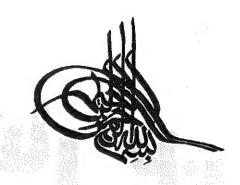


# عالم الشار عليام مالان عليا على المنال على ا



# 

المخاكسية والفن

د. إبراهيم عوض

دار الفردوس

۲۳31هـ - ۱۱۰۲م

إهداء

إلى روح جدتى الأمّى ، التي كفلت وربَّت وأعطت كل شيء ، ولم تأخذ شيئا ، رحمها الله رحمة واسعة ، وكتب لها جنّة الخلد .

ટર્કર મિલ્ટિકિ ૧૧૧૧ / ૧૫૭-૧

### مقدمة

في الصفحات التالية دراسة لبشار : شخصيته ، وعقيدته ، وما رُمِي به من الشعوبية، وشعره وخصائص أسلوبه الفنى ، وما قيل إنه كان راناً فيه في هذا الأسلوب ،

ونى هذه الدراسة تفصيلٌ لبعض ما أجمله غيرى من الذى سبقونى إلى دراسة بشار، وإضافة له ، واستدراك على أشياء قيلت في الشاعر وفي شعره ، وتحقيق لنسبة قصيدة أسندت إليه وإلى غيره في الوقت نفسه ، ومحاولة لتقويم شعره في ظلّ اختلاف الدارسين حول ذلك الشعر ، إذ يرفعه بعض إلى درجة عالية ، ويكتفى آخرون بالقول إن في شعره جيدا كثيرا ، مع سرق حيثيات هذا التقويم مفصلة .

ومن الفصول التي فصلت القول فيها الفصل الخاص بعقيدته ، فقد استغرق بضع عشرات من الصفحات سقت فيها كل الآراء التي قيلت في دينه والاتهامات التي وجهت إليه وما دُوفع به عنه ، ثم ناقشت كل هذا في ضوء المعطيات التاريخية وما تعرفد عن شخصية الشاعر ، بالاستعانة بكل ما يتصل بهذه القضية من شعره .

ومن هذه الفصول أيضا ذلك الفصل الذي تناولتُ فيه خصائص شعر بشار ، فقد نبّهت إلى كثير من سمات فنه التي لم ترد في كتابات من رجعت إليهم . وفي كثير من الأحيان لم أكتف بهذا، بل تتبعت هذه السمات عند من سبقوا بشارا من الشعراء من العصر الجاهلي فنازلا . وأحيانا ما كنت أجد عن طريق هذا التقصى التاريخي أن ما قيل في ريادته في هذه السمة أو تلك غير صحيح ، فكنت أنبِّه إلى ذلك وأبيِّنه .

رثمة نصل جمعت فيه الملاحظات اللغرية التي خرج فيها بشار عمّا هو شائع أو خالف شيئا من قواعد اللغة السائدة وحللتها وبيئت الرأى فيها بشيء غير قليل من

وبالنسبة لقصيدته التائية المختلف في نسبتها إليه وإلى غيره فقد ترصلت من

خلال التحليل الأسلوبي والمضموني لها أنها لبشار لا لغيره ، إذ يتوفر فيها عدد غير قليل من خصائص الشعر البشارى . ولم أجد أحدًا درس هذه المسألة من قبل .

ما بالنسبة لتهمة الشعوبية التي رُمِي بها وأن موقفه من العرب والموالي قد انقلب رأسا على عقب بعد قيام الدولة العباسية التي رفع فيها الموالي رؤوسهم فقد بينت أننا لا نعرف هل بدأ بشار الهجوم على الأعراب والافتخار بأصله الأعجمي في العصر العباسى أو كان ذلك في أيام بني أمية .

وأخيرا أدعو الله أن ينفع بهذه الدراسة .

# حياة الشاعر وشخصيته

هو بشار بن بُرْد بن يرجوخ (١) ، وإن كان الشيخ محمد الطاهر بن عاشور ينفرد وحده ، فيما نعلم ، بالقرل بأن يرجوخ هو نفسه اسم بُرْد قبل أن يسلم ، وأنه إذا كان اسم يرجوخ يُذكّر بعد اسم بُرْد فذلك على البدلية لا على الأبوة (٢) . ولكن الشيخ ابن عاشور لا يسوق للأسف دليلاً على هذه الدعوى ، التي يخالف فيها كلّ من ذكر نسب بشار ، علاوة على أنه يقال : « برد بن يرجوخ » لا « برد يرجوخ » .

وقد أورد صاحب الأغانى سلسلة طويلة لنسب الشاعر ، عن غيلان الشعوبى ، مكونة من نيف وعشرين حلقةً وتنتهى ببعض ملوك فارس . كما أورد رواية أخرى عن حميد بن سعيد تؤكد ذلك . ولم يعقب على هذا النسب بما يفيد رأيه فيه . وليس أبو الفرج بدعًا بين الأقدمين في عدم تعقيبه على ذلك النسب البشارى الملوكى ، إذ لا نعرف أحدًا منهم قد شكّك فيه .

على أن الأمر بالنسبة للباحثين العرب المحدثين مختلف ، إذ فيهم سن يرفض هذا النسب ويعده من اختراع الشعوبيين لتمجيد الأعاجم من أمثالهم . وحجتهم فى ذلك أنه لم يعرف عن الأعاجم الاهتمام بأنسابهم كالعرب ، ويخاصة إذا طالت سلسلة النسب وغطّت قرونا طويلة ، كما هى الحال مع بشار . وفضلا عن هذا فقد كان بشار ، كما يقولون ، متلوّن الولا، : فتارة كان يفتخر بولانه فى قيس وبنى عقيل ، الذين كان أبوه عبدًا فيهم فاعتقوه ، وتارة كان يفتخر بأصله الأعجمى ويهجو العرب ويتبرأ منهم (٣) .

وبطبيعة الحال ، فإن النفس تميل إلى هذا الفرض حين تنظر فترى أن أبا بشار كان طبانا فقيرا ، وكان فوق ذلك عبداً هو وزوجته ثم أعتقا ، إذ إن الإنسان ليتسايل : ما للعبيد الطبانين والملوك ؟ ولكن التفكير العقلي لا يأبي أن يكون من ذراري السلاطين والملوك والخلفاء والأباطرة من ينتهي بهم الأمر إلى أن يشتغلوا مثلا

كناسين وخدمًا بل ومن تُضرب عليهم العبودية ، مثلما يخبرنا التاريخ أن كثيرًا من عواهل الدُّول هم من نسل جنود مرتزقة ، بل إن كانورًا الإخشيدي مثلاً ، وقد حكم إمبراطورية غير صغيرة ، كان عبدا خصيًا .

ثم إننا ينبغى ألا ننسى أن بشارا وحده ، دون نظرائه ، هو الذى كانت له هذه السلسلة . ولو كان الشعوبيون قد صنعوها لتمجيد الأعاجم فلماذا لم يصنعوا مثلها لغيره من مشاهيرهم ؟

وفوق ذلك ، فإن الرجل في شعره كثيرًا ما وضع نفسه بإزاء الملوك : إما بوصفه واحدًا منهم ، أو مناظراً لهم ، أو متحديًا إياهم ، أو مستنكفًا أن يكون عليه سلطان لأحد منهم ، أو زائرًا وجليسًا من جلسانهم ... وهكذا ، ممًّا سأستعرض شواهده في موضعه من هذه الدراسة .

وليس شرطًا ، إن صحَّ هذا النسب ، أن تكون سلسلته صحيحة كلها . كل ما هنالك أن أسلاف بشار ربما كانوا يعرفون أنهم يتصلون بنسب ملوكى فحفطوا ذلك وتوارثوه . وربما كانوا يعرفون أسماء بعض الأجداد الذين يصلون بينهم وبين ذلك النسب . ومن الجائز جدا أن الذاكرة قد ملأت الفجوات في هذه السلسلة ببعض الأسماء كيفما أتفق . هذا كل ما هنالك .

أمًّا ذهاب د نجيب البهبيتى فى اتهام الشعوبية إلى الحدّ الذى يصورها وكانها قوى خارقة تستطيع أن تصل إلى أى شىء وتدمره وتعيد صياغته من جديد فهو إغراق شديد فى التخيل ، إذ يقول إن الشعوبية قد لعبت بالحذف والزيادة فى كتب الجاحظ ، حيث لا يُستَبَعَد أن تكون قد دسّت فيها على مؤلفها كلامًا طيبًا فى حق بشار (٤) . إن بشارًا ، وهو مجرد شاعر أعمى فقير ، لم يكن ليدفع الشعوبية ، لو كانت فعلاً بهذه القدرة التى لا يعجزها شىء ، إلى أن تفعل من أجله هذا ، إذ لم يكن مثلا زعيما سياسيا أو قائدا عسكريا يخططون له أن يخطف الملك من بنى العباس . ثم

هاهم أولا، البرامكة ، بكل هيلهم وهيلمانهم ، قد سقطوا بضربة واحدة من معول الرشيد . فمن يكون بشارٌ بالنسبة لهم ؟

وكان برد أبو بشار عبدًا رقيقًا ، وكذلك أمّه ، التى يسميها حماد عجرد فى بعض أشعاره « غزالة » (٥) ، ثم أعتقا . كما كان ذلك الأب ، مثلما سلف القول ، طيانًا . وتذكر الروايات أنه كان لبشار أخوان معوّقان يشتغلان بالجزارة هما بشر وبشير ، وكان أحدهما أعراج والآخر أبتر . وكان بشار بارا بهما ، إذ كان يتركهما يلبسها يلبسان ما يشاءان من ملابسه رغم ما كان يعانيه من جراء ذلك ، عندما يلبسها بعدهما ، من وساخة ونتن ، مما كان ينقسه عن نفسه بالتهكم الظريف ، إذ كان يقول عن ذلك إنه « ثمرة صلة الرحم » (١) .

وقد تزوّج بشار . ومع ذلك فلسنا نجد ذكرًا لزوجته في شعره الذي بين أيلينا ، وإن كنت أفلن أن قصيدته الدالية ربّما تكون في رفاء تلك الزوجة ، وليس في رفاء امرأة أخرى كما جاء في الديوان (٧) . ولبشار رفاء في ابن له اسمه محمد (٨) ، وهو رفاء مؤثر ، وإن كان لا يصل إلى روعة رفاء ابن الرومي لابنه الأوسط . كما أن له رفاءً قويا أيضا في ابنة له (٩) . ولعلّها نفس ابنته التي فاخرتها إحدى الأعرابيات فاشتكت لأبيها فأنشا قصيدة هجانية فيها . ومع ذلك فإننا نسمع بابن له آخر ( واسمه محمد كذلك ) في عصر العباس بن الأحنف ، يأخذ الأدباء والعلماء عنه شعر أبيه ويتقربون إليه من أجل ذلك (١٠) . فاذا صع هذا كان معناه أن بشارًا ، بعد أن مات ابنه محمد ، قد ولد له ولدٌ آخر فسمًاه بنفس الاسم .

وقد ولا بشار أعمى (١١) . رمع ذلك فقد ذكر ابن المعتز أنه أصيب بالعمى قبل أن يموت بأربعين عاما (١٢) . ولا أدرى من أين أتى ابن المعتز بهذا ، فإن بشارا نفسه يقول :

عميت جنينا ، والذكاء من العمسى فجنت عجيب الظن العلم مونللا دوهو ، كما ترى ، كلام قاطع الدلالة على أنه قد نزل من بطن أمه أعمى . وقد كان

شعره هذا ردًا على معاصريه الذين كانوا يعجبون من إبداعه في صوره وتشبيهاته رغم أنه لم ير الدنيا قط (١٣) ـ كذلك فإن أبا هشام الباهلي قد هجاه بقوله :

وعبدى فَقَا عينيك فى الرّحم أيره فجئت ولم تعلم لعينيك فاقيا (١٤) وهو ما يشير بكل وضوح إلى أنه قد ولا بعاهة العمى ، لا كما يقول ابن المعتز من أنه عَمِىَ بعدما كبر . وقد أجمعت الروايات على أن عماه كان من النوع المنفّر ، وأنه كان ضخم الجثة طويلا (١٥).

وكان بشار معتدًا بنفسه أشد الاعتداد : يظهر ذلك في فخره ، سواء افتخر بمواليه أو افتخر بأصله الفارسي . كما يظهر في هجائه لمن كان يتعرض لأصله الأعجمي من الأعراب . وأيضا يظهر هذا الاعتداد في كثرة إشادته في قصائده بموهبته الشعرية ، على ما سوف نبين فيما بعد ، وكذلك في أبياته التي يجيب بها من سألوه عن تأثير عماه على مواهبه العقلية والأدبية والتي سقنا قبل سطور أول بيت فيها ، وحتى في غزله نراه ، على ما سوف نوضع في موضعه من الكتاب ، يصور حبانبه على أنهن ربيبات القصور والترف ، بل إنه وصف إحداهن بأنها من « بنات الملوك » وهذا غير مسامنته كثيرا للملوك في شعره ، كما سبقت الإشارة في هذا القصل وكما سوف نسوق عليه الشواهد فيما بعد .

وكان بشار ، ككثير من المعتدين بذواتهم ، صريح النفس لا يعرف المداراة والمداورة ، وذلك على عكس ما وصفه به د . طه حسين ، إذ اتهمه بالنفاق بل بالإسراف فيه . ودليله أنه كان زنديقًا ملحدًا ، ومع ذلك كان يتظاهر أمام الناس أنه يرى رأيهم . كما أنه قد مدح الأمويين أيام أن كان السلطان لهم ، ثم استدار مع الزمن ومدح العباسيين عندما أصبحت الدولة دولتهم (١٦) . وقد ردّد حنا الفاضوري هذا الاهتمام وراء د . طه (١٧) .

على أن طه حسين لم يكتف برمى بشار بالنفاق ، بل ادّعى عليه أيضا الجبن

رالأثرة ، إذ رآه يخاف من ضرب السوط والسيّف ، ويخاف ممن يتعرض له بالهجاء ، وقال إنه كان يبغض الناس ويزدريهم ويؤثر نفسه عليهم (١٨) .

قأما الزعم بأنه كان ينافق في عقديته فقد فصّلنا القول فيه تفصيلا شديدًا في

فأما الزعم بأنه كان ينافق في عقديته فقد فصّلنا القول فيه تفصيلا شديدًا في فصل خاص بهذه المسألة من هذا البحث ، وبيّنا أن مثل بشار بصراحته وردوده السريعة الحادة لا يمكن أن يكون منافقا . وكيف يكون منافقا من يسأله خال الخليفة عن صناعته عندما رآه ينشد بين يدى المهدى إحدى مدائحه فيه فينطلق كالقنيفة ساخرا متهكما غير مبال بقرابته من الخليفة ولا بالموقف والحاضرين قائلاً ، وهو الأعمى ، إن صناعته هي ثقب اللؤلؤ ؟ ثم عندما يبدى الخليفة استنكاره لاستهزائه بخاله أمام الملإ لا يعتذر ولا يحاول أن يلطّف الأمر ، بل يمضى في تهكمه قائلاً ما معناه : وماذا

عسانى كنت أقول لـه وهـو يسرى شيخًا أعمى ينشـد الخليفـة شعـرًا شم يسأله مع ذلك كله عن صناعتـه ؟ (١٩) أ ذلك كله عن صناعتـه ؟ (١٩) أو كيف يمكن أن يكون منافقا من يرى أحد موالى الخليفة المهدى يفسر النحل والعسل في قوله تعالى : « وأوحى ربك إلى النحل أن اتخذى من الجبال بيوتا ومن

والعسل في قوله تعالى : « وأوحى ربك إلى النحل أن اتخذى من الجبال بيوتا ومن العسل في قوله تعالى : « وأوحى ربك إلى الثمرات فاسلكى سُبُلَ ربك ذُلُلاً يخرج من بطونها شراب مختلف ألوانه فيه شفاء للناس » (٢٠) بأن النحل هم بنو هاشم ، وأن ما يخرج من بطونها هو العلم الذي اختصهم الله به ، فيرد عليه بكل عنف وهو في قصر المهدي في جمع من الحضور ينتظرون الإذن بالمثول بيس يدى الخليفة قائلا : « أراني الله طعامك وشرابك وشفاءك فيما يخرج من بطون بنى هاشم ، فقد أوسعتنا

أر كيف يكون منافقا من ينقلب على الوزير المقرب إلى الخليفة ، يعقرب كناسي المنافقة من يعقرب المنافقة من المنافقة منافقة من ينقلب على الوزير المقرب إلى الخليفة ، يعقرب المنافقة منافقة من ينقلب على الوزير المقرب إلى الخليفة ، يعقرب المنافقة من ينقلب على الوزير المقرب إلى الخليفة ، يعقرب المنافقة من ينقلب على الوزير المقرب إلى الخليفة ، يعقرب المنافقة من ينقلب على الوزير المقرب إلى الخليفة ، يعقرب المنافقة من ينقلب على الوزير المقرب المنافقة من ينقلب على الوزير المنافقة من ينقلب على الوزير المنافقة من ينقلب على المنافقة من المن

ويتخذه نديمًا فى أحلى ساعات سمره بين جواريه ، فيقول فيه يا هما ، فيما نرى ، سبب مقتله ، ولا يكتفى بهذا بل يأبى إلا أن يا النحويين وينشدهما على مسامع من حضر ؟ وقد كان يستطيع تنفيسًا عن غيظه ، ولكن طبيعته الصريحة دفعته دفعًا إلى هذه ال

التشبيب بالنساء . ولكنه ظل ماضيا على ما كان عليه من قبل من مًا فعله أنه في كل مرة يريد أن يتغزل كان يذكر نهى الخليفة له ثم أن يعصى له أمرا ثم يأخذ في الغزل رغم ذلك مل. كفايتد. الله من السياف ومن السوط ، فبالله مَ د. النویهی بحق (۲۳) ، لا یخانهما ، ربخاصة إذا کان کبشار أع طول ولا عصبية تدرأ عنه عدوان العادين ؟ منا ، ولم يكن بشار يخاف من الهجاء إذا صدر عمَّن ي الناس . ولكنَّه أمام أبيات عارية تافهةٍ الأبي الشيقيق ، الذي كان والحين ماذا يده فيعطيه بشار مما أعطاه اللَّه ، آثر السكون ما بالعلاج الذي يعرف أنه جد ناجع مع أبي الشمقمق. ألا وهو حفنة مر إن الإنسان منًّا ، في الوقت الذي يستقتل فيه في الدفاع عن نفسه م في مثل مكانته الاجتماعية ، يستنكف أشد الاستنكاف أن يردّ علم كناس أر سائق حنطور مثلاً . الله وينبغى أن نفسًر بمثل هذا التفسير تراجع بشار أمام أحد الم

يشار يستطيع أن يفعله أمام هذا التهديد ، لو صحت الرواية ؟

وشبيه بهذا موقفه من الرجل الذي تعرَّض له ، وهو في ظل قصر من القصور وحده لا به ولا عليه ، فتحكّك به وآذاه بذكر عماه وأمّه وسبّه سبا مؤلا ولمّا حمى غيظ بشار وأخذ يتساءل عمن يكون الرجل كان ردّه عليه أنه من عُكُل ( وهي قبيلة مشهورة بالحقارة والغباوة ) وأن خاله يبيع الفحم بالمكان الفلاني ( وذكر مكاتًا يبدو أنه منطقة حقيرة ) ، ثم سأله هل يقدر بعد هذا كلّه أن يقول فيه شيئا . يقصد : ما الذي يستطيع أن يقوله فيه أكثر مما صبّه الله عليه من نسبه الوضيع وصناعة أهله القذرة ؟ فما كان من بشار إلا أن أنهي الموقف بتلك القولة الرائعة بعدما فُقَى غليله : « لا شيء . اذهب ، بأبي أنت ، في حفظ الله » (٢٦) . وفي رواية أخرى مشابهة كان ردّه على من شاغبه : « اذهب ، ويلك ! فأنت عتيق لؤمك . قد علم الله أنك استترت منّي بحصون من حليد ! » (٢٧) . وماذا كان يمكن أن يرد به على هذا الأحتى اللامبالي غير هذا ؟

أما مدحه الأمريين عندما كانوا هم ذوى السلطان ثم دورانه مع الأيام ومدحه العباسيين عند استيلانهم على الحكم فهو لم يكن في هذا إلا واحدًا من شعراء عصرة ، لا صاحب مذهب يتنكّر له عندما تبرق مصلحته .

كذلك كان بشار يحب أصدقاء ويمازحهم ويمازحونه كثيرًا . وله أخبار وأشعار تلل على ذلك الود الشديد الذى كان يربط بينه وبينهم ، وإن كانت صداقته لحماد عجرد قد انقلبت للأسف مع الأيام هجاءً مقذعًا مؤلما يهجو كل منهما به الآخر - وفى ديوان بشار أبيات من قصائد مختلفة تدعو إلى ترك عتاب الإخوان والأصدقاء والتسامح معهم وتقبُّلهم على ما هم عليه ، لأن من فتش عن الكمال فلن يجده ، ومن يعاتب خلانه في كل أمر يدعو إلى العتب فسوف يتلفت فلا يجد من لا يستطيع له عتابا ، إذ إن مثل هذا الشخص لا وجود له . كما أن له شعرا في حاجة الإنسان دائما إلى

صليق يبثه آلامه ويفضى له بذات صدره حتى يستريع ، وهذا لعمرى دليلٌ على حب الأصدقاء والمغالاة بهم ومعرفة قيمة الصداقة في صحراء هذه الحياة القاحلة المحرقة .

وكان بشار فكهًا ، وفكاهته من أمتع ما يكون . فحتى الفاحش منها يدل على حضور الذهن وسرعة الردّ المفحم والمقدرة العظيمة على إدراك المفارقات ومناحى السخرية في طبائع البشر ومواقف الحياة .

وقد مرَّ بنا ردّه على خال الخليفة حين رآه ، وهو الأعمى ، ينشد ابن أخته شعرًا فسأله ما صناعته . كما مرَّ بنا تهكمه الواخر بمن فسَّر النحل وما يخرج من بطونها في سورة « النحل » بأنها بنو هاشم وعلمهم . وكذلك مرَّ بنا تعليقه على ما كان يلطخ أخواه به ملابسه من دماء وأوساخ بأن ذلك هو « ثمرة صلة الرحم ! » .

م ومن فكاهاته قوله لن سأله معابثا ، وكانا بالمسجد الجامع : « يا أبا معاذ ، أيعجبك الغلام الجادل ؟ » فقال : « لا ، ولكن تعجبني أمه ! » (٢٨) .

ولكن بشارا ، للأسف ، كان يتدهدى إلى الهجاء المقذع والكلام السافل لا يجد في ذلك لا هنو ولا أصدقاؤه أو مهاجوه أي حرج ، وبولانا لو أنه استعلى على هذا العيباء ولكن ماذا نفعل ، ولله في خلقه شؤون ؟

وقد أُخِذ عليه أنه كان شعوبيا يهاجم العرب ويهجوهم ويحقّرهم والحقّ أن له فعلاً أكثر من قصيدة يفتخر فيها بأصله الفارسي ويقارن بين عيشة الفرس المتحضرة المترفة وبين الحياة البدوية الجلغة وجوع أهلها وطعامهم الغليط المترخش ولكن هذه القصائد إنما أثاره إليها بعض أجلاف الأعراب الذين كانوا يشمخون عليه لمجرد أند من المؤالى ، فكانوا يظنون أن كونهم عربًا بالدم يُحل لهم أن يتكبروا على بشار وأمثاله رغم أنهم لم يُرزّقوا شيئًا مما حباه الله به من علم ومواهب أدبية . فبشار إذن لم يعتد عليهم ، وإنما كانوا هم المعتدين . كذلك قائد لم يسيء إلى العرب ، وإنما قصر هجومه على البدو الأجلاف ومعيشتهم الجافية .

وإذا كان قد تبرأ من ولانه للعرب في بعض قصائده فإن أحدًا لم يقل إن هذا الولا، واجب ديني أو نظام حضاري حتى يُرْمَى كل من يخرج عليه أو يدعو إلى نبذه بما رُمى به بشار . إن الله قد خلق البشر ، عربًا وعجما ، متساوين كأسنان المشط ، وليست عروبة العرب بالتي تقربهم عند الله زلفي ، ولا أعجمية الأعاجم بالتي تباعد بينهم وبينه عز وجلّ . وإذا كان العرب قد تجاوزوا الحذ المعقول في معاملتهم للموالي نثار بعضهم ، ومنهم بشار ، على هذا النظام فالذنب ذنب أجدادنا العرب ، لأنهم لو كانوا احترموا الآخرين لاحترمهم الآخرون .

وعجيب أمر بعض الباحثين الذين يربطون بين الاستكانة للعرب والإيمان ، بحيث إن من يثور من الأعاجم عليهم وعلى عنجهية بعضهم يعد عند أولتك الباحثين من الذين في قلوبهم مرض وفي دينهم نفاق . هذا ، عَلِمَ الله ، ظُلْمٌ شديد . فالإسلام لا يتطابق دائما مع العروبة . صحيح أن لغة كتابه هي العربية ، ورسوله عليه السلام عربي ، والذين حملوا رايته في غزوات الجهاد الأولى أغلبهم عرب . لكن ذلك الكتاب وذلك الرسول قد دَعَوَا بلسان قرى مبين إلى نبذ العصبيات العرقية وأكدا أنه لا فضل لعربي على عجمي إلا بالتقوى والعمل الصالح . فهل يعقل أن نرتد على أعقابنا ، وننسي هذا كله ، ونذهب نعظم من شأن العرب لا لشيء إلا لمجرد أنهم عرب ، ونعتقد أنه يجب على الأعاجم أن يصبروا على أي خسفي أو تحقير ينزل بهم لا لشيء إلا لأنه قد وتع من العرب ؟

وقد طارت شهرة بشار كل مطير على أساس أنه يحرّض فى شعره على الفجور والتهتك وأن نساء البصرة وشبانها قد استهتروا بسبب ذلك أيما استهتار وكان وعاظ للك المدينة ينددون به وبشعره (٢٩) .

والواقع أن شعر بشار الغزلي هو في عمومه شكوى من الهجر والحرمان والسهاد وتذلّل للحبيبة . وأقصى ما يتناوله بشار في شعره من وصف جسد المرأة التي يشبب

بها هم دايشها الذي يشبههه في حلاوته بالرياض والثياب الموشاة أو بالخمر المسكرة ، أو ريقها الذي يصفه بأن طعمه طعم التفاح أو الراح ، أو أردافها التي لا يخرج ذوقه فيها عن ذوق الشعراء العرب القدامي ، إذ هي دائما أرداف ضخمه ... ثم لا شي، غير ذلك .

صحيحٌ أن له الراتية التي يصور فيها ما كان بينه وبين فتاة صغيرة السن قليلة التجربة فيما يبدو ولكن ليس في هذه القصيدة إلا الحديث والنظر وقبلة في خلال ذلك وعضّة في الذراع والشفة . بيد أن الطريقة التي صاغ بها بشار قصيدته تجعلها تفوح بما هو آثم من ذلك وأَنْجَر . ومع ذلك فليس فيها شيءٌ مما نجده عند امرى، القيس أو عمر بن أبي ربيعة أو مطبع بن إياس . إننا هنا لا ندافع عن الإدم ، ولكننا نريد أن نضع غزل بشار في موضعه الصحيح بين غزل الشعراء الآخرين دون أن نجحف به . ذلك أننا نرى أن سمعته أشنع من شعره كثيرًا جدا . أقصد شعره الذي بلغنا ، فهو وحده الذي نستطيع الحكم عليه على أساس منه .

وإلى جانب الرائية هناك أبيات لا تبلغ عدد أصابع اليد الواحدة يصف فيها عضوه التناسلَى ومقدرته الجنسية ، وهي أبيات تدل على سخف ذوقي شديد ، وبخاصة من شاعر مشهورٍ كبشار - ولكن كثيرًا من الشعراء ، كما قال فيهم القرآن الكريم ، هم في كل واد يهيمون ، وغاوون لا يتبعهم إلا الغاوون .

ومثلها أبيات قليلة في وصف متاع إحدى النساء .

وأغلب الظن أن سمعة بشار السيئة في هذا المجال قد ارتبطت أكثر ما ارتبطت بزيارات بعض النسوة له في بيته (٣٠) وبأبيات جد قليلة في التحريض على متابعة الدق على باب قلب المرأة حتى ينفتح ، ولابد في رأيه من أن ينفتح مهما بدا الأمر في أوله عسيرًا مونسًا ، ولكن كم من الشعراء قد قال هذا وأشنع منه ولم يشتهروا شهرة بشار السيئة !

إنما نحش بشار وإقذاعه موجودان ، لمن يريد البحث عنهما ، في هجائه مع حماد وأبي هشام الباهلي ، ذلك الهجاء الذي لا يوزي فيه ولا يتلطف ، بل يقذف به كما تقذف المجارى بنتنها وعفنها ، متلمظا بالألفاظ الدالة على السوءات والجماع دون أدنى وازع من حياء ، وإن كان الحق يقتصى أن نذكر أن مهجويه كانا لا يقلان عنه عنفا ونحشا في هجائهما له ، بل إن حمادا هو الذي بدأ بالفحش فاضطره إلى أن يرد عليه بالمثمل (٣١) . ومع ذلك فلم يهتم القدماء الذين شتعوا عليه بهذا الجانب في

وقد اتُّهِم بشار بالزندقة والإلحاد . وتعزو بعض الرويات قتل المهدى له إلى هذا السبب ، ولكن يغلب على ظنى أنه إنما قتله لهجائه إياه ببيتين شنيعين - وكان يشار عينذاك قد نيف على السبعين . وبعضهم ينزل به إلى الستين (٣٢) - وسوف ندرس هذه القضية في فضل خاص بها .

وكان بشار يعيش على ما كان يأتيه من معدوجيه أو معن يخشون حُمَة للسانه ، التي كان يتهددهم بها . وكان من معدوجيه الخليفة العباسي المهدي ، الذي ورّبة إليه زمنًا حبًّا في صحبته وخفة روحه وحلاوة سمره وظرف منطقه وشعره ـ وبلغ من لغريبه إياه أنه كان يُحْضره مجالسه الليلية مع جواريه ، اللاتي كن أيضا يشغفن بظله الخفيف ويتمنين على الخليفة لو كان أباهن حتى يبقى معهن على الدوام ، فيجيبهن الشاعر الخبيث قائلاً : « ونحن على دين كسرى » ، مشيرًا إلى أنه حتى لو كان والدهن فلن يمنعه ذلك أن ينال منهن ما يريد (٣٣) .

وبشار من مخضرمي الدولتين ، وقد توفي سنة سبع أو ثمانٍ وستين ومانة (٣٤) .

وكان يكنَّى بأبى معاذ ، ويلقَّب بالمعَّث ، وقد اختلفوا فى سبب تلقيبه بذاك . وربَّما كان هذا راجعًا إلى أنه كان يلبس الرُّعاث فى صغره ، أى القُرْط (٣٥) . وأيا ما

كان السبب الصحيح فإننا نراه يكثر في شعره من تسمية نفسه بـ (( المرعّث )) ، ونحسُ في هذا التسمّى برنة الفخر والعُجب . ولم ألاحظ أنه تسمى في شعره بـ (( بشار )) إلاَّ ثلاث مرات . ولم يحدث أن استعمل في ذلك الشعر كنيته ، لا على لسانه هو ولا على لسان الآخرين أو الأخريات ، كما هو الحال بالنسبة لاسم (( المرعّث )) .

ولبشار ديوان شعر كبير لم يصلنا منه إلا إلى آخر حرف الراء ، مع بعض المقطوعات والأبيات المتفرقة التى استطاع الشيخ محمد الطاهر بن عاشور ناشر ذلك الديوان ومحققه أن يظفر بها من بطون المظان المختلفة . ولكننا لا نصلق أن شعره بلغ ما رُوى أنه ادعاه ، وهـو اثنا عشر ألف قصيدة أو أكثر على ما سوف نبين فيما بعد ، فذلك أمر غير معقول .

## أيها ومجود وسيري الهوامش

۱- الأغاني / مؤسسة جمال للطباعة والنشر / بيروت ( مصور عن طبعة دار الكتب ) / ۲ / ۱۳۵ .

۲- انظر مقدمة محمد الطاهر بن عاشور لديوان بشار / لجنة التأليف والترجمة والنشر / ۱۳۱۹ هـ - ۱۹۵۰ م / ۱ / ۳ .

٣- انظر في ذلك د. نجيب محمد البهبيتي / تاريخ الشعر العربي حتى آخر القرن الثالث الهجري / دار الثقافة / الدار البيضاء / ١٩٨٧ م / ٣٣٦ - ٣٣٧ ، ود. مصطفى الشكعة / الشعر والشعراء في العصر العباسي / دار العلم للملايبين / بيروت / ط ٦ / ١٩٨٦م / ١٠٠٠ .

٤- انظر « تاريخ الشعر العربي حتى آخر القرن الثالث الهجري » / ٣٤٤ .

۵- الحیوان / تحقیق عبد السلام هارون / مصطفی الحلبی / ط ۲ / ۱۳۸۵ هـ - ۱۹۶۳ م / ۱ / ۱۹۲۰ م / ۱۹۲۳ م / ۱۹۲۳ م / ۱

٦- الأغاني / ٣ / ٢٠٨ .

٠ ٧- انظرها في الديوان ٧ ٣ / ١١٦ - ١١٨ .

۲۵۵ - ۱۵٤ / ۱ / ۲۵۵ - ۲۵۵ .

٩- انظر هذا الرثاء في « الأغاني » / ٣ / ٢٢٩ - ٢٣٠ ، والديوان / ٤ / ٢٨ .

۱۰- انظر « الموشح » للمرزباني / تحقيق على محمد البجاوي / دار نهضة مصر /

. EEA - EEV / 1970

۱۱- الأغاني / ٣ / ١٣٦

١٢- طبقات الشعراء / تحقيق عبد السلام أحمد فراج / دار المعارف / ط ٢ / ٢٢ .

١٣- انظر « الأغاني » / ٣ / ١٤٢ .

١٤٠ - الأغاني ٧ ٣ / ١٤١ .

۱۵- انظر مثلا « الأغاني » ۲ / ۱۳۸ ، ۱۹۱ ، ۲۰۲ ، ۲۱۶ ، وأمالي المرتضى / المحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم/ عيسى البابي الحلبي/ ط ۱ / ۱۳۷۲ هـ - ۱۹۵۶ م ۱۲/ ۱۳۲ .

١٦- د . طه حسين / حديث الأربعاء / دار المعارف / ط ١٣ / ٢ / ١٩٢ - ١٩٢ .

۱۷ حنا الفاخوري / تاريخ الأدب العربي / المطبعة البولسية / ۳۷٤ .
 ۱۸- حديث الأربعاء / ۲ / ۱۹۰ .

**١٩- الأغاني ٧ / / ١٥٩** . د المالية ا

٢٠- النّحل / ٦٨ - ١١ .

٢١- الأغاني / ٢ / ١٥٨ .

۲۲- اظر « الأغاني » / ۳ / ۲۵۲ - ۲۵۰

۲۲- انظر کتابه « شخصیه بشار » / دار الفکر / ط ۲ / ۱۳۲ .

۲۲- انظر « الأغاني » / ۲ / ۱۹۶ - ۱۹۵ .

٢٥ - السابق / ٣ / ١٥٢ - ١٥٣

٢٦- السابق / ٣ / ١٧٢ .

٢٧- السابق / ٣ / ١٥٩ .

١٨٤ - الأغانى ٧ ٣ / ١٨٤ ، وانظر بيته في العبار الذي نهق بقربه ذات مرة فخطر له بيت مفحش ولم يستطع أن يكمله ، حتى مرّ به أحد أصدقائه فسلّم عليه ، فعندئذ أكمله وقرأه على ذلك الصديق ، الذي اتجه إليه بعد تلك التكملة فحش البيت كله ( الأغاني ٧ ٣ / ١٧٧ - ١٧٤ ) .

۲۹- انظر في ذلك « الأغاني » / ۲ / ۱۸۲ - ۱۸۶

-٣- انظر « الأغاني » / ٣ / ٢٢٢ - ٢٢٤ ، ٢٢٧ - ٢٢٨ مثلاً .

٣١- انظر « الأغاني » / ١٤ / ٣٤٦.

۳۲- السابق ۱ ۳ / ۲۶۲ ، ۲۶۹

٣٣- انظر ابن المعتز / طبقات الشعراء / ٢١ . ٢٢ .

. ٢١ / السابق / ٢١ .

- ٣٥- انظر « الأغاني » / ٣ / ١٤٠ ، وكذلك مقدمة الشيخ محمد الطاهر بن عاشور لديوان بشار / ١ / ١ - ٧ .

· ضمنهم (۷) .

أما ابن قتيبه فإنه ، في ترجمته للشاعر في ١١ الشعر والشعراء » ، قد اكتفى بالقول بأنه « يُرْمَى بالزندقة ، وهو مع ذلك يقول :

كيف يكى لحبس في طلبول من سيُقْمَى ليبوم حبس طويل النفي البحث والحساب لشُفْل عن وقبوف برسم دارٍ مُحيل » (٨) ثم قال ت وكان بشار هجا المهدى ، وذكر شغله بالشراب واللهو ، فأمر به فتُتل تغريقا في الماء » (٩) ، فأرجع سبب قتله إلى هجانه المهدى لا إلى الزندقة ، التي أبلى ( كما رأينا ) شكه في اتصافه بها ، إذ استبعد أن تصدق تلك التهمة عليه بينما هو صاحب البيتين اللذين يذكر فيهما البعث والحساب ذِكْر المؤمن بهما المؤكد لوقوعهما .

وإذا كان ابن تتيبة قد شك في أن يكون بشار زنديقا واكتفى في التعبير عن شكه بهذه الإلماحة الموجزة ، فإن ابن المعتز ، بعد أن أورد عبارة ابن قتيبة هذه بنصها تقريبا وساق مثله البيتين السابقين مع بعض الاختلاف في روايتهما ، قد عقب قائلاً : « وهذان البيتان يدلان على صحة إيمانه بالبعث ... والصحيح عند أهل العلم أن المهدى قتله بهجوه يعقوب بن داود وزيره بقوله :

ينى أميد ، هبوا ، طبال نومكسو إن الخليفة يعقبوب بن داود ضاعت خلافتكم يا قوم ، فالتمسوا خليفة الله بين النوق والعبود وقال قوم : بل قتله على قوله :

لا يُؤْسِنَّك مسن مخبَاةِ قسولٌ تغلَظ وإن جرحسا عُسُر النساء إلى مياسرة والصعب بمكن بعدما جمعا أجمعا أحمد فقال المهدى : رميت جميع نساء العالمين بالفاحشة . والقول الأول أثبت » (١٠) .

وكان ابن المعتز قد أورد قبلاً الأقوال المختلفة في سبب مقتل الشاعر : من ذلك أن بعض من يبغضه قد وشي به إلى المهدى ، الذي كان يحبه ويلذ مسامرته ويقربه إليه

### عقيدته

لعل أقدم من كتب عن عقيدة بشار هو الجاحظ والذي اتهمه في دينه وذكر أنه هجا واصل بن عطاء وسخر من طول عنقه بقوله:

مالى أشايىع غيزاًلا ليه عُنُديّ كنقنيق الدوّ إن ولّي وإن مثيلا ؟ عنيّ الزرافية ، ما بالى وبالكمو؟ أَتُكُفْ رون رجيلا أكفروا رجيلا؟ وأنه « صوّب رأى إبليس فى تقديم النار على الطين ، وقال :

الأرض مظلمة والنسار مشرقة والنسار معبودة مُنذَ كانست النارُ ... وزعم أن جميع المسلمين كفروا بعد وفاة الرسول صلى الله عليه وسلم ، فقيل له : وعليُّ أيضا ؟ فأنشد :

وما شرر الثلاث أم عمرو بصاحبك الذي لا تصبعينا » وأن واصل بن عطاء عندئذ حرّض على قتله ، وإن كان قد أعلن في نفس الوقت أنه يتحرج من اغتياله ، وإلاّ لبعث إليه من يبقر بطنه وهو في قعر بيته نائم (١) . كما ذكر أن بشارا كان كثير المدح لواصل بن عطاء قبل أن يدين بالرجعة ويكفر جميع الأمة ، وأن المعتزلة انقلبوا بعدها عليه وأخرجوه من البصره فلم يعد إليها إلا بعد وفاة عمرو بن عبيد . ثم أورد ، كاملة ، قصيدة صفوان الأنصاري في الرد على ما رُوي عن بشار في تفضيل النار على الطين ، وكذلك أبيات سليمان بن الوليد ، أخى مسلم بن الوليد (٢) ، في نفس الغرض (٣) . ومما جاء في قصيدة صفوان اتهامه بشارًا بهجو أبي بكر ، وخلع على ، واتخاذ ليلي الناعظية نحلة (٤) ، والإيمان بالتناسخ والرد .

واللافت للنظر أن الجاحظ لم يذكر اسم بشار بين من ذكرهم من الزنادقة الشعراء في كتابه « الحيوان » . ليس ذلك فقط ، بل قال إن بشارا كان ينكر عليهم (٦) . ومع ذلك فقد نُسب للجاحظ في « أمالي المرتضي » أنه ذكر بشارا

ويتخذه نديما ويُحضره مجلسه مع جواريه ، واتهمه بأنه يدين بدين الخوارج ، فقتله اللهدى . ومنه أنه قيل له إنه يهجوه ، فقتله . ومنه أنه رُمى بالزندقة ، فقتله . كما أورد ابن المعتز الاختلاف فى طريقة قتل بشار : فمن قائل إنه ضربه سبعين سوطا فمات ، ومن قائل إنه ضرب عنقه . وكذلك أورد الاختلاف فى السنة التى قتل فيها : أهى سنة سبع وستين ومائة أم السنة التى بعدها ؟ (١١) والعجيب أن ابن المعتز يقول هنا أيضا : « والذى صح من الأخبار فى قتل بشار أنه كان يمدح المهدى والمهدى ينعم عليه ، فرمى بالزندقة فقتله » ، مع أننا قد رأيناه فى نهاية كلامه هذا يقول إن الذى صح عند أهل العلم أن المهدى قتله بهجوه يعقوب بن داود وزيره ... » . وقد كان ينبغى أن يعمد إلى هذا التناقض فيزيله أو على الأقل يفسره . لكن لابد مع ذلك من التنبيه إلى أن القول الذى انتهى إليه ابن المعتز هو ، كما أشرنا ، تبرئة بشار من الزندة .

وقد حكى ابن المعتن (في تفسيس الزندقة المدعاة على بشار) عن السدري، ابن أخي الشاعر (ولا أدرى ابن أي أخويه، إذ كان لبشار كما هو معروف أخوان : بشر وبشيره) ، أن عمّه «كان من أفقه الناس وأعلمهم بكتاب الله ، ولكنه عاشر قومًا من الحرانيين فخبث دينه » (١٢) .

فإذا انتقلنا إلى « الأغانى » وجدنا الروايات تتعدد وتختلف فى تهمة الزندقة المنسوبة لبشار ، والعلة التى جرَّت إلى مقتله ، فإلى جانب ما قاله الجاحظ من أن بشارا كان يدين بالرجعة ويكفّر جميع الأمة ويصوّب رأى إبليس فى تقديم النار على الطيس ، وهجائه لواصل بن عطاء وتهكمه بطول عنقه الذى قال إنه يشبه عنق الزرافة (١٣) ، أورد الأصفهانى حكاية تقول إنه « كان بالبصرة ستة من أصحاب الكلام : عمرو بن عبيد وواصل بن عطاء وبشار الأعمى وصالح بن عبد القدوس وعبد الكريم بن أبى العوجاء ورجل من الأزد ... فكانوا يجتمعون فى منزل الأزدى ويختصمون

عنده . فأما عمرو وواصل فصارا إلى الاعتزال ، وأما عبد الكريم وصالح فصححا التوبة ، وأما بشار فبقى متحيرا مخلّطا، وأما الأزدى فمال إلى قول السُّمنيّة ، وهو مذهب من مذاهب الهند ، وبقى ظاهره على ما كان عليه » ، وإن عمرو بن عبيد اتهم أبن أبى العوجاء بإفساد الأحداث وخَتْلهم عن الإسلام وإدخالهم فى دينه . ثم إنه أورد أبياتًا لبشار يهجو فيها ابن أبى العوجاء هذا ويتهمه برقة الدين ، بل بالكفر والزندقة (١٤) .

كما حكى الأصفهائي حكاية ثانية مفادها أن بشارا كان مع بعض القوم في مجلس فغنتهم إحدى القيان أبياتًا من قصيدة لد ، فلما فرغت قال وقد هزّة الطرب يمدح شعره : « هذا والله ... أحسن من سورة العشر » (١٥) .

وقد رُوى عند أنه حين كُلِّم في أنه لم يقم لصلاة الظهر ولا العصر ولا الغرب كان جوابه أن الذي يقبلها تفاريق يقبلها جملة ، كما رُوى أن أصحابه كانوا يقومون إلى الصلاة حين وجوبها ويبقى هو لا يصلّ (١٦) .

ومع ذلك فيروى الأصفهاني أن أحد أصحاب بشار كان يجادله في ميله إلى الإلحاد ويبين له سوء مذهبه ، وأن بشارا قد ردّ عليه أخيسرا بقوله : « ما أظن الأمر ... إلا كما تقول ، وأن الذي نحن فيه خذلان . ولذلك أقول :

طُبِعْتُ على ما في عير مخيَّرِ هنواي ، ولنو خَيَرت كنتُ المهذَبِ المؤبِّرِ المؤبْرِي المؤبْرِي المؤبِّرِ المؤبِّرِ المؤبِّرِ المؤبِّرِ المؤبِّرِ المؤبْرِي المؤبْرِي المؤبْرِي المؤبْرِي المؤبْرِي المؤبْرِي المؤبِّرِ المؤبْرِي المؤبْرِي

وفى سبب مقتله يقول صاحب « الأغانى » إن بشارا كان قد مدح المهدى ولكنه لم يحظ منه بطائل فهجاه قائلاً:

خلیف قرنی بعمات یام بالدبّ وق والصولج ن بالدبّ وق والصولج ن الجدائی الله به غیر و دس موسی فلی حر الخیزُرانُ (۱۸) وکان قد قال فی وزیره یعقوب بن داود البیتین اللذین أوردهما ابن المعتز وذکرناهما فی

هذا الفصل من قبل ، فسعى ذلك الوزير به عند المهدى وأبلغه ما قاله بشار فيه ، فانطلق الخليفة إلى البصرة يريد بشارا ، فتصادف أن سمع أذانا فى وقت الضحا ، وإذا بالمؤذن بشارٌ وكان سكران ، فأمر بإحضاره ، وضُرب بالسياط سبعين سوطًا حتى أشرف على الموت ، ثم أُلقى به فى سفينة حتى فاضت نفسه (١٩) . وفى رواية أخرى أن بشارا كان قد هجا صالحًا أخا يعقوب بن داود ، وكان قد ولى البصرة ، وأن يعقوب بن داود هو الذى أمر بضربه بالسياط ( لا المهدى ) حتى مات (٢٠) . وفى رواية ثالثة أن المهدى قد أمر عبد الجبار صاحب الزنادقة فضرب بشارا (٢١) . كما أورد الأصفهانى شعرًا لأبى هشام الباهلى يصف فيده بشدارا وحماد عجرد بالكفر ويؤكد أنهما قد صارا إلى النار (٢٢) .

وفى نهاية الفصل الذى خصصه « الأغانى » لبشار وحياته وشعره يقول أبو القرح إن المهدى لما ضرب بشارا أرسل يفتش منزله لعلّه يجد شيئا يؤكد زندقته التى اتهمه بها عنده وزيره يعقوب بن داود ، فلم يجدوا إلا صحيفة قد كتب فيها بعد البسملة : « إنى أردت هجاء آل سليمان بن على لبخلهم فذكرت قرابتهم من رسول الله صلى الله عليه وسلم فأمسكت عنهم إجلالاً له صلى الله عليه وسلم … إلخ » ، وأن الهدى قد بكى ندمًا على أنه تعجل فصدق وشاية يعقوب بن داود به وقتله دون بيات ... المناه عليه المدى الله عليه وسلم ... إلى الهدى وقتله دون الهدى المناه المناه المناه المناه المناه المناه وقتله دون الهدى المناه وقتله دون الهدى المناه المن

وجاء نى « رسالة الغفران » للمعرى أن مما نُسب إلى بشار قوله فى تغضيل الله على آدم والطين الذي خُلق منه :

إبليس أفضل من أبيكسم آدم فتنهسوا يا معشر الفُجَار النُجار النُجار النُجار النّار (٢٤)

أما البغدادى فقد ذكر فى « الفرق بين الفِرق » أن بشارا كان ينتمى إلى فرقة الكاملية ، الذين كانوا يكفرون الصحابة لتركهم بيعة على ، ثم يكفرون عليا أيضا لأنه

لم يقاتلهم ، وأنه فوق هذا كان يقول برجعة الأموات إلى الدنيا قبل يوم القيامة ، ويصوب رأى إبليس فى تفضيل النار على الطين . والبغدادى يكفّر هذه الفرقة ومعهم بشار (٢٥) .

ويسلك ابن النديم شاعرنا في سلك الزنادقة المانويين (٢٦) .

وبعد ، فلعل هذا هو أهم ما جاء عن عقيدة بشار راتهامه في دينه عند القدماء . أما المحدثون فإن المستشرق البريطاني نيكلسون لا يستبعد أنه كان لدى بشار ميول زرادشتية ، وإن سارع إلى القول بأن البروفسور بيقان قد لاحظ أنه لا يرجد أي دليل حقيقي على هذا وأن هذه التهمة لا تستند إلا إلى البيت المشهور الذي وصلنا عن طريق « الأغاني » غفلا عن السياق الذي قيل فيه ، وهر :

الأرض مظلمة والنسار مشرقه والنسار معرفه من كانت النسار معرفة من كانت النسار ثم يعود نيكلسون إلى القول بأن الأفكار الزرادشتية أر المانوية لدى بشار ربما دلّت عليها خصومته مع عدد من علماء الكلام إلمسلمين في البصرة أمثال واصل بن عطاء وعمرو بن عبيد . ثم يختتم الكلام عنه بأنه قد قُتل على يد الخليفة المهدى هو وصالح بن عبد القدوس في عام واحد (٢٧) .

ويقول كاتب مادة « بشار » في الطبعة الأراسي مسنن الطبعة الأراسي مسنن Encyclopaedia of Islam» إن الأراء الدينية عند بشار لا تزال مفتقرة إلى الرضوح ، وإنه فيما يبدو كان متنبنبا في عقيدته . ثم يضيف أنه لم يكن شيعيا ، وذلك بسبب تحقظاته تحو الكميت والسيد الحميري ( الشاعرين الشبعيين ) . ومع ذلك فقد أشار إلى أن شارل بلا يرى أنه كان يجمع بين بعض عقائد الشيعة الكاملية . ثم عاد كاتب اللادة فقال إن بشارا كان يتمسك بآراء تفتقر إلى التجانس من بينها بعض العقائد المانوية المصبوغة بصبغة زرادشتية قوية ، إذ له البيت المشهور الذي يفضل فيه النار المشرقة على الأرض المظلمة ويعلن أن النار معبودة منذ أن رُجدت ، وذلك البيت الذي ردّ عليه صفوان الأنصاري بقصيدة كاملة . كما أن صاحب « الفهرست » يدرجه ضمن زنادقة

. **الْكَانُونَةِ ،** وَإِنْ الْمُعَانِينَ وَالْمُعِنْ وَالْمُعِنْ وَالْمُعَانِينَ وَالْمُعَانِينَ وَالْمُعَانِينَ وَالْمُعَانِينَ وَا

ومع هذا كله يختم كاتب المادة كلامه فى هذه المسألة بقوله إن بشارا ، بالإضافة إلى هذه الآراء ، كان صاحب شك عميق ممتزج بالاعتقاد فى الجبر ، وإن هذا وذاك قد أديا به إلى الإحساس بالتشاؤم والإيمان بمذهب اللذة (٢٨) ، ولكنه برغم هذا كان يتبع أسلوب التقية فيتظاهر بأنه يعتقد بعقيدة أهل السنة ويهجو الزنادقة الخارجين عليها من مثل ابن أبى العوجاء .

وبالنسبة لمقتل الشاعر نراه يعزوه إلى هذه الزندقة وإلى سلوكه الفاضح ، مما جعل القوم يدبرون له مؤامرة أفسدت ما بينه وبين الخليفة وأضاعت مكانته عنده ، بل وجعلت الدولة تنزل النكال بكل الزنادقة من أمثاله . وكان مقتله ، كما يقول ، في السبعين من عمره لا التسعين ، التي يرى أنها غلطة في الرسم الكتابي لا أكثر (٢٩) .

ويرى جرجى زيدان أن بشارا كان من أصحاب الفلسفة المتحيرين في الدين ، وأنه كان يعتقد أن الإنسان مسوق لا مخير ، والدليل على ذلك قوله :

طُبِعْتُ على ما في غير مخيَّر هواى ، ولو خُبَرت كنتُ المهدَبا اريد فلا أعْطَى ، وأعْطَى ولم أرد وقصر علمي أن أنال المغيَّبا فأصرُف عن قصدى وعلمي مقصر وأسيى وما أعْقَبْتُ إلا التعجبا

ثم يقول في سبب موته إن المنصور ، بسبب القصيدة التي نظمها الشاعر في هجانه أيام ثورة إبراهيم بن عبد الله بن الحسن عليه ثم غيَّرها بحيث أصبح الهجاء فيها موجَّها إلى أبي مسلم الخراساني بعد سقوطه ، كان متغير الخاطر عليه وفي نفسه شيء منه . ثم جاء المهدى بعده فأظهر نحوه فتورًا ممًّا أغضب بشارا ودفعه إلى مدح يعقوب بن دارد فلم ينفعه فهجاه بالبيتين اللذين يقول فيهما :

بني أمية ، هُبُوا طال نومكو إن الخليفية يعقبوب بين داود ضاعت خلافتكم يا قوم، فالتمسوا خليفة الله بين البزّق والعبود

فكان أن بعث المهدى إليه صاحب الزنادقة فضريه حتى الموت (٣٠) .

أما العقاد فإنه يؤكد أن بشاراً لم يكن من أولئك الذين يعنيهم الإيمان أر الكفر أو التمذهب بهذا المذهب أو ذاك من مذاهب الكلام ، وأن ما ورد عنه من الشعر لا يدل على عقيدة له ثابته ، بل كان كلامًا من وحى الساعة يراد به التظرف أو إغاظة هذه الفرقة أو تلك ، فهو تارة يفضل إبليس على آدم ، وهو أخرى على مذهب الجبرية الذين يسقطون الحساب والتكلف:

طُبِعْتُ على ما في غير مخير هواي ... إلخ .

وقالثة هو من المؤمنين الذين يعتقدون الحساب ويخشونه ، ومن ثم فهر يقول :

كيف ينكى لمحبس فى ظلول من سيفضى لحبس يوم طويل إ إن فى البعث والحساب لشغيلا عن وقيوف برسيم دار محيسل ويقول :

بدا لى أن الدهر يقدح فى الصفا وإن يقائسى إن جيبت تليسلُ فعش خاتفا للموت أو غير خائسف على كل نفس للجمام دليسل خليلُك ما قدمت من عبسل التقى وليسس الأيسام المسون خليسلُ على أنه أراد ثم يشير العقاد إلى ما قيل عن الصحيفة التي وجدوها عنده بعد موته وفيها أنه أراد أن يهجو أحد العلويين فمنعته من ذلك قرابته من رسول الله صلى الله عليه وسلم وأن هذا دليل على أنه كان متشيعاً . ومع أن العقاد قد استبعد بحق حكاية الصحيفة تلك ، إذ لم يعهد عن شعراء العرب وبخاصة من كان كفيفا كبشار أن يسجلوا خواطرهم ونياتهم ، فإنه لا ينفى تشيع الشاعر للعلويين لفارسيته من جهة ولعدم رضاه تماما عن العباسيين من جهة أخرى ، ورغم ذلك فهو لا يظن به الحماسة في تشيعه ، مثلما

ويتهم د. طه حسين بشارا بالنفاق بل بالإسراف فيه . ودليله على هذا أن بشارا كان زنديقا ومن أشد الناس إلحادا في الدين ، ومع ذلك فإند كان يتظاهر أمام الناس

يستبعد تحمسه لأى عقيدة أو مذهب (٣١) .

بأنه على رأى الجماعة فى الوقت الذى يزدريهم بينه وبين نفسه . ثم إنه لم يكن يكتفى بهذا، بل كان يتهم بالزندقة والإلحاد خصومه ، بل وأصدقاءه أيضا كما فعل مع حماد عجرد مثلاً . ثم يقول د. طه إن زندقة بشار تتمثل فى أنه كان يدين بالرجعة ويكفر الأمة كلها بعد موت الرسول صلى الله عليه وسلم لأنها حادت عن طريق الدين . كما أنه كان يُؤثِر النار على الطين ويفضل النور على الظلمة . وهو فى هذه النقطة الأخيرة متأثر بفارسيته مثلما كان متأثرا بها فى موقفه من العرب ، الذين هاجمهم فى شعره وحرّض الموالى أمثاله على التبرؤ من ولائهم (٣٢) .

ورغم ذلك كله فإن د. طه يرى أن الذى أدى إلى مقتل بشار ليس هو الزندقة بل هجاؤه للمهدى وليعقوب بن داود وأخيه صالح ، وإن كانت الزندقة قد اتّخذت وسيلة إلى قتله ، إذ سعى به يعقوب إلى الخليفة وأطلعه على ما قاله من هجو فيه شنيع والهمه بالزندقة مؤكدا أن عنده البينة القاطعة على هذا ، فضرب حتى الموت ، ثم يشير د. طه إلى ما وُجد في أوراق بشار بعد موته من كلام يدل على إيمانه مما جعل المهدى يندم على قتله ، ولكنه يعلق بما يفيد أنه لا يطمئن تمامًا إلى هذا الخبر ، إذ يقول : « سواء أصح هذا الخبر أم لم يصح فالهجاء وحده هو الذي قتل هذا الشاعر ولم يكن من الميسور أن تُترك الحرية والحياة لشاعر كبشار يعلن في المجامع العامة مثل ما كان يعلن عن الخلفاء ووزراء الخلفاء » (٣٣) .

وممن درس بشارا وتكلم عن اعتقاده ومذهبه د. شوقى ضيف ، الذي يستدل يقتل المهدى بشارا على أنه كان ملحدا زنديقا ، ويرى في بيته الشهور :

الأرض مظلمة والنار مشرقة والنار معبودة من النار معبودة من كانت النار إلى المار معبودة من كانت النار إلى المار أنه انطلاقا من ذلك كان يفضل إبليس على آدم ، إذ على من طين وذاك من نار ، وذلك فى قوله :

والمناس افضل من أبيكم آدم من الخ من مناه

ويقول إن بشارا كان يصرّح بأنه لا يؤمن إلا بالعيان وما شهده الحسّ ، ومن ثم فهو لا يعتقد في البعث والحساب ولا الجنة والنار ، وإنه كان جبريا يقول بأن الإنسان لا إرادة له وليس هو الذي يخلق أفعاله .

ليس ذلك فقط ، بل يرى الأستاذ الدكتور أن بشارًا كان أيضا يدين بالرجعة ، أى عودة الإمام المختفى ، وأنه كان يكفر جبيع الأمة .

كما علق الأستاذ الدكتور على رثاء الشاعر لواحد من أصدقائه بأنه بمثابة رثاء لهزلاء الأصدقاء كلهم ، وكانوا يُتَّهمون جميعا بالزندقة ، وكانما رأى فيهم مصيره الذى ينتظره مثلهم قتلا على يد المهدى .

ومع أن د. شوقى يشير ، فى سياق مقتل بشار ، إلى هجاء الشاعر ليعقرب بن دارد هجاء مقذعا ( كما قال ) ، فإنه يؤكد أن قتل بشار إنما كان على الزندقة ، التى شهد بها عليه شهرد عدول .

وقد ذكر الأستاذ الدكتور أيضا أن بشارا ، تحت تأثير ما كان يسمع في حلقات المتكلمين ويقرأ مما ترجم من الفارسية في آداب الفرس ودياناتهم ، قد حدث له في بداية الأمر شك وحيرة امتالات بهما نفسه ثم تحولا مع الأيام إلى زندقة وإلحاد (٣٤) .

وممن درسوا كذلك بشارا وتناولوا الكلام في عقيلته د. محمد النويهي . ورأيه أن بشارا لم يكن ملحلا ولا كافرا ، بل ظل طوال عمره حائزا متشككا في كل شي ، وأن هذا التشكك كان جعيمًا عليه ، إذ جعلت مشكلة التوفيق بين عدل الله سبحانه تعالى وما يمتلى، به الكون من ظلم وشر وآثام تؤرقه وترهق عقله طول حياته لا يجد منها مخلصًا ، فبقى حتى موته يتذبذب بين الإلحاد والإيمان . وهو ينفى أن يكون بشار قد آمن بأى من هذه النحل أو المذاهب التي اتهم بها . قد يكون مال حينا إلى مذهب الرجعة أو غيره من مذاهب الهند ، وقد تكون استهوته زمنا عقيدة الفرس في

الأدب جمح به لسانه في حالة الطرب (٣٩).

ثم ينتهى إلى أن الشيء الوحيد الذي يمكن أن نطمتن إليه في عقيدة بشار هو أنه كان على مذهب الجبرية . ويستشهد على ذلك بأبياته التي يقول فيها :

وفى موضع آخر يعود د. النويهى إلى لمس عقيدة بشار فيقول إنه إذا كان القدماء لم يستطيعوا أن يغرقوا بين الإلحاد والشك ومن ثمّ رموا بشارا بالإلعاد فينبغى ألا نلومهم ، فإنهم لم يدركوا أنه لم يختر الشك عنادا بل كان مضطرا إليه اضطرارا ، كنا أنه قد شقى به أيما شقاء ، ويؤكد أنه إذا كان بشار لم يقبل الإسلام ولم يبادر إلى الاعتراف بصحته وصدقه كما يفعل معاصروه فهر أيضا لم يقبل المسيحية أو اليهودية أو المجوسية أو سواها من الأديان ، بل ظل شاكا مرتابا طوال حياته (٤١)

وبالنسبة إلى مقتله يؤكد الدكتور النويهي أن ما قيل من أن سببه هو نسقه وإفحاشه في شعره وزندقته غير صحيح ، بل الصواب هو أن المهدى قد قتله تخرفا من لرم أهل عصره .

وهو يتسامل إذا كان المهدى ، كما يصورونه ، رجلاً شديد الغيرة على النساء والمحارم فكيف يسكت عن بشار قبل ذلك هذا السكوت الطويل؟ بل كيف كان يقريه إليه ويتخذه نديمًا له يجالسه بحضرة جواريه ؟ بل كيف قبل منه إكماله شطرة بيت ابتدأ فيها وصف ما رآه من إحلى جواريه حين وقعت عينه عليها في الحمام مصادفة وهي تغتسل فمدت يدها فغطت سوأتها كما تقول الرواية ، ثم خرج فعلم أن بشارا على باب القصر فأمر بادخاله وطلب منه أن يكمل ، فأنشد للتق أبياتا شديدة العرى تصف ما حدث وكأنه كان حاصرا وشاهد بأم عينيه ما كان ، والخليفة يستزيده ويظهر عبوره ؟ علاوة على أن بشارا قد امتنع عن التشبيب بالنساء حيسن نهاه المهدى عن حبوره ؟ علاوة على أن بشارا قد امتنع عن التشبيب بالنساء حيسن نهاه المهدى عن شأر بشكوكه وكان العلماء يحملون عليه أثناء ذلك ؟ (٤٢)

عبادة النور وتقديس النار . كذلك فإنه كان يوما ما على مذهب المعتزلة بل إمامًا من أنمتهم . ولكن كل ذلك لم يقنعه إقناعًا تامًا . ويقف د. النويهى بنوع خاص أمام الأبيات الثلاثة التى يفضل فيها الشاعر النار على الأرض وإبليس على آدم ، مبينا أنها إنما تدل على كراهيته للبشر جميعًا على اختلاف أجناسهم ودياناتهم ، إذ يفضل عليهم إبليس وذريته ، فهو يعمل على إغاظتهم وإحناقهم (٣٥) .

ولا يقبل الدكتور النويهى من كلام القدماء عن معتقد بشار إلا ما جاء عند الجاحظ من أنه كان بالبصرة ستة من أصحاب الكلام أحدهم بشار ، وأن كلا منهم أخذ اتجاهًا خاصًا على حين بقى بشار « متحيرا مخلّطا » (٣٦) . وهو يرجع ذلك إلى طبيعة العصر الذى عاش فيه الشاعر بما فيه من انقلاب سياسى نقل الملك من بيت إلى طبيعة الفصر الذى عاش في مكان الصدارة بعد أن كانوا في المؤخرة طوال العصر الأموى ، إلى جانب الفتن والثورات والحروب الداخلية والخارجية وتلاطم المذاهب والعقائد من خوارج وشيعة ومرجئة ومعتزلة ورافضة ومجوس ونصارى ويهود وصابئة ، فلا يعقل أن ينجر بشار ، وهو الذى كان من أئمة الاعتزال ، من تأثير هذا كلّه . وإن في قصة تمرده على المعتزلة لدليلاً ، عنده ، على أن بشارا لم يكن يكفّر جميع الأمة كما الدُّعى عليه ، إذ كيف ينكر أن يكفر المعتزلة الخوارج لتكفير هؤلاء عليا ثم يكفر هـو الأمة كلها ؟ إنه ، كما يقول ، كان يفضل أن يتسامح مع الفرق جميعا (٣٧) .

ثم يؤكد د. النويهي أن بشارا لم يكفر بالإسلام وأن ما قيل عن إهماله الصلاة لا يعد دليلا على ذلك الكفر بل على صفاقة الذين كانوا يتجسسون عليه ويحاولون استطلاع دخيلته ، مخالفين بذلك سنة الإسلام ، الذي يكره التفتيش على أحوال الفرد الدينية (٣٨) .

أما ما نُسِب إلى بشار مثلا من قوله عن بعض شعره إنه أحسن من سورة الحشر فإن الدكتور النويهي لا يرى في ذلك إلا أنه لون من الفخر اعتمد أسلوبا سيء

ثم يخلص إلى أن السبب الحقيقى فى قتل المهدى له إنما هو ضغط العلماء والوعاظ عليه من أمثال واصل بن عطاء وسوار بن عبد الله الأكبر ومالك بن دينار وكانت عداوتهم له وتعنيفهم الخليفة على تقريب إليه وخلع الجوائز والمنح عليه من الشدة والعنف بحيث لم يستطع المهدى الاستمرار فى تجاهل نقدهم وقتلمس حيننذ عنرا يقتل به بشارا وجاءه العنر فى الأبيات التى حملها إليه يعقوب بن داود وفيها هجاء شنيع له ، ثم فى المصادفة العجيبة التى جعلت بشارا يؤذن وهو سكران ساعة الضعى فى الوقت الذى كان الخليفة وعاشيته يقتربون من البصرة طلبًا لماقته (٤٣) .

ويعزو الدكتور النويهى حملة واصل بن عطاء على بشار واتهامه إياه بالإلحاد وتحريض العامة عليه إلى خروج الشاعر على مذهب المعتزلة ، وهو يرى أن هذه الحملة هي السبب في هجاء بشار له دفاعًا عن نفسه (٤٤) .

وفي الدراسة القيمة التي قدم بها محمد الطاهر بن عاشور شيخ جامع الزيتونة الأسبق لديوان بشار ( بتحقيقه ) يذكر هذا العلامة أن بشارا قد نسب في تكفيره إلى دين الثنوية والمجوسية والبرهمية والسُمنية ، ونُسب في إسلامه إلى الرفض وإلى الشعوبية وإلى مذهب الرجعية القائلين بأن على بن أبي طالب سينزل مرة ثانية كما ينزل عيسى وأن جسيع الأمة كفروا حين عدلوا عن بيعة على بعد رسول الله صلى الله عليه وسلم ، كما نُسب أيضا إلى الإلحاد المحض والتعطيل . ويذهب الشيخ ابن عاشور إلى أن بشارا كان مستهترا لا يتحرز في أقواله التي لم يكن يقصد منها إلا إلى المزح والهزل . بيد أن هجاء للعلماء والكبراء والشعراء والأمراء قد أغرى به الجميع وجعل تهمته مصدقة . وهو يؤكد أنه ، كما جاء في أخباره وأشعاره ، كان ملتزما الإيمان الصحيح مخبرا عن نفسته باداء الصلاة والصيام والحج وسائر الشعائر الإسلامية وأنه شديد الحفاظ على دينه ، من مثل توله في ترك وصال خليلته في رمضان :

في ليلة خلف شهر الصوم ناقصة من تسعما وعشرين قد أحصيتُها عسددا

حتى ارتقيتُ إليها في مشيدة دون السماء تناغى ظلها صعدا

إنى حلفت بمينا غيسر كاذب عند المقام ولم أقسرب له فندا وقوله:

وعجیب نکث الکریم ، وللنف س معاد ، وللحیاة انقضاء وقوله فی رثاء ابنه :

ولى كل يوم عبرة لا أفيضها لأحظى مبرسر أو بعدط ذنروب ثم يقول في مقتله إن هناك اتفاقا تاما بين الزواة على أنه قتل من الضرب بتهمة الزندقة . ثم يعود فيقرل إن هناك من يرجع سبب قتله إلى هجائه ليعقوب بن داود والمهدى ، ولكنه يرى أن هذا مما اختلقه حداده عليه ، فإنه كما يقول كان يجل المهدى . ومع أنه كما رأينا قد نفى عنه سر، العقيدة وأثبت له إيمانا صحيحا فقد رجع فجعل سبب مقتله ، إلى جانب الحدد والهجاء والفعش ، خفة دينه في سيرته وتهمته بسرء الاعتقاد .

ويلفت النظر في موقف الشيخ ابن عاشور أنه لا يرى مؤاخذة الشعراء على ما يقولون ، وهو يقول إن أعداءه قد اهتبلوا فرصة تتبع المهدى للزنادقة والتنكيل بهم وتغيره على الشاعر فوشوا به إليه فقتله ، ليكتشفوا بعد موته من تصفح أوراقه وكتبه براحة منا رُمِي به (٤٥) .

ویری أندریه میکل أن بشارا کان ینطوی علی نزعات مانویة أو زرادشتیة ، وأنه دفع حیاته ثمنا لزندقته ومجونه واستهتاره (٤٦) .

وممن عرض لبشار وعقيدته أيضا د. عمر فروخ ، الذي يحكم عليه بأنه كان زنديقا يميل إلى التفكير الحرّ ويأخذ بالشك وبالجبر . وفي مقتله يقول إنه قد طال لسانه وتناول بالهجاء الخليفة المهدى ووزيره يعقوب بن داود ، فأتّهم بالزندقة وبالفحش والدعوة إلى الفسق في شعره ثم قتل (٤٧) .

أما د. سيد حنفي حسنين فإنه يقرر أن الأخبار التي رصلتنا عن فكر بشار وعقيدته متضاربة ومتناقضة : فبعضها يتحدث عن تقوى بشار وممارسته لفروض العبادة . وبعضها الآخر ، على خلاف ذلك ، يؤكد كفره وزندقته ورفضه لأداء الشعائر الدينية . وهو يشير إلى أن بشارا كان ينتمى إلى المعتزلة ثم نبذ مذهبهم فكرهوه وحملوا عليه ونادى واصل بن عطاء في الناس محرضا على قتله ، مما دفع بشارا إلى هجائه ببيتيه المشهورين اللذين يرى الأستاذ الدكتور أنهما يدلان على أخذ الشاعر بمذهب الشيعة الكاملية ، وهم كما سبق بيانه فرقة تكفّر الصحابة لانتزاعهم من على حقه ، ثم تنقلب على على نتكفّره بدوره لأند ترك الطالبة بهذا الحق . ثم يتساءل الأستاذ الدكتور : « هل كان اعتناق بشار للهب بعينه هو اعتناق ثابت دائم ، أو هو رجل كثير الشك يتنقل من فرقة إلى فرقة ومن رأى إلى وأى وكأنه يبحث عن يقين ؟ » · ويرد قائلاً إنه يعترف صراحة بمذهب ربما غاب تفسيره عن الأقدمين ، إذ كان يقول : « لا أعرف إلا ما عاينته وعاينت مثله » . فهو في رأيه من « أصحاب المذهب الحسى ، الذين يتخذون الحس وسيلتهم للمعرفة » . ويضيف أن شك الشاعر وحيرته وتعدد مواقفه من الفرق المختلفة قد أدى به إلى القتل بتهمة الزندقة ، كما أن مجونه وسلوكه المستهتر ومعالنته بذلك كان سلاحًا في يد خصومه لإثبات ما يريلون من تهم ، صدقت هذه التهم أو كذبت ، إذ رأوا أنه قد أفسد نساء البصرة وشبابها بمجونه وبشعره الذي يصور فيه هذا المجون . ورغم أن الأستاذ الدكتور قد ذكر عقب هذا هجاء بشار المقذع للخليفة روزيره فإنه ، فيما لأحظت ، لم يربط بين ذلك ربين مقتله (٤٨) .

ويتحدث د. محمد زكى العشمارى عن المرقف الفكرى لبشار وكيف أنه رفض التقاليد الاجتماعية السائدة وثار عليها وشكك فيها ، وهاجم فى سخرية العقائد والسلطة التى تمثلها ، معلنا عن عقيدته الخاصة ، ومناديا باللذة والإباحية والتحرر الأخلاقي الجنسى ، مما جعل الفقها، يحاربونه ويحرضون عليه الخليفة

حتى قتله (٤٩) وصع أن الأستاذ الدكتور قد أشار إلى أن لبشار « عقيدة خاصة » تختلف عن عقيدة المجتمع فإنه حين وصل إلى مناقشة التهم التى رواها القدماء عنه مستطلين بها على زندقته أو على الأقل رقة دينه أخذ يفندها واحدة واحدة : إما برفض الرواية ذاتها أو تأويل كلام بشار على نجو مقبول ، ثم انتهى إلى القول بأن أبياته فى تفضيل النار على الأرض وإبليس على آدم لا تشكل مذهبا عقديا أو فكرا دينيا مناهضا ، بل هى عنده مجرد امتداد لمرقف الشاعر المتبرم وتعبير عن رفضه وتشككه وسخريته من التقاليد والعقائد والسلطة وعن مذهبه فى التحرر الأخلاقي الجنسي . ثم يرد حكم د شوفي ضيف عليه بأنه كان زنديقا ملحنا ، مؤكدا أنه ليس لدينا فيه بيئة ، وعلى هذا فليس من المستطاع الخوض فيه (٥٠) .

هذا استعراض أرجو أن يكون واضعا ودقيقا لما قيل عن عقيدة بشار ومقتله عند علد مسن كتبوا عنه في القليم والعديث . وهناك بطيبعة الحال كتاب ونقاد آخرون قد تناولوا بشارا ودرسوا فكره ودينه والتهم التي زُنَّ بها من هذه الناحية ، ولكني اكتفيت بهؤلاء الكتاب خشية الإطالة ، مع الحرص في ذات الوقت بقدر طاقتي على أن يكون ما قاله هؤلاء ممثلاً لما قاله غيرهم مسن لم أذكرهم .

ومن هذا الاستعراض نلاحظ أن الجاحظ ، رغم كل ما قاله عن بشار ، لم يذكره صراحة ضمن زنادقة الشعراء الذين سماهم في كتاب « الجيران » ، وأن ابن قتيبة قد دافع عنه أو على الأقل شكك في صدق تهمة الزندقة التي رُمي بها . ثم كان كلام ابن المعتز في الدفاع عن عقيدته أقوى وأوضح . ومع هذا نقد أورد صاحب الأغاني عنة رواياتٍ عن رقة دينه وإلحاده . ويبدو أن ما جاء في « الأغاني » هو الله ثبت هذه التهمة عليه في كتب القدماء . أما في العصر الحديث فأغلبية الكتاب تعتقد زندقة بشار وكفره وخبث معتقده . ومن لا يزندقه بنسبه إلى الشك والجبر . والعجيب أن الذي انبري للدفاع عنه وتبرئته من الحكم بالحاده هو واحد من علماء

الدين . وكان المطنون أن يكون على رأس من يهتفون بسوء عقيدته وكفره ، ولكن يبدو أن معايشته طويلاً للشاعر وأخباره ، وديوانه بالذات ، قد عصمته من أن ينجرف مع التيار . ولعل العقاد هو الكاتب الوحيد الذي لم يأخذ أشعار بشار في إبليس وآدم والنار والأرض ولا كلامه الذي نُسب إليه مما قد يشى بإلحاده وزندقته مأخذ الجلا ، إذ أكد كما شاهدنا أن ذلك كله لم يصدر عن الشاعر إلا من قبيل التظرف .

هذه السطور ؟ مواقف العلماء والنقاد قديما وحديثا من عقيدة بشار ، قما قول كاتب هذه السطور ؟

إن أول ما يلاحظه الدارس على الاتهامات التى صبّت على بشار وتناولت معتقده أنها متناقضة ، نقد اتهم الرجل بأنه يغضل إبليس والنار على آدم والطين الذى غُلق منه أبر البشر ، أى أنه كان مجوسيًا ، ثم هم يتهمونه بأنه كان شيعيا كامليا ، أى ينتمى إلى الإسلام وإن لم يلتزم جادته . فكيف السبيل إلى التوفيق بين مجوسيته وشيعيته ؟ كذلك نقد قيل عنه إنه كان يكفّر جميع الأمة ، مع أن له بيتا في هجاء واصل بن عطاء يستنكر فيه استنكارا واضحا لا لبس فيه تكفير المعتزلة لجماعة الخوارج . فكيف ينكر تكفير فريق محدود العدد من المسلمين لقاء تكفيرهم رجلاً واحثا هر على بن أبى طالب كرم الله وجهه وهو في ذات الرقت يكفّر الأمة كلها ؟ ولنفترض أنه كان فعلا يرى أن الأمة كلها قد كفرت بعد انتقال رسول الله صلى الله عليه وسلم أنه كان فعلا يرى أن الأمة كلها قد كفرت بعد انتقال رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى الرفيق الأعلى ، أفلا يدل هذا على أنه كان يؤمن بالرسول عليه السلام ودينه ؟ ثم إنه لسر كان خارجيًا أكان يمدح المهدى لتقتيله إياهم ويصمهم بالنكث عن الهدى وبالكفر ؟ وذلك في قوله :

قتلت الشيراة الناكثين علن الهندى في وقنَّعْت بالسيف المقنَّعَ بالكفسر (٥١)

ربالناسبة ، فإن راصل بن عطاء عندما هتف ببشار في مجالس وعظه يحرّض على قتله قد رقع في تناقض لا يقلّ عن هذه التناقضات غرابة وشدة ، إذ في الوقت الذي استحث فيه الناس أن يقتلوه واستنكر ألا يقوم بهذه المهمة أحد من السلمين نراه

يعلن استنكاره للاغتيال مشيرا إلى أن كرهه لهذا العمل هو الذي منعه من أن يبعث إليه في جوف الليل من يبغر بطنه وهو ناتم في سريره في قلب بيته . وإننا لنتسابل : فكيف كان واصل يريد أن يُقتل بشار اذن إذا كان يكره الغيلة ؟ أكان يتصور أن قاتله سينهب إليه في وضع النهار ويخبط على الباب مستأذنا مستأنسًا ، فإذا خرج إليه الشاعر استسمحه أن يتركه فلا يتعرض له بدفاع عن نفسه حين يملا إليه يده ليقتله ؟ أم ماذا ؟

أما البيت الذي نُسب إلى بشار وفُضلت فيه النار على الارض فإنه قد وصل إلينا مخلوعًا من سياقه : سياقه الشعرى ، إذ قد زُرى منفردا ، وسياق الظروف والملابسات التي قيل فيها . ثم إنه من المستطاع أن يُجادل المجادلون في أن ذلك البيت لو أُخذ على ظاهره دون الالتفات إلى الكلام الذي قيل فيه ولا المعانى التي ألصقت به أو النوايا التي تُسبت إلى بشار بخصوصه فلن يجد فيه القارى، شيتا يتعلل به على الشاعر ، إذ من ذا الذي يجادل في أن النار مشرقة على حين أن الارض مظلمة ، وأن النار قد وجدت من الحمقي والمأفونين من يعبدونها ويجعلون من عبادتهم إياها دينا له طقوسه وعقائده وأتباعه ؟ إلا أننا ينبغي أن نسارع أيضا إلى القول بأن الأرض ، وإن لم تُكْبَد فيما نعرف كالنار ، قد اتّخذت من صخورها وطينها وشجرها التعاثيل والأصنام التي عُبدت كالنار ، فكيف فات بشارًا ذلك ؟ أيا ما يكن الأمر فقد قال بشار بسنوات طوال ، وعلى هذا فلا يمكن أن يكون هذا البيت ( إن كان قد قاله أصلا ) هو السبب في مقتله .

على أى حال فالشيخ الطاهر بن عاشور يرى أنَّ ذلك البيت وكذلك البيتين اللذين يفضل فيهما إبليس على آدم ويصف البشر بأنهم « معشر الفجار » ليست صحيحة النسبة إليه ، بل دسّها أعداؤه عليه لبشوهوا سمعته ويطعنوه في دينه

وإيمانه (٥٢) . والملاحظ أن تلك الأبيات الثلاثة لم ترد في الديوان . لكن البيت الأول قد نسبه الجاحظ إلى الشاعر في « البيان والتبيين » كما رأينا - كما أن صفوان الأنصاري ، وكان معاصرًا لبشار ، قد أنشأ قصيدة بأكملها ردًا عليه . قد يقول قائسًا : ولو ! إن مِن المكن أن يكون المعتزلة مثلاً هم الذين وضعوا عليه هذا البيت إثر انفصاله عنهم وتسفيهه لعقائدهم وتصويره الساخر لإمام من أنمتهم . لكن ينبغى الالتفات إلى أنه لم يبلغنا أن بشارًا أنكر أن يكون قد قال هذا البيت . بَيْد أنه لم يصلنا رة منه على قصيدة صفوان أيضا . ألا إنه لأمر محير ! أما البيتان الآخران نقد جاءا فى « رسالة الغفران » للمعرى ، أى بعد موت بشار بأزمان . فمن السَّهل نغى نسبتهما إليه ، وإلا فأين كانا طيلة هذه المدة المطاولة ؟ ولماذا لم يردّ عليهما واحد من الذين انبروا للهجوم على بشار في حياته ؟ وحتى لو كان بشار قد قالهما فمن البيّن الراضح أنه لا يمكن أن يكون قد قصد معناهما حقا ، فإن آدم ليس أبانا وحلنا ، بل هو أبو بشار أيضًا . أم تراه قد خُلق ، أو على أقل تقدير كان يعتقد أنه خُلق ، مثل إبليس من نار فهو إذن واحد من ذريته لا من ذرية أبينا آدم ؟ لا أعتقد أن أحدًا يستطيع أن يزعم ذلك . إن بشارا واحدٌ من البشر ، الذين يناديهم بـ « يا معشر الفجار » . فإذا كان فعلاً يراهم كذلك ( رهذا لو سلمنا بأنه قائل البيتين ) ، فهل يمكن أن نصدق أن يكون قد فاتد أنه واحد من معشر الفجار هؤلاء ؟ إن بشارا لو كان هو حقا صاحب البيتين فلا أظن إلا أنه أراد بهما المغايظة وإثارة لغط من حوله ومكايدتهم ، ليستلذ بمخالفته إياهم وحنقهم عليه وعلى ما قاله فيهم . وهو نفس ما نرى أنه هدف إليه في البيت الأزّل .

ثم أليس ممًّا له دلالته القرية أن يدافع عن بشارٍ ابنُ قتيبة ، وهو العالم الدينى الذي أخذ على عاتقه واجب المكافحة عن عقائد أهل السنة ، فيقول إنه لا يُرْمَى بالزندقة وهو مع ذلك يقول :

كيسف يبكس لحبس فسي طلسول من سيُقْمَى ليـوم حبس طويــــل ؟

إن في البعث والحسباب لشغيلا عن وقيوف برسم دار معيل » إن في هذه العببارة على وجازتها رفضًا واضحا لتهمة الزندقة والإلحاد التي رُمي بها بشار ، وفضلا عن ذلك فإن ابن قتيبة يرجع مقتل الشاعر إلى هجاته للمهدي .

ولا يقسل عسن موقف ابن قتيبة فى دلالته ، بل ربعا زاد عليه ، موقف ابن المعتز ، وهو الأمير العباسى حفيد المهدى ، الذى أمر بقتل الشاعر ، فقد قال بصريح العبارة عن هذين البيتين أنفسهما : « وهذان البيتان يدلان على صحة إيمانه بالبعث » ، وزاد فأكد أن « الصحيح عند أهل العلم أن المهدى قتلد بهجوه يعقوب بن داود » .

ومما له دلالته أيضًا أن المهدى ، الذى يقولون إنه قتل بشارا على زندقته ومجوسيته ، لم يجد شيئًا فيما قاله بشار لجواريه أمامه جينما أبدين رغبتهن أن يبقى الشاعر معهن على الدوام ، وتمنيّن من أجل ذلك لو كان أباهن فلا يفارقهن أبدا . لقد قال بشار ردًا على هذه الأمنية : « نعم ، وأنا على دين كسرى » (٥٣) . أتلرون ماذًا كان رد فعل الخليفة الذى تصوره الروايات شديد الغيرة على الدين والنساء ؟ لقد ضحك ، وأمر لبشار بجائزة (٤٥) ، ولم يجد في قوله إنه على دين كسرى ولا الإشارة الجنسية الشنيعة في كلامه ( ران كان الأمر كله مزاجا في مزاح ) ما ينبغى التوقف عنده مجرد توقف .

أما ما رواه ابن المعتز عن السدى من أن بشارا كان من أفقه الناس وأعلمهم بكتاب الله إلى أن عاشر قوما من الحرانيين فخبث دينه فهى دعوى غير معقولة ، إذ الإنسان وبخاصة إذا كان « من أفقه الناس وأعلمهم بكتاب الله » لا يتحول في عقيدته ويخبث دينه بهذه السهولة وتلك السرعة . ثم من هؤلاء الحرانيون ؟ وأين عاشرهم بشار ؟ وكيف كانت هذه المعاشرة ؟ إن أخبار الشاعر ، عدا هذه المعلومة المبتسرة ، تخلو من الإشارة إلى هؤلاء القوم تمامًا ولا تذكرهم من قريب أو بعيد

أما « الأغانى » فقد أورد روايات متعددة ومتضاربة : فمرة نرى بشارا متحيرا

مخلّطا . ومرة نجده يغضّل شعره على سورة من سور القرآن . ومرة يتهم أبن أبى العوجاء فى شعر له بالزندقة . ومرة يصرح بأن الإلحاد الذى كان عليه خذلان ، ولكنه مع ذلك يقول إنه مجبر فيما يعتقده ويراه ، ولو كان الأمر بيده لكان أفضل من ذلك . ومرة يجيب من يعاتبه بعدم قيامه للصلاة فى مواعيدها بما مفاده أنها تصحّ قضاءً مثلما تصح أداءً . ومرة يقال إن المهدى لم يجد فى دفاتر بشار بعد وفاته أى شىء يمكن أن يتخذ ذريعة ضده من ناحية العقيدة . وهى كلها مجرد روايات حُكيت عن الشاعر ، ولا ندى مدى صاحتها ، ومع ذلك فلننظر فيها :

لاشك أن التحير والتخليط شيء ، والكفر والإلحاد شيء آخر . ومع ذلك فقد اتهم بشار بالأمرين معًا . فكيف يصع ذلك ؟ ثم ألو كان زنديقا فكيف يرمي شخصا آخر بالزندقة ليرميه هذا بدوره بها؟ إن المسألة لا تعدو أن تكون سفاهة وهزلا سخيفًا . وهذا الهزل السخيف ، فيما يبدو ، هو الذي جرَّ كلا المتهاجيين إلى ذلك المصير الذي نعرف ، إذ ثبت عليهما التهمة التي تراميا بها وجعل خصومهما يرفعانها في وجهيهما معا .

أما بالنسبة إلى الصلاة فإن الرواية لا تقول إن بشارا قد أنكر الصلاة ولا سخر منها ، وإنما أشار إلى أنه يمكن أن يؤديها قضاءً . وهذا لو صحت الرواية طبعًا .

وبالنسبة لما قيل من أنه فضل شعره ( الذي كانت تتغنى به إحدى الجوارى في مجلس منادمة كان هو أحد حضوره ) على سورة « الحشر » فإن في نفسى أشياء من هذه الرواية : إذ ما العلاقة بين شعر غزلي خمرى وسورة « الحشر » ؟ إنه لا الموضوع واحد ، ولا العبارات والفواصل مشلا متشابهة ، كما هو الحال في مدحته لسفيح بن عمرو، إذ وردت في قوافيها كلمات مشتركة مع بعض فواصل سورة « مريم » (٥٥) . ثم لماذا سورة « الحشر » بالذات ، وهي في يهود بني النضير وجلائهم عن ديارهم وخذلان المنافقين لهم ؟ لو قالت الرواية إنه فضل شعره على القرآن

يوجه عام لكان للتهمة شيء من المعنى . كذلك فإن عهدنا بمن اتهموا بمحاولة معارضة القرآن أو مقارنة كلامهم به أن يكون كلامهم هذا نثرا مسجوعا لا شعرا .

والطريف أن بشارا ، المتهم بالزراية على القرآن وتفضيل شعره على سورة منه ، هو نفسه الذي يحكى ( في رواية الشريف المرتضى ) أن حماد عجرد قد أعلن في جمع من الناس أن شعره أفضل من القرآن (٥٦) . وواضح أن الأمر مملوء بالتضارب . وأغلب الظن أن هذا كلّه ليس إلا شائعات مختلقة كان الناس يرددونها دون تثبت .

كذلك فإن تعلّل بشار في شعره (حسب تفسير إحدى الروايات التي مسر ذكرها ) بأنه وإن كان يعرف أن الكفر الذي هو فيه وأمثاله خذلان فإنه لا يستطيع أن يختار طريقا آخر غيره هو كلام لا يجوز في العقل . ذلك أن الأبيات الشعرية التي أوردتها الرواية لا تتحدث عن الفكر والاعتقاد بل عن الطبع والعطايا والمواهب التي يتفارت فيها الناس . ثم إن بشارا ، حسبنا تقول الرواية ، قد اعترك بأن الإلحاد الذي هو فيه خذلان ، وهذا الاعتراف هو نفسه دليل على أنه قد أقرُّ بخطئه ، فأين الجبر هنا إذن ؟ فأمَّا الأبيات فهل هناك من يعترض على ما جاء فيها من أن كثيرا مما فينا من طباع وما تأتيه من تصرفات وأفعال لا نستطيع إزاءه شيئا رغم نوايانا المخلصة ورغبتنا الجادة في معظم الأحيان أن نغيره إلى أفضل منه ؟ وبشار نفسه ، هل خُير فيما رُزى، به من عمّى وقبح رجه وضخامة جثة مثلا ؟ وانفعاليته الحادة الجامحة في كثير من المواقف ، هل كان دائما راضيا عنها ؟ رهل كان بمكنته أن يغيرها ؟ وهل استشير الرجل قبلا في أن يكون مولعًى يحتقره بعض الأعراب الأجلاف ويؤذونه رغم ثقافته الواسعة العميقة وموهبته الشعرية الرفيعة ؟ ربَّما قيل إن بشارا قد عمَّم الكلام وجعل كل ما فيه مفروضاً عليه فرضاً ، ولم يحترز فيجعل بعضه كذلك وبعضه من صنعة هو . بيد أن قائل ذلك ينسى أن هذا شعر لا بحث في الفلسفة وعلم النفس والاجتماع ، وأن الشاعر قد قاله في زفرة كمد وغضب . فهذا هو ما أراه في هذه

الأبيات . أما القصة والحوار اللذان أوردا مهادًا لهذا الشعر فإننى أحسب حسبانا قويا أنهما قد ألصقا به إلصاقا ، إذ لا صلة بين الإلحاد الذي جودل فيه الشاعر وبين ما تتحدث عنه الأبيات من طباع الشخصية وتغاوت عطايا الله سبحانه لعباده .

ومع هذا جميعه فإنني لا أعتقد أن المهدى قد أخذه الندم على قتله بشارا فأراد أن يجد في أوراقه التي خلفها وراءه شيئا يمكن أن يسوّع به فعلته فلم يجد . فمتى كان الخلفاء في ذلك الوقت يبالون بشيء من هذا ؟ ثم هل كان بشار هو الشخص الرحيد الذي قتله المهدي ، أسواء بسبب الزندقة أو بسبب الإباحية التي قالوا إن الشاعر كان يدعر إليها في شعره ؟ وهل كان من تقاليد ذلك العصر عند الأدباء أن يكتبوا يومياتهم وخواطرهم ، وبخاصة إذا كانوا مكفوفي البصر كبشار ؟ بل متى كان لبشار كاتب خاص يسجّل أنكاره ؟ وعلاوة على ذلك فإن ما جاء في هذه الحكاية من أنهم وجدوا في أوراقه أنه لم يشأ أن يهجو قومًا لقرابتهم من رسول الله يعارضه أنه هجا المهدى وغيره من العباسيين وهم أيضا أقرباء رسول الله عليه السلام . ثم إن المهدى ، حسبما تقول الرواية ، قد بكى من الندم وأبدى حنقا شديدا على يعقوب بن داود ودعا عليه لأند لغق على الشاعر شهردا كذبة شهدرا بزندقته فقتله (٥٧) . فلم لم يعاقب المهدى وزيره المضلل إذن ما دام ندمه قد بلغ هذا الحد ؟ لقد فات من يريدون البحث في عقيدة بشار ممن اتهموه بالكفر أن يبحثوا في شيء آخر خلَّفه وراءه فعلاً لا وهمًّا وكان يمكن أن يهديهم في هذا السبيل إلى ما يبغرن . ذلك الشيء هو شعره ، إذ هو النص الرحيد الذي يمكننا أن نطمئن إلى أن بشارا قد قاله حقًا . أمًّا ما نسب إليه من حكايات وأتوال فليست لها هذه الوثاقة ، وبخاصة إذا عورضت بحكايات وأقوال أخرى تثبت عكس ما اتَّهم به . لقد فعل ابن قتيبة وابن المعتز ثم الشيخ الطاهر بن عاشرر شيئا من هذا ، بيد أن الأوَّليّن قد اعتمدا على نص واحد لا غير ، والثالث وإن توسع بعض الشيء فإنه لم يستقص كل شعر الشاعر ، إذ لعلَّه أن يكون فيه من جهة

أخرى دليل على ما زُنَّ به من إلحادٍ .

وقبل أن ننظر في شعره نعب أن نورد الروايات الأخرى التي تدل على صحة إسلامه ، وكلها من « الأغاني » : من ذلك أن قومًا كانوا في بيت بشار وفيهم رجل يجادل في فضل اليمانية والمضرية ، فأذن المؤذن ، فطلب منه بشار أن ينصت إلى الأذان ، فلما بلغ المؤذن قوله : « أشهد أن محمدا رسول الله » سأله بشار : « أهذا اللهي نودي باسمه مع اسم الله عنز وجلً من مُضَر أم هنو من صُداء وعك وحنير ؟ » ، فعندئذ سكت الرجل (٥٨) .

وعلى ذكر النبى عليه الصلاة والسلام فقد كان لبشار ابن اسمه « محمد » (٥٩) ، ترى لو كان زنديقا يحقد على اللين الذي جا، به محمد صلى الله عليه وسلم ويعمل على تقويضه وزواله أكان يفكر في اتخاذ اسمه الكريم لابنه ؟

وقد ورد فى « الموشح » للمرزبائى عن عمر بن شبة أنه قرأ شعر بشار ( بعد أن اشتهر العباس بن الأحنف ) على محمد بن بشار بن برد (٣٠) . فإذا صبح هذا كان معناه أنْ بشارًا ، بعد أن مات له ابنه الصغير محمد ، عاد فسمّى ابنه الذى وُلد له بعد ذلك « محمدا » أيضا ، ويكون هذا دلبلاً آخر قريا على حبه وإجلاله للرّسول عليه السلام .

كذلك فإن ردّه التالى ، وهو فى قمة فورة الغضب ، على عقبة بن رؤبة حين تحداه بأنه لا يحسن مثلًه أن يقول الرجز ، يدلُّ على إيمان بأن الله فضل أهل البيت على سائر الناس ، وهذا لا يكون إلا من مسلم يؤمن بالله ورسوله والقرآن . لقد خرج بشار من المجلس غاضبًا وفى نيته أن ينظم رجزا ينطح به رجز عقبة ويفحمه نقال له هذا : أتستخف بى يا أبا معاذ وأنا شاعر ابن شاعر ابن شاعر ؟ فكان رد بشار : « فأنت إذن من أهل البيت الذين أذهب الله عنهم الرجس وطهرهم تطهيرا » (٦١) . لقد قال بشار هذا وهو فى سورة الغضب الشديد ، أى أنه قاله بلا تفكير ولا تدبير ،

فهو من ثم برهان على أنه قال ما يعتقده في قلبه .

وقريب من هذه الحكاية وهذا الرد ما جاء من أن اثنين من معارف بشار كانا يتفاخران ، فسبّ أحدهما الآخر بأمه وأطال ، فلما ردّ الثانى يدافع عن نفسه هاج الأدل وماج ، فاستغرب بشار أن يلحقه هذا الهياج لكلمة واحدة ردّ بها ذاك على سبابه الكثير لأمه . فقال الرجل لبشار : وهل أمه مثل أمى يا أبا معاذ ؟ فضحك بشار قائلاً ( وهنا مغزى إيرادى هذه القصة ) : « والله لو كانت أمك أم الكتاب ما كان بينكما من المصارمة هذا كله ! » (٦٢) . فهذا الردّ السريع الساخر يشىء بإيمان بشار بالقرآن وتبجيله إياه ولأم الكتاب .

على أن ذكر آل البيت يدعوني إلى الترقف قليلا عند الذي قيل عن تشيع بشار ورنضه . فثمة ثلاث روايات في « الأغاني » تنقض هذه الدعوى :

اولى هذه الروايات ما حُكى من أن بشارا لما سُئل عن معنى « النحل » فى قرلد تعالى : « وأوحى ربك إلى النحل أن اتخذى من الجبال بيوتا ومن الشجر ومما يعرشون \* ثم كُلى من كلّ الشرات فاسلكى سبل ربك ذُلّلا يخرج من بطونها شراب مختلف الوائد فيد شفا، للناس ... » (٦٣) كان جوابد أنها « النحل التى يعرفها الناس » ، فأنكر السائل عليد هذا التفسير وأكد أن النحل فى الآية هم بنو هاشم ، وأن الشراب الذى يخرج من بطونها هو العلم ، فما كان من بشار إلا أن صفعه بهذا الرد الذى يعنى عن كل دليل فى نفى دعوى تشيعه ورافضيته . قال : « أرانى الله طعامك وشرابك وشفاءك فيما يخرج من بطون بنى هاشم فقد أرسعتنا غثاثة » ، فغضب الرجل وشتم بشارا (٦٤) .

وتتلخص الحكاية الثانية في أن أحد أصحاب بشار كان يمازحه حول ذهاب بصره وما يمكن أن يكون قد عوضه عن فقال له بشار إن الله قد عوضه عن فقدان نور عينيه بألا يراه هو وأمثاله من الثقلاء . ثم نصحه بأنه إذا كان قد تاب

من سرقة الحمير وتحول رافضيا فإن الأفضل له أن يترك الرفض ويعود سيرته الأولى من سرقة الحمير «٦٥) .

أما القصة الثالثة فهى أن بشارا قد نفى الشاعرية عن الكميت ( والكميت من كبار شعراء الشيعة ) ، فلما أنشد أمامه بيتان من شعره دليلاً على أنه يقول الشعر الجيد كان رده على المعترض عليه : « أترى رجلا لو ضرط ثلاثين سنة لم يُستَّعْلَ من ضرطه ضرطة واحدة ؟ » (٦٦) . فانظر كيف حقر الكميت ولم يعترف له بالشاعرية . ثم انظر ثانيا كيف يرى شعر الكميت كله ضراطاً ، وشعر الكميت كما نعلم معظمه فى التشيع . فهل يمكن أن يقول هسنا شيعسى ؟ لقد كسان كاتب مادة « بشار » فى التشيع . فهل يمكن أن يقول هسنا شيعسى ؟ لقد كسان كاتب مادة « بشار » فى قبل معلى حق حين نفى عن بشار دعوى تشبعه اعتمادا ، كما قال ، على تحفظاته تحو الكميت والسيد العميرى . بيد أن كلمة « تحفظات » هذه قال ، على دين بغى موقف بشار من الكميت كما شاهنا .

والآن إلى شعره - ولكن قبل النظر قيه ينبغى أن نجيب على اعتراض من المتوقع أن يُعلَّرَع ، إذ يمكن أن يقال إن معظم شعر بشار قد ضاع ، ققد رُدى عنه أن له اثنى عشر ألف قصيدة (٦٧) . فأما أن شعرا كثيرا لبشار قد ضاع فهذا أمرٌ من السهل إدراكه من مجرد النظر إلى ما طبع من ديوانه ، الذي وقف في أثناء حرف الراء ( في الغالب في أواخر هذا الحرف ) . ولكن هذا لا يعنى أن آلاف القصائد له قد ضاعت ولا حتى أن الذي ضاع هو معظم شعره فمن غير المعقول أن يكون بشار قد نظم اثنى عشر ألف قصيدة ، وإلا لكان معنى ذلك أنه ظل ينظم ، على مدى بضنع عشرات من الأعوام ، كل يوم قصيدة . وهذا ، كما لاحظ د. نجيب البهبيتي بضنع عشرات من الأعوام ، كل يوم قصيدة . وهذا ، كما لاحظ د. نجيب البهبيتي بحق (٦٨) ، لا يمكن أن يكون ، فالشاعر ليس آلة لإنتاج الشعر . ولكن يمكن أن يكترض مع ذلك بأنه ربما كان في الشعر الذي ضاع ما يثبت إلعاد بشار وزندقته . وردًا على ذلك نقول إنه لا يعقل أن يتصادف أن يكون شعر الشعر الإلحادي قد تجمع

كله فيما بعد حرف الراء . وحتى لو أمكن تصادف ذلك ، فلماذا لم يورده من أتهموه في عقيدته وأنكروا عليه من معاصريه ومن أعقبهم ؟ لقد لاحظنا أنهم لم يوردوا له إلا نصين مبتورين من سياقهما في تفضيل النار على الأرض ، وقد استبعدنا على الأقل نصا منهما ، وهو الأطول المكون من بيتين ، ورأينا أن الثاني لا يدل بالضرورة على مجوسية وإلحاد ، بل هو في الغالب ( إذا صح أنه له ) قد أريد به المغايظة والكياد لإثارة من حوله والتلذذ برؤيتهم غضابا ساخطين ، وعلى أية حال فقد استطاع الشيخ ابن عاشور أن يجمع له شعرًا آخر بعد حرف الراء وعلى الحروف التي تسبق حرف الراء ، فلم يوجد فيها ( بغض النظر عن هذين النصين ) ما يدل على زندقة .

وبعد ، فهذه نصوص من شعره ، ومعظمها في الهجاء والغزل ، وهما الغتّان اللذان لا يتعمل فيهما الشعراء مراعاة التقاليد الاجتماعية والدينية أو ترديد ما يتوقعه منهم الآخرون كما هو الحال مثلا في المديح ، الذي لم أتوسع في الاستشهاد به :

إن بشارا يؤكد أن الله هو المحيى والميت ، إذ يقول عن نفسه مثيرا عطف حبيبته عليه :

مسا تأمن ماشسق عسى الطبيب بسه وطبه ؟ فقد مسات أو هسو ميست إن لم يصاف الله رئسه (٦٩)

قد مسات أو هسو ميست إن لم يعساف اللسه رئسه

ما للفتى غير ما أعطى الإله ، وما يَنتُم فذلك شيء غير موجود (٧٠)

فانهيض يجيد أو أقدم منتظيرا من وسيب الإله ، فإنسه مقندوز (٧١).

قالت : ولا ذنب لى إن كنتُ جاريسة قد خصنى بالجمال الخالق البارى (٣) وهو يقرّ له سبحانه بالوحدانية :

هذا مقالي لكم، والله يرشدك ويعلم الله ريسي الواحد الصمد

أن قد نصحتُ لكم بالجود من جِدتى ... وهل تجود يند إلابما تجد؟ (٧٣) وبأنه يقول للشيء : ١١ كن » قيكون :

درة حيثما أديرت أضاءت ومشمة من حيثما شمّ راسا وجنّات قال الإله لها : « كو ني » فكانت رُوحا ورَوْحا وراحا( ٧٤) كما أنه يذكّر حبيبته بأن الله تواب يقبل توبة العائدين :

وأتوب مسا تكرهين لتقبلي والله يقبل حسن فعل التائب (٧٥) وهو يعلن أن الله هو وحده مولاه لا هذا الفريق أو ذاك من البشر ، وأن أحدا لا يساميه سبحانه ، فهو أجلّ من كل جليل وأكرم وأكبر:

أصبحت مولى ذى الجلال، وغيرهم مولى الفُريّب، فخف بفضل فافتخر فارجع إلى مدولاك غير مدافع سيحان مولاك الأجل الأكرر (٧٦) وهو يعود به سبحانه إذا عرض البلاء :

هجرتُ الآنسات ، وهن عندى كناء العين فقدُهنا سراءُ وقد عرض لني ، والله دوني أعودُ به إذا عرض السلاء (٧٧) وهو حريصٌ على حكاية ما قالته له ، فيما يبدو ، إحدى حبائبه في رسالة بها إليه :

أعيذكَ بالرحمن من دحس حاسد يضام وما ناست بليل عقارسة (٧٨) وقد لاحظتُ أنه يكثر من الإشارة إلى النبي عليه الصلاة والسلام في شعره ، مما يدل على امتلاء ذهنه وقلبه وضميره به ، فإن الإنسان لا يلهج بذكر بشيء إلا إذا كان هذا الشيء شغلاً شاغلا . قال مثلا يهجر أحد العباسيين :

نعم الفتى من قريش ! لا ندافعه عن النبي ولو كان أبسن كالله (٧٩) وفي مديح رجل آخر من العباسيين يقول :

دم النبسى مشوب في دمائهمسو كما يخالط مناء المزند الضّربُ (٨٠) وفي مدحه لروح بن حاتم أحد ولاة المهدي :

همو و ذَبَّه وا عن عَظْم دين محمد من بأسيافهم إذ ليس فينا مذبَّسبُ ( ٨١) ويقسم على شدة حبّه بانة ، إحدى حبيباته ، قائلاً : ويقول مفتخرا بدور الفرس في تحويل الملك من البيت الأموى إلى العباسيين « أهل النبي العربي » كما يسميهم : أهــــل البـــــى العربــــى ( ۸۳ ) حتسى رددنا المسسك فسي وفي مدح المهدى نراة يقول : عهد النبسي وسمت القائم الهسادي تفسي الفداء لأهل البيت، إن لهم رهط النبي، وذر الحاجبات مستساد إنى لَغَاد فمستاد ومنتجسعٌ تسودى الضعيف ولا تكدى لسرواد يا رهط أحمد ، مازالت أثمتكم ساقى الحجيج، ومنكم مُنُوب الزادِ (١٨٠) منكم نبيي الهندي يقسيرو محاسنته ويقرل هاجيا أبا هشام الباهلي : ونسيت ما قبال النيسي محمد ( ٨٦) وجنت ( ۸۵ ) حتى ما تصلى ركمسة ويمدح المهدى قائلا : أبناء ذي التماج ذو رُعَيْس ورهسه المطفى ليس فوقهم يَشَسرُ ( ٨٧) ويكثر نى شعره ذكر القضاء والقدر والتسليم به ، مثل وفي وادى كجناح على طائب من عبد الابسد من مُرّ القضا (٨٨) فارض بالقسمية من قسامها أيُعْدِم المسرء ويفيدو ذا نَسرا ( ٨٩)

من الحب عند الله في سابق الكُتْب ( ٩٠)

ميا ذيب مقيدور عليه شقيساؤه

سيقت إلى الشام ، وما ساقها

لا تَعْجَسُلُ القدر للكتـــوب مُوقعه العجلانُ ما ط

ولو مت كان اللوت خير من الشقيا ... وما للفتي مما قضي الله مخر

لا يُبْعِدُ الناسُ ما يدنـو القضاءُ بـ ﴿ وَلا يَقْرَبُ لَهُ شَيَّهُ إِذَا يَعْبُ

لا تلومسوا ، ينسى سلامه ، فيما المقدر الله الفتسى تقديد

وإذا كان التركيز في هذه الأبيات على أن القدر لا يغالب ، بما

وفى ملك الموت ، وعذاب القبر، والبعث والحشر ، وظل العرش

وبدا لی ملیک المیو ت یغشینی وفات

الإنسان تمامًا أمامه ، فذلك لأن هذا الشعر كله هو في وصف آلام العش

المحبون بالعجز المطلق أمامها وأن عليهم اصطلاءها في يأس . ثم إن ال

غزا قلب إنسان نليس عن اختيار من صاحب القلب يكون ذلك ، بل ع

له هذه الأبيات على سبيل الاستشهاد والتمثيل :

ووالله والله ما جنته

وإلا فمسست إدن ضائعسا

وارادته .

غَنيُّ الفتسي ورشيده مقيدورٌ (٩٥)

إلا الشقا والقدر الجال

أعمسني ومساكسان مسن

وعذبني الله في ميتت

\* \* \*

سبّح خليلى وقل: يا حسن تصوير ا راحت سليمى تهادى فى المقاصير (۱۱۱۱)
ويلحق بذلك هذه الأبيات التى يبارك فيها اللّه ويكبره ويسبّحه ، ولكن فى
سياق آخر غير سياق الإعجاب بالجمال :

تبارك من القيت وجهن بوجهنه ومن خلق الخنزير والكلب والقردا (١١٢)

كبّرتُ لما رأيتُ الصبح منبلجا يحدو توالي جون بان أو كادا (١١٤)

سبحانك الله ؛ لو شئت امتسختَهما قردين فاعتلجا في بيت قـزاد ( ١١٥) وهـو يدعـو الله دعاء المؤمن الضارع :

فلعـوتُ ربى دعـوة جمعـت رغَب المعـب وشـدةَ الرّهَب ألا نـراكِ بنـا متيّد قاجاب دعـوةَ عاشـقِ ربى (١١٦)

حدثتنى العيون عنها لخالف تُ المُسلَّى أدعو إلهى مُكِنَا كدعاء المكروب فى لجه البحرر ينادى الرحمن رغيا ورهبا فاستجاب الدعاء واستوجب الشكرر إلة قريب ازداد قريا (١١٧)

وإنسى لأهواها ، وإن كنستُ كاذبا \* فلا رُفِعَتْ في السالحين صلاتي (١١٨)

جـزى الله عـن قومى سفيحًا كرامة وعن رجل يُهُدِّى له الحمد والوذا (١١١) ويستشهد الله على ما هو فيه من تباريح الحب:

ريام ، قالد تبت وطالت عشرتى شهد الله ، ودمعى شهدا (١٢٠) وعلى أنه لم يأت ما يلام عليه :

أيهـــا اللائمــى ولسم آت بأسا يشهد الله والثلاث الشهود (١٣١)

وعجيب تكث الكريسم ، وللنف سس معادٌ وللحياة انقضاء ( ١٠٠)

إن قسى الحشير، والحسياب لشغيلا عن وقوف يكيل رسم مُحيل (١٠١)

فَاذْكُرِينْسَى ، ذُكُرْتِ فِي ظُلُّمَة العسر في سُعْيِر ، تَفَرِّجِي بعض كربي (١٠٢)

ظللنا بذاك الديدن (١٠٣) اليوم كلم كأنا من الفردوس تحت خلود (١٠٤)

جنّي الحسين مرتبع روادفها المحكِّنها من جواري الجند الخُلُـدِ (١٠٥)

إن البخيلة لويميل بها الصال كالتنو مال على أبى الدحداج (١٠٦)
وهو إذا أبدى ، أو أبدى غيره على لسانه ، إعجابا فكثيرا ما يكون سبيل
التعبير عن ذلك هو التسبيح بقدرة المولى جلَّ وتعالى :

إذا رآها نساء الحييّ قلب لهيا: سبحان من صاغها ! يغرقن إطنابا (١٠٠٠)

وثقال الأرداف مهضوسة الكشيح كنصن الريحان يهتز رطبا

ولمَّنا جلاهما الشميع سبِّح ناظر وكبِّير رفَّاف وسيار فأرهجوا (١٠٩)

وخدة أسيدل ، وكدف إذا أشارت لقوم يها ستحوا (١١٠)

تُلْقَى بتسبيحة من حسن ما خُلِقَتْ وتستفزّ حشّى الرائي بإرعاد (١١١)

۵۱

٥٢

ربيبت المتككراه إإلى الله ::

الله المنكوم طاجة تقادمت على معانثة في الله البينة على معانثة في الله المنابعة والمنابعة المنابعة المن

الله المسلمين المسلمي

المُشكور اللي الله مشوقا الايفورطني ووشرُوفا بفي سلواد اللقلب معظمة (٢٧١)

إلى الله ما المتكبول أن اللقاب الكريشة من اللشوق الانتقلى والانتفوج (٢٧١) ووقو كثيرا منا بيذكر تتقوى اللقامة:

و و من الله معمد و الله و الله معمد و الله و الله

مصبرت علي خيب اللفت و المؤثث و لوا القام اللا القام اللا القام الله معاط الأل نحيمي

روفي ككل يسوم عَنْ رَقْ لا أنافيضها لا لانظلي بصرار أو يعطَّ فنيوب ( ١٧٢١) ويقول ل في للته معام لا لا رتوفيق تقلمها رامانت بلاب حيّها:

اللاتقى الللدمايا كالشب وجودى بالمف المالمان تق ككروب

دُهُولِالْ اللَّقِي اللَّهِ مِن اللّهِ مِن اللَّهِ مِن اللّ

لشتان ما بيني وبينك في التقيى وفي الحسب الزاكي وفي العيش والحَفَد (١٠١٠) ويقول متعزيا عن عماه:

إذا أبصر المسرء المسروءة والتقسى فإن عمى الدينيان ليس يضيرُ (١٣٣) ويقول في مغنية واصفًا المتعة النفسية التي يجنيها سامعوها من صوتها الرائع:

لعوب بألباب الرجال ، وإن دنت أطبع التقى، والغي غير مطاع (١٣٤)
ويكثر صدور المعانى الإسلامية في شعره صدوراً طبيعيا لا مراءاة فيه ولا
تكلف . يقول مادحا عمر بن أبي هبيرة ومشيراً إلى بلاثه في محاربة المازقين الضلال :
قـــود المطايا بعمر مــادة . عمر مادة .

ق ود المطايا بِعَمَ عَ مسارق عُوتِ ب قبى الله قلم يُعَدِّب ( ١٣٥) وقى مدح أحد العباسيين نجده يقول :

أبناء أملك من صلى لقبلتنا فكلهم مَلِكُ بالتاج معتصبُ (١٣٦) وفي الكلام عن قلبه وهمه يقول واصفًا ما يلقاه في الحب بسببهنا:

قد كلفاني عمد لا خاتب وعامل الله الذي لا ينيب (١٣٧) ويقول في سياق آخر :

وما خاب بين الأجر والحمد عامل له منهما عند العواقب زادُ (١٣٨) وفي التذكير بالموت وأن الله لا يغفل أبدا يقول :

خليلي ، إن الموت ليسس بناهمل وليس الذي يَهْدي المنايا بقافيل (١٣١) ويقول مذكرا بيوم الحساب ، يوم لا تنفع خلة ولا شفاعة إلا من أتى الله يعمل تقى سليم :

خليلُك ما قدمت من عمل التقبى وليس لأيام المنون خليلُ (١٤٠) وليس الأيام المنون خليلُ (١٤٠) وليست المعانى الإسلامية وحدها البارزة في شعر بشار بل الصور المستمدة من الإسلام وعقائده وعباداته وشعائره كذلك . وهذه أمثلة على ما نقول :

حسدتنے حین اُمبتُ الغنے ما کست إلا کابن <u>را</u>ءِ

\* \* \*

عشقتُ فاها وعينيها ورؤيتها عشق المصلين جنّاتِ لأبرارِ (١٥٢)

وكأنها بـــرد الشــرا ب صفا ورانق منك فِطْرًا (١٥٤)

وجاريك خُلِقَتْ وحدها كَان النساء لديها خَارَمُ دُوَّار العَادِرَي ، إذَا زَرَتِهِا أَطْفَان بِحُوراً عِثْلُ المُّنَا يَظَلُّن يمسّحان أركانها كما يمسح العجر المستلم (١٥٥)

يطـــوف العفـــاة بأبوابـــه كطوف الحجيج ببيت العـرم (١٥٦)

ختـــم الحــب لها في عنقــي موضع الخاتم من أهـل الدّمـم (١٥٧)

كَأَتُهَا يَوْمُ رَاحِتَ فَي مَحَاسِتُهَا فَارَتِجَ الْمُفَلِينَ وَاعْتَرَ اعْلَاهِا حَوْدًا عَلَاهِا (١٥٨)

ومع ذلك ، فلابلا من الاستدراك بأن بعض صوره في وصف جمال محبوبته تقوم مثلا على تشبيها بالصليب الذي يقدسه النصارى أو الصنم الذي يعبده الجاهليون :

فقـــد شغفـــتُ بحبهــا شغـف النصاري بالمنايــــ ( ١٥٩)

ألا يـــا منـــم الأزد الــــذي يدعونــه رتـــا (١٦٠)

أنا مشغروف بسلمي كالنصاري بالصليب (١٦١)

فلست بسال ماتغنَّت حمامة وما شاق رهبان النصاري مسيحها ١١٠١

لاقـــى أخـــاه مسلمــا محرمــا طعنة فــى الصبــح نجـلاء (١٤١)

\* \* \*
مثـل الملـــيّ الساجــد التـــوّابِ

وكأن الربابَ أَمُّ الكتابِ (١٤٢)

لا تخافي على مكانسك عندى عوضٌ ما هَلـل الحجيجُ ولبَّى (١٤٤)

لَـوَتْ حَاجِتِي عند اللقاء، وأنكرت مواعيد قد صامت بهنّ وصلّت (١١٥)

لها تَصَفَاتٌ حولها يستلمنها كما استلم الركنَ النواسكُ بالراحِ (١١٤١)

يمشــــــى التعــــــام بجوّهــــــا مشى النساء إلى الماجد (١٤٨)

وذكرتُ من رمضان آخر ليلة طلعت كواكبُها على سعودا إذ ثلتقىي حَلَقًا ونسترق الهدوى سَرَق العفاريث السماعَ منذُودا (١١٤)

يغدو الخليفة مسرموما تُطيف به كما يطيف ببيت القبلة الحادى (١٥٠)

كأنسى إذا ما أَطْمَعَتْ في لقائها على دعوة الداعي إلى جند الخُلْد (١٠١)

يا رب ، إنى عشقت رؤيتها عشق المعلين جنَّة الخُلْد (١٥٢)

۸٦

فَقَدْتُ الْحُبُّ من شَرْع لصاد فبنس الورد بألف الورود (١٧٣)

إذا آذنته الحسرب آذن نومُه بحرب إلى أن يُقْعد الحرب مَقْعدا (١٧١)

فقلت إذا شهدت عينى بحبكمو ولم أجد عن جوار فيك ملتحدا: (١٧٥)

كأن قوادى قي خوافي حمامية من الشوق أو صنّع النوافث في العُقد (١٧١٦)

مقاملك مغمرور ، وأنت مدفّع وبيتك بيث العنكبوت على العَمَد (١٧٧١)

إذا لم تخيش عاقب ح الليالي ولم تُستَعَى فاصع ما تشاء (١٧٨)

أبا مسلم، ما غيّر الله نعمة على عبده حتى يغيّرها العبد (١٧٩)

يا عَبُد ، خافى الله فى عاشق يهواك حتى تقع الواقعة (١٨٠)

وقالت : هويت ، فمت راشدا كما سات عروة غمّا بغيم ( ١٨١ ) وفي البيت التالي يتحدث عن بركة القرآن في فك السحر :

يرسون قلبى بأسحار ، وأمحقها عنى بحرف من القرآن مكتوب (١٨٢) وهو إذا أقسم فكثيرا ما تلون قسمه تلوينات إسلامية واضحة مأخوذة من شعائر الدين ، وبخاصة شعيرة الحج :

إنسى ومن لبّست الرفساق لسه شعثسا أساريسب خلفها سُسرَبُ ما جئتُ سلمى طوعسا لتجعلنى ذبّعا، ولكن اطاعنى النّجُبُ (١٨٢)

تعدو ثقالا ، وتُمسى في مجاسدها كأنها صنم في الحي معبود ( ١٦٣)

من كل مقبلة الشباب كأنهسا صنمٌ لأعجم لاينسى معسودا (١٦٤) على أن مَتْحَه من الإسلام لا يقتصر على الصور ، إذ هو كثيرًا ما يقتبس من القرآن الكريم والحديث الشريف بعض تعبيراتهما أو يستلهمها، مثل :

وإن تعلَّل تُ إلى في دلسه أكلتُ في سبعه أمعام (١٦٥)

ألسم أنسَّن تاجسك الذَّهَبَّسا بالباتيات المالحات تُحبَّسي (١٦٦)

فرزار غبّ کی پُسزاد حُبّا (۱۹۷)

قسى جنان خُضْرٍ وقصر مشيد . قيصرى حفت به الأعنابُ (١٦٨)

وْكَلَّتْ بِسَنَ جَارِتِينَ أُسهِ وَدَةً شُرُّ مَا وُكُلَ بِالجَارِ الجُنْبِ (١٦٩)

دعهـــن للمسهــب الضّليّــل مــوردّه يا قلبُ، كل أمرىء رهنٌ بما اكتسبــا قد حصحص الحق وانجابـت دجنّتُــه وعرّض الجهر شطريه لمن حلبا (۱۷۰)

کل امـریء رهـن بسا يـــؤدّی (۱۷۱)

ما العيب ش إلا لحماد أبي عُمَّرِ ﴿ لَمْ يَعْدُرُ أَنْ لَهُ رَبًّا بَعْرِضِادُ (١٧٢)

01

ردًا على من شنّعوا على الشاعر أنه كان يعتقد بكفرهم بعد انتقال رسول الله صلى الله على الله على الله عليه وسلم إلى الرفيق الأعلى ، إذ لا يذكرهم فيها إلا بكل احترام وتجلّة :

ساقى الحجيج أبوه الخير، قد علمت عُلْيا قريس له الغايات والقَصَبُ

والفضل عند ابن عباسٍ تُعَددُ له في دعوة الدين آثارٌ ومُحْتَسَبُ (١٩٤)

يهرز أب الفضل بها أرثى قريش بالنبي (١٩٥)

وما كنــت إلا كالأصــم ابــن جعفـر ﴿ رَأَى المَالُ لَا يَبِقَى فَأَبُّقَى لَهُ حَمَدًا (١١١١)

ينى لك عبد الله بيـــت خلافــد نزلت بهـا بين القراقد والنُّسْر (١٩٧)

وأبقى لك العباس يومًا مشهراً إذا سِرِقَة في الذكر جلَّ عن الذكر (١٦٨)

لئا بطحاء مكة والمسلّى وما جاز المحمَّاب والجسارُ ومي سرات النبسي وصاحبياء مكار (١٩٩)

ولعل في شعر بشار الذي يؤكد حق العباسيين في الخلافة وينقض دعوى من يخالفهم دليلاً على أنه لم يكن يعتقد بأحقية على فيها بعد الرسول صلى الله عليه وسلم وعلى أنه من ثمّ لم يكفّر الصحابة بحجة أنهم ، كما يقول الشيعة ، قد غصبوا عليا حقه ، ولا كفّر عليًا لتركه المطالبة بهذا الحق . وفي الشاهد التالي كفاية عن ضرب أمثلة أخرى . قال في المهنى :

بنى لك عبدالله يست خلافة نزلت بها يسن الفراف، والسُّسر

وعندك عهد من وصاة محمد فرغت بها الأملاك من ولد النضر ورثت عليًا (٢٠٠) شيمة أربعية وصنت ابن عباس وأيدت بالشكر

إنسى والمقسام والحجسر الأسسود والبيست مشرف كالسحابية الشتهسى أن أُدَسَ قبلك في التر بلكي تصبحي بنا كالمصابه (١٨٤)

لا ، ومن سبح الحجيم لــ ٨ ، مــا كان ظنى اتقاء عين الرقيب ( ١٨٥ )

يا عَبُّدَ، الْقُسِم بالدِّي أنا عبده وله المقام وما حسوت عرفاتُ (١٨٨)

حلفتُ بمن حج الملبّون بيتــه وبالخيـف والراميـــن للجمــرات لَتقبيــلُ خديهــا ومص لسانهــا الذ من الباكين في عرفـاتِ (١٨٩)

ولقت المعلقات بالمواجدة والمعلقات السواجدة السواجدة ما تال فضل بندى المهلّد بالمدد (١٩٠)

\* \* \* السحد الصحد الصحد الصحد الصحد الصحد التركتد في مناء المحدد الصحد المحدد التركتد في مناء المحدد المحد

حلفتُ بالقبلة البيضاء مجتهدا وبالمقام وركن البيت والسور (١٩٢)

حلفتُ بمنحر البُــدن الهدايا وأحلف بالمقام وبالجمار (١٩٣) أما الأبيات الآتية في بعض صحابة رسول الله صلى الله عليه وسلم فلعلّ فيها

وأحرزت ميراث النبى محمد على رغم قوم ينظرون على دغر (٢٠١)
ويبقى إبليس ، الذى اتُهم بشار أنه آثره على آدم وفضّل النار التى خُلق منها
على عنصر الطين الذى صُنع منه جلا البشر . وقد وجدت لبشار أبياتا يتحدث فيها
عن النار وأخرى عن الشيطان والجنن ، وكلّها تنم عن أن اعتقاده فيها هو اعتقاد
المسلمين .

فأمًا النار فهى فى الدنيا هذه النار العادية التى نستخدمها فى أغراضنا اليومية ريشبّه المعبون بها آلامهم التى تكويهم وتحرق أكبادهم ، وفى الآخرة هى النار التى أعدها الله للكفرة والعصاة . ومن ذلك قوله :

وست بحاجسة فسى الصدر منها تُحَرّق تارُها بين الحجاب (٢٠٢)

ماء الصبابة تبار الشوق تحرقه فهل سمعتم بماء فاض من تار؟ (٢٠٢)

\* \* \*

مقامل بیننا دئاس علینا فلیتك غائب فی حر نار (۲۰٤)

带 恭 恭

السوعاش حمادٌ لهونا بعه لكنه صار إلى النار (٢٠٥) وأما الشياطين فإنها تسترق السمع في السماء ، ولكنها لا تبوء إلا بالفشل ،

إ. تُذاد ذودًا بالشهب المحرقة . يقول واصفا عَدُو ثور منطلق في سرعة الشهاب :
ومضى يزل على المتان كأنه نجم لمسترق هوى بشهايه (٢٠٦)

ويقول في تصوير لقائه مع حبيبته : ويهويه والمداد المادات

إذ نلتقى حَلَقُ ونسترق الهسوى سَرَقَ العفاريت السماعَ مذودا (٢٠٧)
وهو يسمّى الآل كما كانت العرب تسميه « مخاط الشيطان » . وقد ذكره رمزا
على الكذب والأمل الخادع الذي يرهق الإنسان سعيا وراء تحصيله ثم لا يحصّل شيئا :
ومسن القسوم ذو غنساء ووعسد كمخاط الشيطان فيه اضطرابُ (٢٠٨)

والجنّ تؤذى الإنسان وتصيبه بالمرض ، فهى إذن مصدر من مصادر الشرور والآلام . يقول الشاعر عن نفسه وما ابتُلى به من حرقات الحب وحيرة الناس فى علاجه :

وقالوا : بسه داءٌ أصباب فيسؤادهُ من الجن أو سِحْرٌ بأيدى الموارد (٢٠١) وفي البيتين التاليين يهجو إنسانا فيصمه بكل خزى وانعطاط جاعلا إياه شيطانا مريدا . ولعلٌ فيهما وحدهما أبلغ نفى للتهمة التي ألصقت ببشار من جهة إبليس :

يقصوم بسه القليسل إلى المخسازى ويخذله عسن المجسد القعودُ عبسى العبس عن طلب المعالى وفي السوءات شيطانٌ مريدُ (٢١٠) أما البيت الأخير من البيتين التاليين ، وهما في بنى العباس ، فهو ينسف نسفًا ما قيل عن بشار في هذا الصدد ، إذ يصور « الجن العفاريت » كلهم ، لا إبليس وحده ، وقد سجدوا لجيش العباسيين . وهذا الجيش بطبيعة الحال من البشر ، أي أنه إذا كان إبليس قد رفض السجود لآدم بحجة أنه من نار وآدم من طين فهاهم أولاء الجن الناريون أجمعون ، لا إبليس وحده ، يسجدون لبعض أبناء آدم :

إذا حارب وا قوما رأيت لواحه من يقود المنايا بارقات ورُغدا (٢٠٢) بأرعن (١١٠) تمسى الأرض منه مريضة وتُلْقَى له الجن العفاريت سجّدا (٢٠٢)

والشيطان يسوّل للحاسد حسده ، والحسد مذّموم عند كل البشر ، ولبشار في الحسد وتقبيحه أبيات كثيرة سوف نتعرض لها في موضع آخر من هذا البحث ، قال في عقبة بن سلم :

وزيسر أميسسر المؤمنيسن وسيفسه إذا نفخ الشيطان في أنف حاسد (٢١٢) ويتبغى أن تلاحظ أن رذيلة الحسد هي التي نفخت في أنف إبليس وسَوِّلت له أن يستكبر فلا يسجد لآدم ، عاضيا بذلك أمر ربه .

ثم هاهر ذا بشار يضع نفسه في مراجهة الجن مراجهة العدارة ريجعلهم يخشون

\* \* \*

ابنَ نِهْيا ، رأسٌ على ثقيلٌ واحتمال الرأسين خطب جليلُ ادع غيرى إلى عبادة الاثني بن ، فإنى بواحد مشغول (٢٢٢) وقال في عبدالكريم بن أبي العوجاء :

قل لعبد الكريم : يا ابن أبسى العسو جاء ، بعث الإسلام بالكفسر مُوقًا لا تصلى ولا تعسوم فسلا صمست فبعض النهار صوما رقيقا

هناك عاد الدين مستقرِ لا وانتصب الدين على المنصب ( ٢٢٤)

تغضب للبيه وللبي إسلام أشرى الغضب ( ٢٧٥)

لنا بطحاء مكد والمسلّى وبا حاد المحسّب والجيارٌ وساقيد الحجيدج إذا توافيوا ومبتدرٌ المواقيدة والنّفارُ ومبتدرُ المواقيدة والنّفارُ (٢٢٦)

ولكن رُب قائل إن بشارا منافق يتظاهر بما لم يكن يعتقده في نفسه . ولقا دمي د. طه حسين بشارًا بالنفاق فعلاً ، وتابعه على ذلك بعض من درسوا الشاعر من المعاصرين ، كحنا الفاضوري ، الذي اتهمه بالكذب والنفاق بل جعله « من أكبر المنافقين » (۲۲۷) ، والدكتور محمد نبيه حجاب ، الذي قال إند كان يتظاهر بالإسلام والإسلام منه براء (۲۲۸) .

والحق أن بشارا كان أبعد ما يكون عن النفاق ، نقد كان حاد الطبع ساخرًا وسريع الجواب عنيفه ، لا يبالي عادةً الموقف الذي يكون فيه ولا الاشخاص الذين حوله ، ولقد رأيناه وهو يصك أحد موالي المهدى ، حين فسر « النخل » في القرآن وما شعره ويرتعبون منه:

انا المرعّب يخشى الجنّ بادرتى ولا ينام الأعادى من مزاميرى (٢١٤) ومثل ذلك هذا البيت ، وهو في هجاء أبي هشام الباهلي :

ف إن كنت مجنونا فعندى سوطه وإن كنتَ جنّيا فجدك أعشرُ (٢١٥) وكذلك هذا البيت :

قد أَذْعَــرُ الجـنُ في مسارحهـا قلبي مضيءٌ، ويقولـي ذَرِبُ (٢١٦) ثم هذا البيت الذي يعلـن فيه لصديق له اسمه « عون » أنه إن لم يعنه على ما يصطليه من لواعج الحب وثيرانه فإنه سيكون حيننذ « عون الشيطان » عليه :

انت عون الشيطان إن لم تعنّى قارعً ما قلتُ تَشْفِ منى قِماحا (۱۲۷) كذلك فإن له فى هجاء حماد عجرد أبياتًا يحمل فيها على عبادته للرأس والرأسين ويتهمه بأنه كافر بالله وبلين محمد ولا يؤدى فرائض الإسلام . وقد فعل مثل ذلك مع ابن أبى العوجاء . وسواء كان هجاؤه هذا فى حماد جذا أو هزلاً فلا أظنه ، لو كان زنديتا أو ثنويا ، يقوله . قال فى حماد :

أور ر السرأس على رئسه ... إلى المستعمل المدال على المدالة على المدالة المدالة

سُبَيْتَ عبد السرأس من حب قد علم الخاصر والبادي (٢١٩)

إن سرك الطعن من قُبُلِ ومن ذُبُسرٍ فأت ابن سينين ذا الرأسين حمادا (١٠٠٠)

وتَعْشِدُ رأسيا تصليى ليسه وأسيا الإلسه فسلا تعبيث وتظهير حب نبيى الهيدى وأنيت بسه كافسر تشهيد وتشرك ليلية شهير العيسام خيلالا كميا نظير الأربيد

وإن قيل : « صل فقد أذناوا » زمعت كسا يزمع المُقْمَدُ (٢٢١)

70

من شعره إنما كان يغنى لنفسه غير واضع أطلا في حسابه .

وأيضا فإن الشاعر كان لا يتبوع أحيانا عن ذكر الإسلام وعقائده وعباداته في سياقات لا تناسب اللين جلالاً واحتواماً (٣٣٣) . ولودكان متافقاً ما فعل هذا في شعر يطّلع عليه الناس .

على أننى حين أقول إن بشارا كان مطلقاً طليم الققيدة لا أعنى أبدا ، ولا يمكن أبدا أن أعنى ، أنه كان متدينا تقيا ، فإن اللقول بفلامة المقيدة لا يستلزم أذا . فروض العبادة مثلا ولا الامتناع بالضرورة عن الآليام إن الإيمان درجان ، وفي المؤمنين المطبعون والعصاة . وبشار كان الا يتوزع عن الألهجر في القول في كثير من أهاجيه ، إذ كان يذكر ألفاظ العورات والسوءات بلا أي قصرح ، وكان يتهم مهجويه بالزنا واللواط وعدم الغيرة على أمهاتهن وأخواتهن وبناتهن غير مكن في ذلك ولا باذل أي قدر من الجهد في تخفيف فحش كلامه (٢٣٤) . وقد تكرت إشارته في شعره إلى أنه قدر من الجهد في تخفيف فحش كلامه (٢٣٤) . وقد تكرت إشارته في شعره إلى أنسه كان يصلى كما يقول أيضا في ذلك أنسه كان يصلى كما يقول أيضا في ذلك المبيئة أو تلك بعض المسارات انشغالاً بهذه العبيئة أو تلك (٢٣٦) . لكن ينبغي حمل هذا على الانساع في القبل والمبالغة فيه كناية من ألشاعر عن شدة هيامسه ، مثله مثل قوله في قصائد أخرى إنه من فرط توقهه بحبيبته لم يكن يعرف كم عدد الركعات التي صلاما أو إنه كان يستعين بهن يحصيها له ركان ) . وهي في إصدى خدائدة ما فيها .

والآن ، إذا كانت عقيدة بشار سليمة نما سبب مقتله إذن ؟ لا أظن أن السبب عو تشبيبه بالنساء وضيق المهدى بذلك حسبما تقول الرواية التى تصوره شديد الغيرة . إن هناك عدة روايات أخرى تصور ذلك الخليفة محيًّا للكلام في الغزل والجنس مثيبًا عليه . حاء في « الأغانى » أن بشارا دخل على المهدى وعنده جارية تغنيه فأطربته

يخرج من بطونها بأنها بنو هاشم وعلمهم ، إذ قال له من فوره : « أراني الله طعامك وشرابك وشفاءك فيما يخرج من بطون بني هاشم ، فقد أوسعتنا غثاثة » (٢٢٩) . ومن ذلك أنه كان واقفا ذات مرة بين يدى المهدى يتشده مدحةً له فيه فدخل خال الخليفة ، وكان فيه غفلة ، فسأله : يا شيخ ، ما صناعتك ؟ فما كان منه إلا أن أجابه مستهزئا ساخرا غير عامل للخليفة ولا خاله حسابا : « أثقب اللؤلؤ » . ولما أظهر الخليفة إنكاره قائلاً : « أتتنادر على خالى ؟ » كان اعتذاره امتدادًا لاستهزائه الأول وسخره ، إذ قال : « وما أصنع به ؟ يرى شيخا أعمى ينشد الخليفة شعرًا وساله عن صناعته ؟ » (٢٣٠) . ومن قبل في عصر بني أميه حدث أن قصد سليمان بن حشام بن عبد الملك يمدحه لعله ينال منه عطاءً كبيرا ، لكن سليمان لم يثبه إلا بخمسة آلاف درهم استقلّها الشاعر وتركها وانصرف مغضبا ثم هجاه ( ٢٣١) . وهذا ليس من تصرفات المنافقين . إنما هو تصرف رجل لا يعرف كيف يداري ما في قلبه بل يعلنه ولو كان فيه ما فيه ، ثم إن قصائده العنيفة في الردّ على من كان يحاول التقليل من شأنه لأنه مولى هي أيضا برهان ساطع على أنه إذا جاش في ضميره شعور لم يكن يتعمل في إخفائه أو على الأقل في تلطيف التعبير عنه ، بل كان يقذفه من قلبه كالحمم . ولعل من المناسب أن نذكر هنا فخره المضطرم بنفسه وجنسه أمام الهدى حينما سأله هذا عن أصله (٢٣٢) . وحتى حينما نهاه المهدى عن التشبيب بالنساء لم يلتزم بذلك النهى ، بل كان يكتفى بالإشارة إليه وأنه لا يسعه إلا الطاعة ثم ينطلق يشبب بهن ريتغزل فيهن بما يحلو له كعادته من قبل ، ولو كان منافقًا لسارع في الحال إلى تنفيذ ما طلبه منه الخليفة وراعاه بقية عمره . هذا ، وينبغى ألا ننسى ما أشرنا إليه قبل صفحات من أن الشعر الذي استشهدنا به على سلامة عقيدته هو في الغالب من شعره الغزلي والهجائي حيث يصعب على المتشككين أن يقولوا إن الشاعر قد كان براعي التقاليد الاجتماعية والدينية وما ينبغي أن يقال ، فإنه في هذين اللونين

فطلب من بشار أن يقول فيها وفي صوتها الجميل شعرا ففعل (٢٣٩) وفيه أيضا أنه بعث إليه وفلما حضر طلب منه أن يقول شعرًا في الحب بحيث يجعله قاضيا بين المحبين وفنظم الشاعر ما أراده الخليفة ، فكافأه بألف دينار (٢٤٠) . وفيه كذلك أن المهدى فاجأ إحدى جواريه وهي تغتسل فلما تذرت به مدت كفها فغطت سوأتها ، فأراد أن يصف ذلك شعرًا ولكنه لم يُقتَح عليه إلا بشطرة واحدة هي : « نظرت عيني لوعينين » وفامر بأن يُدْخَل إليه مَنْ بباب القصر من الشعراء ، وكان بشارًا ، فطلب منه أن يكمل الشطرة التي نظمها ، فأخذ بشار يصور الأمر وكأنه كان حاضرًا وشاهده بأم عينه ، والمهدى يستزيده وقد شمله الطرب والسرور ، ثم كافأه على هذا الشعر الفاحش (٢٤١) ، وأنا ، مع ذلك ، لا أصدق الرواية كما رُويت بالضبط ، فما كان بين المهدى وجاريته وصف الذي حضر ورأى ويهدو لي ، إذا كانت الرواية صحيحة ، أن المهدى قد أخبر الشاعر بما حدث وطلب منه

التشبيب بالنساء في شعره لم يأخذ بشار هذا النهى بجد ، بل كان يكتفى بالإشارة إليه أنه يأخذ في نهجه المعتاد من الانطلاق متغزلا مشببا . وليست هناك تقريبا قصيدة مناح فيها بشار ذلك الخليفة بعد هذا إلا وفيها غزل وتشبيب . ولم يحدث هذا مرة واحدة ولا اثنتين ولا فلافا ، بل تكرر مرارا . والذي يرجع إلى الديوان ، رغم أنه غير كامل ، يستطيع أن يتعرف هذا بنفسه . فلو كان قتله بسبب تشبيبه بالنساء فلم انتظر المهدى عليه كل هذه المدة الطريلة ؟ ومتى كان التشبيب بالنساء يؤدى بالشعراء إلى حنفهم ؟

العق أنى لا أستطيع أن أعثر على سبب لقتل بشار غير هجائه للخليفة في العظة من لعظات الطيش . لقد كان الشاعر مقربا إليه ويحظى بحبه وعطاياه ويحضر

مجالس سمره حتى أخص الخصوصي منها مع جواريه . ثم جفاه الخليفة وأبعده عند ولم يعد يعطيه على مدائحه نيه شيئًا . ويبدر أن ذلك كان بتأثير ممن حوله ، وبالذات يعقوب أبن دارد وأخوه ، اللذان كان بشار قد هجاهما من قبل . وكانت الحجة الظاهرية هي أن بشارًا كان يشبب بالنساء . وإننا لنتساءل : أي مناح في ذلك العصر لم يكن يشبب بهن ؟ ومن الواضع أن بشارًا لم يصدِّق أن هذا هو السبب في إقصاء الخليفة إياه فظلٌ ينظم الشعر الغزلي ريخلطه بمدح الخليفة مع الإشارة في كل مرة إلى أن المهدى قد نهاه عن ذكر النساء وأنه قد أقلم عن ذلك احترامًا لأمره . بيد أن المهنى ظل على جفائه للشاعر لا يفتح له باب القصر ولا يحلُّ له كيس دنانيره أبدًا، فاغتاظ أشد الغيظ . وهذا أمر طبيعي ، إذ إن من تعود على معاملة خاصة من أحد يؤلم أفظم الألم أن تتغير هذه المعاملة ريحرم مما أصبح ينظر إليه على أنه حق له مفروغ منه لا يتصور في يوم من الأيام أن يترقف وصوله إليه . وفي لحظة من لحظات الغيظ وعدم التبصر نظم بشار هجاءً مقدّعًا في المهدى يدّعي فيه أن الخليفة يزني بعماته ويدعو الله أن يبدل الأمّة به غيره وأن يدس موسى (٢٤٢) في « ... » الخيزوان زوجة الخليفة . ولم يكتف الأحمق بذلك ، بل ذهب به إلى حلقة مرسى بن حبيب النجرى ، ولما اظمأن إلى أنه ليس في الحلقة غريب ينبغي احتشامه ألقي بشعره في مسامع الموجودين . وقد كانت النتيجة أن بَلَـغ الشعـرُ وزيـرَ الخليفة المضطفن على الشاعر فوصَّله إلى المدى (٢٤٣) .

هذا ، ولعلّ المهدى ، لما عاقب الشاعر بضريه سبعين سوطا ، قد سَرع ذلك لنفسه بأنه إنما ينفذ حد القذف فيه ، فقد رماه بأنه يزنى بعمّاته ، وإن كان يمكن الاعتراض بأن الخليفة لم يحقق فى التهمة ولم يتأكد من صدور ذلك الشعر من الشاعر . ولكن متى كان الخلفاء دائمًا يراعون تعاليم الإسلام بحذافيرها ؟ وقد اقتصر الخليفة على سبعين سوطا ولم يبلغ بها الثمانين ، عقوبة حد القذف ، لأن الموت كان قد ظهر

في بشار فتُرك ليموت .

onto a a a transfer a company إلا أن اثنين من الباحثين قد استبعدا أن يكون بشار قد قال ذلك الهجاء البذي، في المهدى : فأما ابن عاشور ناشر ديوانه ومحققه فاكتفى بالقول بأن هذا مما اختلقه حساده عليه (٢٤٤) ، وأما د. يوسف الصميلي فإنه أنكر نسبة هذا الهجاء إليه بحجة غثاثة ألفاظه وسماجة معانيه ، على عكس هجائه الآخر الذي كان ، كما يقول ، يصدر من أعماق قلبه (٢٤٥) .

والراقع أن على البيتين الشار إليهما سمات بشارية لا تخطئها العين : فكلمتا « دس » و « حر » من الألفاظ التي تكررت في شعر بشار على نحو يشد الالتفات . والهجاء بعدم الغيرة على أعراض الأمهات والأخوات ومن في حكمهن بل بالقوادة عليهن والزنى بهن هو هجاء قد تكرر عند الشاعر أيضا . ثم إن لبشار شعرًا خفيفًا لم يبذل جهدًا في صياغته وإحكامه . وما قول النقاد في « ربابة ربة البيت » وأمثالها عنَّا بغريب . كذلك كان بشار قد مدح موسى الهادى في بعض شعره وحرض المهدى أباه على أن يجعل ولاية العهد له بدلاً من عيسى بن موسى (٢٤٦) ، وذكر معه مرة الخيزوان أمه ، فيبدر أن عدم تشفع موسى له عند جفوة أبيه إياه قد أضغنه عليه فألحقه بأبيه إ**ني الهجاء** .

أمًّا قول الدكترر محمد النويهي إن واصل بن عطاء ومالك بن دينار وسوار بن عبد اللَّه قد ظلوا يضغطون على المهدى حتى قتل بشارًا (٢٤٧) فهو وهم ، لأن واصلاً ومالكًا كانا قد ماتا في عام ١٣١هـ ، وسيوارا ميات فيي ١٥٧ هـ في عهد المنصور (٢٤٨) ، أي أن هؤلاء الثلاثة لم يمتد بهم العمر لعهد المهدى ، بل لم يمتد العمر بالأولين إلى العصر العباسي أصلاً . لقد ذكر صاحب « الأغاني » أنهم قد زجروا بشارا كثيرا ورعظوه كي يقلع عن شعره الغزلي المحرّض على الفاحشة (٢٤٩) . لكن هذا شيء ، والقرل بأنهم « أخذوا يعنفون في لوم المهدى على صحبته بشارا وتقريبه إياه

واصطفائه مسامرا ونديما وإعطائه المنسح والجوانسز ، فخانت شجاعته الأدبية ولم يستطع الاستمرار في تجاهل نقدهم ، وكان عداؤهم من نوع لا يخمده إلا قتل بشار ... فتلمس المهدى عذرا يقتل به بشارا إرضاءً لهم وتخلصا من وطأة التقريع » (٢٥٠) هو شيء آخر ، ذلك أن الموتى الذين استحالوا إلى تراب من زمن طويل لا يحرّضون بل لا يتكلمون . وإن عبارة صاحب « الأغاني » هي المسؤولة عن ذلك ، إذ بعد أن ذكر إنكار هؤلاء العلماء الثلاثة قال : « فلما كثر ذلك وانتهى خبره من وجوه كثيرة إلى المهدى ... إلخ » ، فجاء د. النويهي ولم يمحص المسألة ووقع في هذا الوهم (٢٥١) .

we say the product of the contract of the cont

٩١٠ الخيزران هي أم موسى الهادي وهارون الرشيد ولذي المهدى

١٩- الأغاني / ٣ / ٢٤٢ - ٢٤٤ .

-٢- السابق / ٣ / ٢٤٤ - ٢٤٠

٢١- السابق / ٣ / ٢٤٧ . ٢٤٩ .

٢٢- السابق / ٢ / ٢٤٨ - ٢٢

٢٢- السابق / ٣ / ٢٤٩ .

٢٤- رسالة الغفران / دار صادر / بيروت / ١٥٩ - ١٦٠

۲۵- البغدادي / الفرق بين الفرق / مكتبه أنس بن مالك / ۱٤٠٠ هـ / ۲۹ .

. ٢٦- ألفهرست / ٣٣٨ .

27- R. A. Nicholson, A Literary History of the Arabs, Cambridge University Press, 1979, pp. 373 - 374.

٣٨- سوف ترى بعد قليل أن مجمل رأى د . محمد النويهي في عقيدة بشار يشه إلى حد

كبير ما جاء في هذه الفقرة .

29- Encyclopaedia of Islam, 1st ed., art, « Bashshar ».

٣٠- انظر جرجي زيدان / تاريخ آداب اللغة العربية / تعليق د . شوقي ضيف / دار

. 04- 0A / Y / Mark

٣١- انظر عباس محمود العقاد / مراجعات في الآداب والفنون / دار الكتاب العربي /

بيروت / ١٩٦٦ م / ١٠١ - ١٠٨ .

٣٢- أنظر « حديث الأربعاء » / ٢ / ١٩٢ - ١٩٢

۳۳- تفسم / ۲۱۱ / ۲۱۱ .

٣٤- انظر د . شوقي ضيف / الفن ومذاهبه في الشعر العربي / دار المعارف / القاهرة /

ط ٨ / ١١٢ - ١١٣ . وانظر كذلك كتابه « العصر العباسي الأول » / ١٧٣ ، ٢٠٢ - ٢٠٠ ،

. TIE - TIT . Y.Y - T.T

٣٥- انظر د . محمد النويهي / شخصية بشار / ٧٦ - ٧٩ .

٣٦- السابق / ٧٩ .

# الهوامش

١- البيان والتبيين / دار الفكر للجميع / ١٩٦٨ م / ١ / ١٥ .

٢- مع أن سليمان هذا قد أتهم بأنه قد لقن عقيدته للتحرفة عن بشار . أنظر د . شوقى ضيف / العصر العباسى الأول / دار المعارف / ط ٦ / ٢٥٤ . والدكتور شوقى يحيل ، فيما يحيل عليه ، على الجاحظ في ■ الحيوان » ( ٤ / ١٩٥ ) ، مع أن عبارة الجاحظ هناك لا تعنى هذا . إنما تعنى ، في الغالب ، أنه أخذ عن بشار فكرة أن الجسد هو هيكل الروح .

٣٠- انظر ١١٠ البيان والتبيين ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠٠٠ ٠ ٢٧٠

٤- السابق / ١ / ٢٥ .

٥- ليلى الناعظية امرأة من روافض الشيعة كانت معاصرة لمحمد بن الحنفية ، وكانت تستقبل أولئك الفلاة سرًا ، وقد ذكرها الجاحظ بين النساك والزهاد من أهل البيان ، وذكر معها من نساء الغالية الصدوف وهندا ، انظر « البيان والتبيين » / ٢ / ٨ .

- الحيوان / تحقيق عبدالسلام هارون / مصطفى البابى الحلبى / ط ٢ / ١٣٨٥ هـ - ١٩٦٦ م / ٤ / ٤٤٧ - ١٩٦٦ م / ١٩٦٦ م / ٤ / ١٤٤٧ - ١٩٦٦ م / ٤ / ١٩٦٥ م / ١٩٦٥ م / ٤ / ١٩٢٥ م / ١

٧- انظر « أمالى المرتضى » / ١ / ١٣١ .

٨- الشعر والشعراء / تحقيق أحمد محمد شاكر / دار المعارف / ٢ / ٧٥٧ .

٩- السابق / ٢ / ٧٦٠ .

-١٠ ابن المعتز / طبقات الشعراء / ٢٤ - ٢٥ .

١١- السابق / ٢١ .

۱۲- السابق / ۲۲ - ۲۳

١٢٠- الأغاني / ٣ / ١٤٥ - ١٤٦.

١٤٠ - السابق / ٣ / ١٤٦ - ١٤٧ .

١٥- السابق ١/ ٢١١ .

١٦- السابق / ٣ / ١٨٦ .

١٧- السابق / ٣ / ٢٢٧ .

٥٥- انظير هذه القصيدة في الديوان ٧ ٣ / ١٣٠ وما بعدها ﴿ وفيها هذه القوافي :

■ إذا - مدًا - الودًا - رفدا - وفدا - عهدا هـ.

01- انظر « أمالي المرتضى » / 1 / ١٣٤ .

۰۵۷ انظر « الأغاني » / ۲ / ۲٤٩ - ۲۵۰ .

۵۸- السابق / ۳ / ۱۵۲ - ۱۵۶ .

۰۹۰ انظر الأبيات التي يرثى بها الشاعر ابنه ذلك في الديوان ( ١ / ٢٥٢ - ٢٥٧ )، حيث ذكر اسم ذلك الطفل عدة مرات ، والغريب أن التحكاية التي تشرح ظروف نظم هذه الأبيات تصور بشارا ساخطا ، على حين أن الشعر ينبيء عن رضا بالمقدور ابتغاء الحصول على أجر الصابريين ، انظر الديوان / ١ / ٢٥٤ - ٢٥٥ ( بالهامش ) ، والأغاني / ٢ / ١٦١ ، على أن الجاحظ قد أورد في « البيان والتبيين » ( ٢ / ٢٠٦ ) هذه الكلمات التي نسبها « الأغاني » الجاحظ قد أورد في « البيان والتبيين » ( ٢ / ٢٠٦ ) هذه الكلمات التي نسبها « الأغاني » ليشار منسوبة لشيخ من بني أسد ، مما قد يشكك في أن يكون بشار هو قائلها . وكان أحدهم ، حسب الرواية ، قد قال له يعزيه ، « اسبر ... ، فإنه قرط افترطته ، وخير قدمته ، وذخر أحرزته » ، فقال مجيبا له : « ولد دقنته ، وثكل تعجلته ، وغيب وعدته والله لئن لم أجزع من النقص لا أفرح بالمزيد »

٦٠- الموشح / تحقيق محمد على البجاري / ٤٤٧- ٤٤٨.

٦١- الأغاني / ٣ / ١٧٤ - ١٧٥ .

٦٢- السابق/ ٣ / ٢١٢ .

٦٢- النحل / ٦٨ - ٦٩ .

. . 104 - 104 / ٣ / 104 - 104 .

ه٦- السابق / ٣ / ١٦٧ - ١٦٨ .

. 170 / T / Amit -17

٠ ١٤٤ / ٣٣ / عنه - ٦٧

٦٨- د . نجيب البهبيتي / تاريخ الشعر العربي حتى آخر القرن الثالث الهجري / ٢٤١ .

- 11 الديوان / ١ / ١٧١ .

۳۷ نفسه 🗸 ۸۰ 🗡 نفسه

۳۸ نفسه / ۸۲ . د د د

٢٩- نفس المرجع والصفحة .

٤٠- السابق / ٨٢ - ٨٣ . وكما ترى فإن مجمل رأى الدكتور النويهى فى عقيدة بشار يشبه شبها كبيرا رأى كاتب مادة ٦ بشار » فى « Encyclopaedia of Islam » ، كما سبق أن أشرت .

٤١ - نفسه / ٩٤

- 174 - 174

27 - تفسه / ١٤٢ - ١٤٥ .

464 Fine - 40 / Million research facety . 187 - 180 / dail - 88

اه٤- مقدمة الشيخ محمد الطاهر بن عاشور لديوان بشار ١٠ ٢٠ - ٢٩ .

46- André Miquel, La Littérature Arabe, "Que sais-je" (no. 1355), Paris, p. 49.

12- انظر د . عمر فروخ / تاريخ الأدب العربي - الأعصر العباسية / دار العلم للملايين / بيروت / ط ٤ / ١٤٠١ هـ - ١٩٨١ م / ٩٣ .

۱۹۵ انظر د . سید حنفی حسنین / بشار بن برد - دراسة فی النظریة والتطبیق / دار الثقافة للطباعة والنشر / القاهرة / ۱۹۷۸ م / ۱۰۳ - ۱۱۳ .

۱۹۵ انظر د . محمد زكى العشماوى / موقف الشعر من الفن والحياة فسى العصر العباسي / دار النهضة العربية للطباعة والنشر / بيروت / ۱۹۸۱ م / ۱۰۲ - ۱۰۶ .

۵۰ نفسه / ۱۲۹ – ۱۳۶ .

۱۵- الديوان / ۳ / ۲۸۲ .

۰۵۲ انظر دیوان بشار ۱ ۶ / ۷۸

٥٣ - يقصد أنه هو أيضا يتمنى هذا ، لأن الأب في دين كسرى ( أى المجوسية ) يحل له نكاح بناته .

٥٤ - انظر ابن المعتز / طبقات الشعراء / ٢٣ .

- . 40 / Y -4Y
- . TA / T -12
- . 1V4 / T -90
- . YYE / Y 47
- . 77 / 1 -17
- . YA / E 1A
- . VY / E -11
- . 110 / 1 -1++
- . 10Y / £ -1-1
- · . YTA / 1 -1-Y
- ١٠٣- الكلام هذا في وصف النشوة بغناء جارية .
  - . 171 / 7 -1-8
  - . NET / T -1.0
- ١٠٦- ٢ / ١٢٨ . وأبو الدحداح هو أحد من ثبتوا في هزيمة أحد ، وقُتل شهيدا يومها . وقال فيه النبي عليه السلام : « كم من عذق رداج لأبي الدحداج » ( انظر الهامش
  - رقم ٦ من الديوان في الموضع المذكور هنا ) .
    - ۱۰۷- ألديوان 🗸 ۲ 🗸 ۲۰۹
      - . YAY / 1 -1.A
      - . 40 / 4 -1.4
      - . 1.4 / 7 -11.
      - . 111 / 1 -111
      - . YY. / T -11Y
      - . AA / Y -11Y
      - . 4A / Y -11E

- . ۲۰۳ / ۲ / مُشَعَّد ۷۰
- ٧١- نفسه / ٣ / ٣٠٣ .
  - . 174 / F -VF
  - 197 / Y -YY
  - . TT / E -VE
- 1 1 1 × 1 × 1 × 1 × 1 × 1
- and the stand of the second transfer of the second transfer and the second transfer of the
- Reference of the first of the second section of the second section of the second second section of the second second second section of the second sec
- ٧٩- أي مهما كان يعيدا عنه صلى الله عليه وسلم في النسب ( الديوان ١١ / ١٧٤) ...

عيرين فهي المعي المفات المحارات

- ٨٠- نفسه ٧ / ٧ ٢٧٧ . والضَّرَّب : العسل الأبيض الغليظ .
- A BEGINNELL OF THE STATE OF THE
- And the second of the second of the second of the second of the way of the second of t
  - . TY9 / 1 -AT
- ٨٤ ٢ / ٢٩٨ ٢٩٩ . وسَاقَى الحجيج : العباس ، ومُنهب الزاد أهاشتم بن عبد

  - ٥٥- كذا . وقد تكون : « وجُنِنْتَ » .
    - ٨٦- الديوان / ٢ / ٣٢٢ .
      - . 144 / Y -AV
      - . 177 / 1 -AA
      - . 177 / 1 -44
      - . \AA / \ -q.
  - ٩٠- ١ / ٢٢٦ . والكلام عن حبيبته ورحلتها إلى الشام وتركها إياه .
    - . TOO / 1 -97

. TV / £ -110

١١٦- ١ / ٢١٤ . وهو يدعو لها بكل قوة وضراعة ألاّ تذوق في حبّه ما يذوق هو في

حبها ، ضنًا بها أن تقاسى من لهيب الحب ما يقاسى .

. TAY / 1 -11Y

. E1 / Y -11A

١١٩- ٣ / ١٣٢ . وسفيح : هو سفيح بن عمرو ، أحد ممدوحيه .

. 17 / Y -17.

. 11 / 7 -111

. 707 / 1 -177

٩٢٣- حُبَّى ( بتشديد الباء وفتحها ) : أسم حبيبته .

١٢٤– الديوان 🗸 ٢ 🖊 ٣٨ .

. YY / Y -1Ya

. YY / Y -1Y'

. 17 / Y -171

YAY 2 1 -1 YA

. 700 / 1 -171

. \*\*\* / 1 -1\*\* -

. 12 / 7 -171

. 10T / T -1TY

. 07 / & -177

. 99 / 8 -178

. 10- / 1 -170

. YTY / 1 -1T7

. TTI / 1 -1TY

. £4 / Y -1YA

. 188 / 6 -179

. 101 / £ -1£.

. 18- / 1 -181

. 181 / 1 -1EY

. YOE / 1 -1ET

١٤٤- ١ / ٣٨١ . وعَوْضُ ما : مادام

. 1 / Y -180

131- Y 1 01 .

۱۲۰ ۲ / ۱۲۰ . والنصفات : الخادمات والراح : الأيدى .

. YET / Y - YEA

. YOY / Y -1E9

. T. 0 / Y -10-

. A / Y -101

. 77 / T -10T

. 17A / Y -10Y

١٥١- ٤ / ٥٥ . يشبّه حبيبته بالشراب البارد الذي يتناوله الصائم عند إفطاره وهو

حزان الجوف .

. 10Y / £ -100

. 174 / 6 -107

. 177 / £ -10Y

. YT. / & -10A

101-1-34

. 1-1 / 1-17-

ورسوله » ( البقرة / ۲۷۹ ) .

« ولن أجد من دونه ملتحدا ، والشطرة الثانية من قوله تعالى :  $\pi$  ولن أجد من دونه ملتحدا ، ( الجن / ۱۲ ) .

۱۷۱ - ۲ / ۷۰ ، وقد جاء في الآية الرابعة من سورة « الفلق » الاستعادة من « شر النفائات في العقد » .

۱۱۳ / ۳ -۱۷۷ . والإشارة في البيت إلى قوله تعالى : « وإن أوهن البيوت لبيت العنكبوت » ( العنكبوت / ٤١ ) .

۱۷۸- ٤ / ٧ . وهو من قبول الرسول عليه السلام : « إذا لم تستيع فاصنع ما شئت » ( انظر الهامش رقم / ٤ في ذلك الموضع المذكور من الديوان هذا )

۱۷۹ - ٤ / ٤٤ . وهو مأخوذ من قوله سبحانه ( الأنفال / ٥٣ ) : « ذلك بأن الله لم يك مغيرا نعمة أنعمها على قوم حتى يغيروا ما بأنفسهم » .

۱۸۰ ۵ / ۹۸ ، وفي أول آيـد من سورة « الواقعة » نقراً ، « إذا وقعت الواقعد » . و « يا عبد. » ، ترخيم « يا عبدة » ، حبيبته .

۱۸۱ - ٤ / ۱۵۸ . و « غمًّا بغمّ » عبارة موجبودة بنصها في الآية / ۱۵۳ من سورة « آل عمران » .

. Y7Y / 1 -1AY

7A/- / \ -1AT

. 147 / 1 -1AE

. 144 / 1 -140

. YOY / 1 -1A7

. YA / Y - YAY

. YT / Y -1AA

. DA / Y -1A9

. YOL / Y -11.

. \*\*\* / 1 -131

177 - 7.7 - 128 St. Commence of the Commence o

. Y74 / Y -17Y

. YYY / Y -17£

170- 1 / 170 . والأكل في سبعة أمعاء هو كتابة عن الكفر . وهو من قول الرسول عليه الصلاة والسلام : « الكافر يأكل في سبعة أمعاء » ( انظر الهامش رقم ٣ في الموضع المذكور من الديوان هنا ) .

۱۳۹ - ۱ / ۱۳۹ . وقوله « الباقيات الصالحات » موجود بنصته في الآية / ٤٦ مـن سـورة « الكهف » .

۱۱۰ / ۱ / ۱۶۰ . وهو من قول الرسول عليه السلام : « زُر غِبًّا تزدد حُبًّا » ( انظر الهامش / ۳ في ذلك الموضع المذكور من الديوان هنا ) .

« الحج » .

« النساء » . والأسهودة : السّهد والأرق .

۱ -۱۷۰ ، / ۳۵٦ ، والعبارة الأولى التي تحتها خط هي من قوله تعالى : « كل امريء بما كسب رهين » ( الطور / ۲۱ ) ، والثانية هي نفسها عبارة قرانية وردت على لسان امرأة العزيز في سورة « يوسف » / ۵۱ .

۱۷۱- ۲ / ۲۳۹ . وهي مثل قوله : « كل امرىء رهين بما اكتسبا » في الشاهد السابق .

١٧٢- ٣ / ٢ . والشطسرة الثانيسة هسى من قوليه تعالى : « إن ربيك لبالمرصساد »
 ١٤٤ . ( الفجر / ١٤ ) .

۱۷۲ - ۲ / ۱۷ . وهو مأخوذ من قوله سيحانه z بئس الورد المورود » ( هود / ۹۸ ) . ۱۷۰ - ۲ / ۲۳ . وهو مستوحى من العبارة القرآئية z « فَأَذْنُوا بحسرب مسن اللسه

۲۱۲- الديوان 🗸 ۳ 🖊 ٤

. AY / Y -YY

. 777 / 7 - 718

. YT1 / T -Y10

. YEY / Y -YY7

١٢٧- ٢ / ١٢٢ . والقِماح : ظمأ الإبل مع وجود الماء أمامها ، ولكنها لعلـ فيها لا تستطيع شريه .

۱۱۸ - ۲ / ۱۵ . و« أوثر » : هل هي « آثر » ؟ أم هل هي « يؤثر » ؟

. 47 / 7 - 414

. 44 / 7 - 77\*

۲۲۱- ۳ / ۱۲۲ ، وزمع : مشى ببطء .

. 177 / £ -YYY

٢٢٢- ٤ / ١١١ . والمؤتى : الحمتي والغياء .

. 10£ / 1 -YYE

ه کتابی ( Beaston ) فی کتابی . ۲۸۰ / ۱ -۲۲۵ . « Selections from the Poetry of Bssar» (Cambridge University Press, 1977, p.5)

حيث يبرز دعوى بشار في هذه القصيدة أن الفرس لا العرب هم المتبسكون الحقيقيون بالإسلام ،

إذ إنهم هم القوة الرئيسية التي أزالت ملك بني أمية ، أعداء الدين في نظره .

. TOY / T - TY7

۲۲۷- حنا الفاخوري / تاريخ الأدب العربي / ۳۷٤.

۲۲۸- د . محمد نبيه حجاب / معالم الشعر وأعلامه في العصر العباسي الأول / دار المقارف / ط ۲ / ۱۹۷۲ م / ۱۲۱ .

٢٢٩- الأغاني / ٢ / ١٥٨ - ١٥٩ .

-٢٢٠ السابق / ٣ / ١٥٩ .

. 17 / Y -111

. YYY / Y -14Y

. YV1 / T -19T

192- ١ / ٢٣٦ . وساقى الحجيج هو العباس ، رضى الله عنه . وقد تكررت الإشارة إليه في الديوان بهذه الصفة . انظر مثلا ١ / ٢٥٧ ، ٣٣١ ، و ٢ / ٢٩٩ .

١٩٥- ١ / ٣٧٩ . وأبو الفضل : هو العباس ، رضي الله عنه .

۱۹۶۰ ۲ / ۵۸ . والمقصود عبد الله بن جعفر بن أبي طالب ، وأبوه هذا هو جعفر الطيار ، رضى الله عنهما .

١٩٧- ٣ / ٢٨٤ . والإشارة إلى عبد الله بن العباس ، رضى الله عنه .

. YAO / Y -14A\*

١٩٩٠ - ٢ / ٢٥١ . وصاحبًا التبي عليه السلام هما يطبيعه الحال أبو يكر وعمر ، رضي

الله عنهما

-۲۰۰ » على » هنا هو على بن عبد الله بن العباس «جدّ المهدى «

۲۰۱ - الديوان / ۲ / ۲۸۴ .

. YEA / 1 -Y+Y

. 71 / 8 -7.7

. YTY / T Y+E

. 37 / E -Y-0

. YAY / 1 -Y+3

. Yot / Y -Y+Y

. TT4 / 1 -T+A

. YYY / Y -Y+4

. \1 / r - 11•

٢١١- الأرعن : الجيش الكثيف -

۲۲۱ - نفسه / ۲ / ۲۱۷ - ۲۱۸

٢٣٢ - انظر القصيدة في الديوان / ٤ / ١٥٦ - ١٦١ .

۱۹۱۰ - ۱۹۰ ، ۱۰۸ / ۲۱۲ ﴿ ۲۱۲ ﴿ ۲۱۲ ، ۲۲۸ ، ۱۹۰

۱۳۵۰ - انظر الدیوان ۱ / ۱۲۰ ، ۱۲۱ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ، و ۳ / ۱۱۵ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ، ۲۰۵ ،

٢٣٥ - انظر الديوان ١٤١ / ٤١ ، ٥٤ مثلا .

٢٣٦ - انظر الديوان / ٢ / ٣٠ ، ١٧٤ ، ١٧٤ ، ٢٠٦ مثلا .

۲۳۷ - انظر الديوان / ۲ / ۱۵۹ ، ۲۷۲ .

. YAT / T -YTA

٢٣٩- انظر « الأغاني » / ٣ / ١٨٨ - ١٨٩ .

-۲٤٠ السابق / ۳ / ۲۲۲ .

٢٤١- السابق / ٣ / ٢٣٠ - ٢٣١ .

۲۲۲- موسى هو الهادي ابن الخليفة المهدي

۲٤٣- انظر « الأغاني » ٧ ٣ / ٢٣٩ - ٢٥٠ ، المراد المراد المالية المراد المراد المالية ال

٢٤٤- انظر مقدمة الديوان / ١ / ٢٨ .

۳٤٥ - انظر د . يوسف الصميلي / بشار بن برد - شخصيته ومنهجه الشعرى / دار الوحدة / بيروت / ۳۵ .

٢٤٦ - انظر الديوان / ٢ / ٤٥ - ٤٦ ، ٢٧٧ ومابعدها . .

۲٤٧- انظر د . محمد النويهي / شخصية بشار / ١٤١ -

۲٤۸- انظمر في وفساة الأولين « الأعلام » للزركلي ، وفي وفاة سوار « الكامل » لابن الأثير / دار الكتاب العربي / بيروت / ط ٣ / ١٤٠٠ هـ - ١٩٨٠ م / ٥ / ٤١ -

۲٤٩- انظر n الأغاني » / ٢ / ١٨٢ .

۲۵۰- شخصیه بشار / ۱٤۱

۲۵۱- وانظر كذلك د. أحمد كمال زكى / الحياة الأدبية في البصرة إلى نهاية القرن الثاني الهجرى / دار المعارف / ٤٧٧ ، حيث يأخذ كلام صاحب « الأغاني » على ظاهره .

ΛO

Colon to the same of the Colonia

The transfer of the second section of the second

#### رخامسةً بقول : بشار والشعوبية

الشائع أن بشارا متلوّن في ولانه : لأنهم رأوه يفتخر مرة بولانه في بني عقيل فيقول:

> اننے من بنے عقیل بن کعب ومرة بولائه في قيس :

أمنت مضرة الفحشياء أنسى كيأن الناس حين تغيب عنههم وقدد كانت بتدمير خيسل قيسس بحسى من ينسى عيسلان شسوس ومسا نلقاهم والا صندرات ومرة يتبرأ من العرب فيقول :

أصبحت مولي ذي الجلال، وبعضهم مولاك أكرم من تبيسم كلهسا

فارجع إلى مولاك غيستر مداقع

الماحقة ، وذلك في مجلس مجزأة بن ثور شعرًا ، وإذا ببدوى عنجهي يقتحم المجلس ويبدى استصغاره لبشار وشعره بعدما عرف أنه من الموالى . وهي القصيدة التي يقول فيها :

> سأخبر فاخسر الأعسرب عتسى أحيس كسيت بعد العُسرى خَسراً تُفاخـــر يا ابن راعيـــة وراع وكنست إذا ظمنست إلى قسراح تُريخ بخطبة كسر الموالسي

موضع السيسف مسن طُلَّسي الأعنساق

أرى قيسًا تَضُــرَ ولاتُضــارُ نسات الأرض أخط الله القطار المساء فكسان لتدمسر فيهما دمسار يسير الموت حيست يقسال : سارواً يِـــرِيّ منهمـــو وهمـــو جِـــرارُ

مولى العُرَيْبِ، فخذ بفضلك قافْخُر أهل الفعال ومن قريش المَشْعَسر سبحان مولاك الأجلّ الأكبسر (١)

وعنمه حيسن تسأذن بالفخسار

ونادمست الكسرام على العُقسارِ

بنسى الأحرار ؟ حسبُك من خسار

شركْتَ الكلب في وَلْخ الإطارِ

ويُنسيك المكارمَ صيدٌ قار (٢)

ررابعة يهاجم الأعراب هجومًا قاصفًا عاصفًا فينشى، فيهم على البديهة راثيته الصاعقة السدوسي الذي كان ينشد فيه الحاضرين

وأبتنت وأسا بهسم جنسة ألا أيها السائلي جاهاد

نَمَتْ في الكيرام بني عامير

فروعسى ، وأصلى قريسشُ العجم فيفتخر بأصله الأعجمي وبمرباه في بني عامر وولائه فيهم ، جامعًا بهذه الطريقة الفخر بالعجم والعرب معًا (٣) ... وهكذا .

يقولون : « من ذا ؟ » وكنتُ العَلَــمُ

ليعرفني ، أنا أنف الكرم

والحقيقة أن بشارًا كان يعتز بولائه في بني عقيل ، ولا نعرف أنه انقلب نغض من شأنهم قط . كذلك فرائيته التي صك بها وجه الأعرابي الأحدق المتغطرس وأنفه وعينيه ليست مرجهة إلى العرب (٤) ، بل إلى الأعراب الذين يمثلهم ذلك البدوى . وبشار يقول بصريح اللفظ: « سأخبر فاخر الأعراب » ، ويقول أيضا في نفس القصيدة : « يا ابن راعية وراع » ، وكل العيوب التي شنع عليد بها إنما هي عادات الأعراب في طعامهم وشرابهم ، وليست عادات العرب كلهم . وهذا أمر معروف لا يحتاج إلى فضل إيضاح . ويؤكد هذا أن مجزأة بن ثور السدوسي صاحب البيت الذي كان القوم مجتمعين فيه يستمعون إلى شعر بشار لم يشعر أن الكلام موجّه إلى العرب جبيعًا ، وإلا لكان ( وهو واحد من العرب ) قد غضب وأخذته العبية وشتم بشارا وطرده ، بل لما سمع له من البداية حين استأذن أن يرد على ذلك الأعرابي . ران تعليق مجزأة على قصيدة بشار التي صبّها كالنحاس المذاب على رأس البدي المتعجرات ليفنى عن كل كلام ، إذ قال لذلك الأعرابي : « تَبْعِك الله ! فأنت كسبت هذا الشرّ لنفسك والأمثالك » (٥) . فانظر كيف ضيّق دائرة من يشملهم هجاء بشار فجعلها لا تضم إلا هـذا الأعرابي المعتدى وأمثاله . وعلى أية حال ، فبشار في هذه القصيدة إنما يدافع عن نفسه . وليس على المنتصف بعد ظلمه من سبيل . ولا شك أن اعتراض هذا البدوى الجلف يدل على ضيق أفق ذميم وغباء ما بعده غباء (٦) . لقد خدم بشار وغيره من الموالى من الشعراء والكتاب لغة القرآن الكريم خدمة جليلة وتفخوا في حياتها

أنفاسًا عطرة ، فما معنى الاستهانة بأقدارهم ومواهبهم والغض منهم ومن جهودهم ؟

ثم حتى لو كان بشار افتخر بأصله الأعجمى دون أن يثيره أحد أر يعتدى عليه فلا أظن أن عليه فى ذلك من بأس ، فقد كان العرب يفتخرون ابتداءً ، دون أن يهيجهم أحد ، بعروبتهم وماضيهم الجاهلى فلا ينكر عليهم ذلك منكر ، فلم ينبغى الإنكار على الأعجمى إن سلك هذا السبيل ؟ لقد كان من الأفضل بطبيعة الحال ألا ينزلق المسلمون إلى هذا . أمّا وقد تسومح مع العرب فيه فليتسامح مع الموالى أيضا ، فليس أولئك أفضل من هؤلاء ، بل الجميع بشر وعبالا للمولى الأكبر جل وعلا . ولسنا بهذا ننصر الأعاجم على العرب . لا ، بل نحن نحاول أن ننظر إلى الأمر نظرة عادلة منصفة . ونحن بعث مسلمون نعتز بليننا وبكتابه الذي نزل بلسان عربى مبين ورسوله العربى الكريم ، ونعرف للعرب الأوائل فضلهم العظيم فى حمل رسالة الإسلام ونشرها شرقًا وغربا ، والتضحية بالنفس والولد والنفيس فى هذا السبيل . ولكننا لا نوافقهم أذا رأينا أنهم قد سهوا عن شىء من مبادىء الإسلام .

على أن هناك من ياخذ على بشار أنه كان ساكتا مطأطنا رأسه أيام دولة بنى أمية فلم ينبس بكلمة عن أصله الأعجمى بل كان يفتخر بالعرب وحدهم ، ثم لما قامت دولة بنى العباس نفض عن نفسه ذلك وأبدى خبيئة ضميره فانقلب على العرب وعلا صوته بالتمدح بأعجميته . والحقيقة أن الذى روى رائية بشار المتقدمة وعلق عليها هو أبو عبد الله المقرى، الجحدرى الذى كان يقرأ فى المسجد الجامع للبصرة (٧) ، وهو ما يجعل من الممكن ، نظريًا على الأقل ، أن تكون تلك الحادثة قد وقعت أيام أن كان بشار يعيش فى البصرة فى عصر بنى أميّة ، فراويها رجل من أهل البصرة ، وفى القصة مجزأة بن ثور السدوسى ، وكونه من سدوس ربما دلّ على أنها حدثت عندما كان بشار يسكن إلى جوار بنى سدوس وبنى عقيل فى البصرة (٨) ، فإن واصل بن عطاء عندما أعلن ضيق ذرعه به ( وواصل مات سنة ١٣٠هـ ، كما بينت فى موضع

آخر من هذه الدراسة ، أى فى العصر الأموى ) قال ما معناه أنه لولا عدم رضاه عن أسلوب الغيلة فى التخلص من الخصوم لدس إليه من يقتله وهو فى قلب داره ولكان سن يقوم بهذا الأمر واحدًا من بنى عقيل أو من بنى سدوس (٩) ، أى واحدًا من اللبن ينزل بشار بينهم فى البصرة ويمت إليهم بصلة الولاء (١٠) . وقد حاولت أن أعرف شيئا عن مجزأة بن ثور هذا ومتى مات لأصل من ذلك إلى أن أحدد بالضبط متى قيلت هذه القصيدة وهل كان ذلك فى العصر الأموى فعلاً أو فى العصر المباسى ، ولكنى لم أعثر فى كل ما رجعت إليه من كتب التراجم والتاريخ إلا على مجزأة بن ثور الصحابى ، وهو سدوسى أيضا .

وفى « الأغانى » أن رجلاً شريفا مسن بنى زيد قد جا، إلى بشار وعنقه قائلاً له : « لقد أفسدت علينا موالينا . تدعوهم إلى الانتقاء منا وترغبهم فى الرجوع إلى أصولهم وترك الولاء وأنت غير زاكى الفرع ولا معروف الأصل » ، فرد عليه يشار هذا الرّد العنيف الملتهب : « والله لأصلى أكرم من الذهب ، ولَفرعى أزكى من عمل الأبرار ، وما فى الأرض كلب يود أن نسبك له بنسبه . ولو شنت أن أجعل جواب كلامك كلاما لفعلت ، لكن موعدك غذا بالمربد » ، فرجع الرجل إلى منزله وهو يتوهم أن بشاراً يحضر معه المربد ليفاخره ، فخرج من الغد يريد المربد فوجد رجلاً ينشد هذا الشعر لبشار فيه وفي قومه :

شهدتُ على الزيسدي أن نسساءه ضيساع إلى أيْسِر العقيلي تزفيرُ

بَلُوْتُ بنى زيد فيا في كيارهم

حلسوم ولا فنى الأصغريسان مُطَهِّرُ

أجدهمسو لا يتقسسون دنيسسة

ولا يؤشرون الحسق والخيسر يؤثسرُ

يريدون مسعاتسي ودون لقاتهــــم قناديـــل أبــواب

قناديسل أبواب السماوات تزهر

ويقولون إن ذلك الزيدي رجع من فوره إلى بيته ولم يدخل المربد حتى مات (١١) .

والذى أحب أن ألفت الانتباه إليه هو أن بشارا قد واعد الرجل المريد وأنشدت قصيدته فيه فى ذلك السوق فى اليوم التالى ، أى أنه كان حينئذ فى البصرة . بيد أننا لا ندرى أكان ذلك فى العصر الأموى أم بعد قيام الدولة العباسية . ذلك أن بشارًا عاد إلى البصرة وعاش فيها أواخر العصر الأموي وصدر الدولة العباسية قبل أن ينتقل إلى بغداد (١٢) .

وقصيدته الميمية التي أوردنا منها الأبيات التي يقول فيها :

نمت في الكرام بني عامر فروعي ، وأصلى قريث العجم وإن كان قد قالها في عصر بني العباس ( في تضاعيف مديحه لعمر بن العلاء أحد قراد المنصور ) فإنه لا يهاجم فيها العرب رغم تمدحه بأصله الأعجمي ، بل بالعكس يجمع بين فخره بهم وفخره بالأعاجم كما هو بيّن ظاهر . بل إنه حين أراد التمجيد من شأن القرم الأعاجم الذين انتسب إليهم نراه قد شبههم بقريش في العرب ، مما يدل على أنه يجعل العرب أصلا يقيس عليهم قومه ، أي أنه كما في العرب قريش فكذلك للأعاجم قريشهم أيضاً .

ثم انتهى الأمر إلى أن رفع صوته مجلجلاً بهذه القصيدة التي يقول فيها مشهدًا العرب على ما يقول :

هـل مـن رسـول مغبــر
مـن كـان حيا منهمــو
بأنـــى ذو حـــب
جــدى الــذى أسمــو بــه
وقيصـــر خالـــي إذا

ولاحدا قط أبي عن خلف بعيدر أجدرت

عنسي جميسه العسسرب

ومن ثنوى فسى التُسرُب

عـــالِ علــي ذي الحســب ؟

كسيرى ، وساسيانُ اسيى

عــــدنُ يومَـــا نســـى

وقد تساءل د. سيد حنفى حسنين قائلاً : هل كان من المكن أن يقول بثنار والدولة الأموية بعصبيتها العربية :

هـل مــن رســول مخبــر عنى جبيع العرب ... إلخ ؟ (١٣) والحقيقة أننا في حالة بشار لا نستطيع أن نجزم جزما بشي، في الجواب على هذا السؤال ، لكن حتى لو كانت الإجابة بالنفى فما على بشار وأمثاله من حرج إن هم ردّوا أيام العباسيين بالافتخار على العرب الذين كثيرا ما شمخوا عليهم واستطالوا في عهد بني أمية (١٤) .

41

# الللامح الفنية لشعر بشار

# سمات الغزل عنده

للكلل شاعر أو أهيب أسلوم الفنى الخاص الذي يتميز بملامحه ألفاظا وعبارات وتوالكيب وصوراً ومعانى . وهذا التميز يتمثل فى جمّاع هذه الملامع ، إذ ما أكثر أن يتكرر فى أسلوب أعيب أو شاعر آخر هذا اللفظ أو ذلك التركيب مثلاً ، بيد أن العبرة بالجنماع هنذه الللامح كللها معًا . ويمكن تمثيل ذلك بمعارف الرجه فى الإنسان ، فإنه من اللستحيل أن يتفرد شخص بشكل عينيه فلا تشاركهما فى ذلك عينا إنسان آخر ، أو بلون بشرته أو شعره أو التعبة التى على يمين أنقه أو فلج أستانه أو الغضون التى على جبهته . وللكن الذي يميزه هو التركيبة الناشئة من تجمع كل هذه الملامح فى وجه والحد على ذلك النحو ..

وقلد الاحظات علمًا من السمات اللفظية والتصويرية في شعر بشار : من ظلك السعمالله عقدا من الرات في غزله كلمة « دسٌّ » ، كما في الأبيات

التالية ::

التهمي أن أنسَ قِلماك في الأمر بالكي ضبعي بنا كالماب، (١)

هسَّت اللَّي اللَّه الله تخبرت عنها فعنَّى ورتما كذبا (١)

روسَّت في الكتباب إلى " وقيتُك - لو أرى خلا مفيتُ (٢)

. . .

هسستُ إلها منطقى ، وكسوتها مناسب مثيل الوشي بالعِبَسرَاتِ (٤)

\* \* \*.

دستُ الها أيا مِجْلَــز وأي نتـــي إن أصاب اعتــزم (٥)

## الهوامش

١- انظر في ذلك « الأغاني » ٢ / ١٣١ -

٢- الأغاني ١٦٦ / ١٦٦ .

٣- السابق ٧ ٣ / ١٣٨ .

٤- على عكس ما جاء مثلا في كتاب د . مصطفى الشكعة « الشعر والشعراء في العصر العباسي » / ٢٥ / .

ه- الأغاني / ٣ / ١٦٧ ·

٦- وهناك قصيدة أخرى ، ولكن أصغر من هذه ، قيلت فى ظروف تشبه ظروف إنشاء هذه القصيدة ، ولنفس الغرض ، إذ إن إعرابية قد افتخرت على ابنة بشار ، فما كان من بشار إلا أن امتشق حسام شغره وأنهال به على الأعراب . وهى القصيدة الدالية الموجودة فى الجزء الثالث من الديوان / ص ١٥١ .

٧- اطر « الأغاني » / ٣ / ١٦٦٢ .

٨- الأغاني ١ ٢ / ٢١٠ .

9- نفسه / ۲ / ۱۶۱ .

-۱۰ نفسه ۷ / ۱۳۱ - ۱۳۷

11- انظر القصة والشعر في « الأغاني » ٣ / ٢٠٤ .

١٢- انظر د . شوقي ضيف / العصر العباسي الأول / ٢٠٢ .

۱۳- انظر كتابه « بشار بن برد - دراسة في النظرية والتطبيق » / ١٤١ .

١٤. ومع ذلك فقد رفع إسماعيل بن يسار صوته مفاخرا بأصله الأعجمى أيام بنى أمية . كما أن بعض الشعراء من ذوى الخؤولة الأعجمية قد تمدّحوا آنذاك بهذه الخؤولة . بل إن جريرًا قد مدح الموالى في بعض أشعاره مدحًا شديدا ( انظر د . شوقى ضيف / العصر الإسلامى / دار المعارف / ط ٧ / ٢١٢ - ٢١٤ ) .

تعداد الله وتقسم، في مجاسدها كأنها صنم في الحي معسود (١٦)

من بنی مالیك بن وهبان كالشیا دن جلی فی مجسید وعقود (۱۷)

وصفت مجاسدها روادف تعمده ومهفهفا قلق الوشاح خضيدا (١٨٨)

واذا عسدوت ذكرة الماد (١٩١)

ذهـــوب بألبــاب الرجـال كأنهـــا [3] سرزت برديدة في المجامــد (٢٠٠)

جنّية الحسن ، لا بل في مجاسدها ﴿ مَا لَمْ ثَرَ العَيْنَ بِينَ الْجَنَ وَالْبِشْرِ (٢١)

وعسروس يشرب في المجاسد والعبّا اليام فضل جمالها مذكور (٢٢) ولا تدرى بالضبط لماذا تكرر ذكر « المجسد » في غزل بشار على هذا النحو اللافت للنظر ، والرجل كفيف تستوى عنده الملابس جميعا . أثراه كان هر التقليمة في ملابس النساء في ذلك العصر ورأى بشار الناس يكثرون من ذكر هذه اللفظة فاعجبته وأكثر من إدخالها في شعره ليكون عصريا مثلا ؟ لكن هل تشيع هذه الكلمة في شعر العاصرين له ؟

أيًّا ما يكن الأمر فهناك كلمة أخرى تدل على نوع آخر من الملابس تتكرر في شعر بشار الغزلى رغم أنها ليست مسن الألفساظ الشائعة في شعر الشعرا، لا قديما ولا حديثًا ، وهسى كلمسة « قرقسر » . و « القرقسر » ( وبعضهم يسرى أن الصواب « قرقل » ) هو ثوب نسائى لا كنين له :

أنسيتُ قرقسر العفاف وفسى العَيْد يسن دواءٌ للناظريب و وداءٌ ٢٣١)

أبدانا الله به غيره ودس في حرر الخيران (٦) ومما تكرر عنده في شعره الغزلي أيضا، ولكس على نحر أوسع ، كلمة « مِجْسَد » وجمعها « مجاسد » . والمجسد نوع من الملابس النسائية ذو يدين على هيئة الجسد ومصبوغ بالزعفران ، كانت النساء يلبسنه في تلك العصور . وهو يستعمل هذه الكلمة في سياق التغزل بعبيباته عادة :

و في المجاسسية ، مثله ، يُشفِّى به ضغِّن القاسوب (٧)

كالشمس ، إن برقت مجاسدها تحكى لنا الياقوت والذهبا (٨)

فی مجسدیها ظبسی بزید قلبی علیها هالی ستمیت (۱)

شربتُ بكأس العاشقين ، وزارني هلال عليه مجد وعقودُ (١٠١)

بينا كنذا إذ برقت برقت بين رداء الخير والمجسد (١١)

هي بدر السماء ، لا بل هيي الشب الشب الشبك في مذَّهيهِ وجسيادِ (١٢)

لمسوب بألبساب الرجسال ﴿ كَأَنْهِكُمَا اللَّهِ اللَّهُ مِنْ يَدِرُ يَبِدَا فَي الْمَجَاسِدِ (١٤)

فلما اشتكت حَرّ السموم وأهلها " قريب وملّت مشيها في المجاسد (١٥)

وآخـــر عهـد لي بهـا يوم أقبلــت تهــادي عليهـا قرقــر ورداء (٢٤)

كـــان فـــى قرقـــر تضبّنهــا سفرجــلا طيّبـــا وتفاحــا (٢٥)

إذا واجهته العرب ا

تُعفّ عنده وصف العبيبة بضخامة الأرداف وثقلها ومن ثم بطء حركتها ، وإن كانت مع ذلك هضيمة الحشا :

سلمــــــى تُقـــال الــردف مهضومــــــة يأبــــــى سواهــا قلبسى الخالـــبُّ (٢٨)

وتُقسال الأرداف مهضوسة الكشستسسم كغمسن الريحسان يهتسرٌ رطبا (٢٩)

وريكانهنا المسسر راب روادفسسه والعذب الثنايا بسندا في عينه دَعَجُ (٣٠)

يَرِحَــتُ بأتلع فـــى قلائده وغدت تهـز روادفـا رُجُحـا (٢١)

سِتَّا \_\_ دُ نخســـ دُّ نعســــ دُّ مضِـم الكشـح بُومُها أَرْجَــُحُ (٢٢)

ريا السروادف ملسواحٌ منعسه يا حبذا كل ريا الردف ملسواح! (٣٣)

فأعطيتُها كنفَ الصفاء فأعرضت تقيله أدعاص السروادف رودُ (٣٤)

تكاد إذا قامت لشبيء تريسده تميل بها الأرداف ما لم تَشَدُّد (٣٥)

رُجُ ع السروادف والشَّسوَى لا يأسرون على الرفائد (٣٦)

وثقيلة الأرداف مُخْطَفه الحشاء مشل الغزالة مقلتيس وجيدا (٣٧)

وثقال إذا راحت، كسول إذا غدت وتنشى الهويني حين تمشى تأودا (٣٨)

عجزاء من نسوة منعمد هيف تقال أردافها أرزو (٢٩)

وَتِقْال الأعجاز قطّعان قليلي بحديث لـأ ودهـر قميـر (٤٠)

رُجُ ح السروادف كالظبا عنورضت أنوا ووُظنا (٤١) ربالمناسبة ، فقد كان هذا هو ذوق العرب في الجمال النسائي في القليم وما أكثر ما وصف الشعراء ضخامة أرداف المرأة التي يتغزلون فيها .

وهناك بيت آخر بنفس المعنى والصورة الموجودين في الشاهد الثاني من هذه الشواهد، ونصه :

قامت لتركب فارتجت روادفها في لبن غصن سن الريحان مناآد طن د. عبدالفتاح صالح نافع أن الشاعر يشبه فيه أرداف المرأة بغصن الريحان ، ورأى في ذلك خروجا على المألوف ، لأن الشعراء إنما يشبّهبون بالغصن قوام المرأة لا روادفها (٤٢) . لكن الحقيقة أن بشارا لم يخرج على مألوف الشعراء العرب ، فهر يقول إن أردافها ترتج في الوقت الذي يأود فيه قوامها مثل غصن الريحان .

هذا، وقد نقل البروفسور بيستون البيت الثالث من الشواهد المارة هنا كالتالي :

كأنها قمرر راب روافسده عنب الثنايا بدا في عنيه ذعخ
باستبدال كلمة « روافده » به « روادفه » (٤٣) ، مع أنه ينقل عن نفس المصدر الذي

أنقل منه . ويبدو لى أن الأمر مرجعه إلى السهو . على أن هذا ليس بيت القصيد، بل المهم أنه ترجم البيت هكذا : She is like a moon full-rounded, sweet of smile and " with swelling " (££) black of eye " black of eye" " black of eye " black of eye " black of eye " black of eye " "

كما يكثر عند بشار وصف المرأة بأنها « حوراً، » . وهو هنا أيضا يجرى على الذوق العربي القديم . قال :

حبوراء كانت هيوى نفسي ومنيتها ليو قرّب الدهرُ من لُقيانها أسدا (٤٦)

وجَــوارٍ حـــور المدامــع لــذاً ت الأماني كالنظم نظم الفريـد (٤٨)

أَحْسُورُ عَبِّسِي لنسا حبائلسه بالحسن، لا بالرُّقِي ولا المُقَسِدِ (٤٩)

ظلت على قلبها الحوراء مسكمة من ظاعن حرك الأحشاء والكبدا (٥٠)

أفسالآن إذ مالت إليها صبابتي أعزَّى عن الحوراء ذات المجاسد ؟ (٥١)

لا تحسبنكي كمن تجرى مدامعه من الوعيد مع الحور الرعاديد (٥٢)

خنوراء كالريسم أعلاها ، إذا خرجيت عهيزٌ في كُفَـلِ كالدّعيص مَرْمارِ (٥٣)

حنوراء، قسى مقلتيها حيس تبصرها سحر من الحسن لا من سحر سعّارِ (١١١)

الشمس تدنو ولا تصطاد ناظرها ولويدت هي صادت كلُّ نظّارٍ (٥٥)

وأحسور محسور على حسن وجهه يزين السمبوط تَحْسَرُه وتراثبُ ه (٥٦)

وحوراء من حدور الجنان غريرة يرى وَيَثْهَدُ فِي وَجِهِهَا كُلُّ ناظرِ (٥٧)

جوراء جاءت من الفردوس مقبلة فالشمس طلعتها والمسك رياها (٥٨) وهو يسمّى النساء اللائمي يتعلق بهن بـ « الأوانس » ( أو « الأنسات » ) و « الغواني » ( أو « الغانيات » ، أي اللائي بلغ من جمالهن أنهن يستغنين عن أي حلية أو زينة ) :

وأقعدني عسن الغُسر الغوانسي وقد تاديث ، لو شبع البداءُ (٥٩)

هجرتُ الآنسات وهن عندى كماء العين ، فقدهما سواء (٦٠)

فَقَالَ لَلْعَانِياتَ يَقَارِنُ ، إنسى وَفَرْتُ وَعَانَ مِن عَزِلَى انتها ، (١١)

إن الغوانسي لا يُغْنيسن مسأله ولا ترى مثل ما يسلبننا سَلِّبا (٦٢)

- والمعانى التي تبرز في غزل بشار:
- أَهْسَسَدَى لعينسى ذكر كسم سَهَسَدًا مِن غير ما سقهم ولا ظهر (٧٦)
- أقاسىنى بىك تسهيدى فران اسطين حوّات لا (٧٧)
- بسل كيسف يحمسل طسولَ ليلتسم قلتيُّ الرساد يبيت شَجَّتَبِعَــا ٢ (٧٨)
- أَرْقَ مِي لشخَّ ص ما يفارقن مي ويجبه قلبي وإن ترَّف ( ٧٩)
- لقد هـــاج دمعــى نـــازح بنزوحـــه ونوســي إذا ما نـــوتم الناس أنـــزخ ( ٨٠)
- أمسكت ِشُقَد نفسه فأذاعها المخلتِ فاتخذ الهسوم وسادا (٨١)
- يا شوقه الوسائد" (۸۲)

- ولا صاحب أشكو إليه فأشتفى إذا ما شكا رأسي مكان الوسائد (٨٢)
- قطعْتِ الليالـــــى فــى هجـــره » رقبادا ، ويقطعهـــا ساهـــــــــــا (٨٤) ( ١٣ ) ئېدىنىپى دى دى دى دى د په په په
- لم أقصر عسن الأوانس حقيمي و مسكي من عبيدة التسهيم ( ٨٥)
- كأنى مـــن هـواكِ أخـو فـراشِ و يفـوق بنفسه قلــقُ الوسـادِ (٨٦)

- حسورٌ أوانسس كالدمسي أو كالأهلية في المجاسسة (١٣)
- أنَّى شبايك قسد مصسى محمسودا ودع الغوائسي إن أردن صيدودا (٦٤)
- أعادك طيفُها وبما يعسودُ وحب الغانيات جوي يسؤودُ (١٥)
- لم أقصر عين الأوانسين حتيى مستنى من عُبَيْدةَ التسهيد ( ١٦١)
- ثــــم بذاـــتُ صفحتـــى للغوانـــى كـل شـــىء إلـــى بِلنَّى مــــردودُ (١٢)
  - \* \* \*
- المسوان الغانيسات ملكن قلبسى الكان محل عبدة فسى السواد (١٨٠)
- ﴿ فَعَشِيتَى مِسِن مِهَا رُلْتِهِ الْغُوالِّتِي ﴿ وَمِنْ كُأْسِ لِسُورِتِهِا فَسَسَادُ (11)

and the second and the second of the second

- يق ول إذا راح الأوانسس حُيّضا : فديتُ خليلا لا يحيض ولا يلد (٧٠)
- ورغبت عين أسس الأوانس تجتنبي . طُسرَفَ الهسوى وحينها قديست ( (٧١)
- مسدتُ الأوانسس كالدمسي وسقيتُهن الخمسر صرفيا (٧٢)
- فلا يحسب البيض الأوانس أن فسى فؤادى سوى سُعْدى لغانيـة فَضْلا (٧٣)
- نهاني أبير المؤمنين عين الصبيا فدون الغواني عَوْمة لا أعومها (٧٤) كذلك فر «السُهاد» و ١ الأرق» والتقلب على « الوساد » من الألفاظ

- نط سوى لسذاك الزمان نصرفُ في طيبا ، ونَشْفِي به صدى الكَمَد (٩٨)
- أفمسا أنسى لنك يسا عبيدة أن تشفى أخا الأحزان والكمد ؟ (٩٩)
- وقسد شفّني الا تسزال كليفة تتعتبني فيها فأصبح مُكْتَـدًا (١٠٠)
- سوى شوق عينسى إلىسى وجهها وأسي إذا فارفَت أكْمُسِكُ (٢٠٨)

- \* \* \*
  - فآلتي على الهجر الرقاد ، ولم تسزل نجيًّا لضيفان الهموم منهدا (٨٧)
  - أشبادن ، قد مضى ليسل وليسل أكابده وقد قلسق الوسادُ (٨٨)
  - فينات هَجُسورا للوسناد، وقسد يسرى على منا بعينيه مكسان الوسائند ( ٨٩)
  - وكيف يُغْمَدي فلت قُ الوساد ، جن عليمه الليلُ بالسهادِ ١٤ ( ٩٠ )
  - نبت ابك خلف الظاعنيسن وساد ومالك إلا راحتيك عمياد
  - لخدك من كفيك في كسل ليلت ﴿ إِلَى أَن تَرَى وجِه الصباح وسادُ (٩١)
  - the state of the s
  - لم أسهد من المسراح، ولكستان ﴿ طَالَ لِيلَى بِهَا وكَان قصيدا (٩٢) وكذلك لفظا « الكآبة » و « الكمد » : المجادة المدادة المدادة
  - أبيتُ وعينسى بالدمسوع رهينشه ﴿ وأُصِّبِع صِبًّا والفَّواد كثيسب (٩٢)
  - and the second of the second o
  - فأجسرُع الضُّوحِ لا ترْعَسى مسارِهُ \* كُلَّ المُسَارُلُ مِبْدُونٌ بِهِمَا الكَأْبُ (٩٤)

  - طرقتنا بالزابيين الربينابُ ﴿ رُبِّ زَوْرٍ عليك منه اكتثابُ ( ٩٥)
  - State of the Control of the Control
  - سألانسي وصعف ما ألقسي ﴿ ولا ﴿ أَسْتَطْيِعِ الوصفِ. إنَّى مَكْتَسَبُ ( ٩٦)
  - دعنين وسلمى أعيش بلذتها الالاساعفتُ أو أَمُنتُ من الكمدِ (٩٧)

- - . 148 / 1 -4
  - . 177 / 1 -4
  - . TE / Y -9
  - . 17r / Y -1·
  - . 140 / 7 -11
  - . 174 / 7 -17
  - . 727 / 7 -17
  - . YOY / Y -1E
  - . YTY / Y -10
  - . Y74 / Y -17
  - . YYY / Y -1Y
  - . TTA / Y -1A
  - . E0 / T -14
  - . VV / Y -Y-
  - . YET / Y -Y1
  - . T.T / T -YY
  - . 114 / 1 17

- 37- 1 1771 .
- . 108 / Y -YO
- . YTA / T -YT
- . T.E / T TV
- AY- 1 YYY .
- . YAY / 1 -Y1
- . YY / Y -Y:
- . 1.7 / 7 71
- . 1-1 / 7 -77
- . YFE / Y -YY
- . 177 / Y -TE .
- . Y-A / Y -YO
- . YET / Y -Y7
- .
- . \*\*\* / \* -\*\*
- . 77 / 7 -74
- . 77 / 7 75
- . Y-0 / T -1-
- . 1+A / £ -£1
- 21- انظر كتابه « الصورة في شعر بشار » / دار الفكر / عمان / ١٩٨٧ م / ٢٠٢ .
  - العام « Selections from the Poetry of Bassar » انظر « 1 من ٦ من ١
    - 12- السابق / ٣٢ ( السطر الأخير ) .
    - ٤٥- السابق / ٣٣ ( السطران ٦ ، ٧ من أسفل )
      - . 147 / 7 -67
      - . YET / Y -EY

		. TYO / T -£
	The state of the s	. 17 / 7 -1
		. 74 / 4 - 0
	Mark Tools	. V7 / T -0
		. 107 / 7 -0
	To the	. 171 / ٢ -0
		. 177 / 7 -0:
		. 177 / ٢ -0
	and the second second	. 11 / £ -0°
,		. A. / £ -01
	and the second	. YT - / £ -0/
		. 1.6 / 1 -0
	(1) (4)	. 1.2 / 1 - 7.
		. 1.6 / 1 - 1
	1. The section 24	
	-1	. 707 / 1 -71
	to the second se	. YET / Y -71
		. TT1 / Y -11
		. 12 / ٣ - 10
	· And · Maria Angles · And	
	on the market harpered with the experience of the second	. TY / Y - 71
	(4) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1	. YO / Y -W
	(4) 基金人を発送している。 (1)	. 01 / 17 -19
	A No. 20 Mars of the Control of the	. 1.7 / 7 -4.
	事于他国际政策的。 1	. YAA / Y -VI

. 1-4 / £ -YY . 174 / E -YT . 1AY / £ -YE . 177 / 1 -40 . YYY / 1 -Y7 . 10 / Y -YY . AA / Y -VA . 44 / Y -Y4 . 1.0 / Y -A. . 170 / Y -A1 . YEO / Y -AY . YTE / Y -AY ۸۵ - ۲ / ۲ ، وقد ورد هذا البيت ينفس النص تقريبا في ۲ / ۱۶۸ . Y- / Y -A0 . YY / Y -A7 . TY / Y -AY . 0- / Y -AA . Y7 / Y -M ..47 / 7 -4. . 170 / T -11 . YYE / Y -4Y . 174 / 1 -47 37-1 / 177 . 777 / 1 -10

1.V

11

. TE4 / 1 -47

. 1AT / Y -4V

. Y / T - 1A

. YY / W -44

. AY / T - 1:.

. 111 / 7 -1-1

التعبير عن الإغراء الجنسى أو العاطفي بلفظ (( الصيد ))

الإغراء الجنسى والعاطفى هو لون من ألوان المطاردة يحاول المحبّ أن يفوز فيه بقلب حبيبته ويقتنصه . وكثيرا ما يحتاج الأمر إلى الصبر والتخطيط والترصد والتظاهر بعكس ما هو واقع ... إلخ ما يلجأ إليه الصائد للإيقاع بفريسته . وكثيرًا ما عبر الشعراء عن الأسلوب الذي ينتهجه المحبّ للفوز بقلب حبيبه بلفظ « الصيد » ومشتقاته . من ذلك قول طرفة عن سلمى حبيبته :

وقد ذهبت سلمسى بعقله كله فهل غير صيد أحرزته حبائله ؟ وقول امرىء القيس يفتخر بأنه لم يقع صيدا سهلاً في حبالة « هِرّ » ، التي وقع فيها غيره من الرجال :

وهسر تصيد قلوب الرجال وأفلت منها اسن عمرو خُجُر وعلى عكسه المرقش الأكبر ، الذي يتشكى من أنه يصاد ولا يستطيع الاصطياد :

قما بالتي أفِسى ويُخانُ عهدى ؟ وما بالتي أُمنادُ ولا أَمنادُ ؟ ويقول عدى بن الرقاع :

يصطاد يقظانَ الرجال حديثُها وتطير بهجتُها بروج الحالم ويقول سُحَيْم :

لهند وأتسراب لها شَبّه الدمسي يصدن فسا ينجو لهسن سليم ويقول عمر بن أبي ربيعة على لسان إحدى صواحبه :

لیت المغیری الدی لم نجره فیما اطال تصیدی وطلابی کانت تمرة لنما المنسی آیامنسا إذ لا تُلام علی هموی وتصابسی ویقول آیضا :

 of the continue that the get also were made

أجِــــدَكِ لا أنـــت تدنيننــــى ولا الصِــدُ مَتَــعُ صالــــدا (٨)

غــــداة يروقــــه كَفَـــــلٌ نبيـــــــل وعيـنٌ فــى النقــابِ لهـا صَيُــــودُ (١)

أَذْكَسَرْتُ نَفْسَى عَشِيهَ الأَحْسِيدِ مِن زَائْتِرَ صَادِئِي وَلَـم يَصِيدِ (١٠٠)

لقد صادنى ريسم أردت اصطياده وما كنتُ لولا سا أردتُ أُمادُ (١١)

صِـــدْتُ الأوانــس كالدمـــى وسَقيتُهِ ن الخبر صِرّة الر (١٢)

ولكنما بظفرن بالصيد كلما جلون الثنايا الغرُّ والأعين النُجْلا ويقول القطامي :

وفسى الخدور غمامات برقسن لنا حتى تصيدتنا من كال مصطاد ويقول أعشى همدان مصورا العلاقة بينه وبين الحسناوات على أنها علاقة صيد من كلا الطرفين للآخر:

أصيد الحسان ويصطدنني وتعجبني الكاعب المُحْسِرُ المُحْسِرُ المُحْسِرُ المُحْسِرُ المُحْسِرُ المُحْسِرُ المُحَسِر

طرقتك صائدة القلوب، وليسس ذا وقت الزيسارة ، فارجعي يسلام ويقول الوليد بن يزيد :

أضحى فوادك، يا وليد، عميدا صبّا قديما للحسان صيّدوا وليس قليلاً تصوير بشار هو أيضا للحبّ وإغراءاته بألفاظ « الصيد » :

من المتصيدات بكل نَبْلِ تسيل إذا مشت سيل العُبابِ (١)

أسَدُ تصيده غزالٌ شادن ما اصطاد قبلك شادن آسادا (٢)

أطرف مقلتِك المريضة صِداتِه ؟ ما إن سمعتُ بمثله مصطادا (٣)

مـــن حُــب ظبــی صــاده یا مــن رأی ظبیا یصیـه ؟ (٤)

ونقارسٌ قدد زانها حَلَــَىُ غدائرهــا تصيـــــدُ (ه)

كالحَلْسِي خُسْنُ حديثها ودلالها إحدى المايسة (١)

بيضاء كالدرة الزهراء غُرتها تصطاد عينا ولا تُرْجَلي لمطاد (٧)

# لعوب بألباب الرجال

هناك عبارة غزلية تكررت في شعر بشار أربع مرات على الأقل مع تغير الكلمة الأولى فيها ، وهي قوله : « لعوب / شغوف / ذهوب بألباب الرجال » :

لعسوبٌ بألباب الرجسال كأنهسا إذا سَفَرتْ بدرٌ بدا فسي المجاسد (١)

\* \* \*

ذه وب بألباب الرجال كأنها إذا بسرزتْ برديّةٌ في المجاسد (٢)

\* \* \*

لعسوبٌ بألباب الرجسال ، وإن دنست أطيعَ التُّقَى ، والغسيُّ غَيْرُ مطاع (٣)

\* \* \*

وجاريدة يُعْلَى بأمثالها الفتى شغوف الألساب الرجال فتسون (٤)

# الهوامش

. 169 / 1 -1

. 177 / 7 -7

. 174 / 1 -4

" . YYE > Y -E

. Y17 / Y -0

. T19 / T -Y

٨- ٣ / ٢ . وقد ورد هذا البيت بنفس النص تقريباً في ٣ / ١٤٧

. 10 / T -9

. 70 / 7 -1.

. 177 / 7 -11

1 1.4 / £ -17

# 

and the street of the street o

and the second of the second o

٤- ٤ / ٢١٩ ، وإن كان الكلام في البيت ، على ما بيَّن الشيخ ابن عاشور ، عن القصيدة لا عن جارية من النسأء .

الأسود يحرسونها

عبر بشار في ثلاثة مواضع على الأقل من شعره الذي بين أيدينا عن صعوبة لقاء الحبيبة ومنعتها بأن ببابها أسودًا يحرسونها فليس بإمكانه من ثمّ الرصول إليها . وفي أحد هذه المواضع نراه قد جعل الأسود من « الجن والسادة » :

عساد الغداة المسبُّ عيد أُ قالقا ب متبول عميداً مِـــنْ حـــب ظبـــى صـــاده يا مــن رأى ظبيــــا يصيــــد ؟

مِـــــنْ حولــــــه حراســــــه ويبايــــه اســـد (۱)

ودون لقائهــــا ليــــلاً أسيود الجــن والسادة (٢)

ومسا كان إلا لَهْ وَيسوم سرقتُسه إلى فاتر العينيان من دونه الأسد (٣)

The state of the s

基金 医水肿 电交流性 化异亚硫酸医异甲甲二甲基苯甲基基 en de la la companya de la companya

for any production of the section of

117

# الاستشهاد على آلام حبه بنحوله

تضافرت الرويات على ضخامة جثة بشار ، حتى لقد وُصِف مرة بأنه كالجاموس . ومع هذا فقد تجاهل بشار هذه الضخامة فيه ركرّر في شعره القبل بأنه بلغ من النحول بسبب العشق مبلغا عظيما ، ممّا دفع بعض معاصريه إلى السخرية منه والتهكم القارص به . قال له بعضهم تعليقا على البيت الأخير من الأبيات التالية : « ما حملت على هنذا الكذب ؟ واللبه إنى لأرى أن لو بعث الله الرياح التي أهلك بها الأمم ما حركتك من موضعك ! » (١) . وقال نفر من أصدقائه حينما أنشدهم هذا البيت : « يا ابن الزانية ، تقول ذلك وأنت كأنك فيل ، عرضك أكثر من طرلك!» (٢).

يا مساح ، لا تسأل بحبس لهسا واظر السي جِسْدِي سُم اعْجُسبِ مسن ناحسل الألواح لـو كِلْتَـــه في قلبها مسرّ ولم يَتْشب (٣)

وبرائـــــــى الحـــــب حتــــــــى كتُــــرت فيهــــا تحويـــــى (٤)

يأمرون المحبب بالصبر عمر ن قد يرى الحبُّ جسمه فاستطاحا (٥)

ف عُلَتى جسم فتى ناحِلي لو هتّ الربحُ لـ ه ظامـاً (1)

## تميته وتحسه

كثيرًا ما وصف بشار تأثير الحب عليه بأنه الموتُ ، والحبيبة هي قاتلتُه التي تدفنه في بعض الأحيان حيّا . ولكنه في بعض الأحيان الأخرى يجعلها محييته . إنها إذن تميته وتحييه : تميته بقسوتها وهجرها وعدم استجابتها لحبه ، وتحييه إذا رضيت عنه أو نولته ريقها . بل إنها إن تنزلت وكلمت ميتا في نعشه قد مات بالأمس وشبع مُوتًا فإنه يُبْعَثُ ويُكتب له الخلود :

نَدَبَ ـــ تُ فــــى المسلّب ت قتي لل الكواعب (١)

يغشانسي الموت من وَجْد بهما ديِّمًا والشوق تأخذني منه أهاضيب (١)

لو مستُ ثسم سقيتنسي برضابه (جعبت حياة جنازتي برضابه (٢)

أتــــى بعــــضُ مــــا القيـــــ ـــتِ مـــــن هجـــزى وألقيــــتُ

فمسأ أسيست حقيى صي يسرخ العشق وشجيدت (١)

قد مست من شدوق إلى وجهها ولدو أراها في مناسي حييت (٥)

دفنتنسي حيسا ولا ذنسب لي والعسيّ لا يُدَّكُ من حتس يبوت (١)

ففسؤاده طُسرًا يعيسش بذكرهسا ويموت حين تُظلُّه الزفسراتُ (٧)

ولو أنسى في التسرب شم دعورتسي لبَّيْتُ صوتَاكِ والعظامُ رُفاتُ (٨)

الهوامش الهيدية

۱- الأغاني / ۳ / ۲۱۶ - ۲۱۰ .

٣- ُ ألديوان 🗸 🔞 ١٤٦٠ .

. 10Y / Y -T

114

- 178 / 1 178
  - . 198 / 1 -Y
  - . YA. / 1 -Y
  - 3- Y XAL.
  - . YY / Y -0
  - . YY / Y -1
  - . TO / Y -Y
  - . YY / Y -A
  - . 127 / Y -1
  - . 147 / 4 -1-
  - . Y-A / Y 11
  - .
  - . 157 / 7 -17
  - . 175 / E -17

- عُبَيْدةُ هـمةُ النفس إن يدن حبُّها وإن نتأ عنها فارق النفس رُوحُها (١)
- ول و تُكلّ م محم ولا جنازتُ ... قد مات بالأمس أو ترثى له خَلَدا (١٠)
- يموتنسى شوقسسى وتحبينسى المنسى فلستُ بحيّ في الحياة ولا الرّدِي (١١)
- ما تأمريسن لـذي عيـن مؤرّقـة قد مات من حبكم يا عبد أو كادا ١١١١٤
- ولــو وهبــتِ لنـــا يومـا نعيــش بــه ﴿ وَأَحِيبِ نُفْسًا وَكَانَتُ مِن مَسَاعِيـكِ (١٢)
  - The second second of the second of the second secon

  - and the state of the
  - and the contract of the contra
  - - and the control of the two significants of the significant flower in the same of the significant significant flower in the significant significant flower in the significant significant significant flower in the significant significant
    - Note that the second of the se

    - and the first of the control of the

    - to the compatible of a grading of the against about the compatible of

# الوقوع في الحب قضاء وقدر

من المراقف التى يشعر فيها الإنسان شعورًا قويا غلابًا بأنه مسلوب الإرادة مسيّر ، لا رأى له فى الأمر ولا يستطيع أن يتخذ فيه قرارا ، موقف الحبّ . إن المحبّ فى البداية لا يكاد يشعر بالهوة التى ينزلق إليها . وعندما يبدأ فى التنبّه إلى مشاعره يكون الأمر من اللذة والحلاوة بحيث لا يفكر مطلقًا أن يتوقف ليبصر موضع قدمه . ثم إذا تازّمت الحال وأخذت الآلام تنتاشه وتبرّح به يكون قد علق فى شباك الهرى على نحو لا يمكنه الخلوص منه ، وعندنذ يتراى له الأمر وكأنه قدر مبرم لا يستطيع حياله شيئًا . يقول المجنون معبّرا عن هذه الحالة الأليمة اليائسة التى يسميها ابتلاء :

خليليّ ، لا واللــه لا أملــك الــــ ذى قضى الله فى ليل ولا ما قضى ليا قضاهــا لنيــرى وابتلانــا تا فهـلاً بشــى، غيــر ليلى ابتلانيـا تا ويقـول جميل بثينة :

لقد لامنى فيها أخ ذو قرابه عبيب إليه ، فى ملامته ، رشدى وقال : أفق حتى متى أنت هائه عليه على وهل فيها قد تعبد وقد تُبْدى فقلت له : فيها قضى الله من رد ؟ وهل فيما قضى الله من رد ؟ ويقول ابن أبى ربيعة مخاطبًا صاحبته أسماء :

أورثتني داءً اخاموره ، أسباءً ، بـزَ اللحم عن عظمى المناء لي بـزَ اللحم عن عظمى المناء كليه المرتِ فـى المنام المكلم المكلم المكلم المكلم ويقول الوليد بن يزيد :

أنـــتِ همّـــى يا سليمـــى قــد قضــاه الــربُ حتمــا نزلــت فـــى القلـــب قســرا منــزلا قـــد كــان يُحْمَــى ثم هذا هر سيد التابعين سعيد بن المسيّب ، فيما يقول جامع بن مُرْخِية

الكلابى ، يفتى بأن المحب لا لوم عليه ولا حرج ، إذ إن الأمر كله خارج عن إذاته . والله لا يكلّفنَا عبده إلا ما استطاع إليه سبيلا :

سألتُ سعيد بن المسيّب مفتى السدينة : هل في حب ظنياء من وزر ؟
فقال سعيسد بن المسيب : إنما تُكم على ما تستطيع من الأسر
ولم يتخلف بشار هو أيضًا عن قائلة المحبين الذين يتعللون لما يقاسونه في
حبهم من ألهموم وألوان الكرب والشقاء بأنه قضاء وقدر . وهل يُرَدُّ القضاء كما يقول ؟
وهل على المحبّ من ذنب في أمر تُكرُ عليه أن يشقى به في سابق الكتب ؟ ;

لم تتلها يدى بحولى ، ولكنن قُضِيَتْ لى . وهل يُرزَدُ القضاءُ ؟ (١)

\* \* \*

وما ذنب مقدورٍ عليه شقاؤه من الحب عند الله في سابق الكُتْبِ؟ (٢)

سية ت إلى الشام ، وما ساقها إلا الشَّقا والقدرُ الجالبُ (٢)

لقد كنتُ عن عضّ الصبابة والهدى غنيّا ، ولكن المقادير تغلبُ (١)

ولو مت كان الموت خيرا من الشقا وما للفتى منا قضى الله مخرج (٥)

وعلى النسساء بشاشه وأرى المسلاح إلى فساد فاصب لقسم ما ترى لا يُدَعُعُ القِيدر المسادي (١)

الهوامش  $\{(a,b)^{(1)} : (a,b) \in \mathbb{R}^{n \times n} : (a,b)^{(1)} \in \mathbb{R}^{n \times n} : (a,b)$ . 114 / 1 -1 . 144 / 1 -4 YT7 / Y -Y . 721 / 1 -2 man falle, and the access of the color of th And the second of the second o the second consistency of the second of the 

استعطاف الحبيبة باستشارة مشاعر التقوى والتحرج لديها يلجأ الشعراء المحبون ، ضمن ما يلجأرن إليه من رسائل لترقيق قلب حانبهم ، إلى استشارة مشاعر التقرى لديهن وتخويفهن بالله ممًّا يسببنه لهم من آلام ومواجع ، وليس شرطًا أن يكون هذا الكلام خارجًا من القلب ، فقد لا يعدر الأمر أن يكون حيلةً أو تظرفا . يقول ابن أبى ربيعة :

فاتقسى ذا الجسلال يما أم عمسرو واحكمسى فسى أسيركم بالفسواب 

وتحرجسي من قسل من لم يبغكم معسرا ولا صرمًا ولم يتبغُ من

قتلتنا يا حبفا أنتسو في غير ما جنز ولا مانسم (والله قد أنسزل فسي وحيسه منا فسي آيسة الحكسم ؛ من يقتل النفس كذا ظالمًا ولمم يُقِدُها تُفْسَد وَاللَّمِ

وخبرينسي : منا السذي عندكسم باللبه فسي قصل امنزي، سلسم ؟ ويقول جميل :

ألا تتقيـــن اللــنه فيمــن قتلتِـــه فأسسى إليكم خاشما يتضرُّعُ ؟ ويقول العرجي :

> عُوجى علينا رئية الهيودج ويقول ابن قيس الرقيات :

أمَّ البنيسن ، سلبْتِنسي حِلْمسي وقتلناسي فتحملسي إلمسي

أنَّسك إلا تَفْعَلْسَى تُحْرَحُسِي

بالله يا أم البني ن ألم تخشي علي له عواقب الإنه ؟ وحول هذا المحور نفسه تدور الأبيات التالية لبشار :

Light of the first think in the

- .. 147 / 1 -1
- . YY- / 1: -Y ...
- . YY. / 1 -Y
- . 148 / Y -E
- . 120 / Y -0
- . YYE / Y -T

- غصيتُ عُبَيْ دَةُ قلي الإسلام غَصْبُ \$ (١)
- فاتقسى الله يا حُبَيْب وجسودى بشفاء لعاشق مكروب (٢)
- توليده واتقدى إلهدك فيده اليس منا قد فعلت بالتعتيسب (٣)
- تركتني مستهام القلب في شُغُلِ لهفان لا والدا الهنوى ولا ولندا أخيا هميوم وأحيزان تأريني فاخشَى الهاك. إني ميّتٌ كمدا (٤)
- هـ الله تحرجْت با عبّادُ من رجال الله قد رُمّه الحب حتى ذلّ فاتقادا (٥)
- interpretation of the following state of the state of the
- From the Market was a section of the control of the section of the
- - Commence of the second of the
- To the Marker in Late Application (Application)。 explosion (Application) (Application) (Application)

# ليس في الحب من حرج

يتكرر فى الشعر الغزلى العربى بعد الإسلام القول بأنه ليس فى الحب حرجٌ ، بل إن بعضهم يتظرف بل يتخابث فلا يبرىء العب وحده من الحرج بل يسحب هذا الحكم على القبلة أيضا . وقد يضيف إلى القبلة سواها . والسبب فى شيوع هذه الظاهرة فى شعر ما بعد الإسلام أن الدين الحنيف يشدد فى أمر العلاقة بين الرجل والمرأة ، فاراد الشعراء بهذه الدعاوى المضادة إلى تهوين الأمر على معشوقاتهم . قال العرجى :

هل في اذكار الحبيب من حسرج ؟ أم هل لهم الفواد من فسرج ؟ ويقول ابن قيس الرقيات :

عاشت فسى قبلة كراني المرافية الكلابى : ويقول حامع بن مُرْخية الكلابى :

سألتُ سعيد بين المسيب مفتى الصدينة : هل في حبّ ظبياء من وذي ؟
فقال سعيد بين المسيّب : إنما تُلام على ما تستطيع مين الأمسروهي فُتيا تجمع إلى ظرفها وحنانها عمق النظرة والتغلغل في الأمر .

وبعد ، فهذا شاعرنا بشار يتناول هذه المعانى ، وهو لا يرى فى الحب ولا فى القبلة بل ولا حتى فى العناق أى حرج ، وهو كابن مرخية يسأل أحد المفتين نفس سؤال الشاعر الكلابى ، وتأتيه الفتوى ولكن بشىء من التفصيل لا نجده فى الفتيا المسندة إلى ابن المسيب ، نسمع ؟ :

فقلت لها: لم أجن في الحب بيننا أثانًا على نفسى، فممَّ أتوب ؟ (١)

فقلت: يا منيتى ويا سكنى ما فىي عناقٍ وقبلة حَسرَجُ (٢)

قالوا: « حرام تلاقينا »، فقلت لهم : ما في التلاقي ولا في قُبلةٍ حَرَجُ (٣)

یلوماک فی مودتھ اسعیاد وما فی حب عبدہ میں جُناح (٤)

أيها القارىء المُذَّكِسرُ بالله ، تَسرَى في وصال حِبُّ جُناحا ؟

قسال: لا بسأس بالحديث إذا ما لم يزيدا على العديث جماحا (٥)

\* \* \*

يا صاح، كِلْنَـى إلى بيضاء معطارِ وارفق بلومي، فنا في الحب من عارِ (١٦)

\* \* \*

فشريت عير ماشر حَرَجُها برضاب أمني يسارد عَه في (٧)

. A- / & -Y

# إشهاد الله والدموع على الحب

يلجاً اللحبون إلى كل وسيلة ممكنة لتأكيد حبّهم لصواحبهم ، فيحلفون لهن ، وصفون حرقات النار التي تأكل قلوبهم وأكبادهم ، ويتأوهون ويولولون ، ويشهدون الله والنامرع والراضع وغير ذلك على ما يمور في أنشئتهم من حبّ . ومن ذلك قول عبيل :

قسن كان قسى حُبّسى بثيناه يعترى قبرقاء ذى فسال على هها أ يقصد الهضية التى ، كما تقول القصة ، أقام فيها أيامًا دون طعام أو شراب (١) . ويقول عمر بن أبى ربيعة :

يشهدد الله على حبى لكم ودموعي شاهد الله على والمدرّق وقد جرى بشار هو أيضا على حنا التقليد فاستشهد بالله ويدموعه على حبد ، يل وعلى رقه أيضا ، كما استشهد طرفه ونفسه :

عهد اللسان بدأ أبن له والاسع بعبد كلما عَفَّا (١)

صلاقینسی بسیا أقسول ، فانسی باعث بالهبری دمرعی شهبردا (۲)

وإذا تعسرض ذكرُها كاتتُسة وكفّى بأدشين النجام ديمودا (١)

رسمٌ ، قد تبتُ رطالت عثرتي شهد الله ، رسمي شهدا (و)

ألها اللاتسى ولم آن بأسا يتهد الله والثلاث التنسوة (داد.

قلا تسأل القلب عن حها كفي بالنسوع لهدا شاهنها (١١)

77

: 17.

- انظر ابن قتيبة / الشعر والشعراء / ١ / ٤٤٠
- . 11/1-1
  - . 140 / Y -Y
  - . YOY / Y -E
  - . NY / Y -0
  - . 11 / 1 -7
  - . 10. / T -Y
  - . 174 / T -A

طرائسي وسمعسى شهيداها على بصرى و بالسرق منسى ، ونفسى ذاتُ إقسرار (٨)

and the second s

rather and the agent to the control of the same section of the sam

But the end of the North But the specific point for the specific point.

إلى الله أشكر و أن بالقلب كربة من الشوق لا تَبْلَى ولا تتفرُّجُ (٥)

# الشكوى إلى الله من الحبيبة وصدودها

عندما يفيض الألم عن حدّه المحتمل فإن المتألم يبحث عن صدر حنون يبثه همه ونجواه ويشكو إليه ما يجد من عذاب ممض . وكثيرًا ما يتجه المحبون إلى الله مقلب القلوب وخالق المشاعر والأحاسيس أن يخفّف عنهم ما يصطلون من نار متأججة أو بعطف قلب الحبيبة عليهم . يقول جميل :

إلى الله أشكو، لا إلى الناس، حبها ولابعة من شكوى حبيب يُروَّعُ

إلى اللــه أشكــو ، لا إلى الناس ، حبهـــ ويقول أيضا :

وسن خُـــريّ تعتادنسي وزفيـــرِ وليـل طويـل الحزن غيــر قصيــر (١)

إلى الله أشكو ما ألاقيى من الهوى و ومن كُرَبِ للحب في باطن الحشيا ويقول قيس لبنى :

إلى الله فقهد الوالديسن يتيسمُ نحيسلٌ ، وعهد الوالديسن قديسمُ

إلى الله أشكو فَقْدَ لبنسى كما شكا يتيم جفاه الأقربسون ، فجسمه ويقول كذلك :

إلى الله أشكسو نبّه شقت العصا هى اليوم شتى ، وهى أمس جميع فيا حجسرات الحى ، كيف تحتلوا بنى سلم ؟ لا جادكن بيسع وقسد شكا بشار إلى ربه ما لاقاه أو ما ادّعى أنه كان يلاقيه من الجوى ،

فقال:

نعلـــــى خُبُّـــــــى عرياــــــى والـــــى اللـــــه شكاتـــــى (٢)

فإلــــى اللــــــه مشتكــــــا كي مـــع الهـــاثم الشجِــــي (٢)

أشكو إلى الله شوقا لا يفرّطنسي وشُرّعا في سواد القلب تختلجُ (٤)

\* \* \*

# المراجع والمراجع المراجع المراجع

۱- ويُرْوَى هذان البيتان لقيس بن ذريح أيضا . انظر د . عمر فروخ / تاريخ الأدب العربي / دار العلم للملايين / بيروت / ط ٤ / ١٩٨١ م / ١ / ٤٢٦ .

- TA / Y -1
- YY / Y -Y
- . YY / Y -E
- . AT / Y -a

الرقة والتحبب والخضوع في مخاطبة المحبوبة

اشتهر العباس بن الأحنف بذلك إلى الحدّ الذي قد يُظُنّ معه أنه هو الرحيد الذي أبدى احترامًا ورقة زائدين في مخاطبة معبوبته لدرجة الخضوع لها رمناداتها ب « يا أميرتي » و « مليكتي » و « سيدتي » ... إلخ (١) .

ولكن الشيخ الطاهر بن عاشور قد جعل لبشار قصب السّبق في نظم الفاظ التحبب من مثل « نور عيني » (٢) .

والحقيقة أن بشارًا فعلاً قد أبدى فنونًا من ذلك في مخاطبة حبيباته ، ولم يقتصر الأمر على المثال الذى ضربه الشيخ ابن عاشور كما سيرى القارى، بعد قليل ، وإن كان لابد من القول بأن تحبب العباس من الرقة والشفافية بحيث لا يبلغه أسلوب بشار ، ولكن لابدً من القول أيضا بأنه لا العباس ولا بشار هو أول من انتهج هذا الأسلوب ، وإن كانا فيما يبدر قد أكثرا منه إكثارا يلفت النظر ، مع الفرق الذي أشرت إليه آنفا بين طريقتيهما .

انظر مثلاً إلى البيت التالى لأبى دَهْبَل الذي يصرر غاية الخضرع للحبيبة والرغبة المطلقة في عمل أي شيء يقربه إليها ويستجلب رضاها:

یالیت أنبی بأثوابسی وراحلتسی عبید الأهلیك ظول الدهر مؤتجر وانظر كیف جعل عبد الله المخزومی ، الشاعر الأموی ، حبیبته « أمیرا »

وأنت قرة عيني إن نُسوى نزحت ومُثيني ، والبك الشيوق والطرب

李 - 李 - 李

أميرًا على ما شئت منّى مسلّطاً فسل ، فلك الرحمين ، تُمُثَّع سُولاً

أنت الأميرة ، فاستعلى لقالتلى وتفهّمى من بعلض مسالم تفهمى النبيرة ، فاستعلى لقالتلى وتفهّمى من بعلى من مليك مُنْعِم النبي أتوب إليك توب مذنب مذنب يخشى العقوبة من مليك مُنْعِم حتلى أنبال رضاك ، حيث علمتُه ، بطريسيف مالى والتليك الأقدم وقد قابلت صاحبته هذا منه بمثله :

إن كنت ترجيع أن تلاقيبي حاجبية ﴿ فَالْكِيثُ الْفُلُواءُ أُمِيلُوا الْمُسُواءُ أُمِيلُوا

وَأَنْتُ وَ أَنِا الخَطَابِ وَغَيْسَوَ مِدَافِعٍ عَلَى أَمِسَرٌ مِسَا مَكَنَّسَتَ مُوَّسِّرُ مِنْ أَمِسَرٌ مِسَا

الحَمْرِينِسِينَ أَطِيفُكَ فَسَى كَسَلُ أَسَسَسُرُ مِن أَنْسِتُ وَاللَّهِ أَرْجِسَهُ النَّسَاسُ عَنْسِدِي المُ

ولسو أرسلت يوما بثينية تبتغيى يميني ، ولو عبزّت على يمينسي الأعطيتُها ما جياء يبغي رسولهسا وقلت لها : بعيد اليميين سلينسي ويصف الوليد بن يزيد حبيبته بأنها « قرة العين » :

عرفت المنزل الخالي عفا من بعد أحسوال

لسلم قرة المين ونست المرة والخالس ونست المرة والخالس ونست المرة والخالس وقبل العباس بن الأحنف نجد أبا العتاهية بنادى حبيبته بـ « سيدتى » : الا مرا لسيدت و ماله المرات علم المولاته :

الله بينسى وبيسن مولاتسى أسدت لسى الصدود والمسلالات والآن مع بشار وأسلوبه في التحبُّب إلى صواحبه :

فأمسا يسسا قسسر قاعينسى وكسى قلبسى وأكسى قلبسي وأكسى قلبسي ويسا نفسسى التسسى تسكس عن بيسن الجناب والجناب والجناب (٣)

حدثينسي، وفأنست قسرة عينسي : هل تعبينسي ؟ فهل تلتِّ حُبِّي ؟ (٤)

ول و يسطيع إذ شطّ ت على ما كان سن عُثْبِ خَذَاهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَنْبِ (6) حَذَاهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَنْبِ (6)

نسورَ عینسی ، اصبتِ عینی بسکسبِ یوم فارقتِنسی علی غیرر ذئب (٦)

أسبتِ الأميسرة فسى الهسوى وأنسا المسسىء الثُذُنْسِيُّ (٧)

عَبْدَ ، أصبحت ِ حياتي فصليني يا حياتي (٨)

فقلت : يا منيتى ، ويا سَكَنِى ، ما فى عناق ولا فى قبلة حَرَجُ (٩)

كسأن أميسرا جالساً فسى حجابها تؤسّل رؤيساه عيسونُ وفرو (١٠)

أستِ الأمسرة فسى روحى وفي جسدى فاسرى وريشي. بكفَّيْك الأقالية (٢١)

لا أطيق العسزاء عسن منيسة النفسس بس. عذيري في حبّها من يزيد (١٢)

فالعين حيسن أروم هجْسركِ طُرف وعلى فنؤادى من هنواكِ أميسرُ (١٣)

- ۱- انظر د . مصطفی الشکعة / الشعر والشعراء فی العصر العباسی / ۳۸۸ ۳۸۹ .
   ۲- انظر مقدمة دیوان بشار / ۱ / ۳۹ .
  - . 1.7 / 1 4
  - . YTY / 1 -E
  - . YOY / 1 -0
  - . YYE / 1 -1
  - . YT. / 1 -Y
  - . 07 / Y -A.
  - . 1 / 1 -1
  - . 101 / Y -1-
  - . YYY / Y YY
  - . 18T / T -1Y
  - . 1/4-17
  - . 147 / T -1E
  - . YEY / Y -10
  - . YZA / Y -17
  - . T-0 / T -1Y
  - . 1A / £ -1A
  - . YY / & -14
  - . Y4 / E -Y-
  - . 177 / £ -Y1
  - . Y . £ / £ -YY

- قلت لها عند ذاك : يا سكتى لا بأس . إنبي مجرب حَدْرُ (١٤)
- يا خاتم الملك ، يا سمعى ويا بصرى ﴿ زورى ابن عمك أو طيبي له يَزُرِ (١٥)
- دعينــــى يا أميــرةُ مــــن ســـرار ومـن شَغَـبٍ على ومــن مَسَارِ (١٦)
- الا يا نــور عينـــي ًا اــ ذي كنــت بــه أَمْ (١٧)
- يا عبد ، إنى قد ظُلِمْتُ ، وإنسى مُبْد مقاله واغب أو راهسب
- عبد ، إنى قىد اعترفتُ بذنبى فاغفسرى واعدلى خطائى بِحُبّى (١٩)
- نفسي لنفسك غُلِّسة وكسدُاكِ أنست أميرتسي (٢٠)
- يا قسرة العين ، إنسى لا أستيك اكتسى بأخرى أستيها وأعنيك (٢١)
- أَزْمَان جِنِّي الشباب مطاوعٌ وإذ الأميارُ على من حرَّانِ (٢٢)

#### استيلاء الحب على كل كيانه

مثل هذا الحبّ الذي قال بشار إنه يميت ويحيى لابد أن يستولى على كيانه استيلاءً تامًا : على جسده وكبده ولسانه وأطرافه وسمعه وبصره ونفسه وقلبه وهمومه والحبيبة هي برؤه وسقامه ، ومنى نفسه وهمسه ، وماله وسكنه وأهله وزرّاره باختصار : هي ، كما قال ، منتهى حاجاته القصوى وأوطاره :

فاطمئنے . ملکتِ نفستی وقلبے و وهمومی فما یجاوزن وَصَبْلًا (۱)

تلك أسقام ي وبرئي مين سقامي ليو تواتي وبرئي وبياتي وبياتي وبياتي وبياتي وبياتي وبياتي وبياتي وبياتي وبياتي وبعيدين أغفي ي وشفي الله البقط التي المسيى وأغيد و في عشي وغيداة والتي أمسي وأغيد و في عشي ي وغيداة ذاهيب اللها بعلنيا بعلنيا بالزفيرات في علاتي اللها عرضت لي في صلاتي (٣)

أتشهى قربها على العسر واليُسْ روعند الضيا ويوم التنادي (٤)

يا بنت صقير بسن قعقاع ، على كبدى شوق إليك وفي روحي وفي جسدي (٥)

أنتِ المنسى وحديث النفس خالية ومنتهى حاجتى القصوى وأوطارى أرضى بقربكِ من مال ومن سكني ومن نعيمى ومن رهطى وزوارى (٦)

ما زال منه رسيسس لا يفارقنسي في الرأس والعين والأوصال كالشُّكُرِ(٨)

لِسَىَ فَسَى قَلْبَى مُنْسِسَه لُوعِسِيةٌ ﴿ مِلْكُنَّ قَلْبَى وَسَمْعَى وَالْبَصَّرْ (٩)

كأن وجدى بهما ، وقد حُجِبَتْ ، في الرأس والعين والحشا سُكُرُ (١٠)

. TA. / 1 -1

. T7 / Y -Y

. 01 / Y -Y

. 1A+ / Y -£

. 121 / 7 -0

. 171 / 7 -7

. 177 / T -Y

. YEE / T -A

. 14 / 1 -4

. 77 / 1 -1.

المسالاته باللوم

مِثْلَ كل الشعراء العرب المحبين تقريبا يكرر بشار أنه لا يبالى بالعذال وما يلومونه به ، وسيظل على حبّه لصاحبته ، وأنه قد ملَّ ما يسمعه من نصائح اللّوام ، وأن اللوم على الحب ليس من سداد الأمر ، لأن الحبّ لا يمحوه من قلب المحب العذل ، بل إنه ليدعو على أولنك العذال بالسقم والعذاب :

يا صاح ، لا تَجْرِ فــى لومــى وتأنيبى ﴿ مَاكَــلَّ مِن لَمْ يُجِبُّ قُومًا بِمَعْلَمُ وِبِ (١)

\* \* \*

قلتُ للأنَّ مِ فيها غَصَ منها بالفرابِ لا تُطاع الدهر فيما قد عناني بِقُ راب لا تُطاع الدهر فيما ورمان المام معبال ورمان المام المعبال ورمان المام المعبال المام المام

يا خليلين ، أخرجانسي من الحبيب سويا ، ولا تلوسا محبيبا (٣)

ولقـــــد أيقـــــنّ أنــــــى لا أطيــــع ألعـــــاذلاتِ (٤)

فسدع لــوم المحــب إذا تهــادى بــه حــب النساء ، لحاكَ لاح فإنسك لا تسرة هــوى بلـــوم ولا طـــرب المتــم بِامّضاًح (١)

- - . 147 141 × 1 -Y ...s
    - - - TOY / 1 T 1/2
      - . OT / Y -E.
      - . 01 / 7 -0
      - . 11Y / Y -7
      - . YE / Y -Y

- دعينا ليسومَ المحسبة إذا تمسادي القما لسوم المحب من السيداد (٧)

- The transfer of the state of th
  - - Berlin Britania a granda bari 🐣 manang egerana di Araga g

#### التفدية

يكثر في الشعر العربي القديم تفدية الشاعر من يحبه أو يمدحه أو يرثيه بنفسه أو بأبويسه أو بعشيرته كلها . وقد جرى بشار على هذا الأسلوب في التعبير عن حب ( وإعظامه لمدوحيه ) فهو يفدى بالنفس والأبوين والعشيرة والطارف من ماله والتلاد وحتى جيرانه :

- بأبي وأميى مسن يقاربنسي فيما أقبول ومسن أقاربسة (١)
- ويفدتى سيواك في مجلس القو م، ويعنيك بالتفسدي ، ورتسى (٢)
- القد د فدَيتُ م ألفًا ولو كلّمنى زدتُ (٣)
- أسا شعرتِ ، فدتكِ النفسُ جاريةً ، أن ليس لى دون ما منيتِنى فَرَجُ ؟ (1)
- بأبيى أنستِ وإن باعدتنى وبأمّى أنتِ ، يا نفسى ، الفدا (٥)
- لا تصربيه با عبيدة ﴿ واقصدى ﴿ نفسى فسداكِ وطارفى وتلادى (٦)
- بأبين تلكيم وأمين ونفسين في التداني إذ دنيت والبِعادِ (٧)
- دعيى ما تصنعيس ، فدتسك نفسى ، عُبَيْدَ ، وطارفسى بعيد التسلام (٨)
- بأمسى وأمسى والعشيسرة كلهسسا شخسصٌ هناك ضجيعه محبسورُ (١)

泰 泰 泰

يا عبسه ، أتست ذخيرتسي نفسي فدتسك وجيرتسي (١٠)

\* \* \*

بأبيى والله ما أحسنيه دمَّعَ عين يغسل الكُحُلُ قَطَرُ ! (١١)

\* \* \*

يا عبد ، يا قدرة عيني أصفى ، روسى فداك (١٢) وقد علّق البرونسور بيستون على هذه العبارة في بيت لبشار بما قد يفهم منه أنها من سمات الشعر في العصر العباسي دون ما سبقه من عصور (١٣) ، على حين أنها منتشرة في الأسلوب العربي القديم شعره ونثره منذ العصر الجاهلي .

English Mark the Bear Salary

- . YYY / Y -Y
- . Y74 / 1 -Y
- . 11 / 11-1
- . YT / Y -£
- . 30 / Y -3
- . 11 / Y -Y
- . 12. / T -A
- . 178 / T -4
- . YY / & -1.
- . Y. / & -11
- . 17E / E -17
- ۱۳- انظر ص ۳۳ من « Selections from the Poetry of Bassar » من ۳۷ من

# التسبيح أمام جمال المحبوبة

من ضمن ما لجأ إليه بشار في التعبير عن جمال محبوبته قوله إن الناس عندما يرونها يسبّحون الخالق من انبهارهم بجمالها . بل إنه في أحد النصوص قد طلب بنفسه من خليله أن يسبّح أمام جمال هذه المحبوبة إعجابا بهذا الجمال وصنع الخالق الذي أبدعه:

- ورآها النساء تغلب فسبَّحْ بن غيلاء أستيان الغيلاء (١)
- إذا رآها نساء الحيّ قلن لها: سبحان من صاغها! يُغْرَفن إطنابا (٢)
- ولتا جلاهما السمع سبتح ناظمر وكبر رفيات وسمار فأرهجموا (٣)
- وخيدً أسير ل ركيفً إذا السارت لقسرم بها سبّح وا (٤)
- تُلْقَى بتسبيحة من حُسْن ما خُلِقَتْ وتستفر عَشَى الرائس بإرعساد (٥)
- سبِّع خليل ، وقل ، يا حسن تصوير! راحت سُليْس تهادي في المقاصير (٦)

The factor of the first back of the engineering of the first back of the first back

الانشغال بالحبيبة عن العبادة

يتركها تماما ، وإمَّا بعدم استطاعته التركيز في الصلاة مثلا واحتياجه من ثمَّ إلى شيء

الجاهلية يرددون مثل هذا المعنى في أشعارهم ، كلٌّ بطريقته . قال النابغة :

ويقول عمر بن أبى ربيعة على لسان إحدى عاشقاته :

يعصى به عدد الركعات التي صلاَّها .

وقال ربيعة بن مقروم الضبى :

ويقول كذلك عن نفسه :

بدأ لي منها معصم حيث حَشرتُ

فوالله ما أدرى ، وإن كنت حاصباً ،

تكررت عند بشار الإشارة إلى انشغاله بحبيبته وجمالها عن شعائر العبادة : إمَّا

لكن ينبغى التنبيه إلى أن بشارًا ليس هو فاتح هذا الطريق ، فإن الشعراء منذ

لرنسا لبهجتهما وحسسن حديثهما : ولَخَالَمه رُشَهُما وأن لَم يَرَّشُهُ

لو أنها عرضت لأشميط راهيب في رأس مشرفة النَّرا يَشُّلُ لرنا لبهجتها وحسن حديثها : ولَهُمَّ سن ناموسه يتنسزَّلُ

قالــت لتـــرب لهــــا تحدثهــا : لُنُفْسِدنُ الطّــواف فــى عمـــــر قوسى تمسَدي لسنه ليصرنسا في المعرضة بينا أخستُ في خفسر قالت لها ؛ قد غمزتُه فأبي شم اسطرت تسعي على أثرى

أصلَّى فأبكي فيني الصلاة لذكرها لي الويلُ مما يكتب الملكان

يقولسون ، جاهــد يا جميــل بغـــزوة وأيّ جهــــاد غيرهــــــن أريــــد ؟ لكل حديث بينهن بشاشه وكل فتبسل عندهن شهيداً

وك من ميب زيدن بيساه

بسبع ربيت الجسرام بشباد

10/4-4 . 1-A / Y -E

. \*\*\* / \* - \*

and the same of th and a state of the contraction o

and the configuration is a second of the sec

\* \* \*

ف إذا قم تُ أصل عَرْضَ تَ اللَّهِ فَي صلاتني (٤)

لَتَقْبِسلُ خديهـــا ومـص لسانهــا الذّ مـن الباكيـن فــى عرفـاتِ (٥)

اعُـد سجودی بالحصی وتلومنی ولولا الهیوی أوهبت بعض سجودی کان بقلب جنّد دری الحصی وتلومنی و با میات عید (۱)

لعمسوك ما تَسوكُ العسلاة بمنكسر ولا العسوم إن زارتك أمّ محمد (٨)

ما أصلَّى إلا وعندى رقيب قائه بالعصى يَعُدُّ سجودى (١)

أســـوم يوما فأرقا من تذكرها ولا أصلَّى الضحا إلا بعداد (١٠)

فوالله ما أدرى إذا مسا ذكرتها أتتين صليتُ الضَّحَا أم ثمَّانيا ويقول قيس بن الملوح في حبيبته ليلي :

ولــم أر ليلـى بعـــد موقف ساعــة بخيف منّى ترمى جمـار المحمّــب ويسدى الحصى منهـا إذا قذفت به من البـرد أطـراف البنـان المخصّـب ويقول العرجى:

ما عمسرة تهزئنا تحسسو أرضكمسو ولا هسوى غيركسسم يسا أم دارد ويقول أيضا :

نابث حسولا كامسلا كلّسه لا نلتقسى إلا علسى منهسيج في الحسج إن حجّستْ . وماذا مِنسَى وأهلسه إن هسسى لسم تَحْجُسج ؟ ومن كلام ابن قيس الرقيات :

حب ذا الحيج والثريا ومن بال حيف من أجلها وملقى الرحال ! ثم أخيرا هذا البيتان للوليد بن يزيد :

ألا حبّ ذا سفّ رى وإن قيل إنسى كلفتُ بنصرانيةِ تشرب الخمسر يهدون على أن تظل نهارها إلى الليل لا أُولَى نصلّى ولا عصرا بشار إذن ليس أول من ألم بهذا المعنى فى شعره ، وإن كان قد تكرر عنده .

وهذه شواهده :

ولو يتركنى العُصب ألعُ العُصب العُصب (٢)

#### عبادة الحبيبة

قد يُظَنُّ أن التعبير عن شدة الحب به (( أعبدك )) هو من المعانى العصرية التى وردت إلينا من الأدب الأوربّي . ولكن الحقيقة أنَّ التعبير عن شدة الوجد والوله بما يدل على هذا المعنى هو أسلوب قديم في شعرنا يرجع على الأقلّ إلى عمر بن أبى ربيعة وكُثيّر عزّة ومعاصريهما من الغزليين . قال عمر :

مَــــرّ بَـــــى فَــــى نَفَــــرٍ يَحْفَفُنـــــــه مِشْلُ مِـــا حَــَـَّهُ عِبِـــــادٌ بِوَفِّــــَنُّ وقال أيضًا ، وقد أخذه (كما سوف نرى ) بشار معنَّى ولفظًا :

لا تجمل ن أحداً علي الله إذا أحبت وهويت في الله ويقول قيس بن الملوح :

أرانس إذا صليت يتمت تحوها بوجهى وإن كان المعلَّى من ولأنسا وما يسى إشراك ، ولكن حبها كعود الشجا أعيا الطبيب المداويا ويقول كثير:

رهبان مدين والذين عهدتُهم يكون من خوف المذاب قعودا لو يسمعون كما سمعت كلامها خروا لمزة ركّعا وسجودا ويجعل ذو الرمة الوقوف عليها من أركان العج ، لا يتم إلاّ به :

تسام الحسج أن تقبف المطايسا علسي خرفساء واضعسة اللثسام ويقول الوليد بن يزيد :

لــو رأينــا لسليمــى أثــرا لسجدنـا ألــف ألـف للأنـرُ واتخذناهـا إمامًــا مرتضًــى ولكانــت حجنــا والمعتمــر إنمــا بنــت سعيـــد قـــرُ هـل حرجـُــا إن سجدنا للقمــر ٢

قإذا جننا إلى بشار رجدناه يكرر هذا المعنى رينوّعه : فحبيبته مزة صنم ، ومرة كصليب النصارى ، ومرة ربّ ( بصريح اللفظ ) . والناس يصلّون لها ويطيلون القنوت . ويزيد على ذلك قائلا إن الناسك الأجلح إذا رأى ثديها خرّ أمامه ساجدًا .

### الهوامش

. 178 / 1 -

۳۰ ۲ / ۲۰ ، وقد رُوى هذا البيت للوليد بن يزيد ضمن أبيات له ثمانية هو البيت الثانى فيها ( انظر « شعسر الوليسد بن يزيد » / جمع وتحقيق د . حسين عطوان / مكتبة الأقصى / عمان / ط ١ / ١٩٧٩ / ٢٨ ) .

. T7 / T -T

. 01 / Y -1

. OA / Y -0

. 10Y - 107 / Y -7

۷- ۲ / ۱۷۲ ، أي كان ملازمًا له كأنه من حصاه .

. Y-7 / Y -A.

But the second of the second o

Fig. 12. 18. A sure of the Control o

- 176 / N-1 44
  - 5 Y-Y / Y -Y: 1
  - . YYY / 1:-Y: ::
  - 3- 1 × YYY .
  - . TA1 / 1 -0
  - . YY / Y -7
  - . N-A / Y -Y
  - . 198 / Y -A
  - 1 YN4 / Y -4
  - . YYY / Y -1-

وهو معنى شهواني لا يلتنم مع العبادة وما يحيط بها من أجواء روحانية :

عدمتُكَ عاجلًا ، يا قلبُ ، قلبنا علا أتجعل من هؤيئتَ غليك رتبا ؟ (١٠)

الا يــــا صنـــــم الأزد الـــــــذي يدعونـــــه رتــــــه

سُقِيدتُ العدد بُ مدن وُدّى وإن لهم تسقندي عَذْبها (٢)

أنا مشغرف بسلمين كالنصيباري بالصليب (٢)

We have which the property

لبو خرجَت للساس فني عيدهنتم الصَّلَى لهنا الأميرد والشائسية (٤)

لم يكن لي رب سنوي اللب يا عبد فما لي اتخسذتُ وجهسك رتسًا ؟ (٥)

In the second of the second of

وروقية بكُــــرٌ يُصَلَّـــي لهــــــا حيـــن تُجَلَّــي ويُطال القنــــوث (١)

لها منطق فاخست فاتسن فاتسن كعلسني العرائسس يُسْتَمُكُ عَمْ وعينان يجسسري البردي فيهمسا ووجسته يُعتلَسني لسه أسجسم

وثـــدى لرؤيتــه سجــدة يديـن لـه الناسـك الأجلــم (٧)

كأنسى عابسد مسن حسب رؤيتها إن المحسب تسراه مثمل من عبسدا (٨)

تغيدو تقيالاً ، وتمسى في مجاسدها كأنهيا صنيم فيي الحيبي معبودُ (١)

من كل مقبلة الشباب كأنها صنم الأعجم لا ينسى معبودا (١٠)

#### الجنون

ومن المعانى التى تتكرر فى شعر بشار معنى « الجنون » ، الذى يقصد به ( كما كان الشعراء ولا يزالون يقصدون ) أن حبّه العنيف الذى لا يجد متنفَّسا ولا يلقى عند الحبيبة صدى قد أذهل عقله من الإحباط واليأس . وقد التفت المستشرق بيستون إلى هذا الملمع فى الشعر العربى وما يعنيه ، وذلك عند تعليقه على ترجمته للبيت التالى لبشار :

يقولون : داء القلب جون أصابه الدوائي غيزال في الحجال ريب (١) وهذه شواهد على ورود هذه اللفظة في شعر بشار الغزلي ، وإن كان لابد من الاستدراك بأن استعمالها غير مقصور على هذا اللون من الشعر ، فقد وردت عنده في الهجاء وغيره أيضا :

فوالله ما أدرى أبى من طلابها جنون أم استحدثتُ إحدى العجائب (٢)

بـــ خِنَّــة مــن صبــــوة لعبــت بــــه وقد كـــان لا يصبو غلاما مُشبَّبا (٣)

كـــأن بقلبــى جِنّـــــةُ تستفـــز، بنسيان ما صليـتُ غيـر عديــد (٥)

ومما وردت فيه هذه اللفظة أيضا خارج الشعر الغزلي عند بشار قوله :

غنَّسى بالرساب إن كنسبت تشهدو غار نومسى وجُننَ فسى الشهرابُ (٦) الذي يشير إلى أن سورة الشراب قد أخذت منه مأخذها .

وكذلك البيتان التاليان ، وهما في الهجاء :

وُجن فُريَسخ الزنمج بل جُنّت استُه فأصبحست دلاقسًا له بطبيسب (٧)

فإن كنت مجنونا فعندى سَعُوطه وإن كنت جنيا فجدى أعشر(٨) والبيت الأول يصور شدة اغتلام الأبنة في مهجرة ، والثاني يهدد المهجر بأنه لن يقلت من غقاب الشاعر أيًّا كانت حالته ، هذا العقاب الذي سيشفيه مما فيه ويعيد إليه عقله في رأسه .

#### الحبيبة هي الداء والدواء

والحبيبة أو عينها هي داؤه ، وهي وريقها أيضا دواؤه ، ولكنه دواء صعب عزيز المنال :

إن فـــــى عينهــــا دراء رداء للـــة ، والــداء قيــل الـدواء (١)

\* \* \*

ريت سعدى يا أبن الدُّجَيْل الشفاء فاسقنيه . لك له داء دواء (٢)

\* \* \*

مريضةً ما يسن الجوائسج بالصب وقيها دواء للقارب وداءً (٢)

\* \* \*

ودواء عينسى ، قد علمت ، وداؤها برتا البنان كلتميد المعراب (٤)

\* \* \*

ولقدد أسسأل المغيرة ، لمسا دوي القلب ، عين دراء القلوب (٥)

\* \* \*

وجاريدةٍ في مقلتيها لناظر دواءٌ وداءٌ غير أم عدات (٦)

\* \* \*

هـــام قليــــى باللواتـــى هــن داتـــى وشفائـــى (٧)

\* \* \*

مسا دواء السدى يسهد بالليس لل ولا يستريح في الإصباح ؟ (٨)

\* \* \*

إن دائسي طغسي ، وإن شفائسسي غُيرة من رضاب فيك البسرُودِ (٩)

\* \* \*

لا تُمنَّسى أخساك فسى ملة الحسب بداء دواؤه مفقسودُ (١٠) ومع ذلك ، فإن لفظتى n الداء والدواء » وما في معناهما قد تقابلاننا أحيانا

#### الهوامش

۱- انظر کتابه « Selections from the Poetry of Bassar » انظر کتابه ا

. Y . E / Y -Y

. 111 / 1 -1

. 12 / Y -£

. NOY / Y -0

. TTT / 1 -1

. TTV / 1 -Y

. YT1 / T -A

- . 1.4 / 1 -1
- . 117 / 1 -7
- . 177 / 1 7
- . YYY / Y -E 11
- . 171 / 1 -0
- . 21 / 7 -7
- . 01 / Y -Y
- . 181 / Y -A
- . YVY / Y -1
- . Y. / Y -Y-
- . 17A / 1 -11
- . YYY / 1 -1Y
- . TAE / T -1T
- . YY- 1 E -1E

and the second second

خارج مجال الحب وعذاباته : المراز المداد المد

وإنسى لأستبقسي بحلمي مودتسي وعندي لبذي السداء الملح دواء (١١)

\* \* \*

أرى حاجتسى عند الأميسر مريضة فهسلاً تداويها وأنت طبيبها ؟ (١٢)

\* \* \*

داءً عساص ومسمداوى فتنسسة سفرت حربسا ولاحت تستعسر (١٢)

\* \* \*

إن الطبيب بطبيع دوائيه لا يستطيع دفاع مقدور أتسيى ما للطبيب يموت بالداء النفي قد كان يُبْرى مثله فيما مضى ١٤(١٤)

(x,y) = (x,y) + (x,y)

en alle en la companya de la companya del companya del companya de la companya de

A control of the cont

and the second of the second o

And the second second

antara di Kabupatèn Bandaran Kabupatèn Bandaran Kabupatèn Bandaran Kabupatèn Bandaran Kabupatèn Bandaran Kabup Kabupatèn Bandaran B

and the first of the control of the

na. Na manganggan dan paggan dan kabupatèn kalanggan dan kabupatèn kalanggan dan kabupatèn kalanggan kalanggan kab

in the great control of the first term of the second and the second

# الطبيب والكاهن والرُّقَى

وهو يذكر الطبيب والكاهن ( وبالذات ١ كاهن المصر » ) والرقى ذكرًا ملحوظًا ، وذلك في مجال الحبّ وآلامه والبحث عن علاج له أو اليأس من الشفاء

يا كاهـن المسر ، هـل تحدثني : ما بـال قلبـي بذكرهـا نَخِبُ ؟ (١)

كأنسى يسلل مطبوب وسا أحدثت لسى طبّ (٢)

فويلى من الحمّى ، وويل من الهنوى ﴿ لأيهمنا أبغنني دواء الطبائسب ؟ (٣)

أُخُسَّابُ ، قد طال انتظارى ، فأنعمى على رجل يدعبو الأطباء متعبا (٤)

يا كاهن المسر ، لنا حاجمة فانظر لنا : همل سَكَنِي آيب (٥)

لـــو قدرنــا على رقــــى سحر هـارو بن طلبنــا الوصـــــال بالتحبيـــب (٦)

حَبَلَتْن مِناه ورْقاه الخِ (٧)

إن كان ليس بـــه الجنون فإنمـا لعـب الرقـاة بقلبــه أو ما بــه (٨)

ألا يـــا كاهــن المـر الــ ـذي ينظر فــيي الزيت (١)

سأرقيه النتأتياك ولسو كانست على حُسوتِ (١٠)

本 春 春

وعزّيت نفسى عن عبيدة بالرُّقَسى لتسلى ، وما تسلى عن الرُّقبَاتِ (١١١)

and the second of the second o

طبيبسى؛ داونسى وتمانَّ سقمسى الله اليموم التلادُّ على النجاحِ (١٢)

ولا يدفع الموت الأطباءُ بالرُّقسى وسيان نحس يُثَقي وسعودُ (١٢)

أنتِ الطبيبُ ، فما تقضين في رجلٍ يدعو الأطباءَ بين الموت والسَّهَرِ ١٤ (١٤)

غُرِضًا إليك مسن الهسدى ﴿ غُسرَضَ المُهضَ إِلَى الطَّبِيبُ (١٥)

كـــان كلامــه يـــوم التقينـا ﴿ رُقُّسَى يَأْخُسُن فَسَى طُول وعَرُّضِ (١٢)

وقصائد مثال الرُّمَّانِ الرُّمَّانِ الرَّمَّانِ الرَّمَّانِ الرَّمَانِ الرَّمِيلِيَّ الرَّمَانِ الرَّمِي الْمَامِي الرَّمَانِ الرَّمَانِ الرَّمَانِ الرَّمَانِ الرَّمَانِ الرَّم

177

# خُلْف الوعد

أكثرَ الشعراء العرب من الشكرى من خُلْف حبائبهم للوعد ، بل إن بعضهم كان يستعطف الحبيبة أن تمنيه بوعد باللقاء ، ثم فلتخلف موعدها بعد ذلك ، إذ يكفيه أن يسمع منها كلمة طيبة يعيش على الأمل معها وقتا ، وذلك بدل أن تتركه يصطلى على الدوام لواعج اليأس المحرقة ، يقول بشار :

إنى على خُلْف المواعد منكسو صاب إليك ، ولستُ بالتصابي (١١)

\* \* \*

الْخُلُفَ تُ حين أرسدت مصل إخلاف السراب (٢)

\*

إذا قلت: أوهي العهد، قالت وأعَرضت : ستدرك ما قند فاتك اليوم في غَند (٣)

\* \* \*

سأصرم وصلا من عليه ، إنها العروم كنا أوهى كذوبُ المواعد (٤)

\* \* \*

الانت لنا يسوم التقينا حديثها أماني وعبر ثبم زاغت بنا تُعِيدُ (٥)

\* \* 4

لا تجملِنْ في غير وعدى وبعد غدر فإن فَعَلْتَ فِيا وَفَيْتِ مِيعَادا (١)

. .

وعَدْتِتي شم لم توفسي بموعدتسي فكنتِ كالمزن لم يُعْطِرْ وقد رَعَدا (٧)

\*

فَضَحَتْ جودها بطول مِطالٍ حالَفَتْ ، وآفة الجود مَطْلُ (٨)

#### الهوامش

and the second	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1
er er	
est general between the	
A g	
g o	
en la decembra de la companya de la	
en e	
Land Maria Land	
3 - 4	
i Salama da La La Albanda de La Caractería de La Caractería de La Caractería de La Caractería de Car	
	. NE / Y - NY
	. 177 / 7 -17
	. YET / T -1E
	. 11 / 8 -10
	. 14 / 4 -17

#### .

	But the first of		111 / 1 - 1
	and the state of the state of	The Marian Comment	TY1 / 1 -Y
	I the same of Wall	y 21	Y. Y . Y Y
	depolition and applicable		3- 7 × P-7
	in San Araba da Albanda	Salar Salar	. 74° / " T - 6 "
	13 4	•	167 / 1 -7
	e da e de la gradie de la company		"TA / T"-Y"
	w 3	•	127 / £ -A
	International Action Company of the	and the second second	A 1 1 1 1 1 1 1 1 1

- The state of the s
- The property of the contract of the property o
- providence of the second of th
- and the second of the second o
- and the second of the second of the second of the

#### عقارب الحب وحياته

وما أكثر ما يذكر بشار عقارب الحب وحيّاته وأفاعيه ، وإن كانت العقارب والحيات والأفاعي غير مقصورة على الهوى ولذعاته :

- فكان ليلك مدن تذكرها ليل السليم سرت عقارت (١)
- إذا قُدِحَتْ منها الصابح تَتْجَــتْ عقاربَ فيها عقربا ثم عقربا (٢)
- إذا ذاد عنه عقربا من مواكيو برتبت دبَّتُ له منكِ عقدرتُ (٣)
- أظل كأنسى شاربٌ سمّ حيسة ويعتادنني الوسواس حين أبيتُ (٥)
- بيـن الإمـام وموسى لامــرئ شــرف هـــذا الهمام ، وهـــذا حيَّة الوادى (٦)
- تفح دونسي القوافس كـــلُّ شارقة فيخ الأفاعي لكلب الحيّ والسّيد (٧)
- وکریے میں اللامید کالعیہ یہ میتخت سندر الندرور (۸)
- إن الهوى جثمرت عقارسه فيه جثوم الفرخ في الوكر (٩)
- قطعت ألى الزّماع دبيب وأش وإن عقارب الواشي سَوْادِ (١٠)
- تـزلَ القوافـــي عـن لسانــي كأنهــــا حُمَــات الأفاعــي ريقهن تصبُّبُ (١١)

and the second of the second of	. <b>*** /                                </b>
in the second of the second	
E. A. Carrier Street, March	. , , , ,
	₩
The Court of American	mandique a many d'alle . Year y - T
and some some some some some some some some	
· att	
and states of home and together.	. *** / * -*
	• • • • • • •
	ja Asia, Kora, ja kalendar (K.) Ta
n de de la companya d	

الهرامش

### قلبها كالحجر

مع أن بشارا كان حريصًا إلى حد كبير على التخاشع أمام حبيبته وتلقى ما تفعله به من صدّ ودلال في صمتٍ ، فإن تكلم فإنما ليعبر عن ألمه دون أن ينالها بكلمة ، فإنَّه في بعض الأحيان القليلة لم يستطع أن يسيطر على غضبه فوصفها بأن

كأنها حجر من يُحْد نائلها شطّت على ، وإن ناديثُ لم تُجِب (١)

إن كان قليمكِ بعمدى صار من حجر فأيقنسي أن قلبي ليس من حَجَرِ (٢)

. 177 / 1 -1

. YET / T -Y

. YTO / Y -Y

الشقاء المصبوب

وقد يصور الشاعر الحُسْن أو الحُبّ ( أو الهجاء ) وما يجلبه على الحب ( أو

المهجر ) من شقاء ركأنه شي، « يُصَبّ »:

إذا أصبحت صبّحك التصابي وأطرابٌ تُصَبُّ عليك صبّا (١)

أنى شوق تُرى جسى ١ مبيت الهم للى مبا (١)

ونادى سعيدًا فاستحبُّ من الشقيا ﴿ ذَنْهِا كُمَّا صُبَّتَ عليه ذَنائبُ \$ (٣)

وتلافيد عنه وأنس يعسب المحب من المراد المراد

صببتُ على ابنِ فَزْعة من عذابي أَذَاءً لا يسكنها البَرُودُ (٥)

يمسب لسانسه طُرُف علينسا كسا تتساقط النُّعُلَفُ السُّدادُ (٦)

إذا فارقتُها مبَّت على الهِمْ والفِكْرا (٧)

إذا نظرت مبت عليك صباية وكادت قلوب العالمين تعلير (٨)

صببت مسواك على قلبه فضاق وأعلن ما قد كتر (١)

من فتاة صُب الجمال عليها في حديث كلذة النشوان (١٠)

#### حرقة الكبد

وما أكثر الشكاوى في شعر بشار الغزلي من حرقة الكبد وقر حتها وذوبانها : فيا كبدا فيها من الشوق قُرْحة ﴿ وَلِيسَ لَهَا مِمَا تُحَبِّ شَفَّاءُ ١ (١) فأصبحت من سُعُدى قصيًا بحاجة أرى كبدى من حرها ستدوب (١)

على النائي محرون ، وفي القلب مُغْرم فيا كبدا ١ أيُّ الطريقين أركب ١ (٢)

أصفراء ، في قلبي عليك حرارة ﴿ وفي كِيدِي الهِيمَاءُ ثَارٌ تَلَهُبُ (٤)

كيف السبيل إلى لهمو وقد تركت معدي على كندي من عبها نُدَبًا ؟ (٥)

كأنسا في كبيدى قَرْحية من جنها يفرنها فارثُ (١)

للهجسر نبار على قلبسي وفسي كبسدى إذا تأييت ، ورؤينا وجهبك الثُلَيجُ (٧)

ويا كبدًا قد أنضج الشوق ضفها ونصفٌ على نار العبابة يُنْفَسِجُ (٨)

إذا ذُكرت سَيَقَت عَبْرت عِي وكادت لها كيدى تقرر (١)

تتاقلت الذلفاء عنسي ، وما درت بذي كبد حسري يعنص قريحها (١٠)

إن إعراض لك من تبليغنا أسخيط القلب وأوهى الكبدا (١١)

#### المامش

	70 '	
	to agent in a	170 / 1 -1
rigida de la seguida de la se		. * * * / 1 - *
		. *** / 1 -*
		. TA• / 1 -£
		. 11 / T -0
		. 07 / 7 -7
The second terms of the second		. YYX / Y -Y
•		. YA / £ -A
Reducing the control of the con-		. 104 / 6 -4
NA NA		. 117 / £ -1+
and the state of the second state of		and the second of the

#### الهرامش

- نیا کبدا من الطرب المنتی الیها! إنّ أهونه شدید (۱۲)

  \* \*

  یا عبد ، ضاق بحبکم جَلَدی وهواکمو صدع علی کبدی (۱۲)

  \* \*

  فما کلمتنی دارها إذ سألتُها وفی کبدی کالنّفط شُبّت له النار (۱۲)
- [18] A. B. Martin, M. M. Martin, Phys. Lett. B 48, 128 (1997).
- The Mark the transfer of the second of the s
- The said the many than the west amount of the same to be found in the Const.
- The control of the co
- A North Control of the State of the Control of the
- (4) Fig. 1988 A section of the first of the first of the control of the contro
- A Destruction of the second of

#### الهرامش

- · 11 / 1 1
  - . 111 / 1 -1
    - . YO / Y -Y
    - 3- Y / FFF .
    - . 1AY / Y -0
    - . 177 / Y -1
    - . 170 / Y -Y
  - . Y70 / Y. -A.
  - (3) (3) (3)
  - Salar Sa
  - Maria de la Carlo de Carlo de
    - 1. 6\$4 SE
  - Maria Alika Arabana, an Alika at Arabana
    - 1 WI H. 154

  - Marija da Kalindan da bara
    - 42 22 89
  - - eda eta eus
  - - n a a
    - 1.11:

#### حتى مـ(تي ) ؟

- وهو من كثرة إلحاح الألم عليه بسبب هجر حبيبته لا يكف عن التساؤل ب: « حتى ما (متى ) » هذا الصد والعذاب ؟ :
  - يا عبد ، حتَّام لا ألقاك خالية ولا أنام ؟ لقد طوَّلتِ تعذيبي (١)
  - وحتى متى لا نلتقى لحديثنا ومكنون حب في الحشا قد تشعبا ؟ (١)
  - حتسى متى أستِ يا خُشَاب جالسة ٧ تخرجين لنا يوسا ولا تَلجُ ٢ (٣)
  - حتام تُجْشِمنسي الصبّا وتشفّني 1 بل ليت غيرك يا فؤاد فؤادا (١)
  - حتسام أدعسو الصبا وأتبعسه والمسوت دان واللسه بالرصد ؟ (٥)
  - حتى متى أنا مشغول بحبكمسو من شدة الحبّ أو أهدَى بأشمارى؟ (٦)
  - حتى متى يُتِقِسى لنفسك حُبُّه ؟ والمسرء يصبسر . إنه لصبورُ (٧)
- يا صاح ، قد أمسكت رسالتها فاجمع حَنُوطى . حَتَام تَنتظرُ ؟ (٨)

#### حسبي

على أن الأمر لا يقف عند حدّ التساؤل ب « حتى متى ؟ » ، بل كثيرا ما يزيد الألم فيدفع الشاعر إلى الصراخ قائلا : « حسبى ... » ، وإن كان استعمل تلك الكلمة خارج هذا المجال أيضا :

أمَـا حَسْبُـاك يا أسمـاء أنى منـك فــى حَسْـبِ ١(١)

ليس شيء أجل من فرقية النفي بيس، فحسبي؛ فُجِعْتُ بالنفس، حسبي؛ (٢)

فاكشفى ما بنا ، وعودى علينا قد لقينا إليك في الحب حَسْبا (٢)

ضِفْتُ عن كُرية العتاب ، فحسبى! لا تزيدى حبيب نفسك كربا (٤)

أمَا حَسَبُ كُ أنسى منس ك طول الليسل مسبوتُ ؟ (٥)

فلا تسقني . أصبحت من سكرة الهوى أميد . ألا حسبى من السكراتِ (٦)

حسبُ نفسى من حبها ما بنفسى أنا بال والحسب غيض جديد (٧)

فحسيني منان مهازلية الغوانسي ومن كسأس لسورتها فسنادُ (٨)

وحَسْبُكَ أَنَّى منذ ستين حِجَّةً أكيد عفاريت العِدا وأكادُ (١)

أراك تجاري الغُر من آل عامسر وأنت بهيم اللون. حسبك من فَنَد (١٠)

حسبى بما قد لقيتُ يا عُمَارُ لم يأتني عن حبيبتى خبرُ (١١)

ربّ، لا صبر لى على الهجر . حسبى فأقلنى ، حسبى ، لك الحمد ، حسبى (۱۲) ألا طرد الهدوى عنسى وقسادى فعسبى ما لقيت من السهاد (۱۲)

حسب قلبى ما به من حبها ضاق من كتمانه حتى عَلَنْ (١٤) إلاَّ أن تلك الكلمة لم تقتصر على هذا ، فقد استعملها الشاعر أيضًا في تخفيف الإثم الذي ارتكبه :

حسبی وحسب التی کلفت یها منی وبنها الحدیث والنظر و قبلسند فسی خسالال ذاك منی وبنها الحدیث والنظر و قبلسند فسی خسالال ذاك و قبلسندی و قبلسندی و در المان داده و المان ما تحست مرطها بیدی و در المان و د

145

IAY

#### تذكيرها بالماضي

مما نجده فى شعر بشار الغزلى تذكيره من يتغزل فيها بما كان لهما من ليال جميلة مرّت ، وتَمَنّيه أن تتكرر مثل هذه اللقاءات السعيدة بدل الهجر والصدّ اللذين ً يشقى بهما . قال :

يا سَلْمَ ، هـل تذكريــن مجلسـٰ اليـــام راســـى كأنـــــه عِنَـــبُ اِذْ نحــن بالمِـــثِ لا نـــرى أحــــدا يُـــزُرى وإذ شأننا بـه اللعــبُ ١(١)

كيف أرجب يوماً كيومي على البرّ سنّ وأيانيا بحقف الكثيب إ إذ تسبوق المُنّى وتغتبسق البرا ح ويأتي الهوى على تغييب ٢ (٢)

وحديث تصطفيه في عقاقٍ وتصابي (٣)

\* \* \*

أراجع أنت لنا مجلت الين أندام وساع تنيع الالالهاء المالية العلم المالك المالية المالك المالك

# الهوامش

# لا يغنى عنها غيرها

كثيرًا ما يؤكد بشار أنه لا يريد إلا من يحبها ، وأن غيرها من النساء لا يمكن أن يملأ مكانها من قلبه ، لأنه منذ أن وقع في هواها قد صرفة هذا الهوى عن سائر النساء فلم يعد يجد لمذاقهن طعمًا ، إذ ملكت هي عليه قلبه ونفسه وهمومه ، فسلاهن وصام ( كما يقول ) عنهن ونسى ما كان يربطه بهن :

سلمى تقال الردف مهضومة يأبى سواها قلبى الخالبُ (١)

يقولون : « في أثنى من انثى خليفة » وقد كذبوا بعض الأوانس تَنسرَبُ وقد كذبوا المض الأوانس تَنسرَبُ وقد كان لى فيهن داعى قرابة إلى والكن ذواتُ النودُ أدنى وأقربُ (٢)

أرسلت خُلتي من الدمع غَرنا ثم قالت : صبوت ، بل كنت صبّ قلت : كلا . لا . بيل صفا لك حتى زادك الله يا عبيد و عُني ما تعرضت للكوانس في الستر ولا العارضات بين الفيرا في الستر توريخ شريها فأصبح من غضايا على يدمين شرنا وتلافية منى بذليك عنها وأنس يَعني الله من في فيا يعلن الطائق منى ومنسى فلها والوذ عني وهمومى فيا يجاوزد وَصني فاطمئنى . ملكت نفسى وقلبى وهمومى فيا يجاوزد وَصنيا (٢)

أسل ينفعنك عند لا قسولٌ معجب قالت ... ومَوْمِ سى لسك عنهان ؟ ولسولا أنست ما صملت ه (٤)

ما مسن جميلة معشر إلا لها اخت تُعَمد . وما لها اخرات (٥)

الهوامش

The state of the s

And the second s

The magnificance of the account of the second of the secon

TAV

. 117 / 1 -1

. YT. / 1 -Y

. YA- / 1 -Y

٤- ٢ / ١٥ . والبيت الثاني إشارة إلى انصرافه عن الأخريات من أجلها ، لأنها وحدها

الحبيبة

. YO / Y -0

. 177 / Y -1

118 / Y -Y

: 4/Y-X

. 144 / 6 -43

and the same of the same of the same of

A Charles Adams & March

ing dia na salah s

e Barrio de Monto de Alberto

Production of the particular production of the second

and the state of t

من هموى عبدة البخيلة إنسى لا أرى غيرها لقلبسى رواحا (٦)

ليو خُير القلب من يمشى على قدم الاختار سعدى ولم يعدل بها أحدا

لو ساعفتنا وصد الناس كلهمسو لا وجدتُ لفقيد الناس مفتقيدا (٧)

ومجلسسِ خَمْس قد تركتُ لحبها وهن كزهر الروض أو لؤلؤ السدرد (٨)

فـلا يحسب البيسض الأوانس أن في في فيؤادي سوى سُعْدَى لغانية فَضْلا (١)

en de la companya de

A the COMMENT OF A COMMENT OF A

And the state of the first of the state of

The control of the second seco

en egitt fræmen av egy frammande egy Tennes en egy

Annahara Asilang Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kab Kabupatèn Kabupatèn

.

#### من الشعراء ، فقال :

قــل لحُبـــاء : إن تعيشــى فموتـــى سوف نرضى لكِ الذي قد رضيــت (٢)

فاشفنی بالصبر منهیا یا مجیب الدعی وات أو أذقها یـــومَ عنیی کرید مـــن کرباتــی (٤)

#### الدعاء على الحبيبة

عندما يضيق صدر الشاعر المحب ولا يعود يتحمل مزيدًا من العذاب الذي تصبه عليه حبيبته قد ينطلق لسانه في ذروة اليأس بالدعاء عليها أن ينيقها الله مما تذيقه إياه أو أن تموت أو ... أو ... وقد عاب النقاد القدماء ذلك ، لأنهم كانوا يشترطون في الغزل أن يكون كله كلامًا رقيقا يتذلل فيه الشاعر بين يدى حبيبته ويجعل من نفسه عبدها الأسير الذي تفعل به الأفاعيل وهو راض سعيد ، غير مدركين في غمرة هذه التقاليد الحديدية أن للقلب الإنساني منطقه الذي يختلف عن ذلك (أحيانا على الأقل) ، وأن مثل هذه الأدعية القاسية قد تكون أدلً على شدة الحب من الكلام المعسول الرقيق الذي كانوا يشترطونه ، لأن الشاعر المحب لا يتلفظ بهذه الدعوات الشديدة إلاً من شدة وجده واضطرام نار الحب في فزاده . قال جنادة بن

من حبهسا أتمنسي أن يلاقينسي من تحو بلدتها نسساع فيتعاهسا

لكي أقول: فسراق لا لقاء له أو تضمر النفس يأسًا ثم تسلاها (١)

وقال سحيم:

وراهـن ربـي مشل ما قـد وَرَيَّنني وأخسمَى على أكبادهـن المكاويـا (٢)

وقال جميل :

رمي الله في عيني بثينة بالقذى وفي الغُرّ من أنيابها بالقوادح وقال العرجي :

ليت الإله ابتلاهـا بـى وإن كرهـت كما ابتلانـى بها فـى سالف الزمـنِ وقال عمر:

فليت ضِعْفَ السَدَى ٱلْقَسَى يكون بها بل ليست ضعف الذي ٱلْقَسَى تباريحُ وقد دعا بشار على حبيبته من شدة تباريح ألمه كما دعا على حبائبهم غيره

۱- انظر حكم المزرباني على هذين البيتين بالقبح في « الموشح » / ۲٤٧ - ٢٤٧ - ٢٤٧ - ١٠ الورى : داء يصيب الرثة قاتل . انظر البيت وشرحه في ديوان سحيم / تحقيق عبد العزيز الميمني / دار الكتب المصرية / ١٣٦٩ هـ - ١٩٥٠ م / ٢٤٠ .

٣- ٢ / ١ . والمعنى : سوف ترضى لك الذي قد رضيته لنا من الاصطلاء بنار الحبّ والحرمان .

. 00 / Y -£

# تعرض النساء الأخريات له وتراميهن عليه

صِشْلُ عمر بين ألبى ربيعة كرر بشار فى قصائده ( مخاطبًا حبيبته الهاجرة ) أن التساء اللَّخريات بيتعرضين له ويغرينه ، ولكنه منصرف القلب والفكر عنهن . ومن ذلك قوله ::

وج والي إقا تعليّ ن لم تد ر : أشاءٌ في حليها أم تساءٌ ؟
ي وم سال وإن إق يتاديتني : أق بل إلينا فعندنا ما تشاءٌ ي
يعمرضن الصبي بفات الطرق إذا أقبلت تتلفا الحياءُ
مسن بنسات الللسوات لا ... نماما إلى العالاء العالم الد كمهاة الكناس عَلَوْ لنا النف بماءً على وُدُة وفينا جفاءً كمهاة الكناس عَلَوْ لنا النف بغناة منها الثُقي والعياءُ (١) خالهين الصبين السنون تشين شغلبي بغناة منها الثُقي والعياءُ (١)

واقعد أثانيا أن غانية أنه أنه وكنتُ هن كالأثني ولين وين من المنتي ولين وين من المنتي عند الرضاعها وفي المنتي المنتي المنتي ولين من والمنتي ولا منتي المنتي واحداد المنتي المنتي المنتي المنتي واحداد المنتي المنتي المنتي المنتي المنتي المنتي المنتي المنتي واحداد المنتي المنتي

رقال نساله الحين : عالك صافحا وما كنتَ عن أنس الأوانس تصفّح ؟ فقلت :: للمعادي شافع من مودتي إذا رمتُ أخرى ظل في القلب يقدم (١١١)

# يا رب قائلــــه يوســـا لجارتهــــا : إن المرعَــث همّـــى غـــاب أو شهــــدا صــددتُ عنهـــا فلــم أُدمِــن زيارتهــا إلى هــواك فلــم تجعزى به صَفّــدا (٤)

State of the State

Land of the Company of the Second of the Sec

Accounting to the Contract of the Contract of

gate and a grade design of the

the said the said of the said

And the second s

Survey of the su

magety ( 2000 the manuscream of F

But the state of t

the second of the second secon

#### الهوامش

The high the state of the property of the second se

. 1+0 / Y -Y

3- Y X APF .

Marian de la Maria de la Caraca de la Caraca

## الهرامش

#### تهديده لها بالهجر

على رغم أن بشارًا يبدو عموما فى شعره العاطفى راضيًا بما تفعله به صاحبته لا يثور ولا يبدى سخطًا ، فإنه فى إحدى المرات يلجأ إلى تهديدها بأنه سيعاملها بالمثل وسيهجرها ويتركها لمن انصرفت إليه عنه :

قسل لحبساء ؛ إن تعيشسي فموتسى سوف نرضي للكِ الذي قد رضيت

قد شبعنا من وذك المر طعما وروينا إن كنستِ منّا رويستِ

فاذكرى ودنا ، وذوقى سوانا تذكرينا وتندمى مابقيست

أنت ياقوتسةٌ قددرتُ عليهسسا لا أحب الشريك في الياقوت (١)

ذهبت للذة النساء فلا ألك قَى نعيمًا إلا حديث الذّكور مش فسأودي وغالبه اشا سمي (١)

صحا القلبُ عن سلمي، وشاب المُعَذَّرُ ﴿ وَاقْصَدِتُ إِلَّا بَعْصَ مَا اتَّذَكِّكُ وما نلتُها حتى تدلّب شبيبتسي وحتى نهاني الهاشمينُ النُغُرُّرُ (٥)

#### ارعواؤه عن التصابي

يكثر ني أشعار بشار الأخيرة قوله إنه قد ارعوى عن التصابى ، لأن الخليفة المهدى قد نهاه عن معاردة التشبيب بالنساء ولأن الشيب قد أدركه . ومع ذلك نراه في ذات الوقت يؤكد أن قلبه ما زال ينبض ، وإن كان يذكر أيضا أنه يحاول كبته :

أفنيت عمرى وتقضى الشباب بين الحميسا والجسواري الأواب ف الآن شفَّت أسام الهدي وربِّسا طِبْتُ لحب وطـابْ صحـــوتُ ، إلا أن ذكــر الهــوى يدعـو إلى الشـوق فأنســـى مـآب لل درى ؛ لا أرى عاشق الا جرى دمعى وطال انتحاب (١)

يا منظ\_را حسنـا رأيتُـه في وجه جاريـة فديتُـه بعث تسومن عنوب الشبساب وقد طويتً ب

أسكت عنسك ، وربمسا عسرض البسلاء وما بَغَيْتُسسه

إن الخليف ح قد أبي الأنسا أبيتُ المنا

ونهاني المليك الهميال معن النساء وما عصيتُ ١٠)

فقلت لها ؛ بان الشاب ، فقد مضى وصاحبنسى غيسظ لغيسرانَ مِنْباح لعليك ألا تعرفيني بمثلها هداني أميسر المؤمنيسين بمصباح فآليت ؛ لا آلو الخليف طاعية ولا أبتغي إذناً على ذات أوشاح (٢)

ديدني ذاك في الدجنة حتى ان جاب عنّي الصّبا طُلوعَ القتيسر ثـم رثَ الهـوى وراجعنـى الحِلْــ بـمُ ورُدَت عاريَــةَ المستعيـــر

#### بحر الحب

تكررت عند بشار الإشارة إلى بحر الحب والغرق أو الإشفاء على الغرق نيه ، ومن ثم ذكر السباحة واللُّجَج :

لمَّا رأتسى غَرِفَا فسى الهسوى أَجْرَضُ بالموت وحواسى كتيتُ

قالت: ثقيل قد دنسا موته فقلت: ما كل مريض يسوت (١)

كـــأن حبّـــك فوقس حيــن أكتمــــه وتحـت رجلــيّ لُــجّ فوقـــه لُجّـــجُ (٢)

أقمول لأصحابي : دعوني رهينــــةً لبحر الهموى ، لاشك أني ملجِّجُ (٣)

فيا حسنها إذ نلتقي بمهايِلٍ محبِّين في بحرِ من الحب تلتجي ١ (٤)

مُحبَّيْن معشوقين نغرق في الهسوى مرارا ، وطبورا نستقلَ فنسبخ (٥)

خاضتْ من الحب ضحضاحًا وما رَضِيَتْ متى جشَنْتُ إلها غير ضحضاج (1)

#### الهوامش

. 140 / 1 -1

17 - YO / Y -Y

14- / 4 -4

٤- ٢ / ٢٠٦ . والقتير : الشيب . وابنا سمير : الليل والنهار .

Y04 / T -0

The first of the second state of the second second

我们就是最后,只要确立这些人,这是我们的一种人的人,

# # # ...

The state of the s . VE / Y -Y AY / Y -Y

معروف أن الأحلام تقوم في حالات كثيرة بتعويض الإنسان ( تعويضا وهميا طبعا ) عمًّا خُرَمه في اليقظة . وكثيرًا ما يرى المحب في منامه أنه مع حبيبه الهاجر ينال منه ما لا يستطيع نيله في الراقع من حديث ووصال ، وأحيانا أكثر من ذلك . وقد عبر الشعراء منذ القديم عن هذه الطاهرة بأساليب مختلفة : فبعضهم يوجز . وبعضهم يفصل فيذكر وقت الزيارة من الليل والمسافة التي قطعها الطيف حتى وصل. وبعضهم يكتفى بالقول بأن حبيبته زارته في المنام . وبعضهم يؤكد أنه فاز منها بكذا أو كذا . وبعضهم يبدى عدم ترحيبه بالزيارة ، وإن كان ذلك جد نادر . وبعضهم يرخب بالطيف بل ويستجدى حضوره إن استعصى عليه ... وهكذا . قال طرفة :

طيف الخيال

أرَق العين خيالٌ لم يَقَرِر طاف والركب صحراء يُشرر جازت البيد إلى أرحانك أخر الليمل بيعفور في البر ثيم زارتني وصحبي هُجُّيعٌ في خليط بيس أيرو وتبررُ تخلب الطرف بعيني بُرْغَيز وبِخَسِدَى رشيا آدم غير وقال أيضا رادًا الطيف:

فقل الخيال الحنظلية ينقلب إليها ، فإنى واصلٌ حسل من وصل وقال المرقش الأكبر:

فأرنسي وأصحابيي فيجيود سيرى ليسلا خيال من سليمي فيست أديسر أمسرى كبل خستال وأرقبت أهلهبا وهبسو يعيسك على أن قد سما طرفسي لنسار ﴿ يُشَبُّ لَهَا بَدَى الأَرطَى وقيهِ وَ حواليها مهًا جُـــــم التراقــــى وأرآم وغـــــزلان رقـــــود عليهــــن المجاســـــد والبـــــرود يستنزن معنا بطناء المشنى أستندا وقال قيس بن الخطيم دهشا وفرحا في ذات الوقت :

أتَّى سريت وكنت غيسر سَرُوبِ ١ وتقسرَبُ الأحسلامُ غيسرَ قريسب

ما تمنعسى يقظى فقد تؤتينسه في النوم غير مصرد محسوب

ارَق العيونَ خيوسالٌ لم يَودَعُ من سليمي ، ففوادي منتوزَعُ ويقول سُعَيْم عبد بني الحسحاس :

الا حبيدًا مَسراكِ من ثمَّ لِلسه طرفّت على شحيط النوى أمَّ أسلما ! وإذا كان طرفة قد طرد الخيال غضبًا من حبيبته الهاجرة فقال :

فقل لخيال الحنظلية ينقلب إليها ، فإنى واصل حبل من وصل ثم جاء جرير فجرى على أثره ورد الطيف هو أيضا معلنا أنه ليس على استعداد الاستقباله لأن الوقت ليس مناسبًا للزيارة ، حين قال :

طرقت في صائدة القلوب ، وليس ذا وقت الزيارة ، فارجعي بسلام فإن المجنون على خلاف ذلك يحاول النعاس محاولة على أمل أن يرى في المنام حبيبته التي حرمه الواقع المرّ من رؤيتها ووصالها :

وإنى الأستغشى ، وسا بِيَ نعسة لعلّ غيالاً منكِ يلقسى غياليا ويفصّل ابن قيس الرقيات في تصوير العلم وما صنعه بعبيبته (أم البنين). وهو يقصد بذلك إغاظة الوليد بن عبد الملك زوجها وعبد العزيز بن مروان والدها، الأن الشاعر كان من حزب الزبيريين ، الذي كان ينافس الأمويين على السلطة وانتزع منهم لفترة حكم بعض البلاد:

وأضحكها وأبكيها وألبيها وألبيها وألبيها وألبيها المتعلقة المتابعة المتعلقة المتعلقة

وهى كما ترى أبيات يقصد منها إلى الإغاظة والحرب السياسية . وكان ينبغى على الشاعر ألا يتورط فى ذلك وألا يشجعه ممدوحوه الزبيريون عليه ، فليس هذا بالأسلوب اللائق بالرجال فى حربهم لخصومهم . ولكن متى كانت السياسية تبالى ما يليت وما لا يليق ؟ على أن الأبيات برغم ذلك جميلة مستمة من حيث عنى فن تصويرى .

ويقول الوليد بن يزيد في أخت زوجته التي طلّق زوجته من أجلها ولم يرض أبوها أن يعطيها له زوجةً إلا بعد أن تولى الوليد الخلافة :

طرقتنسى وأصحابسى هجسوع ظبية أدساء مثال الهالال مثال قدرن الشماس لما تبادت واستقلت في رؤوس الجال تقطع الأهاوال نحوى ، وكانست عندنا سلمسى الوف الحجال كم أجازت نحونا من بسلاد وحشاة قتالة للرجال ويقول أيضا ، ولكن موجِزًا ومتألما هذه المرة :

ویلی متین جفانی وجبه قند برانی وطیف می برانی وطیف برانی وطیف با ناز دانی وشخصه غیر دانی و اغیر کالید در یُفش بی بحسند العنان

فإذا أتينا إلى يشار وجدناه يقول مرة إن طيف حبيبته قاتله ، ومرة إنه نال منها في المنام ما يناله العروس من عروسه ، ومرة إن الطيف يزيده شوقا ولهفة ،

泰 泰 泰

لا يذكر الدهمر أو يسسرى الخيالُ له إلا تغنى بهما أو مسته ضررُ (١٢)

وربما شاقنسي طيفٌ بصورتهسسا وزُرتها قبل أصوات العصافير (١٢)

لم يطلل لَيْلِي ، ولكن لم أنسم ونفسى عنى الكسرى طيف النم (١٤)

إذ لا يــزال لهــا طيـــف يؤرةنـــى نشوان من حبّها أو غير نشوان (١٥)

ومرة يدعوها لزيارته في المنام . بل إننا نراه هو نفسه يزور حبيبته في المنام طيفًا فتصاب عينها من ذلك الوقت بداءٍ :

يـوم قالـت : إذ رأيتُك في النـو م خيالاً أصبـت عينـي بـداء (١)

منعتك أم محمد معروفهد إلا الخيال ، وبتس حظُّ الغاتب (٢)

إن الحبيب، فسلا أكافئه، بعث الخيال على واحتجبا (٣)

منع النومَ طارقٌ من حُبّابَدة وهموم تجول تحت الرَّهَابَدة (٤)

قد شفّندى حَدزَنٌ ضاق الفؤاد به وسرتى زائسر فى النموم منتاب

باتت عروسًا وبتنا مُعْرِسين بها حتى رأينا بياض الصبح منجابا (٥)

يدعو إلى الموت طيف لا يؤرقنسي وعارض منك في جدى وفي لَعِسى (٦)

ما على النوم لو تعرّضتِ فيسنه فيلوناك فسي سِخابٍ وإنَّب ؟ (٧)

فيا سَقَمَا فقيدُ الحبيب إذا نبأى ﴿ وَرَبِّيتُه فِي النَّومِ أُودَى مِنِ الفَّقْيدِ (٨)

أعسادك طيفهسا ؟ ومسا يعسسود وحسبة الغانيسات جَوَى يسؤود ؟ (١)

القد زادني شوقا خيمال يروزنسي وصوت غناء من نديم معسرد ( ١٠ )

ولا ألم بعيني من كُرى سنية إلا ألم خيالٌ منك فاعتادا (١١)

### تشبيه القلب في خفقانه بالطائر أو بجناحه

من الصور الشائعة في الشعر العربي تشبيه الشاعر قلبه ، في اضطراب دقاته وخفقاته وبخاصة عند رؤية الحبيبة أو سماع اسمها أو التالم من هجرانها له ، بالطائر المضطرب وبجناحه حين يهم بالطيران أو حين يعالج الخلاص من شبكة وقع فيها ، أو تشبيه آلامه بقبض الطائر بمخالبه الحادة على قلبه (١) ، قال المجنون :

وداع دعا إذ نحن بالخيف من مِنَسى فهيج أحزان الفؤاد وسايدرى دعا باسم ليلى غيرها فكأنسا أطار بليل طائرًا كان في صدرى ويقول جميل:

كان فسؤادى فى مخالب طائسر إذا ذُكِرَتْ لِللَّى يَثَدُّ إِلَى قَضَا ومما يتصل بهذه الصورة قول المجنون يصور الراحة التي يشعر بها حينا تهفو ذكرى الحبيبة على فؤاده :

وإنى لتعرونسى لذكراك هـــزة كما انتفيض العصفور بلّله القطّر وقد تابع بشار هذا الأسلوب فرأيناه يكرر استخدام هذه الصورة في شعره . وهذه شواهدها :

عِدِينًا ، فِلْ النفس تُخْدَعُ بالمنسى وقلب الفنسي كالطائر المتقلّب (٢)

母 华 泰

إن قلبى مشل الجناح إلى من بات يدعو وأنت غير مجيب لدو يطير الفتى لطرت من الشو ق منيبا إلى الحبب النكيب إ ٢٤)

\* \* \*

تغنَّى رفيقي باسمها فكأنها أصاب بقلبي طائرا فتضرَّب (٤)

松 恭 李

كيف لي بالسلو عمّن جفاني وفؤادي كالطائر المستجاب ؟ (٥)

\* \* \*

۱- نبه المستشرق بيستون إلى هذه الصورة في الشعر العربي القديم في كتابه الذي جمع فيه وترجم مختارات من شعر بشار ، مقارنًا بينها وبيس التعبير الإنجليزى : " butterflies in the stomach " ، الذي لم يجد بينه وبينها كبير اختلاف، إذ التعبير الإنجليزي يعنى القلق والانزعام ( Selections from the Poetry of Bassrar , p. 7)

- Y- / / YY/ .
- . 11A/1-Y
- . YEE / N -E
  - - . 111 / 1 -1
- . 177 / Y Y
- Barrier and the second of the

- 사용 등 경기를 받는 것이다. 상당이 보고를 받는 것이다면 보고 있는 것이 되는 것이다.

- طال ليلى ، وسات قلبى جناحا ومللتُ العدال والنّصّاحا (١)
- فجاءت على حسوف كأن فؤادها جناحُ السُّمانَى يرعوى ويحيسدُ (٧)
- كأن فوادى طائسر حسان ورده على يهر جناحيسه الطلاقًا إلى ورد (٨)
- كان فالله فالمالي عمامة من الشوق أو صُنْعِ النوافث في العُقَد (١)
- and the state of t
- on the subsequence of the subsequence of the property of the subsequence of the subsequen
- The first of the side of the side of the first of the side of the
- 我们走,我走进了一个大学者的。 "这样是我的<sub>是</sub>,走<mark>我</mark>一起我们的女孩
- in the control of the second of the control of the The second of the control of t
- ing the second of the second o
- ing the second of the second o

11.

أقبول لقلبب ليبس لے ، غيبر أنبه ألا أبها القلب الذي أدبرت به تؤمّل سُعْدى بعدما شعَبَيتْ بها تمنّیاک سُعُدی کیل یوم بکذید إذا الناصح الأدني دعاك بصوته : تَمَتَّسى هـوى سُعْدى مشيدا لحبهـا

الما شنت من شوق إلى جَلُوبُ سعاد بنسى بكسر ، ألست تُنيب ٢ نوى بين أقرران الخليط شعوب جدید ، ولا تُجْدی علیا کی دوپ « دع الجهل » لم تسمع وأنت كتيب كأن لا ترى أن المَغَارِق شيب (٤)

أقدل لِمُتَبَدِّ وسه حَــرَاكُ يهـم ولا يُستَــم بانقياد ، أبعد عبيدة الحروراء تصبير إلى أنشي ؟ فَقَدَّتُكَ مِن فَوَادِ ! فراجع باسمها طرب إليها كما انصرف الذلول مع القياد (٥)

يا قلب ، مالي أراك لا تُقِيرُ إياك أغني ، وعندك الخُبُرُ (٦)

#### مخاطبة القلب

مخاطبة الشاعر المعب لقلبه أسلوب معروف في الشعر الغزلي العربي منذ العصر الجاهلي . قال المثقب العبدى يخاطب قلبه ولكن بضمير الغائب لا بضمير المحاطب

هـل لهـذا القلب، سبمع أو بَصَسر أو تتسام عسن حبيسب يُدَّكُون ٢ ويترجه عدى بن زيد إلى قلبه ترجها مباشرًا ، إذ يناديه قائلاً :

الا أيهـــا القلـــب ، تعلَّــل بــدَدَنْ ﴿ إِن همّـــــــى فـــــى ســـــــاع وأَذَنْ ويقول جميل لقلبه منكرًا عليه ضعفه ومغاضبًا له :

أنسى كيل يوم أنت محسدتُ صبوةِ تسوتُ لها ؟ بُدُلْتُ غيرك من قَلْب ويقول الوليد بن يزيد :

يا قلب ، كمم كليف الفؤاد بضادة ممكسورة ريَّا العظممام خريسمار بل إن ابن أبى ربيعة قد خطا خطرة أبعد فأنطق قلبه قائلا :

قال لي فيها عتيقٌ مقالا فجرت ممسا يقسول الدسوع قال لى : ودّع سليمسى ودعها فأجساب القُلسب : لا أستطيسم لا تلمني فيسي اشتياقسي إليها وإبسك لي مما تجسسن الضلسوع

وقد ذكر « الأغاني » عن مصعب بن عبد الله بن مصعب أن عمر قد راق الناس وفاق نظراءه وبرعهم بعدة أشياء منها « إنطاق القلب » (١) ، مما يفهم منه أنهم كانوا يرونه رائدًا في هذا الأسلوب .

أما بالنسبة لبشار فقد رجدته يخاطب قلبه في عدة مواضع من شعره ، وأم أتنبه إلى أنه أنطق قلبه كما فعل عمر بن أبي ربيعة . وهذه شواهد مخاطبته قلبه :

عدمتُكَ عاجلًا ، يا قلب ، قلبا أتجعل من هويتَ عليك ربّا ؟ (٢)

ألا يا قلب ، هل لك في التعزّى ؟ فقسد عذَّبْتَنعي ولقيتُ حَسْبا (٣)

#### الهرامش

The same of the Artist of the State of the S

(x,y) = (x,y) + (x,y

- ١- انظر « الأغاني » / ط. بولاق / ١ / ٥٣ -
  - ٢- الديوان ١ / ١٦٥ .
    - . 177 / 1 -4
    - 144 / 1 -1
    - . YE / Y -0
      - . 144 / Y -1

سقيًا لسه ولمُدخسل أَدْخَلْتُ ـ يسوم الخميس ع

ويبدو بشار أحيانا حريصًا على تسميه يوم اللقاء أو تحد

أَسْقَمَـتْ ليلــــةَ الثلائــاء قلبــــى وتصـدت فــى الس

القيُّشي يسوم الثلاثاء تمشسي التصابي وبالعد

تسمية أيام اللقاء ولياليه

- اذكــــرى ليلــــــه الخبيــــــ ـــس لسائــــــــ
- ما تأمريسين بزائسسير أقصيتِسه يوم الخميس وقد
- فنى ليلــة خلــف شهــر الصوم ناقصــة تسعا وعشرين قد
  - \* \* \*
- وذكرتُ من رمضان آخر ليلية طلعت كواكبها
- أذكسرتُ نفسسى عشيسة الأحسسد مسن زائسس ص
- و من الشهير أحلَّ الشهير أحلَّ الشهير أحلَّ
- شهـــر وشهــــران مــــرّ قبلهمـــــا شهــــران مُــرّان

The state of the s

The state of the s

. YA+ / Y -W | 11.5

. YY / Y -£

. 170 / Y- -0;

. 147 / Y -T

. YOA / Y -Y

. 30 / T -A

. 1EA / Y -4

. YTE / Y -1.

. 108 / 8 -11

\* \*
 وقد مضت حجے ، من بَعْدُ ، أربعة وأشهر ، وانتقصنا العامَ شعبانا
 \* \*
 قالمت : فميعادك التقشيرُ في أول عشير خَلَيون مين رجيب

رقد لاحظت هذه الملاحظة عند عمر بن أبي ربيعة ، كما في الأبيات التألية :

أنكرتسي اليسوم بعسمد معرفتسسي وبعسمد جسترى إليكمسم وسكسي

ومجلسي ليلة الخميس لسدى الخيمات ت بيسسن التسسلاع والحُصسسن

وليله السبب ت إذ رأيت لنبيا بالسود ، والدمعُ منك في سنَّن

717

# حب الأعمى

يتردد في شعر بشار الغزلي الإشارة إلى أنه ، وإن كان أعمى، فإنه قادر على الحبّ ، لأن العبرة في الحب بالقلب لا بالعين . وهذه في الحقيقة مغالطة من بشار أو الأقل عدم دقة ، فإن القلب لا يحب مباشرة ، بل لا بدُّ له من حاسّة توصل إليه الشعور بالمحبوب . فإن عُدِم البصر قام السمع مقامه أو وصف الآخرين أو الشمُّ أو اللمسُ أو الذوقُ باللسان أو ذلك كله أو بعضه . وهذا هو الذي حدث في حالة بشار ، إذ كانت رسيلته إلى الشعور بالمرأة سماع صوتها واستنشاق عبيرها ... إلخ ، وهو ما قالد نعلاً في بعض الأحيان ، إذ أشار أكثر من مرة إلى عشقه لحديث بعض النساء . كما أنه في بيست آخر قد طلب من صاحبته أن تمكنه من لمسها حتى يتأكد مما قيل لد عن حسنها:

قلبى فأضحى به من حبها أثر قالـــت عُقيْــل بن كعب إذ تعلقها إن القوّاد يرى ما لا يسرى البصسرُ (١)

فبالقلب لا بالعيس يُيْصر ذو اللَّبِّ

فقلتُ ؛ دعُوا قلبي وما اختار وارتضى

أتَّى ، ولم ترها ، تصبو ؟ فقلت لهم ؛

ولا تسمع الأذنبان إلا من القلسبو (٢) وما تبصر العينسان في موضع الهبوى

يا المُسدَ ما غارَكَتْ بك الفِكَسرُ! قالسوا ، بسلمسی تهسدی ولم ترهسسا والقلب راء ما لا يسرى البَعسَرُ (٣) فقال : بعض الحديث يشغفني

ولسست بنساسٍ مسن يكسسون كلامُسه بأذنى ، وإن غُيَبْتُ ، قُرْطًا معلَّقَا (٤)

با قبوم ، أذنى لبعض الحبي عاشقة والأذن تعشق قبل العين أحيانا (٥)

امامه أ، قد وُصِفْتِ لنا بِحُسْنِ وَإِنَّا لا تَصَرَاكُ فَأَلْسِنِنَا (١) هذا ، وقد رأى العقاد أن قول بشار بأن العبرة في الحب بالقلب لا بالعين هو التعليل الصعيح ، إذ « ما أكثر ذوى الأبصار الذين يسلطون قلوبهم على عيونهم وأسماعهم وعقولهم فلا تبصر إلا ما تراه ولا تسمع إلا ما توده ولا تعقل إلا ما تشتهيه وتتمناه » (٧) . لكنى أرى أن هذا قلب للمسألة ، فإن الإدراك في مثل هذه الحالة لا يصل إلى القلب ( أو إلى المخ إن أحببت ) إلا عن طريق الحواس ، ولا يمكن أن يقفز فوقها ويتخطاها إليه مباشرة . ثم إن الإنسان لا يحبُّ بقصده وعلى عكس ما يفهم من كلام العقاد . إنما يقع الحب رغم أنفه بل وغالبًا دون أن يتنبه إلى وقوعه في بداية الأمر، ثم بعد ذلك يلّون هذا الحب إحساسات صاحبه : رؤيةً وسبعًا وشمًّا ولمسًّا .

هذا ، ريري الشيخ محمد الطاهر بن عاشور أن دعوى عشق السبع كعشق البصر هي من مخترعات بشار التي لم يسبقه إليها أحد (٨) .

أما العكس فلا أظنه صحيحًا .

# م من المراجع ا المراجع المراج

Long Paris Design

anathra at the state of the sta

THE PARTY OF THE P

. 78 / 8 -4

. 14. / £ -£

1949 - 19 194 - 1999 -

. Y.7 / E -7

٧- مراجعات في الآداب والفنون / ١٧٤ .

٨- انظر مقدمة الديوان / ٥٠ . The state of the s

ريق الحبيبة

كثيرًا ما يصف بشار ريق العبيبة مشبها إياه بطعم التفاح مرة ، والشهد ثانية ، والراح مرة ثالثة . وهذا تشبيه متكانى، ، إذ كلا طرفيه يذاق باللسان . وهو ني بعض الأحيان يجعل هذا الربق شفاءً ، وفي أحيان أخرى يجعله نارا تحرق . والملاحظ أنه رغم تكرر وصف بشار لريق الحبيبة في شعره لم يحدث قط أن أطال في ذلك الوصف كما فعل كعب بن زهير مثلا في مفتتح بردته حين راح يتغنى بريق سعاد في أبيات كثيرة يتلو بعضها بعضًا مشبها إياه بخمر قد مزجت بما، بارد أتى به من محنية فرق جبل قد هبّت عليها النسائم الباردة طوال الليل ... إلخ ، والآن إلى الشواهد من شعر بشار :

أروح على المسارف أربحيًّا وتسقيني بريقتها النساءُ (١)

ريق سُعْدى، يا ابن الدُّجَيْل، الشفاءُ فاسقنيه . اكسل دواء دواءُ (٢)

وروث برأل الله الله تعلق طمر الرسق عَذَبُ (٣)

لاتكن لي الحياةُ إن لم تكن لي شربةٌ من رُضابها غير عَصْبو (٤)

داءُ المحب . ولسو يُشفَّس بريقتها كانت لأدرائمه كالنار للحطب (٥)

لومت شم سقيتنسي برُضابسه رجعت حياة جنازتي بِرُضابِسه (١)

ألا يا اسقياني بالرحيق . فَنِيتُ ولو بَقِيَتُ جُبِّي لِنَا لِبَقِيتُ (٧)

مؤشّر طيّب المذاقعة كالسرا ع بطعسهم التفساح مُنْجَسرِهِ يَا ليست مشريسا بريقتها أشفى به غُلَمةُ على كَبِمدِ (١٧)

إذ نجتليها وإذ تُستقَى على ظمل طمال الله الله الفاسا من القُطُر من لؤلو أشار الأطراف منبتُه في طبّ الطعم عذب بارد خصر (١٨)

كسأن بريقها عسلاً جنيسا وطعم الزنجبيسل وريسسخ راح (١)

ورضاب ذي أشير أغير كأنسا غُرِقَت مشاريه من التفاح (١٠)

والغسر يحكسى المخبّسر عنسم إنفحة المسك فُتّ في كاس راح (١١)

كان ثلجا بين أسانها مستشركًا راحًا وتفاحسا (١٢)

ريسى خُبُسى أحسوه سبعسه أيد المام شفساء لقرحسة بالفسواد (١٢)

إن فاهــــا أشهــــى إكـــ حي رضابً وحـــوردا من جنا النحــل بالنقــا خ زُلالا مبـــردا (١٤)

الهنا الساقيسان ، صبّا شراسي واسقيانسي مسن ريسق بيضساء رُود

إن فسى ريقها شفاءً لما يسى وسموطنا للمعسبة المسسورود

إن دائسس طغسى ، وإن شفائسي ﴿ غِيرَةٌ مِن رُضَابٍ فِيكِ البَرُودِ (١٥)

وكأنها شرست سلافه بابسل بالساهرية خالطت قنديسدا (١٦)

# تشبيه المحبوبة بالجواهر

منذ القديم والشعراء العرب يشبّهون المرأة في جمالها وفخامتها بالجواهر الثمينة كاللؤلؤ والياقوت والذهب . وقد توسّع بشار في هذه الناحية فوجدنا عنده شواهد كثيرة على هذه الصورة . ومن شعراء الجاهلية الذين جروا في هذا المضمار المرقش الأكبر ، إذ يقول :

النشر مِسْكُ ، والرجوه دنا نير ، وأطراف الأكف عَنَامُ وكذلك زهير بن أبى سلمى :

تنازعت المها شبهًا ودرّ البُّ حور ، وشاكهت فيها الطّباءُ فأمّا ما فُونِّ قَ العقد منها فين أدماء مرتّغُوا عليه وأما المقلتان فمن مها إلى وللسناء الملاحث والصفاء ويقول طفيل الغنوى :

إن النساء ، ولو مُثوَّرن من ذهب ، فيهن سن هفوات الجهد تخييلُّ وقال لبيد :

من النُسولين الرَّبُطَ ، لذُّ ، كأنه تشرَبُ شاحي جلد، لونَ مُذْهَبِ وَاللهُ النابِعَة :

قامت تراءی بین سجفی کلّیه کالشیس بوم طلوعها بالأسعید أو درة صدفیی عراصه غزامهیا تهیج متی برها نُوللٌ ریَسْجُ در وبعد الإسلام یقول مثلا ابن قیس الرقیات :

حى الاختين . قد أجم الفراق وديت رحلة لنا واتطالاق

ذُرْتَا غَانْصِ مِن الهند . مَـالُ الشـ ام يُجُبِّـــى إليهبـــا والعــــــراقُ ويقول عمر بن أبى ربيعة :

محطوطة المتنيان أكمل خَلْقُها مئال السيكعة بضة معطارا

# الهوامش

- . 1-7 / 1 -1
- . 117 / 1: -7
- 14. / 1 -r.
- . YTY / 1 -£
- . YTE / 1 -0
- . YA+ / 1 -7
- . YY / Y -Y
- . OT / Y -A
- . 117 / Y -1
- . 117 / 7 -10
- . 11. / Y -11
- .. 101 / Y -1Y
- . 1A. / Y -1Y
- . Y.1 / Y -12
- . YYY / Y -10
- . YYY / Y -17
- . 77 / 7 -17
- . YEE / P -1A

\* \* \*

كالشمس إن برقت مجاسدها تحكسى لنا الياقسوت والذهبا (٢)

لو كتب غيسر فتاة كتبت لؤلؤة عالى بها مَلِكُ بالتباج معصوبُ (٣)

وجيد " يشبه الدار كجيد الريسم سُلهدوب (٤)

كأتسا خُلِقَتْ من جلسد لؤلسؤة نَفْسًا من العظر إن حرّكْتُها ثابا (٥)

أتست ياقوت قسدرتُ عليهسسا لا أخب الشريك في الياقسوتِ (٦)

كان القول من فياكِ النادر وياقدوت (٧)

كأنسا خُلِقْت في قشر لؤلسؤة فكل أكنافها وَجْسَة بدرصاد

بيضاء كالسدرة الزهراء غُرَّتُها تصطاد عينا ولا تُرْجَى لمطاد (٨)

ومجلسِ خَمْسِ قَد تركتُ لحبهـ إ وهن كزهر الروض أو لؤلو السَّرْدِ (١)

ونحــرا يريــك البدر لما بـدت انــا بــه لِبّـةٌ منها تزين الزبرجدا (١٠)

ولـــو تراهــا إذا ألقــــت مجاسدهــا وأبـــرزت عــن لَبــانِ غيــــــر خـــؤار

فطِيرِنَ حَدَدًا لِمَا قالت وشايعها مشلُ التماثيل قد مُوّهن بالذَّهَـــبِ ويقول جميل:

وأنست كلؤاسسؤة المرنسسان بماء شبابك ، لهم تُعْمَسرى ويقول عبد الرحمن بن حسان بن ثابت :

وهمى زهمراء مثل لؤلمسوة الغم مسواص مهرت من جوهر مكنون ويقول ذو الرمة عن حبيبته:

كأنهــــــا درة منعمــــة مــن نســوة كـــنّ قبلهـــا دُرَرًا

حسواره في دَعَسج ، صفراء في نَعَج كأنها فضه قد مسها ذَهَبُ ويقول الأخطل مستلهمًا بيت لبيد الذي مرّ قبل قليل :

يأتلسق التساج فسوق مفرقسه على جبيسن كأنسه الذهسبة وهر البيت الذي لم يعجب الخليفة الأموى ورأى أن مدح الشاعر لابن الزبير بالتقوى أنضل منه .

... وهكذا حتى نصل إلى بشار ، فنراه يكثر من هذا التشبيه وينوع فيه : فمن ذهب إلى لؤلؤ إلى درّ إلى ياقوت إلى زبرجد إلى فضة . ولا يقتصر الأمر على جسدها وصدرها بل يتعداه إلى صوتها وكلامها . قال :

بيضاء صافية الأديسم ترعرعت في جلسد لؤلسؤة وعفة راهسب (١)

- . 17A / 1 -1
- . 177 / 1 -Y
- . 117 / 1 -Y

- . E/Y-Y

- . TT / & -1E
- . YYY / & -1V

- . Y.0 / 1 -E
- . Y-1 / 1 -0

- . Y. / Y -V
- . T14 . T1A / Y -A
  - こうノギー
  - . TI / T -1.
  - . 177 / T -11
  - . 13A / Y -1Y
  - . 179 / Y -14

  - . 07 / 8 -10
  - . 71 / E -17

- حستَها فضد بيضاء في ذهب باحسنها فضد في مُذْهب حار! (١٢)
- قالت : ولا ذنب لى إن كنتُ جارية قد خصني بالجمال الخالقُ السارى
- فصاغتي صيفسة نصفيان : مسن ذهسب نصفي، ونصفي كدعص الرملة الهاري (١٢)
- درة حيثما أديرت أضاءت ومشمّ من حيثما شُمّ فاحا (١٤)
- وتخـــال ما جمعـــت عليــ مه ثيابهـــا ذهبـا وعطــرا (١٥)
- مشار خبر الياقبوت إن مسه النا رُجهاده البلاءُ فسازداد زيَّنا (١٧)
- and the second control of the second second

تشبيه الحبيبة بالعطر

وكما تكرر فى شعر بشار تشبيه حبيبته بالجواهر الثمينة ، كذلك تكرر تشبيهه إياها بعطر هذه الزهرة أو تلك . وإذا كانت التشبيهات من النوع الأول غير عادية من شاعر خُرِم نعمة البصر ، فإن النوع الآخر منها يبدو منسجما مع ظروف عاهته ، فهو وإن لم يمتعه الله بالنظر لم يحرمه من الشمّ . قال :

وإنى لمستشفِ عبيدة ، إنها بدائسى ، وإن كاتبتُ ، فطبيسبُ كقارورة العطار أو زاد نعتُها ، تلين إذا عاتبتُها وتطيببُ (١)

يا طَيْبَ ، سيان عندى أنتِ والطيبُ كلاكسا طيب الأنفاس محبوبُ (٢)

كَانَّ فِينِي قرقيرٍ تَضَمَّنَهُا سفرجيلا طيِّيا وتفاحيا (٣)

قضاها الله من مسلك ومن عنبسرة غسادة (٤)

أَخْرَمُنْتُ رِيحًانَ بِستَانٍ وَنَاضِرَهُ حَسَى أَشَمُّكِ بِا رِيحَانَةَ البَلَـدِ (٦)

وزائرة ما مسَّها الطيبُ برهة من الدهر ، لكنْ طيبُها الدهر فائحُ (١٠٠)

أَمْبُهَ لِي المسكُ واشبهتِ فِي قائدةً فِي لونه قاعدة (١١)

كأنها صيغت لمن نالها من عنبر بالمسك معجون (١٢)

حموراء جاءت من الفردوس مقبلة فالشمس طلعتها ، والمسك ريّاها (١٣)

#### تشبيه الحبية بالروضة

تكرر عند بشار تشبيهه حبيبته بالروضة في ألوانها الزاهية أو زهورها وعطرها . وهذه شواهد على ما نقول :

كأنمسا ألبستَهسا روضسة مما بيسن صفسراء وخصراء (١)

\* \* \*

ومجلسِ خَمْسٍ قد تركت لحبهـا وهن كزهر الروض أو لؤلو السَّرْدِ (٢)

\* \* \*

كأن عليها روضة يوم ودَّعَيتْ بأقوالها خوفًا ، وزاحت ولم تَعُدُّ (٢)

特 特 特

كأنها روضة منبورة تجمع طيبا ومنظوا عسا (٤)

# الهوامش

. 174 / 1 -1

Commence of the Commence of th

. 108 / Y'-Y

3- 77 / 77 -8

. 177 / T -0

. 121 / 7 -7

. 1AE / T -Y

. YYY / Y -A

. T.T / T -4

. TT / & -1-

. TE / E -11

. 144 / 6 -14

. YT. / & -1T

777

\*\*\*

# الهرامش

. 144 / 1 -

. 4 / Y -Y

. 74 / 7 -7

777 / £ -£

تشبيه المسموع بالمرئى والمشموم والمذوق

تكرر في شعر بشار تكررًا ظاهرا تشبيه حديث الحبيبة بأشياء مرئية ، وكذلك بأشياء مشمومة أو مذوقة باللسان . فأما النشبيه بالمشمومات والمذوقات فذلك هو الرضع المنتظر من شاعر كبشار ولا كفيفا فهو لا يدرك المرئيات ولا يحقق شيئًا منها ، إنما المشكلة في تشبيهه المسموع بالمرئي ، وقد كان العكس هو المفروض أن يكون ، لأن حاسة البصر معطلة عنده في حين أن أداة السمع عنده ، ككل المكفوفين ، أنشط منها عند البصراء .

وقد فسر د. محمد النويهى صنيع بشار هذا بأنه يريد أن « ينقل شعوره الدقيق إلى المبصرين بلغة يفهمونها ... يريد أن يصور للناس اللذة السعية التى يجدها في الاستماع إلى صوتها ( أي صوت المغنية ) ذي الأنغام المتعددة الدقيقة ، فلجأ إلى تشبيه يستطيعون أن يفهموه ، فشبه تعدد هذه الأنغام بتعدد الألوان والطلال التي يرونها بعيونهم ويصفونها في حليثهم وأدبهم الشعرى والنثرى » (١) .

أما د. نجيب البهبيتى فإنه يعيب هذا اللون من التشبيه عند بشار ، ويرى أن التشبيه عند السابقين كان « يقرم على الدقة الصارمة في ملاحظة وجوه الشبه بين الشبه والمشبه به » و « على مطابقة الصورة المطابقة الموضحة المقرية » ، وأنه « لما جا، بشار لم يكن له من القدرة ما يسعده بهذا القدر منه ولا بما يقاربه ، فمال به دون شعور منه بميله إلى التشبيه التقريبي ، ونقله بذلك إلى القموض بعد أن كانت وظيفته التوضيح ، واعتمد به على الإبهام بعد أن كانت غايته الدلالة ، فهر يوضح محدودا بغير محدود » . ثم يسوق أبيات بشار التي يشبه فيها حديث حبيبته بقطع الرياض ، معقبا بقوله : « ما هي العلاقة بالضبط بين ترديدها حديثها وبين قطع الرياض التي كستها الزهور ؟ إنك تستطيع أن تنتحل وجوها كثيرة ، ولكنك لن تقنع بالوقوف عند واحد منها ، ولن تُقنع سواك بالتزام واحد . ذلك أن ركني التشبيه

أحدهما مسموع وثانيهما مرثى ، والمقارنة بينهما عند من يسمع ويرى جميعا غيرها عند من يسمع ولا يرى . والتشبيه من بشار طريقة من طرق الدلالة بالقدر الذى تهيّأ له ، إذ الصورة عنده موهومة ، والحديث عنده مسموع . فهو تشبيه محسوس عنده بغير محسوس ، ولكنهما متخالفان فى بغير محسوس ، ولكنهما متخالفان فى نوعهما ، بعيدان فى وجه تقاربهما . ومن هنا كان عليك أن تتوهم لتفهم » (٢) .

ثم يعلّل د. البهبيتى هذا الحرص من بشار على تشبيه المسموع بالمرتى بولعه بأن يسبق المبصرين (٣) . وهو تعليل صحيح فيما يبدو لى . غير أنى لا أوافق الأستاذ الدكتور على هذه الحملة على بشار ، فقد بذل الشاعر جهده واستلهم تجربته التى حصّلها من طريق السماع والتقاليد الشعرية والتخيل أيا كانت طبيعة هذا التخيل وقدرتُه . ثم إن العبرة بالإصابة في التشبيه ، وهو ما تحقق لبشار ، فصُوره التي من هذا النوع جميلة مثيرة موحية .

كذلك ينبغى التنبيه إلى أن ما نعله بشار وغيره فى هذا ألمضمار قد كان إرهاصًا بما جاء الرمزيدون فى العصر الحديث وصنعوه مما عُرف ب « تراسل الحواس » .

ويركز د. عبد الغتاح صالح نانع في مناقشته رأى د. نجيب البهبيتي على مسألة الغبرض الذي رمى به شعر بشار هذا ، مؤكدا أن الغبوض ليس عيبًا في الشعر وأن كثيرا من المبصرين قد آثروه على الوضوح (٤) ، وكأن هذا اللون من التشبيه عند بشار غامض فعلاً ، مع أنه يخلو من ذلك . إنه طريقة جديدة في التشبيه ، ولكنها ليست غامضة .

على أية حال ، هذه هي الأبيات التي شبه فيها شاعرنا الأصوات المستوعة بأشياء مُبْصَرة أو مشتومة أو مذوقة :

رحديث كأنه قطب التسرو في زمتُهُ الصفيراهُ والحميراهُ (٥)

مصوّرة يحسمار الطرف فيهما كأن حديثهما سُكُمرُ الشمرابِ (١)

لها منطقٌ قاخرٌ فاتن كحلى العرائس يُسْتَمُّكُ حُو (٨)

كأن لسائسا ساحسرا في لسانها أعين بعسوت كالفِرنْكِ حديسة كأن رياضا فُرقت في حديثها على أنَّ يَلدُّواً بعضُه كُسُرُودِ (١٠)

كالحَلِّى حُسْنُ حديثها وذلالها إحدى المعايد (١٠٠)

ولها مضحاك كَفُرِرُ الأقاميسي وحديثٌ كالوشي وشي البُرُودِ (١١)

يساقط ن للزير الموكّل بالصبا حديثا كوشى البُرّد يَغْرين في الوَرّد (١١)

فيت أبكى من حب جاريد للم تجزئي ثائيلا ولم تكيد إلا حديثا كالخمر لذتيم تكون سكرا في الروح والجسيد (١٢)

أُمْيَدُ ، هـ لا تذكرين فنَّــي تَمْتِــه بحديث السَّعْــر (١٤)

وسا قولُ الى : « أرضي لك » إلا سُكَّ رَّ سُنْك رَّ (١٥)

وكان رجع حديثها قطعُ الرياض كُسِنَ زَهْرا (١٦)

- ۱- شخصیة بشار / ۲۶۲ ۲۶۲ .
- ٧- د . تجيب البهبيتي / تاريخ الشعر العربي حتى آخر القرن الثالث الهجري / ٣٥٦ -
- . YOY
- ٣- السابق / ٣٥٩ .
- ٤- انظر كتابه « الصورة في شعر بشار بن برد » / ١٩٣ ١٩٤ ؟
  - . 119 / 1 -0
  - . YEA / 1 -7
  - . YA / Y -Y
  - . 1.A / Y -A
  - . 17. / Y -1
  - . YEO / 1Y -1.
  - . YYY / Y -11
  - . 1 / Y 1Y
  - . 77 / 7 -17
  - . YYO / Y 1E
  - . T.E / T -10
  - . 00 / 2 -17
  - . 07 / £ -1Y
  - . 95 / E -1A
  - . 18 / 8 -11
  - . 1.Y / £ -Y-
  - . 1AT / £ -Y1
  - . 14A / E -YY

- وكسنان تحست لسانها المساردة ينفتث فيد سحدرا ١٧)
- كَــان كلامـــه يــــوم التقينــــا ﴿ وَتَى يَأْخَــذَن فَى طُولٍ وَعَـــرْضِ (١٨)
- جسرى اللؤلسق المكنسون قوق لسانهسا الزوارها من مزهسر ويسسراع (١٩)
- وإنا ليجسري بيننا حين ثلتقسسي حديث له وشي كوشي المطارف ( ٢٠ )
- ربكر كنسوار الربيسع حديثُهسسا تروق بوجمه واضمح وقمسوام (٢١)
- ودعجها مُكسر مسن مُعَلدً ٢٢ كنأن حديثهما تُمسرُ الجِنبانِ (٢٢)
- وبالنسبة لتشبيه بشار صوت المرأة بقطع الرياض يقول د. عبد الفتاح صالح نافع إنه « كان أول من اتجه إلى تصوير حديث المرأة بقطع الرياض المتنوعة الأزهار والنوار » (۲۳) .

٢٣- د . عبد الفتاح صالح نافع / الصورة في شعر بشار بن برد / ١٩١ .

# تشبيه الحبيبة بالشمس والقمر

يكثر فى الشعر العربى القديم تشبيه الحبيبة فى جمالها وسطوع بهائها بالشمس والقمر . وهذا أمر من الشهرة بحيث لا يحتاج إلى إيراد الشواهد عليه . ويكثر ذلك أيضا عند بشار ، الذى لا يمتاز فيه بشى، ، فصوره فاترة ليس فيها حيوية ولا تقدم جديدا . وإليك بعضا منها :

لا ، يـل هـى الشمـس أتيحت لنا وسواس هـمّ زُعَّــم الناســـب (١)

صورةُ الشمس في قناع فنساة عرضتْ لي فليس لُتِي بِلُبِّ (٢)

أهـ و العبيب بـ دا لعينــك أم دنــت منيـس النهار إليك في جلبابِ ١٠ (٣)

وصورةُ الشمس جلت عن رجهها بعد عيني جؤذَّرٍ في المُتَّتَقَبُّ (٤)

كالسدر في العين إذا عُمُلنت وفي المُحَلِّي كالمحلِّ القفيب؛ (٥)

قمر الليل إذا ما انتقبت وهي كالشمس إذا لم تنتقب (٦)

فقلت لنفسي ، الشمس جلَّت لناظر أم البدر يُجلِّي في قناع فتاق ١ (٧)

\* \* \*

وما صدقت رؤياى يَحْفُفْ نَ مركبا في وفي المركب المحفوف بدرٌ متوبَّجُ (٨)

إلا تكنن قمر السماء فإنها مثل المَرِيعة تُعجب السرّوّادا (١)

#### الهرامش

- . 111 / 1 -- 1A- / 1 -E . TO- / 7 -E . \$33 / 1 -6 - 118 / 1 -1 . IT / Y -Y . \$7A / F -4 . 174 / T -12 . TRY / T -11 . TY4 / T -140 · A/T-Y . TYN / T -1E . AT / T -10 . SYY / £ -53
  - ter gatta ole element element.

    However, the element of the elemen
  - - and the state of t

- هي بدر السماء ، لا بل هي الشم سس تدلَّتُ في مُذْهَب وجِسَادِ (١٠)
- فأدرك مجلودي جوى الحبّ كاعـب عن كشمس الضحى في الفائقات الخرائد (١١)
- فقلتُ : شمس الضحى في مِرْط جارية ﴿ ﴿ يَا مِن رَأَى الشَّمْسِ فِي مِرْطٍ وَأَبْرَادٍ ؟ (١٢)
- مصدورة فيهسنا على العيسن فالتسسسية وكالشمس تمشى في الوشاح وفي العِقْد (١٢)
- خليفة الشمس ، تكفى الحيُّ غيبتها كأنسا صاغها الخلاق من نُورِ (١٤)
- المنافقين الفيد عدش وافت المراق الفيد الفلك المنافع الفلك المناع (١٦٠)
  - The property of the second second that
  - the second of th
  - salar radius, and the first first time of the salar states of the salar states and the salar states of the

وكيف لا يصبو إلى غيادة تكفيك في الظلماء مصباحا ؟ (٤)

ذكَّ سرك البدرُ وجهها فتَال : لله وجسه الحبيب مصباحا ١(٥)

تزيسن بِخُلْسَق وَجْهَهَا ويزينُسه أَعْسُ كمصباح الظلام وَجِيسدُ (١)

# إضاءة الحبيبة الظلام بنور جمالها

تكرر في الشعر العربي وصف المرأة الجميلة بأنها تضىء الظلام ببهائها ورونقها ونور جمالها . ومن هذا قول امرى، القيس في معلقته :

تضى الظلام بالعشاء كأنها منارة مُمسّنى راهسب متبتّلل وقول النابغة الجعدى في ابتسامة صاحبته :

إذا تبسمت في الليال والليالُ دونها أضاء دُجَى الليل البهيم ابتسامُها

وقول عمر بن أبى ربيعة :

كبا يضيء ظلام العندس القَمَارُ

خُــودٌ تضـــىء ظـــلام البيت صورتُهـــا وقول كثير عزة :

شجاع على ظهر الطريق مصمّـمُ جهنم ما راعست فسنؤادي جهنسم ووجهاك فسي الظماء للسُّفْر مَعْلَمٌ ؟

يقول العدايا عز : قد حال دونكم فقلت لهسا ﴿ والله لو كان دونكم وكيف يسروع القلب يا عز رائع ا - وقول الأحوص:

وتعسري ، ومسا بسمه مسن عسسزام يف ، سسراج في الليلة الظلمساء رام قلبي السليو عيين أسمياء سُخْنَــةٌ فــى الشتاء، باردة الصيد ويقول بشار:

تكفي المؤانس فقدة المساح (١)

خيود إذا جنيح الظيلام فإنهيا

للمصلي فطيار قليسي وطاحسيا لظ للم جعلنها مصباحا لل ، وجلَّتْ عما تَجِنِّ الوحاحا (٢)

لسبت أنسني غنداة فامنت تهنادي ف\_\_\_, نساء إذا أردن ضياءً فأضاءت لهن داجية اللي

تسرر عينًا ، وتَلْقَى الشمس غيبتها كأنما خُلقت من ضوء مصباح (٣)

# ترف حبيباته

يحرص كثير من الشعراء المحبين على إبراز الترف الذي تعيش فيه صواحبهن ، إذ المرأة المترفة أكثر جاذبية وأشد استثارة لشعور التحدى ولذة الظفر عند المحبّ ، لأن الغنى والترف يمثلان عقبة كأداة في سبيله ، فإذا انتصر عليها شعر بالفخر والعزّة يملآن كيانه . قال امرؤ القيس :

تنؤرم الضحنا جننادت بريتا القرنفسل

وقال الرقش الأكبر:

تواعسم لا تعالسنج بسؤس غيسش وقال عدى بن زيد :

> بناتِ كسرام لم يُربّسنَ بضسرة وقال المنخّل اليشكري:

ولقسد دخلست علسى الفتسسا ﴿ الكاعبِ الحسيبِ ال وقال حميد بن ثور الهلالي :

من البيض ، عاشت بيسن أمّ عزيزة متعمسة ، لسو يصيسح الذرّ ساريسسا .**رقال عمر :** 

وأعجبها من عيشها ظلل غرفسة ووال كفاهـــا كــلُّ شـــىء يهمهـــا رقال أيضا :

ومد عليها السجف يدم لقيتهسا قلتم أستطعها وغيسر أن قد بدا لنا معاصم لم تضرب على البُهْم في الضحا

أوانسس لا تسسيروج ولا تسسروه

دكى شرقناتٍ بالعبيس روادعـــــــا

ة الخندرُ فنني الينسرم الخليسرِ 

ريسن أب يسرّ أطساع وأكرسنا على جلدها بضَّتْ مدارجه دما

وريانُ ملتفيُّ الحدائـــق أخضــــرُ فليست لشيء آخر الليسل تَسْهَسرُ

غلبى عجل تُبتاعُها والخروادمُ عشية راحت كفها والمعامسم عصاهاً ، ورجمه لم تُلَحُّهُ السمائــمُ

#### الهوامش

٠ - ٢ / ١١٧ . وقد تكرر هذا البيت بنصه في ٢ / ١٢٨ .

. 17A / Y -Y

. 170 / Y -Y

. 101 / Y -£

. 101 / Y -0

. 177 / 7 -7

\_\_\_\_ن حــــوله حراسُــهٔ ویبابـــه أســـد مریـــــدُ (۱)

ت لحدول من مناصفها كالرحم لم تكتمل من الرَّمَاد : (٧)

قالت لحسوراء مسن مناصفهسسا كالريسم لم تكتمل من الرَّمَد : (٧)

سبّح خليلى، وقل : يا حسن تصوير إ واحت سُلَيْمي تهادي في القاصير (٨)

وتَقَلِّينِ فَانسِت لاهيدِ . في الغيرُ والقُرهيِّ والعِلْ (١)

وقال :

يا بنت خيسر المسوك مأنسرة الدي حاجسة ومرتقب والمتال جميل :

يكاد نضيض الماء يخدش جلدها ﴿ إِذَا اغتسلت بالماء ، من رقة الجِلْـدِ وَقَالُ أَيْضًا :

إذا حميت شمس النار اتقينها بأكسية الدياج والخبر ذى الخَسْلِ وقد قيل عن بشار أن صواحبه كنَّ من الجوارى والقيان اللائى لا يحفلن بشىء غير التهتك الجسدى والشهوة . ولكن شعره حريص على أن يبين لنا أنهن من النساء المترفات ممن يعشن فى القصور وتقوم على خدمتهن الوصائف ويخطرن فى الثياب الحريرية النفيسة . لا ، بل إنه قد ذكر إحلى حبيباته بوصفها من بنات الملوك . ما مدى صدق بشار فى ذلك ؟ الله أعلم . غير أننا هنا إنما نتحدث عما يقوله فى شعره . وهذا هو ما يقول :

منت بالسنات الملاستنوك لا ... تماهما إلىن العبسلام العبسلامُ (١٠)

\* \* \*

في القصر ذي الشرفات البيض جارية ربّا التراثب والأرداف والقُضُب (٢)

رحتُ في حبها وراحت دُوارا ين أترابها عليها الحجسابُ

ني جنان خضر وتصر مشيد تيمري حفّت به الأعناب (٣)

لها نُصَفَّاتُ حولهـــا يستلمنهـا كما استلم الركنَ النواسكُ بالـراحِ (٤)

قالت لسعدى وأخرى من مناصفها : ما هاج هذا وقد خُيَاتُه هجدا ؟ (٥)

المسلمة المسلمة في المسلمين ا

The state of the s

. YYY / 1 -Y

The state of the s

٤- ٢ / ١٢٠ . والنَّصَفات ؛ الخدم .

٥- ٢ / ١٩٢ . والمناصف : الخدم .

. YYE / Y -7

. 1/1-4

. YY- / Y -A

. TYO / T -4

تصوير الحبيبة بين صواحبها وخوادمها

من بين ما تكرر عند الشعرا، الغزليين العرب القدامى ، فى مجال وصف الحبيبة ، تصويرها وهى بين صواحبها أو خوادمها . فالشاعر فى هذه الحالة لا يصور حبيبته مفردة ، بل يأخذ لها صورة جماعية هى واسطة العقد فيها ، وكأند يريد أن يبرز جمالها وسط الأخريات اللانى يزدنها بجمالهن جمالا فوق جمال . قال عدى بن الرقاع :

لـولا الحياء وأن رأسى قـد عشا فيه المثيب لــزرث ام القاـــم وكأنها وسط النساء أعارهــا عينيه أحـورُ مـن جـآذر جاســم ومن شعر عمر بن أبى ربيعة :

إلى موقسف بيسن الحجون إلى النَحْسَل

أطلبن التنفيي والوقبوف على شغلبي

تعاتب ميذا أو يراجع في رميل

ماد قلبى اليوم ظبى مقىل بن عرفسات فى ظباء تتهادى عامدنا للجمدرات الباكى لست بناس ذلك الظارى عادى

> فعاجست بأمشال الطبساء نواعسم فقالت لأشراب لهسا شَبّهِ الدمني ، وقالت لهسن ، ارجعس شيئا ، لعلنا

أَبْرَزُوها مشل المهاة تهادى يسن خسس كواعسب السراب

فقامت إليها حرتان عليهما كسامان من خرُّ دمقس واغْضَرِ

فتسراءت حتى إذا جُسنَّ قلبسى سترتها ولاند واليساب ويقول الوليد بن يزيد :

٤- ٢ / ١٢٠ . والنَّصَفات : الخدم .

٥- ٢ / ١٩٢ . والمناصف : الخدم .

. YN. / Y -7

ATVE-Y

ليلـــــة غـــــاب نُحْسُهــــ أَكْـــرَمُ الخمـــس جنسُهـــــ

حتسى رأيست كواعبسا أتربسسا مثل الظباء وقد مُلتَّنَ شبابك أرثين من عُجْب بها إربابا خُلِقت لِعَيْنِكَ فتنعة وعذابا

تخطو على البيسش أو خُصْر القوارير

وقيام نسياء دونها وإنساءُ (١)

ومًا صدقت رؤيناي يحفقن مركبا وفي المركب المحقوف بدرٌ متوجُّ (٣)

and the sugst

ب\_\_\_\_زت كالهــــــلال فــــــى ي\_\_\_\_ن خمـــسن كواعــــــن

قد كنت أحسب أنني جَلَّدُ القُوى يرفل في وشيئ البرود عشيسة فرزين حسوراء المدامست طفلسنة تليك التي لاشك حقيا أنها ويقول العباس بن الأحنف :

كأنها حين تمشى في وصائفها ويقول شاعرنا عازفا على نفس الوتر:

غشينة قامنت بالوصينند تعرضنا

تعشيني الهوينين بيسين السوتهيدا مُشْسِي النزيف صَفَتْ مشاريه (٢)

and the second of the second o

لهنا تُعتفنات خولها يستلمنها كما استلم الركن النواسكُ بالراح (٤)

قالت لسعدى وأخرى من مناصفها: ما هاج هذا وقد خُيَّالتُه هجدا ؟ (٥)

عقيلت أتسراب يُقَوّمن حولهسا إذا رُحْنَ أمثال الغصون المواتد (١)

المسين حققته المسال وأصفن ، ما يهمسن همسا (٧)

Principal designation of the second second second

The state of the s

THE PERSON OF THE PROPERTY AND A PERSON OF THE PERSON OF T

. 07 / 6 -4

٤- ١ / ٢٩٩ . والمقصود بالخَنْف هاتف الفلاة التي كان الشاعر يقطعها .

# لا هي إنسيه ولا هي جنية

ذكر بشار أكثر من مرة نسى شعره أن صاحبته لا تنتمى إلى الإنس ولا إلى الجن . يقصد أنها خلق خاص نسيسج وحده ، فهى لا يشبهها أحد فى جمالها وجاذبيتها :

ليست من الإنس ، وإن قلتها : « جنية » قيل : الفتى كاذب (١)

جنيسة الحسسن ، لا بيل في مجاسدها ما لم تسر العين بين الجن والبَشسر (٢)

هـ و الخَنْـ فُ لا إنسَّ ولا تُجلُّ جِنَـةِ يعيـ ش ولا يغــ ذوهُ أمّ ولا أبُّ (٤) وقد جاء هذا المعنى في البيت التالي للعباس بن ألأحنف : ليست من الإنس إلا فــي مناسبـــ ولا مـن الجسنَ إلا فــي التصاويــ و

- . YT. / 1 -Y
- . EE / Y -0
- . 187 / Y -T
- . YE / Y -Y

طرب الحسامُ فهاج لي طرباً للما يكون تذكّري نَمبّ ال

على ذلك :

لــولا الحبــام وطيـــف جاريـــة ما شفّنـــى حـــب ولا كَرَيــا (٢)

تهييج الحمام الأشجانه

إلى الاستشهاد عليه بأقوالهم . وقد كرره بشار في أشعاره تكريرا ملحوظا . وهذه أمثلة

هذا معنى تعاوره الشعراء العرب . وهو من الشهرة بحيث إننا لسنا في حاجةٍ

لا غَسرُو إلا حَمَسامٌ فنى مساكنهم يدعو هديلاً فيستغرى به الطَّرَبُ (٣)

وقد زادنى شوقا هديدل حمامة على إلفها تبكسى لمه وتُطربُ (٤)

إذا شئت أبكاني الحمامُ بصوته وهاج على الشوق طول سباتي (٥)

فلستُ بِسَالٍ ما تغنّبت حمامية وما شاق رهبانَ النصارى مسيحُها(٦)

فلسبت براجع ما حين إليان واد (٧)

وذكّرنسي الحمسامُ فسراقَ إلسفي على الروحاء ليس له مَعَادُ (٨)

- . YEY / 1 -E

- . 01 / Y -A

- . YYY / 1 -1
- ۲- ۱ / ۲۷۰ . والبيت في وصف غلام اتهم به بشارٌ حمادا .
  - . YY / Y -Y
  - . 174 / Y -E
  - . TIT / T -0
  - . 01/1-1
  - ٧- الصورة في شعر بشار بن برد / ١٩٥٠ .
    - A- البقرة / ١٠٢ .

# هاروت وماروت

كرر بشار هذين الاسمين في شعره الغزلي مرتبطين بما هو معروف عنهما من السَّحر:

- - \* \* \*
- كأنه هاروتُ يسبوم اغتدى يديسسر عينيسه بتقليسب (٢)
  - \* \* \*
- وإن أقبل .... قالعين الروتُّ (٣)
  - \* \* \*
- فكأن ما سَبِعَتْ له بحديثها هاروثُ يسلب مقلتيه رُفادا (٤)
  - \* \* \*
- كـأن قلبُـــى إذا ذكراكمـــــو عرضــت من سحر هاروت أو ماروت في عُقَدْره،
  - \* \* \*

وكان تحال السورة في شعر بشار بن برد » للدكتور عبدالفتاح صالح نافع ، وفي كتاب « الصورة في شعر بشار بن برد » للدكتور عبدالفتاح صالح نافع ، تعليقًا على البيت الأخير ، أن « هاروت يُضرب به المثل وينسب إليه السحر دون صاحبه ماروت » (٧) . لكنَّ هاهو ذا بشّار في شاهدين على الأقلّ يذكر ماروت أيضا ولا يكتفى بهاروت رحده ، علارة على أنهما قد ذُكرا في القرآن معًا وفي سياق حديثه

عن السحر والسحرة (٨) .

# الرسول بيئه وبين صواحبه

يذكر صاحب « الأغاني » أن مصعبا عم الزبير بن بكار قد خلع على ابن أبي ربيعة الريادة في وصف الرسل بيند وبين صواحبه (١) . والحقُّ أنه يكثر في شعر عمر ذلك . لكنَّ سحيمًا عبد بني الحسحاس قد ذكر الرسل في شعره قبله (٢) . بل إن لعنترة أبياتًا قص فيها كيف أنه أرسل جاريته لتتحسس له من أخبار حبيبته ، وإن لم يذكر أنه بعثها برسالة منه إلى تلك الحبيبة ، قال :

يا شاة ماقتَسِ لمن حلَّت له حَرَّمتْ على ، وليتها لم تَحْسرُمِ فبعثت جاريتي فقلت لها : اذهبي فتحسسي أخبارها لي واعلمي قالت : رأيت من الأعادي غرة والشاة ممكنية لمن هو مُرتّب

ولكثير ، وهو معاصر لعمر بن أبى ربيعة وجميل ، الأبيات التالية في رسالة بعث، بها جميل إلى صاحبته بثينة ، ولكنه تظاهر بأن الكلام موجه إلى عزة صاحبته

> بأن تجعلني بينسي وبينسك موعندا وآخر عهدى منك يسوم لقيتنسى وللفرزدق يذكر هو أيضا رسولاً :

وأدخيل رأسيه تحيت القيسرام فأبلغهس وحسى القسول عنسسي

فقلين ليه : نواعيدك الثريّيا وذاك إليسه مجتميع الزحسام ئــلاث واثنتــان ، فهــن خَمْـس وسادســـة تميـل إلــى الشمـــام وقد ذكر بشار كذلك في شعره الرسول فقال :

ورقاد قيمها وسكنر الحاجب ١ (٣) واهًا بـــأم محمـــد ورسولهــا

إلىك رسولاً ، والموكسل مرسل فقلت لها : يا عز ، أرسل صاحبي

وأن تأمريني ؛ ما الذي فيه أفعل ؟ بأسفل وادى المدوم والتسبوب يُغْسَلُ

إن الرسول الــذي أرسلت غادرتي بغُلَّة منك مثل حرَّ النار مشبوب (٤)

أيها الناصح الرسول إليها، قل لها عن متَّثِم القلب صبّ (٥)

ورسولاً بات يسرى في هواكسم بالكتساب (١)

لقد أرسلت صفيراء تحوى رسولها لتجعلني صفيراء ممن أضلت (٧)

كيف لم تذكري الرسول إلينا وقعودي إليك أرغى الصباحا ؟ (٨)

لا عهد لي بالرسدول يخبرنكي عنها ، فنفسى من ذاك تستَعِسرُ (٩) بشار إذن في ذكر الرسول في شعره يجرى على تقليد شعرى موجود على الأقل

عند سحيم صاحب الشعر الشهواني رابن أبي ربيعة اللاهي المعجب بنفسه ، وجميل بثينة المحبّ العذرى ، والفرزدق شاعر المدح والفخر . وليس صحيحًا من ثم أن شاعرنا في هذا التقليد قد تأثر بالشعراء العذريين وحدهم كما يرى د. عبد الفتاح صالح

انانم (۱۰) .

١٠- انظر « الأغاني ١١ / مؤسسة جمال للطباعة والنشر / بيروت / ١ / ١٢٠ .

۲- انظر دیوانه / ۱۹ -

. 174 / 1 -4

. 118 / 1 -8

. YTY / 1 -0

. YYY / 1 -1

. 1. / Y -Y

. YTE / T -4

۱۰- انظر کتابه « الصورة فی شعر بشار بن برد » / ۲٤٦ .

the Constitution of the transfer of the second of the constitution of the second

# الرسالة الشعرية عند بشار

يفهم من كلام د. مصطفى الشكعة أن قيام الرسائل والكتب بدور بين العاشقين في الشعر الغزلي هو ظاهرة جديدة في العصر العباسي تابعة لإجادة المرأة القراءة والكتابة ، وأن العباس بن الأحنف هو الحصان المجلى في ذلك (١) . كما ذكر الشيخ محمد الطاهر بن عاشور في مقدمة ديوان بشار أن بشارا هو أول من نظم الشعر على طريقة المراسلة ، وذلك في رسالة شعرية بعث بها إلى عبدة ، ومطلعها :

مـــــن المشهـــور بالحـــب الـــي قاســــد القلــــو سلام الله ذي العرش على وجهان يا حبّسي فأسسا بمسديسا قسر عيدي وأتسى فلسسى ... إلخ (٢) ...

وقد أكد د. محمد النويهي ما قاله الشيخ ابن عاشور ، إذ جاء في كتابه « شخصية بشار » عن الأبيات السالفة المرجهة إلى عبدة : « في هذه المقطوعة يخترع ( بشار ) فنا تام الجدة ، هر فن المراسلة الشعرية » (٣) .

والحقيقة أنه لا أحد يستطيع أن يشاح في أن بشارًا قد نظم الرسالة الشعرية متمثلة في هذه الأبيات المطربة الجميلة ، بل نزيد على ذلك أن له أكثر من رسالة شعرية أخرى منه إلى حبيبته أو إلى قومها أو منها إليه . بيد أنّنا لا نستطيع مشاركة هؤلاء الأساقدة الكرام ، رغم احترامنا لهم ، في القول بأن بشارا أو العباس هو رائد هذا الفن الشعرى . لقد عرف ابن أبي ربيعة الرسالة الشعرية الغزلية قبل بشار بزمن طويل . ومن ذلك رسالة كان قد أرسلها مع أمة له وأمرها بترصيلها إلى كلثم بنت سعد المخزومية ، التي انتهى أمره معها بالزواج . وهذا مطلع الرسالة :

من عاشق صبة يُسِرُ الهدوى قد شفَّه الوجدُ إلى كُلْثُـم رأت لهِ عيني فدعانيي الهنوي إلينك للحيثين وليم أعليم

قسى غيسر منا جسرم و لا مأثسم فتلْتنا ، يا حبــــذا أنتمــــو ؛ وفيها يقول:

مسن غيستر عسار ولا محسرم وجالسينسي مجلسا واحسدا ومن رسائله أيضا الرسالة الآتية ، وهي أطول من تلك كثيرًا ، وتبدأ بقوله : بالسم الالعة تحيسة لمتيسم تُهُدى إلى حسس القسوام مكرم عند الرحيس ، إليك ، أمَّ الهيئسم وصاميفية ضنتها بأمانية حنف الدمنوع كِتَأَبِها بالمعجسم فيهينا التحيسة والسبلام ورحمسة ، صب الفياد معاقب ليم يظلم أميان عاشنيق كلسف يبسوء بذنيسته

يشكو إليك بعبارة وبغواسة . . . إلخ

ذلك المَّا بالنسبة إلى الرسالة الشعرية بوجه عام فقد عرفها الشعر الجاهلي ، ولا أستشهد باكثر من تصيدة لقيط بن يعمر الإيادي ، الذي كان كسرى ينوى غزو قومه فأرسل هو إليهم رسالة شعرية يحذرهم فيها من ذلك الغزو ، وينصحهم بالاستعداد

> سيلام في الصحيفة من لقيسط الليث كسرى قد أتاكم أقاكيم منهميو ستبون ألفيا على حَنَــق أتينكُمُـــو ، فهـــذا والآن إلى رسائل بشار الشعرية :

١- رسالة مستقلة :

مين الشهير بالحبيب على وجهاك يا حباسى 

ويقول: أشا إذ ملكت فأتعمسى

إلى مسن بالجزيسرة مشسن إيسساد

فيلا يَشْفَلْكمو سيوقُ النَّفَادِ

يزجّ بن الكتائب كالجسراد

أوانُ ملاكك عــام كهــلاك عــام

هذا من حيث الرسالة الشعرية الغزلية . وقد يكون هناك من سبق عمر إلى

للحرب ، رفيها يقول :

إلــــــ قاسيـــــة القلـــــب

و فأميا بعيد ينا قسير ويسا نفسي التسي تسكد لقد أنكرتُ با عدد أمين ذنيب ؟ ولا واللب ولا واللب مينا فني الشنسر سيسبواك اليسبوم أهواهسسسا

٧- رسالة مع رسول بعد أبيات تمهيدية :

أيهيا الناصح الرسيول إليهيا حدثينيس فأنست قسرة عينسي أيهمت دونك الفجاج فسلا أأس ما على النسوم ليو تعرّضت فيسبه أنا من حبّ الضعيف الذي لا

... إلخ القصيدة (٥) .

٣- ورسالة أخرى بعد أبيات تمهيدية أيضا :

ودست في الكتباب إلى : إنسى ، على ما قدد علمت جنون أسى. يقولسون ۾ انعمسي ۾ ۾ ويرون عبارة ومنن طريسي إليمك خشعست فيهسم ... إلخ (٦)

رقیتُ ان ، لــو أرى خَلُـــالاً مضيـــتُ واعْيُسنَ إخسوى شاله ارتديستُ خروجــــى إن ركبــــــــّ وإن مشيـــــــــّ كبا يتخشع الفسرس السُّكَبُّستُ

ة عيني ومني قابسي

ين بيـــن الجنــب والجنــب

جفاء منكِ في الكُنْسِير

ـــه ما احدثـــث مــن قنــــب

تى من أنسى ولا الغسرب

على جيد ولا لديب (٤)

فسل لهسا عسن مثيم الفلب مسبرة

هل تحيينسي ؟ فهل نلتِ حسى ؟

عَمَى سبيسلا إليسك فسي غيسر تُسرب

فيلونساك فسن سخساب والسسب

اسعلينع البالسق غنسان هلست

٤- ورسالة إلى قبيلة الحبيبة :

الے شیبان کہلہ سو وسسراد مين المفتون بشيار بين بسيرد

# الهرامش

١- انظر د . مصطفى الشكعة / الشعر والشعراء في العصر العباسي / ٣٧١ .

٧- انظر مقدمه ديوان بشار ٧ / ٧ / ٣٠ - ١٠ ، ١٠٠٠

۲- شخصید بشار / ۲۷۹ .

٤- ديوان بشار / ١ / ٢٠٦ .

. Y14 - Y1V / 1 -0

. Y - 1 / Y -1

. YA / £ -V

. 140 / £ -A

فسان فتاتكم سلمت فسؤادي فنصف عندها ، والنصف عندى (٧)

وه- ثم هذا البيت :

السم يكسس بينها وبينسى إلا تحسب العاشقيان والأحسلامُ (٨)

profession of the second of th

The Free Control of the Control of t

#### القصة العاطفية

القصة العاطفية موجودة في الشعر العربي منذ القديم ، ففي معلقة امرى، القيس مثلاً يحكى لنا الشاعر أكثر من قصة من هذه القصص ، وفي لاميته أيضا نراه يقول :

سمو حساب للماء حسالاً على حال سموت إليها بعدما نسام أهلها فقالت: سباك الله ؛ إنك فَاضِحِيي ألست ترى السمار والناس أحوالي ؟ فقلت : يمين الله أبرح قاعدا ولو قطعهوا رأسي لديسك وأوصالي لَنَامُسوا فما إن من حديث ولا صال حلفت لها باللبه حلفة فاجبر هصرت بغصس ذي شمساريخ ميسال فلمسا تنازعنا الحديث وأسمحست ورُضْ تُ فذلت صعبة أي إذلال وصرنا إلى الحسني ورق كلامنا عليه القتام سيء الظن والبال فأصبحت معشوقا وأصبح بعلهيا يغط غطيط البكسر شدة خناقه ليقتلني ، والمسرء ليس بقتسال كما شغيف المشوبة الرجلُ الطالسي ليقتلني أني شغفت فؤادهي وللأعشى أشياء في ذلك الفنّ .

ولسُحَيْم عبد بنى الحسحاس قصيدة قصصية يائية طويلة ، يُرْجَعُ إليها فى

رجاء عمر بن أبى ربيعة فتوسّع فى ذلك الضرب من القصص العاطفى حاذيًا فى بعض الأحيان حذر امرىء القيس (١) .

ومما للغرذدق في ذلك السبيل ما حكاه لنا في رائيته من مغامرة محفوفة بالمخاطر العنيفة انتهت بهذه الأبيات التي تصف كيف خرج من المأزق بعد أن دلته المرأتان ، على ما يقول ، بالحبال من ارتفاع ثمانين قامة :

فقلت : ارفعوا الأسباب لا يشعروا بنا وبادرتُ في أعجازُ وأصبحتُ في القوم الجلوس ، وأصبحتْ مغلّقـــةُ دونــي عليهـــ

ولبشار مشاركة في هذا الفنّ ، فإنك تجد له بعض القصص في ثنايا قصائده (٢) ، إلى جانسب الرائية المشهورة التي استو

والدارسين ، وأرَّلها : قد لامنى في خلياتي عُمَارُ واللوم في غيار كنه

والتى يصف فيها ما دار بينه وبين صاحبته من غير وعض وقرص عليه ، مع أنها أقل في الفحش من شعرٍ كثيرٍ لغيره من الشعرا، يقتضى أن نقول إنها مع ذلك توحى بجو شليد الإثم والفجور .

ومن هذا الشعر البشاري أيضا قوله :

وقالت لتربيها : « ابكيا »، وترقرقت

وليا ح خرط وم وصلت نعيمها بحوراء تستحيى الأرداف ، لـم تَــرْع ثلّـة بندي ولم تركب به ويضاء يَنْــدى خدها وجبينها من المسلك فوق المج فباتت مــزاج الكأس حتى تبينت تباشير منشق عـن المله فابــت و فلمــا دنـا وجــه الــوداع تفجّعـــت على ليلــة فابــت و

فيا حسنها إذ نلتقصى بمهايل مجبيّن في بخر من الله الله قالت : أنت غاد ضُحًا غَد ونبقى على شوق إلى الله قالت التقينا تحت عَيْنِ مطيرة وريّانُ مُلْقَى كالحم في الله التهين نورة مضيم الحشا في الله

مداسع عينيها تخ

إذا أحرقتنى الكأس داويتُ حَرَّها بمثلوجة في نظوف وفي قصة أخرى من هذا النوع نراه يدعى أنه ارتقى إل

١- انظر في ذلك د . محمد عبد العزيـز الكفـراوي / الشعـر العربـي بيـن الجمود والتطور / دار نهضة مصر / القاهرة / ط ۲ / ۵۷ - ۵۵

٢- انظر مثلاً الديوان / ١ / ٢٦٢ - ٢٦٤ ، و ٢ / ٨٠ وما بعدها ، و ٢ / ١٩٥٠ ، و٢ / ٣٢٩ حيث تبدأ القصة من رابع بيت في القصيدة .

ولم أدَّعْ زينه حتى لبستُ لها من الجديد لكسى ألْمِمْ بهـن غـدا

حتى ارتقيتُ إليها في مشيّدة دون السماء تناغي ظلّها صعّداً ورغم ذلك فإنه حريص على أن يؤكد أنه لم ينل منها شيئًا . إنما هو العتابُ والشكوى

غاب القدى فشرينا صفو ليلتنا المحربين نلهو وتخشى الواحد الصمدا المدارية

Company of the Control of the Control

ولا أنسسى غسداةً بكست وقالت: فقلت لها : السرواحُ بداك أحجسي

قالــت لحوراء مـن مناصفهـا كالريهم لم تكتبك مسن الرئكــد روحيى إلى مشرك بخُلّتنسا قولي : تقسول التسى أسسأت لهسا قصرت طرفسي إليك قانعسك

> فقلت: الا تسرعيي بمعتبية لا كنستُ إن لـم أكــن أحبكمــو أي حديست دب الوشساة بسمه ما كـــان إلا حديـــث جاريــــة

> قد تبت مما كرهت ، فاحتسبى

حیـــــث أرجوكــــم فَسُنُتُــــمْ ﴿ زُوركـــم ســـــــوطُ عـــــــــــاب ليتنــــى قبـــــل هواكــــم كنــتُ فـــى بطــــن التـــــراب فبكت هند وقالت : حبب ، لا تنكر خطابي (٥)

أتغدو أم تسروح مسن السسرواح ٢ وأقسرب بالمحسب من الصّباح (٦)

خُلِّــةَ أَخْــرى ، وقد يسرى كمسدى ان لے انہا کا شیعتہے ہے وہ وأنــــت ذو طُرَبّيـــــن فــــــى ورَادِ

في غير ذيب جنيفسه يسدى جهدی . قبا بعد حب مجتهد ۲ ام رِثُ غَيِّى ، فأم رِن رشدى لم تلـــق روحــي روافقــت جــــــدى

غفران منا قد جنيتُ معتمدي (٧)

#### الحوار

ومن عناصر الفن القصصى الحوار ، وهذه بعض أمثلة على هذا العنصر من شعر شاعرنا ، ومنها يتضع أن بشارًا لم يكن دائمًا بارعًا في إدارة دفة الحوار في

فاذكرى حلفتي : أقباربُ أخرى ﴿ يَسُومُ رَكِّي تَلْبُكِ الْبُمْيِسِنَ الْبُكِسِاءُ

قتلتنك أنفاشك الصعداء ے جسری میا جسری ، وقلیسی بسراہُ تبت مسا مضی وعضدی وفعاء (۱)

فلابيد أن تُعفيني عليسك ذُنسوبهُ أخياف عليمك اللمه حيمهن تسؤوب

أثاما على نفس ، فمسمّ أتوب ؟ (٢)

دعها ، قما للك منها غيار تنصيب إن البخيسل بعيسسة غيسس مقسروب شوقا بشوق وتقريباً بتقريسب (٣)

لم أكسن أتقيهمسو فسسى المسروب كسان ظنسى اتقاء عين الرقيسب

ك ، فقولى : في دُنوبه لا دُنوبي (٤)

فتصدت بعد الصدود وقالست : قلتُ ؛ نفسي الفدا . على عادة منَّ فاعذريني ، يا شقه النفس ، إنسى

وقائلية : إن منتَّ فني طلب الصِّبا فَرُمْ توسع قبل المسات ، فإنسى

فقلت لها: لم أجن في الحب بيننا

وقائيل إذ رأى شوقي وصفحكمو : لا شيء أبعيد مميا لسيبت نائليه فقلت : كلل ، سيجلزي من له كرم

وتقول: اتقيدت فينسا أناسك لا ، ومن سبح الحجيم له ، ما غير أن الإمسام أمسكنسي عنسس

فلت لمّا برَّخست بسي : لم يكسن هسسذا احتسابسسي

# الفحش والعفّة والخمر في غزل بشار على المناب

الفحش الصريح في غزل بشار قليل . وهذا هما وجدتُه له من ذلك : ومنا هما وجدتُه له من ذلك : ومنا هما وجدتُه له من ذلك : ومنا هما والمنطقة المنطقة المنطقة

و المرابع الم

عَجِلُ الرَّكوبِ إذا اعتراه نافضض فيإذا أفاق فليس بالركِّسابِ
وتراه بعد ثلاث عشرة قائسا مشل المؤذن شك يسوم سحاب يتنفس الصعداء عند مراسلٍ ويكاد يخلع جلده لِكَعابِ (٢)

عجـــزاء مـــن سـرب بنــى مالــكِ لهــا حــرٌ مــن بطنهـــا أرقــــغُ (٢)

ويحها كاعبا تُدلِ بجهم كَثْبَرِيّ كالله عمامُ (١٤)

وهو في الحقيقة على قلته يدل على سخف كثير كان في بشار . وعلى أية حال ، فالفحش في الشعر العربي قديم . ومن أولئك الشعراء الذين اشتهروا به امرؤ القيس في معلقته وغير معلقته ، والنابغة في قصيدته في المتجردة بأبياتها العارية تمامًا ، وسُحيَّم عبد بني الحسحاس في يائيته بالذات ، وابن قيس الرقيات في منامه الذي ادعى أنه حلم فيه بإحدى نساء البيت الأموى وعبث بها ونال منها ما يريد ، والفرزدق ... وغيرهم كثير .

على أن الجانب المفحش في شعر بشار ليس إلا وجهًا واحدًا . والوجه الآخر هو

# الهوامش

and the first term of the great production of the second section of the secti

garagan ining ang kigan ang katalong at kalang ang kalang ang katalong at kitang at katalong at katalong at ka Banggaragan

A superior of the page of the second state of the second se

.

وجه العفة ، التى يصر فى كثير من شعره على أنه هو وحبيبته كانا حريصين على التزامها فلم يأتيا ما يسىء ، مما يدل على أن الذين هاجموه واتهموه بالفحش والإسراف فيه والحرص على تصوير التفاصيل الفاجرة وادعوا أنه لم يكن يهتم فى المرأة بشىء إلا بالغريزة النوعية قد أسرفوا .

إلا أنه لابد من القول إن شعرا، كثيرين في الأدب العربي القديم قد أكدوا التزامهم هم وحبائبهم جانب العفة ، حتى ولو في بعض شعرهم دون البعض الآخر . فبشار إذن ليس أول من فعل ذلك . ونعن حين نقول إن كثيرًا من شعر بشار يتحدث عن عفته هو وصاحبته لا نقصد أنه يحكى الواقع فعلاً ، إذ ربما كان بشار لا يقول ما حدث . لا ، لا نقول هذا ، ولكننا نقصد أن نبين أن شعر بشار ليس كله فحشًا عاريا كما يقول عدد من الدارسين ، بل الفحش الصريح فيه قليل ، وسائره حديث عن العفة وعدم الانسياق مع الغرائز والشهوات . وهذه شواهد على ما نقول :

بيضاء صافيه الأديم ترعرعه ت في جلد لؤلؤة رعفه راهه (٥)

يا سلم ، إنسى امسرؤ يوقرنسي حلسى إذا القوم في الخنا وثبوا (١)

فلولا التّقي راحبت ورُحتُ عشيةً نعُدة هناتِ بيننيا وهناتِ (٧)

كم ليلة قد شق إصباحها عنا نعيسا كان زَحْزاحا لم ننبط نيسة إلى مُحْسرَمٍ حتى رأينا المسح وضاحا إلا حديثا معجبا أتنسه أثبُرتُسه غُندسا وأرباحسا (٨)

فينا كِنَانَ إِلَّا الْأُنْسَ بِينْسَى وِينْهَا ﴿ وَشَادَوُ عَنْسَاءٍ تَسْارَةً وَتَشْيَسَهُ (١)

أُمْسِك النفس بالعفاف وأُمْسِسى ذاكرًا في غيد حديث الأعادي ذاك إذ لا تسرال حُبَّى من البغسسى خيالا يزورنسي في الرقاد (١٠)

حتى التقينا ، فمن شكوى ومعتبد نكُرُها لا نخاف العين والرَّصَدا غاب القدى ، فشرينا صفو ليلتنا حبّبن نلهو ونخشى الواحد الصعدا (١١)

وقمت لم أقبض منها إذ خلوتُ بهما إلا العديث وإلا أن أسس يبدأ (١٢)

من الخَفِرات ، لم تَطْلُعْ بِفُحْرِشِ على جار ولا تَكَرَتْ تَرودُ (١٣)

الحب تعجبني لذاذته والفسق أقبح با أتى أحَد (١٤)

بيضاء لبُسها الحياءُ عفافية فَضْلَ القناع إذا خَلَتْ لم تومَد (١٥)

فأصيان من طُرِق الحديث العادة وغرجان مُلْسَا (١٦)

لموب بألباب الرجال ، وإن دنت أطيع التُّقَى ، والغَنُّ غير مطاع (١٧)

لم يكن بينها وبينك إلا كتب العاشقين والأحلام (١٨)

أنسسٌ غرائسرُ ما هممن بريسة كظباء مكة صدهسن خسرامُ يُحْسَبُ نَ من لين الحديث زوانيا ويصدهن عن الخنا الإسلامُ (١١) على أن هناك ملاحظة مهمة على غزل بشار ، إذ قد تكرّرت عنده الإشارة إلى أنه قد شرب هو وحبيبته الخمر في لقاءاتهما العاطفية ، كما توضحه الأمثلة التالية :

and the same of th

. Y.O - Y.E / 1 -1

۱ - ۱ / ۲۷۵ - ۲۷۱ . والأبيات في وصف عضوه الجنسي ردًا ، فيما ذكروا ، على امرأة أراد وصالها فاستهزأت به وبعماه وقبح وجهه . انظر ۱ / ۲۷۵ ( بالهامش )

. 1-1 / E -T

٤- ٤ / ١٧٥ . وكعثبي : شديد النتوء . ومعنى « كأنه حمام » : ساخن .

. 174 / 1 -0

. YEY / Y -7

. EE / Y -V

. 107 / Y -A

. 178 / Y -1

. YXX / Y -1-

. 11Y / Y -11

. Y - Y - Y

. 10 / Y -1Y

. 77 / T -1E

. 11Y / T -10

. AY / £ -17

. 11 / 5 -14

. 140 / £ -1A

. 197 / E -19

. 119 - 19A / 1 -Y+

. 131 / 1 -11

٢٢- ٢ / ١٩٨ - ١٩٩ ٪ والأزهر : إبريق الخمر . وعمامته : غطاؤه .

كيف أرجو يوساً على السرّ س وأيابنا بحقف الكثيب ويفتر المناس ونغتب السرق المناسي ونغتب السرا ح ويأتى الهوى على تغييب ١ (٢٠)

أراجع ألت للسا مجلسها بين مُدام وسمساع مُنيسب ؟ أراجع ألت الله المراب الكثيب الإ (١١) يا حب ذا ليلتُنا بالكثيب الإ (١١)

ال قضيف حديث من معاتب وكاد يسرد هذا الشر أو بسردا المناف المناف

بلهيو إليه ونشكر بث أنفسنا في سلوة ، وزوال الليل قد أفدا (٢٢)

A 45 A

أسا تذكريسن السراح والعود والنسدى ومجلسنا بين الأزيهر والصند ؟ (٢٤)

TVA

# أسماء صواطعه

هنده قائمة بأسما النساء اللائي تغزل أديهن يشاؤمان ويلاخظ اأنها أحليانا الماملنادي ي صاحبتها بالسمها ، وأحياتها بكنيتها ، وهند حبوس نادلها بالسمها ، وأحياتها بكنيتها ، وهند حبوس نادلها بالسمها ، وقد يحوّره تدليلاً وتحبيبا الوالالام الوالجاد قدد يُحوّره وأكثر من من وقد يحوّره تدليلاً وتحبيبا والاللام الوالجاد قدد يُحوّره وأكثر من من تتحوير ، مثال « عَبُدة - عَبُد - عُبُد ، عَبُدارة ، » ،

س الله عن قصاف ، عليك عيث وللبغكلكلف المثلث التألف التألف

ميا ماحيى أم العيلاع واجتفرة ولوفود عين الطاعوراه ((٢))) ا

تحسّل والى أمّ يكر من اللّموى وفيارق قبن عيوى و وتعمّر بيا شارات المراجع وتعمّر بيا شارات المراجع والمراجع المراجع الم

لا القدى دون سُلَيْمَ مِي نَعْلِها ومِما أَلْأَلُسَ الِمُعْلِمان العَاقْمِيا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

القرى بيشقدى عندنا في الكرى من لين الدائوا ولا الشقفة (٥)٠

الويدا الياس من عُن يعد المعالم المحدود المعالم المعال

تحق ميليدة فسي كبل يسوم الدي شيور وبد كرفك كزيا (١٧)٠

عَلَيْتُ لَهُ أَمْ حَدِيدِ بِدِلالْهِ عَلَيْ مُعَالِمًا مُعَالِمًا وَالْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ ال

Syr and the 🗼

医精液 医乳头病毒病 医克里克氏 医克里克氏病 医多种多种多种

en en esta en la companya de la com

على زينب منى السلامُ ، ومثله على شجن بين الصبا وجُنُوب (٢٠)

فإذا ذكرتُك يا عُبَيْد تقطعت نفسى عليك وعادني حسراتُ (٢١)

حُــِعٌ ، إن البخــل شـــرُ ليس مـن فعــل السَّــراة (٢٢)

أرى سَقَمى يسزداد مسن أم مالك ولو بقيت علي التقيت (٢٢)

خُشَّابُ ، هل لمحب عندكم فَرَجُ أَوْ لا فانسي يحبل الموت معتلجُ (٢٤)

أَمُّ عَشْرِهِ ، سازال حبَّاك يَعْتَا لَا عَزَائِي حَتِي افْتَضَحَّتُ افْتَضَاحًا (٢٥)

أنجزى ، يــــا سلامـهُ ، الموعـودا وتصابّـيُّ ولا تطبعــي الحسـودا (٢٦)

أهيم بكم يا حَمْد إن كنستُ خاليا وأنتِ حديث النفس في كل مشهد (٢٧)

وقد علمت حسّادة النفس أنسى إلى ناسل لو نِلْتُ من وردها صد (٢٨)

دعانسى إلى أم الوليسد شبابهسسا وحُسْنَ ، فإنسى مِثْلَها غيرُ وأجِسدِ سأصرم وصلا من عُلَيْسة ، إنهسا صَرُومٌ كما أوهى كدوبُ المواعد

كأن الثريا يسوم راحت عشيسة على تحرها منظومة في القلائد (٢٩)

الا أيها القلبُ الدى أدبرتَ به سعاد بني بكر ، الست تُتيب ؟ تؤسّل سُعُدى بعدما شعبت بها نوى بين أقران الخليط شعُوبُ (١)

يفندنسسى عبدالعزيسز بأنسسسى صبوتُ إلى الذلفاء حين منا تربي (١٠)

منع النسوم طسارقٌ من حِباتِسية ﴿ وهمسوم تَجنول تحنُّ الرَّهَانِشَةَ (١١) ﴿ مِنْ

يا طَيْبَ ، سيان عندى أنت والطيب كلاكما طيّب الأنفاس محبوب

للسه طيبُ الا تُبتقى على رَجُلٍ بقلبه هاجسٌ كالنار مشبسوبٌ (١٢)

يتغنسى ، إذا خسلا باسمسك الحسق ويَكُنيسك فسى العسدا أمَّ وَهُسبِ (١٢)

فبكــــت هنــــــــ وقالـــــت : حـــب ، لا تنكـــر خطابـــي (١٥)

أصفراء ، ما في العيش بعدك مَرْغَبُ ولا للصّبا ملهي فألهو وألمب (١٦)

تلك عبادة التسى لم تَتَلْمه عير ما أصبحت لعينه تصبّ (١٧)

كيف يسلسو عسن الرساب فسسؤادى وهواهما يشوب عن كملٌ تاب ؟ (١٨)

يا بيان ، ضاق المذهب وطريف أهلك أجنّ ب (١٩)

- يا رحمة الله ، حلَّى في منازلت وجارينا . فدتك النفس من جار (٤٢)
- يا خاتم الملك ، يا سمعى ويا بصرى ﴿ زورى ابن عملُ أو طيبي لـ هُ يَزُرِ (٤٢)

YAO

- او الله المنافع من المنطق وأسوري وعسد المسان تاعسم ومسرد (٢٠)
- واهسنا الأسميناء البسية الأشيدة إلى قاميت تسراعي إذ رأتني وحدى (٢١)
- فسرع الوشيقاة فأطرف ووثغ بالمتعالم عنا أمّ عابيد (٢٢)
- أَفَاطِمُ ، إِن النفس تُخْفَى من الهوى جَلِيلا ، وتُبدى مثله في المشاهد ( ٢٢)
- إذا أنشدت بالشعر عندى قصيدة طربت ولم تطرب لها أمُّ خاليد (٢٤)
- يا ابنــة المالكــيّ ، قــد وقع الأمــ ــر ، فأوفى لعاشــق بالعهـود (٣٥)
- أقسوى وعُطَّل من فُرَاطية الثَّمَد فالربعُ منكِ ومن رياك فالسَّنَد (٢٦)
- اسمعى يا خُلَيْدُ ، أنتِ الخلودُ . ما يقول المتيسم المعمودُ (٣٧)
- ريمه الريمة عيدًا وحشا بعدد ردف من رآه سجدا (٢٨)
- قالت فُطَيْمَة : « صُمْ فينا »، فقلت لها: إن شاء يعقوب صُمْنَا يا ابند الجود (٢١)
- ألا طرقست موهنسسا مَهْسددُ وقد غيور الكوكس المُتْجِسدُ (٤٠)
- ياً بنت صقير بن قعقاع معلى كبدي مشوق إليك وفي روحي وفي جسدي (١١)

YAL

هر.تص	-	
	13111	11.14 p. 1.2 1 - 1 1 1
		. 1-4 / 1 -4
The second of		17 . 177. A. 1 - T
		. 150 / 1 -8
		. 184 / 1 -0
* <b>V</b>		178 / 1 -7
		. 170 / 1 -Y
		. 174 / 1 -4
		. 147 / 1 -4
		. 144 × 1 -1-
		. 197 / 1 -11
		. 147 / 1 -17
		. 474 / 1 -14
		. ۲٥٨ / ١ -١٤
		. 745 / 1 -10
		. 72. / 1 -17
		. YOY / 1 -1V
		. 708 / \ -\A
		. ۲۰۷ / ۱ - ۱۹
		. 478 / 1 - 4.
		. 47 / 4 - 47
وي نيچي )) .	تدلیل 🛪 ـ	۲۱ - ۲ / ۲۷ . و « حُبّ »

MAR TO TE

. '177 / Y -YO' '

. Y-7 × Y -YY

. Y.9 / Y -YA

. YI. Y.4 / Y -Y4

. YY- / Y -Y+

. YYY / Y -YV

. YEO / Y -TY

. YTE / Y -YY

. Y77 / Y -TE

. TVE / Y -TO

. YYY / Y -Y7

YON Y LYV

. 18 / Y -YA

. 01 / T -T1

. Nr. / Y -8.

. 181 / 7 - 21

. 171 / Y -EY

. YEY / Y -ET

79 / 7 - 77

#### الهرامش

- The second of th
- THE REPORT OF THE PROPERTY OF
- 表現と発表をあっては、View View Common in Michigan
  - . YYA / Y -E
- · NY / Y o

Completely supplied to see the

Marie Marie Marie Control

Company to the property

And the state of the section

Service Services (Contraction)

DEL NORTH PARTY (CARLES)

kan alay sang sama ang sang at sa iki

人名德 化二氯化乙基酚

#### الغراب

يذكر الشعراء العرب القدماء الغراب كثيرا فى قصائدهم : بوصفه نذير شؤوم ، أو مؤذنا بفرقة الأحباب ، أو تشبيها منهم الشعر الأسود به ... إلخ . وها هو ذا بشار أيضا يذكر الغراب فى بعض أبياته فى هذه المعانى السابقة :

نعسق الغسرابُ فخنَّقتْنسي عَبْسسرةٌ وبكيتُ من جيزع على الأحبابِ (١)

\* \* \*

يـــوم قالــــت تحـــذر العيــــ ـــن علــــى ذات الحجـــاب :

كسن غرابا حيسن تأتسى بيننسا أو كَغُسرابِ (٢)

\* \* \*

يا صاح ، بلاني طلابُ الهدوى وصرف إبريدق عليد النقاب

يوسا نعيسم أخلق ا جدت ولمَّة مشلَّ جناح الغراب (٣)

\* \* \*

لكن جسرت سننكح بينسى وبينهمسو والأشأسان : غراب البين والعشرة (٤)

\* \* \*

نف د الزمان ومسن حُمَيْدة لوعسة بين الجوانسج حَرُّهسا لسم يَنْفَد

يُسْدى الضميسرَ إذا عرفستَ له به لونا كخافيسة الغراب الأسود (٥)

# بعض سمات المديح عند بشار

لقد مدح بشار مروان آخر خلفاء بني أمية . كما مدح عقبة بن سلم وخالد بن جبلة الباهلي ، وكذلك الربيع الحاجب وابن برمك والوليد بن العباس وبعض رجال البيت العباسى ، وأيضا يعقوب بن دارد ، إلذى انقلب عليه الشاعر وهجاه . ولبشار كذلك عدة مدائح في المهدى .

وهو في مدحه للمهدى يدافع عن حقه وحق العباسيين بعامّةٍ في الخلافة مؤكدا أنهم ورثة رسول الله صلى الله عليه وسلم :

ورئته رسيول الله بيت خلافه 🛴 وعبرًا على رغم العدو وسيوددًا (١)

صف الهم منحر الهدي فبير ستُ اللـــــــــ فالموقفــــان فالسُّـــــورُ ا فرمسرم فالجمسار فالحوض فالس ـــمسعــــى ﴿ فَـــذَاكَ المقـــامُ مُحْتَظَــرُ ميسسرات مسن بوركست نبوتسه فالديسن فيهم م فالأمر ما أمسروا (٢)

وعندك عهسد مسن وصساة محمسد فرعت بهسا الأملاك من ولد النَّضْسر

وأحسرزت ميسراث النبسي محمسد على رغم قوم ينظرون على دُعْسر (٣) ويشير إلى أنه سمى النبي عليه السلام:

دعينسى فإنسى مُعْصِمٌ بمحمسد سمسى نبسى الله والملك الحُسرٌ (٤) كما يؤكد أنهم حماة الدين :

وأنتسم حمساة الديسن ، لولا دفاعكم لقد قذبيت عيناه أو كان أرسدا (٥) ويذكر انتصارهم على الأمويين وقتلهم مروان بن محمد آخر خلفائهم ، الذي كان قد مدحه من قبل أيام سلطانه :

وأنست ابس مس رادي أميلة بالقنا جهارا وبالبصري ضربًا مؤيدا (١)

ومسروان لمبا أن طغسى وأنتكمسو

نصبتم له البيض اللوامع بالردي

ففرقتمه أشياعه وهدمتمه

فأصبح مطلوب أوآب برأسم

زوائس نسبه بادئسات وغسودا وخَطَّيَّــةً أخمــدن مـــا كـــان أوردا بملككم العادي مُلْكًا مولدا كتائب أدرك ن الحسار المطرّدا (٧)

# مدحه للمهدى بأنه ابن ساقى الحجيج الذى ثبت يوم خُنين

ومن المعانى التي دافع بها بشار عن حق المهدى وآل بيته في الخلافة أنهم من نسل العباس « ساقى الحجيج » ، الذي ثبت « يوم حنين » إلى جانب النبي مع قلة من الصحابة حينما ولى سائر المسلمين مدبرين من هول المفاجأة التي فاجأتهم بها

عليا قريش ، له الغايات والقَصَبُ ساقى الحجيج أبوه الخير ، قد علمتْ شعث النواصى براها القَوْدُ والخَبَبُ (١) وافيى حُنَيْنُا بأسياف ومُقْرَسِح

إن ابن ساقى الحجيج يكفيك ما حسل مقيدًا وأيدة ذهب (٢)

إن ابـن ساقــى العجيـج يكفيـك مـا حــلّ مقيمــا وأيـــة ركــــــا (٣)

وأنتم سُقاةُ الحسج ، لولا حياضكم وأدلُوكم لم تحسد الناس سوردا (٤)

لكم تجدد العباس في كل موطن ويوم حنيان إذ أشاع وأشهدا (٥)

آباؤك الميد من قريس إذا زعزع رسط المنتد الذُّع بن منهم سُقاةُ الحجيم قد عُلِموا وقاتلُ النَحْلِ مَالِك عِلْمَ وَاللَّهُ النَّحْلِ مَالِك عِلْمَ وَأَنْ

خيــــر قريـش منهـــم وسيفهمــو يـــوم حنيـن والبــاس منتحــر (١)

إذا سِرْتُه في الذكر جلِّ عن الذُّكْسر وأبقى لملك العباسُ يوماً مشهّـــراً بوادي حنيس غيْر وان ولا غمّــر (٧) مجالــــدة دون النبـــــى بسيفــــــه

## الهوامش

۱ **۱- الديوان / ۳ / ۲۹ .** و المراجع المراجع

in the second se

State of the second sec

. YAY / T -E

٥- ٣ / ٤٠ . والضمير في « قذيت عيناه ... » يعود على الدين .

٧- ٢ / ٤٠ - ٤١ .. والعادي : الضارب في أعماق الزمن .

· A Section of the se

\*\*\* / 1 -1 - YOV / 1 -Y And the second of the second of the second

771 / 1 -7 . 8- / 7 -0

The state of the s

الهوامش

السجود للممدوح

وكما هو الحال في شعر بشار الغزلي حيث يصور الحبيبة معبودة يُسْجَد لها أو يطاف بها ... إلخ نرى هذا المعنى قد تكرر في مديحه ( وإن كان بدرجة أقل ) ، فممدوحه ملك تسجد له الملوك ، وهو صنم يطوف حوله العبّاد ، وجيشه تَهْوى له الجن العفاريت سجّدا:

مسوفٍ على النساس يسسرون العَرَسا ومليك تسجيد الملسوك ليسيمه يُمْسِي دُوارًا ويغتدي نَمنِكِ (١٠) راع لأحسابنــــا وذمتنـــا

خرّوا سجوداً ، وما كانوا بسُجَّادِ (٢) إذا رأوكم ، وإن كانوا على عَجَـل ،

يقرد المنايسا بارتسات ورمسدا إذا حاربوا قومًا رأيت لواءهمم وتَلْقَسَى لَـهُ الجِنَّ العفاريت سجَّدا (٢) بأرعس تمسى الأرض منسه مريضة

وإن غابــوا فليـس بـك افتقـــادُ (٤) إذا شهـــدوا فأنــت لهــــم دُوارٌ ويُنْسَى دُوارا في النُقام وفي السَّفْر (٥) فَتَيِقُ بِنْسِي العِباسِ ، يدعنو إلى الندي

وينبغى ألا ننسى السمة التي تناولناها في مكان آخر من هذه الدراسة والتي نحسب أن بشارا ينفرد بها ، ألا وهي أنه ، في الأبيات الغزلية التي يمهد بها لمديح المهدى بعد نهيه إياه عن التشبيب بالنساء ، يأخذ في الكلام عن ذلك النهى معلنًا أنه لا يستطيع له خلاقًا ، ثم يمضى مع ذلك فيذكر محاسن الحبيبة ويطيل القول فيها ، ثم يدخل بعد هذا في مدح الخليفة .

كذلك فلعل بشارا هو أول من استبدل بوصف الرحلة إلى المدوح على ظهر الناقة خلال الصحراء وصف الرحلة بالسفينة . وهو على أية حال قد سبق مسلم بن market the second of the secon

. 777 / 1 -1

. T .. / Y -Y

. E1 / Y -Y

٤- ٣ / ٥٦ . الدُّوَّار : الصنم المعبود . وليس بك افتقاد : لأنهم دائمًا يذكرونك بالمدح

والثناء ، فكأنك حاضر معهم .

. YAY / Y -0

۲۸۰ - ۲۸۰ - ۲۸۰ - ۲۸۰ ، و ۲۸ - ۲۸۰ مثلا .

Description of the second of the second of the second of the

# يالهوامش ليدي

ر الرياد المراجع المر

Had many the ground of the state of the large of the state of the stat

and the same the same of productions with the state of the same of

The form of the second decimal and the second of the secon

My got good Hotel transfer IK by when you want of a second of the My William (18)

distribution of the state of th

and many the handle by his answer of the same of the s

# وعد الحرّ دين عليه

من المعانى التى كان بشار يرددها أحيانا فى المديح قوله ما معناه أن وعد الحرّ دين عليه :

إن وعسد الكريسم ديسسن عليسه فاقسض واظفسر به علي الفُرمساء (١)

أنَّحِسْرُ حَسِرٌ وأيسِمُ طائعَسِا والعسِد مكدودٌ ومضروبُ (٢)

والوعد مسن ديَّان الكرام فما ترى فيما وعَديًّا ؟ (٣)

أَرْعَى مَن العهد والميشاق حقَّهما لا يُصْلِحُ الحُرَّ إلا حِفْظُ ما وعدا (٤)

- TOP OF THE SECTION OF
- The state of the s

- . ۲۷۹ / ۳ والعثراء : العثرة . والعثراء : العثرة .
  - . YAY / Y -
  - . 797 / 7 4

# الأحرار وبنو الأحرار

من المعانى التي كررها بشار في شعره أنه أو ممدوحه من الأحرار . وقد يستخدم هذا المعنى في هجانه أيضا ، إذ ينفي عن خصمه الحرية :

- لبستُ الغنسي طبورا وأحْوَجْتُ مسرة الله ومن ذا من الأحرار لا يتحوَّجُ ؟ (١)
- إنَّسَا سسراةً بنسَى الأجسرار وقُرنَسا (كضُ الجياد وهزُّ المُنْصُلِ البادي (٢)
- دع الفخسر للأحسرار ، إنسك تسارك الأفعالهم . كل امرى، رهن ما مَهَد (٢)
- تُفاخِــــرُ يا ابـــن راعيــــــدٍ وراع بني الأحرار ؟ حَسَيْكُ من خَسَارٍ (٤)
- ولا يضبطُ العثـــراءَ إلا ابن حُــرة سبـوق بحد السيـف مطَّلع العُــدْرِ (٥)
- دعينسى ، فإنسى مُعْصِم بمحمسد سمسى نبسى الله والملكِ الحُسرّ (٦)
- ما يسسر الحَبْسشُ أن تمدحسه خشية المعروف ، ما العَبْشُ بِحُسرَ (٧)

## افتخار بشار بشعره

يفتخر بشار بشعره كثيرا ، سواء كان يمدح أو يهجو أو يتغزل. وقد ذكر مرة لأحد ممدوحيه أن كل شيء سيفني ما عدا مدائحه فيه . كما أنه قد تكرر قوله في هجانه إنه يسم مهجويه فوق أعينهم أر على أدبارهم . وقد شبه شعره الهجائي بحمات الأفاعي ، والمدحى باللؤلؤ ونور الروض وضوء السراج والعروس المجلوة لخُطَّابها ، والغزليِّ بالحبرات الموشاة . كذلك جعل الناس يسجدون لهذا الشعر ويصلّون له ... إلخ :

أحيسن طُلْت على مسن قبال قافيه ١٠٠٠ وطبال شعسرى بحسبي بعبد أحيساء ألزمت عينك مسن بغضائنها حَولاً لوقه وسمتُهك عبادت غيهر حولاء أطلب رضاي ﴿ وَلا تَطلب مَشَاغِبَتِّي ۗ لا يَحْمَـلُ الضَّـرَعُ الْمُقُوِّرُ أَعِبَائِي (١)

تسزلَ القوافسي عن لساني كأنهـــا حمات الأفاعي ريقهن قضاءً (٢)

للـــه مــا راح فـــى جوانحــــه مـن لؤلـــؤ لا يُنّــامُ عـــن طُلَبـــــة يخرجن من فينه للنبدي كمسا يخبرج ضبوء السبراج من لهبسه زُوْر مل وك علي مه أبه من شعره ومن خُطِّه (٣)

جلَّيت عن عينه بالشعر أنشده حتى استجاب بها والصبح مقتربُ (٤)

قالت: أكلَّ فتساة أنت خادعها بشعرك الساحر الخلاب للعُرُب؟ (٥)

تسرقت شعرى فاكتسبت به الغني وما كان لقساط النوى بكسوب (١)

وجاريــــة فـــي مقلتيهــــا لناظـــــر دواءٌ وداءٌ غيــــــــر أمّ عـــــــدات

فلقد أصفيتُ ك الشُّعْ ربرغ المعادات (٨)

أنسا الشاعسر المشهور في كل موطسن ﴿ أَجُمَلُ بِمِثْمِلُ السَّيْفِ غَيْسُرُ مُلْجِلُ جِ (٩)

أبلغ سراة بنسى العُصين بأننسي فلديّه مديسي وكات ودودا

كسوتُك حُلَّمةً مما أسيدي ملابسس لا تسرتُ على الليالسي ولا تباسي وإن بليت با ودُ جلست أحوكها والليسل داج محترة تيسد ولا تيسد يؤرثهـــا بندوك بنسي بنيهـــ كنذاك الدهسر يتلسى كسل شيء

ومعتـــــرض سكَنتُــه بغريبــــه لها مذهب في كل حيى ومُنتَقَلهُ الله الخرجات منسى لقاوم حددا بها يصلَّى لها أذن الهمام ومن أتت

دسستُ إليها منطقي ، وكسوتُها مناسب مثل الوشي بالحبسرات (٧)

ولئسن عُمسرْتُ لتعرفُسنُ قصيمه من تجب الصلاة لها عليك فتسجد (١٠)

حمّلتُ قُرْمُهُم الفنيسق قصائدي حُندًا يلد هيا الرواة نشيدا (١١)

بُـــرودا لا يفارقهــــا يُــــرودُ إذا هلكوا ، ومنشرها جديد" ولا يَغْنَسَى على الدهسر القصيدُ (١٢)

وجاريسة من الغُسر الغوالسي تُسزَف إلسي الملسوك ولا تُقسادُ تسسرتك باللقاء ولا تراها ويعطى ماله فيها الجواد (١٣)

أجدُّهُ مُسول م يشعروا بقصائدي تحن عنيين الحارسات غوادي (١٤)

من القبوم حياد خلفها أيدٌ غيردٌ على سمعه من شوقة خَرَ أو سَجَدُ (١٥) وشغر كنور المروض لامنت بينم بقول إذا ما أحرن الشعر أسهلا (٢٢)

وقعد مسلأت السلاد ما بيس يعبسو والسمى القيسمسروان فاليمسن شعسرا تصلَّسي له العوانسيق والثيب - ب مسسلاة الغُسسواة للونسن (٢٤)

وحَسْد كَعَسْب البُرْدِ حَمَلْتُ صَاحِبي ﴿ إِلَى مَلِيكِ لِلصَالِحَ إِلَى قُرِيسَتِ ( ٢٥)

77 - 7 8 777

وسمتهم بالقوافي فوق أعينهم وسمم المعيدى أعناق المقاحيد

تفيح دونسي القوافسي كل شارقسسة فع الأفاعي لكلب الحي والسيد (١٦)

إنى امسرؤ عنسدي لكسم تحبيسسر أنت أبين أميلاكِ لهيم نكيسرٌ (١٧)

غُـر القصائك أسديها وأنَّجمها كأن رأسك منها في أعاصير (١٨)

وأنسا المطلل على ابن نهيّنا غاديسا ﴿ بِالجِسْدِ وَتُصْدِدُ تُسَارَةً ويجسُورُ ﴿ وضعضعت حبّسة جلسده بقصيدة وردت قريسش دونها يَشِسورُ ولقد أفأت على سهيل مثلها حمراء ليسس لحسرها تقتيسر ا ولسدى العتبرة قبد نظمتُ قلائسيدا منهسا عليسه غضاضيةٌ وتتبسرُ (١٩)

تسزل القوافسي عسن لسانسي كأنها حُمَاتُ الأفاعسي ريقُهن تَمَبُّبُ ( ٢٠ )

فأبلغ بنسي زيسد وقبل لسراتهسم ، ﴿ وَإِنْ لَمْ يَكُسُنُ فَيَهِمَ سُلَسِرَاةً تُوَقَّسُ اللَّهِ اللَّ لأمكـــم الويــــلاتُ . إن قصائــــدى ﴿ صَواعــتُ منهــا مُنْجِــدٌ ومفـــوّرُ (٢١) ﴿

بعثــــتُ بذكرهـــا شعــــــرى وقدمــتُ الهـــوى شَركـــــا فلمنا شاقها قولى وشب الحسب فاحتنك أتتنظى الشميسيس زائسيسرة ولم تسبك تبسيرح الفلكسا (٢٢)

1-2

المحالية المستعددة الهوامش The same of the sa The second of th . 104 / 1 - 4 . YTY / 1 -E. . YTE / 1 -0 . 174 / 1 -7 . EY / Y -Y . 07 / Y -A . YA / Y -4 . TTY / Y -1. . TTT / T -11 . 14 / 4 -11 . 07 / 7 -17 ۱۵- ۳ / ۸۷ . والحارسات : سباع الصيد وكلابه . ١٥- ٣ / ١١٤ - ١١٥ م والغريبة : القصيدة البديعة . ١٦- ٣ / ١٥٦ - ١٥٧ . والمقاحيد : النوق العظام الأسنمة . . 144 / 4 -14 . YTY / T -1A . Y99 / T -19 . 17 / E -Y. . VI / E -TI

. 177 / £ -TT . 184 / £ - 88

بعثنا لهم موت الفجماءة ، إنسا بنو المُلْك خفاقٌ علينا سبائبة (١)

إنا ملوك لم نرل في مالفات الحقد (١٠)

ورُبّ ذي تــاج كريــــم المَجْــيد كـاّل كســرى أو كـــاّل بُــرْد (١١)

خدمُ الملسوك إذا قعدنــا فــي الحُبَـــا ﴿ قاسُوا ﴿ وَإِنْ نَفْــزُعُ لِرُوعٍ يَقْعُــدُوا (١٢)

وأمسلاك وهبت لهسم ثنائسي وليس كزاخس النيسل القساد

وجدت لبعضهم جودا ، وبعض كماء البعدر أكدارُ لا يسسرادُ

وجارية من النُسرُ الغرالي تُسرِّقُ إلى الماسوك ولا تُقسادُ

تَسُرُك باللقاء ولا تراها ويعطى ماله فيها الجوادُ (١١٧)

أنها ابين ملوك الأعجميين تقطّعت عليٌّ ، ولي في العامرين عِسادُ (١٤)

أبي نجل أسلاك وزُورٌ خليف في الله باب الهدام إذا وكُلهُ (١٥٠)

قد أسلبُ الملكَ الجبارَ حلْيَتُهُ في مأقط مثل خط السيف مشهود (١١)

كأنما عاينوا بسي ليث ملحمة غضبانَ أو مَلكًا بالناج معقود (١٧)

رَبْطُه نَفْسَه بالملوك من عليه معلم

يلفت الباحث في شعر بشار أنه كثيرا ما يربط نفسه بالملوك : ملوك حقيقيين أو على التشبيه ، بصفته واحدًا منهم أو زائرًا لهم أو حبيبًا لبناتهم أو متحديا إياهم . وقد سبق أن ناقشنا قضية نسبه الملوكي في هذه الدراسة . وقد تكون هذه السمة في شعره معضدة لما قيل عن هذا النسب:

وجسوارٍ إذا تحلّين لسم تُسد و: أشاءٌ في حَلْيها أم نساء ؟ يسوم سلسوان إذ يناديننسي : أقس يسبل إلينسا ، فعندنسا ما تشاءً

مسن بنسات المفسوك لا ... تماها إلسى العسلاء العسلاء (١)

ومسن القسوم إذا ناسبتهم ملك في الأخذ عبد في العطا (٢)

رُحْسًا مع الليسل ملوكا عُلْبِ الله من ذا ومن ذاك أصبنا نَهْسًا (٢)

وملك يَجْبِسى القرى لا يُجْبِسى نسزوره غِبِّسا ونُؤتَسى رَهْبِسا (٤)

زُوْرُ ملسوكِ ، عليسه أبهسسة تغشرف من شعره ومن خُطَيد (٥)

فى كسل يسوم لسسه هسم بطالسه عند الملسوك فلا يُزْرى به الطّلَب (٦)

ومل وك إن تعرض تُ له عرض عرض وا دينى وشيكًا للعَطَب (٧)

إذا الملك الجبار صعر خردة مشينا إليه بالسيروف نعاتبُ ( ٨ )

7.9

- . 117 / 1 -1
- . 177 / 1 -Y
- . 177 / 1 -Y
- . 17× ×1 E
- ۵- ۱ / ۱۵۹ . وزُوْر ملوك : يزورهم .
- ۲ / ۲۳۸ . وهو هنا يصف نفسه .
  - . T+E / 1 -Y
  - . TIY / 1 -A
  - . 711 / 1 -1
  - . YYA / 1 -1.
  - . YT4 / Y -11
- ١٧٠ ٢ / ٢٢٥ . خدم الملوك : مبتدأ ، وخبره جملة الشرط
  - ١٣ ١٣ ، ٥٦ ، ٥٦ ، والمقصود بالجارية قصيدته المدحية
    - . 1-0 / T -1E
    - ١٥٠ ٣ / ١٥٢ . والكلام على لسان أبنته .
      - ١٦- ٣ / ١٥٤ م والمأقط : المأزق .
        - . 10Y / T -1V
      - ١٨- ٣ / ١٩٤٤ . والمعاصير ﴾ الشواب ،
        - . T.0 / T -19
        - . YZV / Y -Y+
        - . YYO / T -Y1
        - . Y97 / T -YY
        - . YAY / T -YT

- قَسَد زُرتُ أمسَلاكُ بنسى هاشسم وزارنسى البيسض المعاصيرُ (١٨)
- ان فسى نيسدوة الملسوك لشُغْسسلاً عن رسابٍ وزينسب وقسدُورِ (١٩)
- أنا النُّصُبُ المحجوج كيلٌ عشيد أبيرٌ وما أعطيتُ عَهْدَ أمير (٢٠)
- تثاقلت ألا عسن يد أستفيدها وزورة أسلاك أشد لها أزرى (٢١)
- نُبُنْستُ آكــل خُرنـــه يغتابنــــى عند الأمير . وهل على أميـرُ ؟ (٢٧)
- وأهيس مالسنى للمحامسد ، إنهسا حُلُلُ الملبوكِ على الملبوك تُنيسرُ (٢٢)
- وأملاك مدق ألبستنس طرازهمم قصائمه مالي غيرهمن شفيع (٢٤)
- وإنّا لقسومٌ ما تسزال جيادُتسا تُساور مَلْكُا أو تناهب مغنما (٢٥) ولم يكن ربط بشار نفسه بالملوك والأمراء وقفا على الشعر ، بل حُكِىَ عنه أن ابنته سألته يومًا : « يا أبت ، مالك يعرفك الناس ولا تعرفهم ؟ » ، فكان جوابه : « كذلك الأمير يا بنية » (٢٦) . وينبغى أيضا ألا ننسى ما قيل عن نسبه الملوكى ، وهو ما أشرنا إليه من قبل .

. 1.7 / £ - 76

٢٦- الأغاني ١٣١ ١٢٠ .

. . .

المرعَّث

تكرر في شعر بشار تلقيبه نفسه بـ « المرعّث » على س

أنسا المرعّبة لا أخفي على أحسد ... ذرّت بني الشنس للأ

بَلَــغُ المرعَــثُ فـــي الرحيـــــل خرائــــــ مُ

حتمي يقسول النساس بينهمسمو عند شُغَمَهُ المرغمية و

فَتِن المرعَب ثُ بعد طنول تَصَناح ﴿ وَصَنَا وَمَلَ مَقَالَ

قسال ﴿ أَذْرَى الْمُرعَّبِثُ الدَّمِينَامِ فَانْهِلِلْ الطَّامِينَا ﴿ وَكَانَ الْمُ

لَمِيا رأتُ لمحيةُ منسى مرعَثسيةً خُصْرًا وحُبُيرًا وم

قالت لِترْبِ لها كانت مُوطّنةً : جاء المرعّث فاثني

ومقـــالَ عادلتــي وقـــد عاينتهـــــا : إن المرعــــث رائــــ

أتــا المرعَّثُ يخشـــي الجنُّ بادرتسي ولا ينام الأعــادي

سواء كان هو المسمّى نفسه أو كانت النسوة اللائي يقعن في غراه

كذلك:

ing seed of the se

And the same of th

ng katalan dan <sub>da</sub> dalah selatah selatah

١- ١ / ١٣٢ . وقد تكرر هذا البيت بنصه في ٤ / ٢١٥ .

. YYY / Y -Y

3- Y V VY .

1AA / Y -0

. 117/4-1

, 14A / Y - Y

T. YYY / Y - 4

1 - 1 - 1 V FFF .

١١- انظر مقدمته للديوان / ١ / ٢ / إ

. VY / £ -17

TAVE FIELD

San to the property of the second

THE STATE OF STATE OF

to the second the second sign

· 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870 - 1870

ama kalang katang Mara Daga Dandara Kab

- 17 P - 1

عُبَيْكَ دُهُ ، مالك مسلوب ق ﴿ وَكُنْتِ مِقْرِطَةَ لَهُ حَالِ اللَّهِ } ؟

وقد ذكر شاعرنا اسمه الحقيقى « بشار » ثلاث مرات ( وليس مرتين فقط كما ذكر الشيخ الطاهر بن عاشور ) (١١) : مرتين « بشار » فقط ، ومرة « بشار بن برد » . وهذه المرة الأخيرة هى التى فات الشيخ ابن عاشور ذكرها . وهذه هى المرات الثلاث :

التُعُدُ ، فقد قسال رواة الأشعار ليس ابن نهيا من (نجال بشار (۱۲)

and the second of the second (\*)

إذا أنشـــــد حمــــاد فقــل : أحســن بشــارُ (١٣)

مِن المفتون بشمار بسن بمسرد الى شيبان : كهلهممو ومُرد (١٤)

ولم يحدث في الشعر الذي وصلنا أن استخدم كنيته .

وقد كان عمر بن أبى ربيعة يكثر من ذكر اسمه فى شعره لقبًا :
« المغيري » ، واسمًا : « عمر » ، وكنيةً : « أبو الخطاب » : على لسانه أو على
لسان حبائبه . وذلك معروف عنه فلا يحتاج إلى شواهد .

4 4 4 A

(18.18) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16) (19.16)

10

815

بعض ملامح الهجاء عند بشار

تتكسر في هجاء بشاره ألفاظ « الكلب » و « الخنزير » و « الحمسار » و « الثعلب » و « الفهد » :

أبسوك يهسودى ، وأمسك علجسة وأشبهت خنزيسر السواد المسيبا (١)

رسيسد تيسم السلات تحست غذائسه ﴿ مِزْسُرٌ ﴾ وأسا في اللقاء فتعلب (٢)

عتبتُ على خنزير كلب ، وإنسى "بذاك على الكلب التميمي أَعْتَبُ (٢)

على الكلب أهموال إذا مما رأيتًه وخنزيسر كلب بالمخماري مدرَّبُ (٤)

لا تحمدن أبسا حرب بأسرت قد يثبتُ الليثُ والخنزيرُ في الغابِ (٥)

كثـر الحميــر ﴾ وقند أرى في صحبتي ﴿ منهسن أقمـــر مُنْعِجُّـــــا بالراكــــب

ولقد مشيبتُ عن الحميار تكرّميا والمشي أكرم من ركوب الصاحب (٦)

وابين سلميان ساقيط كالحميار الميودَّج (٧)

هناك التقينا تحت عين مطيرة وريّانُ مُلْقاًى كالحمار المسودَجِ (٨)

فهدريْسن طورًا وفهَاديْسن آونسية ما كان قبلهما فهدد بفهاد (١)

لا غسرو إلاَّ لحماد أبسى عُمَسر يظلَّ فهدا ويسرى الليل فهادا (١٠)

فجنت كيف ل السّوء بيسن عريسة .... ويسن حمار خُـط عنــه مسرّاد (١١١)

قما نَفْع الخَنْزِيسِ ما قبال كاذبيسا الدولا بسرتي ضغنُ الضغائن والحسد (١١١)

赤 华 恭

قَتَّ عِينَارِي كَانْهِ مَ كُفِّهِ مِنْ أَجِودًا ، وبعض القَّومُ خَنْزِيرٌ (١٣)

للمُلْـــــك عبنـــاسُ وابنــــاؤه وتشكُ ، وللعــشُ الختاريـــرُ (١٤)

إنكى يشيّعنى قلبكي بقافيك، (١٥٠)

\* \* \*

أصبحت منَّى من أذَّى واصفنار مشل الجناد في عمار البيُّفارُ (١٦)

قتلنا السكسكسيّ بسلا قتيسل وهل من مقتبل الكلب اعتداد (١٧)

غُلِقنا سادةً ، وخُلقت كابسا ككاب الشوء يلحق بالقطار (١٨) بيد أن هجاء بشار لا يرعوى عند ألفاظ الكلب والخنزير والفهد والحمار والثعلب ، بل يمضى في الغالب مقتحما لجة من البذاء مؤارة ، فتصدم آذاننا وأذواقنا عندنذ ألفاظ السوءات والفحش عارية لا تعرف التورية ولا الكناية ، وتطالعنا « الأيور والأستاه والعجان والفقاح والفيشة والدبر والزب والبظور والهن والكمار والوجعاء والأحرام والخصى والجردان والنيك والسفاد والفساء والضراط وأولاد الزنا » على نحو معت بل مقيء . ويعجب الإنسان لشاعر غير صغير ولا مغمور كبشار : كيف يرضى لنفسه أن يتدهدى في هذا الوحل والنتن ؟ ولكن لله في خلقه شؤون . والناس ليسوا كلهم من معدن واحد . وينبغى كذلك ألا يغيب عن بالنا أن الذين كان بشار يشتبك معهم في

. YEV / 1 -1

. YOT / 1 -Y

. YET / 1 -T

. YET / 1 -E

. TYT / 1 -0

. TV0 - TV1 / 1 -7

. YE / Y -Y

. AY / Y -A

. 4/4-4

. 1 - - / ٢ - 1 -

۱۰- ۳ / ۱۰۹ . ويلاحظ كيف كرّر بشار « بين » مع اسمين ظاهرين . وقد أوردت في كتابي « دُخائر من المكتبة العربية » ( ۱۷۱ - ۱۷۵ ) خمسة عشرين شاهدا شعريا من عصور الاحتجاج ( وبخاصة من العصر الجاهلي ) على صحة هذا الاستعمال الذي لا يوافق عليه عدد من اللغويين .

. 118 / T -1T

. 11E / T -1T

. 11Y / T -1E

. YYY / Y -10

17- ٢ / ٢٤١ . والمعنى : « مثل الحمار بين حمير البيطار » ·

. YOO / T -1V

. TY+ / T -1A

. 774 / 1 -14

. 17 / r -r.

هذا الضرب من الهجاء لم يكونوا أقل منه بذاءة وضراوة في الفحش والتصريح بألفاظ السوءات ، من مثل حماد عجرد وأبي هشام الباهلي .

ويستطيع من يريد أن يطلع على هذا الجانب المقذى من شعر الشاعر أن يرجع إلى ديوانه ويبحث عن أهجياته .

ومن الألفاظ التى وردت فى مجال الهجاء أيضا كلمة « الحشّ » ( الكنيف)، وقد تكررت عدة مرات :

الحا الله أبناء الخُلِيْقِ ، فإنهم خنان مر حس سُخرتِ لِسُرُوبِ (١٩)

\* \* \*

امسا أنست بالزانسسي: ولكنمسا ورئست عسن حسش وولاًد (٢٠)

非 非 非

داودُ مخمسودٌ وأنسبتُ مِذَمَّسمٌ عجبا لسَدَاك وأنتمسا من عبود ! ولسرُبَ عبود قسيد يُشَيقُ لمسجيد نصفا ، وسائيره لحسيشٌ يهسودي

والحش أنت لمه ، وذاك لمجمع كم بين موضع مسلّع وسجود ! ( ٢١)

\* \* \*

اللملسيك عبساس وأبنسيازه قِدتُسان، وللحسشَ الخنازيرُ (٢٢)

🍨 🏓 🏥 Carrier of his of the history

لم تُهدنا نعسلا ولا خاتمسا من أين أقبلتَ ؟ من الحش ؟ (٢٢)

على أن لبشار هجاءً آخر يخلو من هذا الإقذاع في بعض من كان مَدَحَهم فلم يُرْضُوه بما كان يتوقعه ، وليس في هذا الهجاء شيء خصوصي في أسلوبه أو في

طُرِيقته الفنية . ولذلك لم نقف عنده .

a ja arang managitan kanagi tang manggan kanagi at kanagi anggan managi manggan sa kanagi sa kanagi sa kanagi Managan kanagan manggan kanagi managan managan managan managan manggan kanagi sa kanagi sa kanagi sa kanagi sa Managan managan managan managan managan managan managan managan managan kanagi sa kanagi sa kanagi sa kanagi s

## وصف الخمر عند بشار

وصف بشار الخمر فذكر سطوع ضوئها واحتباسها في اللن أعوامًا طوالاً ، وأشار إلى ما أصابه هو ونداماه من شكر عقل السنتهم ، متطرقًا من ذلك إلى هجاء من اسمه أحمد بن هشام ، وهو من الإدماج ، أي التطرق من غرض إلى غرض :

وصافية تُعشى العيسون رقيقة ومن الدنان وعسام أدرنا بها الكأس الروية بيننا من الليل حتى انجاب كل ظلام فما ذرّ قرن الشمس حتى كأننا من العني تحكي أحمد بن عشام (١)

وفى الأبيات التالية يترسع فى وصفها وتصوير رائحتها التى تشق الزكام بقوتها ، ويتتبع دبيبها فى اللسان خلرًا حتى كأن شاربها شع فى لسانه برسام ( أى إنسان قد غلبه الحزن على عقله فصار يهذى ولا يدرى ماذا يقول ولا يُحكمه ) وكذلك ما تفعله بالعين والمفاصل من انكسار واسترخاء يصل إلى ما يشبه الشلل بل الموت ، وما تحدثه فى النفس من نشوة وطرب وإحساس طاغ بالأهبية يهيج شاربها إلى الإسراف فى شرابها فالإفلاس :

رب كسأس كالسلسبيسل تعلّل مُست الشّراة في بيست رأس فهمت نفحة فهسزت نديمسي وكسأن المعلسول منهسا إذا را مدمته الشمسول حتسي بعينيسوهمو باقسي الأطسراف حيّت به الكأ وقتي يشسرب المدامة بالمسائنيسر حتسي تركته الصهباء يرنو بعيسسن حين من شرية تُعَسلُ بأخسري

تُ بها والأنام عنى يسامُ عُتَقَت عانتا عليها الخسامُ عُتَقَت عانتا عليها الخسامُ بنسب وانشوق عنها الزكام عشيم وانشوق عنها الزكام المناصل خامُ من ومانت أوصاله والكلامُ للمنام ومنسى يسروم سالا يُسرامُ ومنسى العَيْنُ واستمار الشوامُ نام إنسانها وليست تسام إنسانها وليست تسام ويكى حين سار فيه المندام (1)

. 111 / 7 - 71

. 14V / T -TT

. AV / £ -YT

and the second of the second control of the second second

كما صور إبريقها وشبهه بالغزال ، ووصفه بالشُّمم ، ووصف عمامته المتخذة من لحاء النخل ، وشبّه صوت الخمر وهي تقرقر خارجة من خرطومه بزجل المطر أو دوي الرعد ، وقال إنها تخلط لينها بجماح ، أي إنها على رقتها تنهك شاربها وتفعل به الأفاعيل:

وزجاجة للشّرب فيها مقنيع فرنت بأزهر كالغرال مُبياح فإذا النديم شكا الصّدى من هامية مسا تضمنه أشهم معسم معسم بلحهاء باسقهم مهنا الأدواح فإذا أكب حكى لسمعك ضاحكما بخسروج لينه المداق رقيقه

عندى شفيت صحداءه بالصراح تحست الغمامسة أو دوي نباح كالدمع تخلسط لينها بجمساح (٣)

ومالست كسيف ساقينسيا بإبريسيق إلىسي طياس السمه تهقه سمة فيسمه علمي حبمة أنفساس (٤)

وإذا كان قسد وصف في الأبيات السابقة صوت الخمر وهي خارجة من فم الإبريق ، فإنه في البيتين التاليين يصور وضع الإبريق نفسه في هذه العالة فيقول إنه يسجد للكاس حين يُصَبُّ :

يسجد للكاسأس إذا ما صبيا كفاري، السجدة حين انكبًا (٥) رهو ما يصفه به أيضا في البيتين التاليين كما يصفه فيهما بأنه « مجّاج المدامة » ، وكذلك بأنه « نبًّاح » ، وهو تقريبا نفس ما جاء في البيت قبل الأخير في النص السابق ، إذ قال إنه يحكى « دوى نُباح » :

ونَدْمُان صدق قد وصلتُ حديثه بأزهـــر مجّــناج المُــدامة نبّـاح إذا فرغت كأس امرىء خرّ ساجداً وصب لنا صفراء في طيب تفاح (١) ربعود بشار إلى تصوير الإبريق ساجدًا ، وكذلك الكؤوس ، وذلك في قوله : بيديسه منال المصلَّى مسن الليا الله المحودا حينًا وحينًا ركودا

لا تبيت الكئاس منه إذا ما قابلته الكئاس إلا سجودا (٧) ومرة أخرى نراه يقول مكررا نفس الصورة : المناب

جاءت بأزهر لم تُنْسَج عماسه إذا الزجاجة كادت رأسه سجدا ريان ، كالريم خـــداه ومذبحـه إن لم يُسرّعْ بسجـود سامـرا ركـدا (٨) وهو يشرب الخمر نشدانا للسلوة . يقول عقب البيتين السابقين مباشرة : في سلبوة ، وزوالُ الليبل قيد أفدا تلهبو إليه وتشكبو بث أنفسنيا ريقول أيضا:

اسقنے یہا ابسن اُسعَدا قبسل اُن بنیزل السروی شريعة تذهب الهمسو م وتشفي المسروا (٩)

فاشرب على حدثان الدهـر مرتفقًا لا يصحب الهمُّ قرعُ السنَّ بالكاس (١٠) ويقول الشيخ ابن عاشور إن بشارا « هو فيما رأيت أول شاعر ذكر شرب الخمر على ذكر الأحبة في الحزن وضده » . وقد استشهد على ذلك بثلاثة أبيات منها البيت المارّ لتوه . أما البيتان الآخران فهما :

فاشسرب على مسوت إخسوان رُزتتُهمسسو باب المنينة عنسي غيسر مسلمدود

فاشرب على أبسة الزسان ، فمسأ تلقى زمانا صفيا من الأبسن (١١) وقد تكروت منه الإشارة إلى أنه كان يشرب مع حبيبته الخمر ، وقد يستمعان أثناء ذلك إلى الغناء . ومن ذلك قوله :

وكناد يبرد هنذا الشر أو بسيردا لما قضينا حديثا مسن معاثبة إذا الزجاجة كادت كأسه سجدا جاءت بأزهر لم تنسيج عمامتيه إن لم يُسرعُ بسجود سامسرا ركدا ريسان ، كالريسم خسسداه ومذبحسة تلهبو إليسه وتشكسسو بمث أنفسنا في سلوة ، وزوال الليل قد أفدا

حتى إذا طارق ئـارت عدارتــه قامت تهسادي إلى أهل تراقبهمم والعيس تُحدر دمغها جيد واكفية كأنـــــه لؤلـــؤ رئــت معاقــده وقمت لم أقص منها إذ خلسوت بها ويقول أيضا:

واذكــــرى ليلــــــة السمـــــــــــا بيـــــن راح ومزهـــــــــــن ويقول:

أما تذكريسن السراح والعبود والنسدى ومجلسنا بيسن الأزيُّهـر والصَّدْ د

ليالى ندنو في الجوار وتلتقيي على زاهر يلقى الغزالة بالسَّجِّد (١٤) وثمة صورة بديعة عند بشار للإبريق وقد علقت بفمه قطرة من الخمر :

كأن إبريقنا والقطر في فسه طيسر تتاول ياقوتها بمنقسار (١٥) هذا ، ولم تقابلني لبشار خمريات مستقلة . إنما هي أبيات تأتي في تضاعيف قصائد الغزل عادةً . أما أبياته الميمية التي تبدأ بقوله : « ورب كأس كالسلسبيل ... » فقد جاءت تمهيدًا لرثاء نفر من أصدقائه ، وهو غريب : أن يصف

الخمر في قصيدة رثائية ! ريزيد الأمر غرابة أن شرب الخمر في تلك الأبيات يهيج الطرب والأريحية ويملأ الشارب إحساسًا بأهميته وخطره فيظن أنه مستطيعٌ أن يأتي من الأمور مستحيلاتها . ومثل ذلك البيت التالي ، فقد جاء هو أيضا في سياق تذكّر من

مضى من الأصدقاء والحزن عليهم:

فاشرب على تلف الأحب . إنسا جَزُرُ المنية قاعنين وخُفَّضا

بأول الصبح كانت صالحها فسدا مشي البهير تسبري في مشيه أودا على مساقسط دسع كان قد جمدا فانساب أوليه في السلك فاطردا

إلا الحديث وإلا أن أمس سدا (١٢)

م بسندى التسساج مقعسسدا وغناء شفال المتادا ليـــــت ذا دام سرمـــــدا (۱۳)

دعـا لنــا الحُـور عليهـــا الحيــا يا حبـــــذا العُــورُ المعاطيــــرُ ا و مشرع عکاف بینا مسور ا بتنا تعاطيها رهاوتاك ف\_\_\_ الدرّ شبّت التمامي \_\_\_\_ تزيّين الشّيريُّ ، وقيد زانها حنّ ت كمنا حنيّ الشارسيرُ جُــونٌ مصيخـــات ، وإن قُبُلـــتْ وضرت مكسية ليسته مستور بشيدُون أصوائياً مدينيسية شجــــوا ، وتحكيه اللزاهيـــــــر تبكين المزامين لهنا تسارة إنّا تداعَـي البِّـة والزيـرُ (١٦) وأتيا محبير بتغريدهيا

كما جاءت له أسات خمرية في خلال قصيدة مدح بها دارد بسن سليمان بن على ، وهذه هي الأبيات ، وبالمناسبة ، فهي الأبيات الوحيدة التي رصف فيها بشار مجلس خمر وصفًا كاملا:

وراعنا في ميميه كافيرٌ خليفيه الشميس وتستير يُّ

# من شعر الحكمة عند بشار

اشتهر بشار بجريان الحكمة على لسانه ، ولسنا نقصد أنه في سلوكه كان حكيما، فهذا شيء ، وذاك شيء ، وهناك عدد من الأبيات الحكمية البشارية مصوغة صياغة جيدة تضمن لها السيرورة والذيوع ، ومن هذه الأبيات قوله :

عتاب الفتى فى كىل يىوم بليدة وتقويم أضغان النساء عَنْساءٌ (١)

فدع الدنيا وعش في ظلّها طلب الدنيا من الداء القيا (٢)

تأتى المقيم ، وما سعى ، حاجاتُه عددَ الحصى ، ويخيب سعىُ الخالب (٢)

ودهر المرء مثقلب عليه فنونا ، والنعرم إلى انقللاب وكم الحمد المرء مثقلب عليه وباقي ما تحب إلى أنفلاب (٤)

كل شيء إلى انقطاع مداء وصروف الأيام تُثلبي الجديدا (٥)

فاحمل النفس على مكروها إن حلو العبثن محفوف يسر واقا الأمر التوى من بابه فارض ما أعظيت منه واستقر (1)

فلا ، وأبيك ، ما في العبس خيسر ولا الدنيا إذا ذهب الحياءُ (٧)

إذا لم تخس عاقب الليالي ولم تَسْتَحْي فاصنع ما تشاءُ (٨)

وللمُسْوَتُ خير من حياة على أذى يضيمك فيها صاحبٌ رَبُراقُكُ (١)

١- الديوان 🗸 ٤ / ١٨١ – ١٨٢ .

. 144 - 141 / £ -4

. 188 - 181 / 8 -8

. Αλ / ε -ε

184 / 1 -0

119 / 7 -7

191 / 1 -1

۱۹۹ / ۲ - ۸ ۱۹۹ . هـذا ، ولابـد من الإشارة إلى أن بشارا يكثر في شعره من ذكر السجود : السجود في الصلاة ، والسجود أمام جمال الحبيبة ، وسجود الآخرين لشعره ، وسجود الأعداء أمام ممدوحه . ثم هنا سجود الإبريق والكأس .

And the second of the second

. Y - 1 / Y - 4

17 / E -1.

١١- مقدمة الديوان / ١ / ٣٩ .

١٢- الديوان / ٢ / ١٩٨ - ٢٠٠ .

. YIT / Y -1T

. TIE - TIT / Y -1E

. 71 / 2 -10

١٦- ٣ / ١٩٦ . والبَّمّ والزَّير : وتران من أوتار العود .

- . 174 / 1 -1
- . 1TT / 1 -Y
- . 174 / 1 -4
- . YEA / 1 -E
- . 149 / Y -0
- . Y41 / Y -1
- . Y / E -Y
- . Y / & -A
- . 11 / 2 -4
- . YY / £ -1.
- . YY / E -11
- . EY / E Y
- . 1 . . / 8 17
- . 1-2 / 2 -12
- . 118 / E -10
- ١٦٠ ٤ / ١٧٢ ١٧٢ . والخوافي : الريش الذي في باطن الجناح . والقوادم : الريش
  - الذي في ظاهر الجناح .

- وليس أخسى من ودنسي رأو عينسم ولكن أخي من ودني في المصائب (١٠)
- وسا كل ذى رأى بمؤتيسك نصحمه ولا كيل مؤت نُصْحَمه بلبيسب (١١)
- قمسن عاتب الجهسال أتعب نفسيه ومن لام من لايعرف اللوم أفسيدا (١٢)
- ولابعد من شكوى إلى ذي حفيظة إذا جَعَلَتْ أسرارُ نفسي تَطَلَّعُ (١٣)
- وما ضاع سالٌ أورث الحديدُ أهْلُسهُ ﴿ وَلَكِينَ أُمْوَالِ البَخْيِسِلِ تَضْيِيسِيعُ (١٤)
- له في التقيي أو في المحامد سُسوقُ وما خساب بيسن اللسه والنباس عامسل
- ولكس أخسلاق الرجسال تضيسقُ (١٥) ولا ضاق فضل الله عسن متعفف
- إذا بلغ البرأيُ المسبورةَ فاستعبن ببرأي نصيبح أو نصيحه حسبازم ولا تجعل الشورى عليك غضاضة مكانُ الخوافسي قدوةٌ للقسوادمِ (١٦)
- وصارب إذا لم تُعْسِطُ إلا ظُلامسة . شيا الحرب خيرٌ من قبول المظالم (١٧)

- . 111 / 1 -1
  - . 110 / 1 -Y
  - . YYY / Y -Y
  - . 70 / Y -E
  - . Y11 / Y -0
  - . YYE / Y -1

  - . 17E / E -4
  - . Y-1 / E -1+

## الأمثال

وكما اشتهر بشار بشعر الحكمة نجد في قصائده عددًا لا بأس به من الأمثال : إمَّا أمثال قديمة ضمَنها شعره ، أو أمثال له هو يمكنها أن تأخذ مكانها مع تلك الأمثال القديمة . وهذه شواهد ما نقول :

- يسقط الطيسر حيث ينتشر الحسب وتُغَشَّى منسازل الكرمساءِ (١)
- ليس منّا من لا يعاب ، فأغْضِى رُبّ زارٍ بسادٍ عليه السزّراءُ (٢)
- رضيت ميع ادك يا سيدى ان لم يكن ميعاد عرقبوب (٣)
- وكنت كالباحث عن مدية وإنما يشقى بها الباحث (٤)

- الحـــــرّ يُوصّــى ، والعصب العبـــــدِ وليـس للملحــفي مثـــــلُ الـــردّ (٦)
- رُحْتُ في النَّوكِ كمن قيل له : أنت مبتاعٌ بعيرًا فَحَدًا (٧)
- تفشُو إلى أنت في العير (٨)
- قد زُرَّتِسا في الدهسر واحسدة عودي ولا تجعليها بيضة الديك (٩)
- فصرتُ كالعَيْسر غسدا طالبسا قَرْبُ فلم يرجسع بأُذْتَيْسنِ (١٠)

## كل شيء إلى زوال

تكررت في شعر بشار الإشارة إلى فناء الدنيا وزوال كل شيء . وهذه أمثلة على ذلك :

إن الليالين والأيسام فاجعية والمرء يَفْنَنى ولا يَتْقَى له الأبَدُ (١)

فقد رأيتُ بنات الدهـ عاملـ ق في الغُبَّريـن . وما حسى بخلاًد (٢)

فأصبح عيشنا فيها توليى وهل للعيش في الدنيا خلود ؟ (٣)

شم بَدَلَتُ صفحتــــى للغوانـــى كلُّ شــى، إلـى بِلّـــى مــردودٌ (٤)

حتى انقضى فى الصبح ملعبنا وكذاك يهلك ما لسه أمَد (٥)

\* \* \*

وذلك دهسر مطيعي صفيدوه وعيش اميريء لم يكن خالدا (٦)

وكذاك الجديد يبلى على الدهـــرِ ولابسة لامــرىء مـن عشيـــرِ (٧)

وأَبْدَى البِلَى فيهما سطورا مبينه عباراتُها أَنْ كُلُّ بيت سَيَدَتُ رُ (٨)

فالحمسد للسه ، لا شريسك لسه ليسس ببناق شبيءٌ على الزُّمُسنِ (١)

ئــم فارقـــتُ ذاك غبــر ذميـــم كل عيش الدنيا ، وإن طال ، فان (١٠) شيء واحد ( من المخلوقات طبعًا ) هو الوحيد ، فيما يبدو ، الذي استثناه

بشار من ذلك ، وهو الأشعار التى كان يصوغها فى ممدرجيه ، وذلك ليبين لهم أنه إذا كان يأخذ منهم مالاً زائلاً فإنه يعطيهم فى مقابله شيئا باقيا على الزمن لا يغنى ، فهم من ثمّ غير مغبونين بل هم الكاسبون ، وأى كسب ! :

كــذاك الدهـر يُثلِي كـل شــى، ولا يَفْنَى على الدهـر القصيدُ (١١)

7- 7 \ FPY
7- 7 \ V/7
7- 7 \ V/7
3- 7 \ F/7
0- 7 \ 3F
6- 7 \ 6/7
4- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8- 3 \ 6/7
8

. 11 / 7 -11

# سمات متفرقة في شعر بشار

الريَّحْان

كررً بشار في قصائده كلمة « الريحان » على نحر يلفت الانتباه : سواء في خمرياته أو مدائحه أو غزله أو رثائه :

مسه ، لا أبا للك ، إنسى ريحانه فاشمم بأنفك ، واسقها بذراب (١)

بل كيف أُسْقَى على الريحان متكشا وقد تعلّقت من أسماء أسبابا ١ (٣)

قـــد هيّــــج شوقــــي ريـخ ريحان وطيـــب (٤)

وكُــان كريحــان العــروس بقـــاؤه ذوى بعد إشـراق الفصـون وطيب (٥)

للشمس يسجد طائعـا ربحانُـهُ ويبيت يـأرق ضيفة بذبايِــهِ (٦)

وإذا مسا داوُد حسسل بسسارض طاب ريحانها وطاب التسرابُ (٧)

كسبأن السيروح والربحسيان ن فيسبه للسيك مفتسوت

جسرى فسي مساء خديست (٨)

ريحانية القلب لو كانت تساعدني إذن رضيت بها من كلّ ريحان (١٠)

أجِدُك :

وهذه الكلمة هي أيضا من الكلمات التي لاحظت تكررها في شعر بشار . وهي من الكلمات التي انقرضت تقريبا من الأسلوب العربي . ولا أذكر أني قابلتها في أسلوب أحد من المعاصرين ممن قرأت لهم إلا عند الدكتور طه حسين مرة أو مرتين :

أُجِـدُكُ مِن ريحانـــةِ طاب ريحُهــا ظللْتَ تُبكَّـى خُلَّـةً وتتوحُهــا (١١)

اجسد لله السب تدنيننسي ولا الصيد متبع صائدا (١٢)

أجداكَ لا تنسى بمقصودة اللَّسوى عشية إذ راحت تجرّ المُعَضَّدا (١٣)

أجدً همسو لم يشعسروا بقصائسدى تحن حنين العارسات غوادى (١٤)

أجِـــدَّكِ لا أنـــت تشفيننـــــى ولا الصيـــد متبـــعٌ صائــدا (١٥)

أجِدُّهُمُ الخَيْسِ لَا يَتَقَــَــون دنيـــــة ولا يؤثرون الخير ، والخيــر يُؤثَّمُ (١٦)

#### الحسد

يشين فى الشعر العربى ذكر الحسد وتلذذ المحسود به والاستزادة منه فى كثير من الأحيار ، لأنه انعكاس لألم الحاسد ، فالمحسود يتلذذ من ثمّ بآلام عدوّه الذى يحسده ويريد له أن يزداد منه حتى تزداد غصصه وأوجاعه . إن الحسد مغروس فى الطبيعة البشرية ، لأن كل إنسان يحب أن يتفرد بالتفوق وأن يكون أعلى من الناس

جميعا . لكن يبدو لى أن شعرنا يفيض بهذا المعنى على نحو جدّ ملحوظ بحيث إننى الأخجل من هذه الظاهرة خوفًا من أن يقال إننا ، دون غيرنا ، أمدّ من الحاسدين . إن الحسد موجود في كل أمد ، ما في ذلك شك . ولكن هل يشيع التعبير عنه في آذاب الأمم الأخرى وأشعارها بخاصة كما يشيع في أدبنا ؟

على أية حال ، هذه بعض شواهد على هذا المعنى من الشعر العربي القديم . قال عمر بن أبي ربيعة :

> ولقد قالت لجارات لها أكسا ينعتنى تُبْمِرنى فتضاحكن وقد قُلْن لها : حسدا حُدائى من أجلها وقال الكُميَت بن زيد :

إن يحسدونسى فإنسى لا ألومهمسو فَتدام بسى وبهسم ما لسى وما لهمسو أنا المذى يجدونسى فسى حلوقهمسو لا يُتْقسص الله حسّادى ، فإنهسم وقال عروة بن أذينة :

إنى حُسِدْتُ ، فـزاد الله فى حسـدى ما يُحْسَــدُ المــرءُ إلا مــن فضائلــه وقال أبو تمام :

وإذا أراد الله تشمير فضيلة طُويَت مُ ليولا اشتعبال النمار فيمما جاورت وقال البحترى:

محسد بخسلال فيسه فاضلسة

وتعررُتْ ذات يروم تبتردُّ عَمْرُكُنَ الله أم لا يقتصد ؟ حُسَنُّ في كبل عين من تسود وقديبا كان في الناس الحدد

قبلى من الناس أعل الفضيل قد خُسِدوا وسات أكثرنا غيظا بسا يجسد لا أرتقى مسدرًا منهسا ولا أردُ أسرُ عندى من اللائني له السؤدَدُ

لا عاش من عاش يومًا غيــر محسود بالعلــم والظــرف أو بالبــــأس والجـود

أساح لها لسان حسود ما كان يُعْرَفُ طيبُ عَسرُف السود

وليس تفترق النعماء والحسد

ثم يأتى بشار . وهذه بعض أبياته التى ذكر فيها الحسد . والحسد فى شعر بشار إمّا موجّه إليه أو إلى حبيبته أو إلى ممدوحه ، بل إنه هو نفسه ليحسد ملابس الحبيبة غيرة منها لأنها تلامس جسدها وهو لا . وكذلك يحسد عينها لأنها ترى جمالها وهو محروم منه . كما أن الياقوت والدر يحسدان هذه الحبيبة لتفوقها عليهما فى الجمال والنفاسة . وهو يتلذذ بحسد من يحسدونه ويدعو الله أن يديمه عليهم ولا يحرمهم منه حتى يظلوا فى أنم وعناء :

حسدتنسى حين أصبتُ الغنسى ما كنستَ إلا كابسن حسواءِ لاقسى أخساه مسلسًا مُحْرِمسا طعنه في الصبيح تجسلاء (١٧)

متحاسديس على لقاء مُسَود رحب الفناء جُد على أصحابِ في (١٨)

ولمّا رأى العسادُ رَوْحَ بِن حاته المِرّا عليه بيتُ مُلْكِ مُطَنَّبُ المَاخِوا كَأَن الطّير فوق رؤوسهم يشيّمون موتّا فوقهم يتقلّبُ (١٩)

وإنْ سُسر حسَّادي فسيبسك واسم عع على النَّاس لا يسطيعه المُتَفَجُّفجُ (١٠٠)

حَسْدَتُ عَلَيْهِمْ كُلُّ شَنِيءَ يَمْسَهُمُ وَمِمْ كُنْتُ لَنُولًا حَبُّهَمْ يِحَسُّودِ (٢١)

تحسدها الجاراتُ من حسنها ومثالُ عبَّادَةَ فَلْيُحْسَدِ يحسدن منها قصيا الله المُنْسَدِ والخلفسال والمغضسد والخلفسال والمغضسد والشدرّ والياقسوت يحسدنها مناطبةً في الأوضيح الأجيّد (٢٢)

يحسُّ لَـُدُنَ فَضِـ لِ جِمالهِـ اللهِ تعدم عَسَـ لاَ الحواسـ لاَ (٢٢)

ولقد حسدتُ على عُبَيْدةَ عَيْنَها عجبا خُلِقْتُ لَمَا أُحبُّ حسودا (١٤)

أرى الإزار على عبي حبي فأحسده إن الإزار على ما ضم محسود ( ٢٥)

كلوا الخلاف واحشوا عين حاسدكم قيحا يفقنّه العُوّادُ والرَّسَدُ كلو الخلاف العسد (٢٦)

أتصفتمونا فعابسوا حكمكم حسدا والله يعسبكم من غِلْ حُسُّادِ (٢٧)

لعند ألله على جاريد مرفت الله على حددا (٢٨)

فَعَالَـك محمـــود ، وأنت مُحسَّد وهل تجد العمود إلا محسَّدا (٢٩)

وحاسد قبة بُنِيَتْ لسروْح أطال عمادَها سلف وآدوا فقلت له ، أراك حسدت روْحا كذاك المَلْكُ يحسده العبادُ (٢٠) تشدد ، لا تمت حسدا وغنا لروْح مُلْكُه ، ولك الكيادُ (٢٠)

وزير أمين المؤمنين وسيف إذا نفخ الشيطان في أنف حاسد (٣١)

إن يحسدونسي فإنسي غيسر لائمهسم قبلي من الناس الهل الفضل قد حُسِدُوا (١٢١)

أيام يحسدهـ ودي ويحسدنـ ما لا أنالُ نساءٌ كُنَ حُسَّادا (٢٢)

أيام يحسدها الثنا جاراتهُا وسط النساء . ومثلُها فَلْيُحْسد (٢٤)

#### الرغب والرهب

ومن هذه الثنايات « الرغب والرهب » ، اللذان يستعملهما في الغالب مسكّني

العين:

أتظهر رهبة وتُسرر رغبها لقد عذبتني رغبا ورهبها (٤٥)

李 恭 恭

فدعوتُ رَسَى دعوةُ جمعت رغب المحب وشدة الرُّفْتِ (٤١)

學 恭 恭

رمينً النف الرقي التأثي المناه المناه

فرهْرِسى منيك فيسى شغفسى ومن منوت الهدوى رغرسى (٤٧)

株 歩 歩

حدثتني العيون عنها فحالف تالصلني أدعو إلهي مكتا

كدعاء المكروب فسى لجـة البحـ رينادي الرحمن رغبا ورهبا (٤٩)

\* \* \*

فتأتيت تُعلي مستاذن مشرف النير فقف اض الأُذُنُ

رهبية أو رغبية في عن ودِّه الله إن شاء أحْلَى وأسّر (٥٠)

华 朱 朱

يا عَبْدَ ، إني قد ظُلِنْتُ ، وإنسى مُبْدِ مقالهَ واغسب أو راهب (٥١)

الطارف والتليد

ومن الثنائيات التى تكثر فى شعر بشار لنظتا « الطارف والتليد ) » :

泰 恭 恭

لا تنكسرى غيل حسياد غنيتهمسوي لا يبتني المجد إلا كلُّ محسود (٢٥)

\* \* \*

ومسا أخسُ سَدُكِ الحُسْ سِن ولكسن أحسد المشَّرِرُ (٢٦)

带 带

لا ينقسص الله حسنادي ، فإنهمسو الحسب عندي من البلائي له الوُّدُّ (٣٧)

\* \* \*

الاعشاتُ خلوا من الحسياد ، إنهمو ، أعسزٌ فَقُدًا من اللاتسي أحيونسسي

أبقسى لسى اللسه حسسادا وغمهمسون جتبي يموشوا بداء غير مكنسون (٣٨)

#### الصادر والوارد

تتكرر في شعر بشار عدة ثنائيات لفظية منها « الصادر والوارد » ::..

كتُسسرَتْ مواهبسه الكبنا ﴿ لَه المسادر متَّسسا ووارِدْ (٣٩٠)

李 朱 华

ولا يستزال وإن شابست لهازمسه مذبذبها بيس إصدار وإيسراد (٤٠)

\* \* \* .

أدرّ كالـــزقّ مربوطــــا برمّتـــــه قـد بدأة الطعـنُ إصـدارا وإيرادا (١٤)

فأصبح العبيد الذمييم ذاعيرا

لا يحمــد الـورْدُ ولا المـــــادرا (٤٢)

學 學 學

وَمَا زَلَـتُ حَمْـتِي أُورِدَثْـــكُ مَنْيَــــةٌ على أَختها . مَا بِالمُنْيِة مَصْدَرُ (٤٣)

\* \* \*

يُسْشَوْرَدُ الهِشْسَسَمُّ ولا يُمْرَضُ سَمَّةً ﴿ حَارَمٍ فَي الوِرْدُ مَحْمُودُ الصَّسَدَرُ ( £2)

- إذا طارف الحب انجلي عنك هَمُّهُ تَناهُ مِن الحِب الدَّخِيلُ تَلادُ (١٤)
- دعي ما تصنعيان . فدتك نفسى ، عبيد ، وظارفي بعد التلاد (١٥)
- كأنيك لم تعلمي أنيسى مثلِّث الرسادة والعائداد المارف حب أمياب الفيواد ، وقد يمنع الطارف التالدا (٦٦)

### النفس ( أو الروح ) والجسد :

ومن هذه الثنائيات أيضا « النفس ( أر الروح ) والجسد » . وهذه شواهد عليهما :

- قل للرباب: ارجعي روحي إلى جسدي أو عَلَيْنِي بوجه منك وضاح (١٧)
- يا قوم ، نفســـــى لهــــا معلّقــــةً ما يعد نفســـى بصالح جســدى (٦٨)
- أنت الأميارةُ في روحي وفي جسدي قابري وريشي . بكفيّاك الأقالياتُ (٦٩)
- شريك روحك ياوي منك في جسد منا دام يُرزَقُ منه الروحُ والجَسَدُ (٧٠)
- تحُسَنُ نيسران حسرب غيسر خامسدة من تحت النجاج بأرواج وأجسساد (٧٢)
- إن كنت تخشين شركًا في مودتكم فقد تئبَّتً بين الروح والجسد (٧٢)
- ما كان إلا حديث جاريد لم تَلْق روحي ووافقت جدي (٧٢)

فب تُ لما زودتِن وكأنن من الأهل والمال التّلاد حريب (٥٢)

طبيب ، داونسى وتسأنّ سُقْمسى لك السومَ التلادُ على النجاحِ (٥٣)

رجل سيبدل للطبيب تلاده إن كان ذا تقد له بنجاح (١٥٥)

قُلْسَنْتُ لَلْنَطَاسِسِينَ ؛ أُعطي لَن تُلادى وطارفي بالنجاح (٥٥)

قتاةً لها على دخيسل كرامية وساعفُ حُبَّ من طريف وتالد (٥٦)

فتلك التي تصحي لهسا ومودتسي وتصرى ومالي طارفٌ بعد تاليد (٥٧)

مطــــرت سحائبــــ عليـــ ك من الطرائف والتلائيــ ( ٨٥ )

وطارف حسب اصناب الفسؤا د وجدت تباريحه زائد (٥٩)

فدى لبنس العساس نفسس وأسرتسى وما ملكت نفسي طريفًا ومُتْلَـدا (٦٠)

لا تصرمیه یا عبیده واقصدی نفسی فیداك وطارفی وتسلادی (٦١)

فتلبك التبي نُصْحبي لها ومودتسبي وقَبْضييَ مالي طارفي بعدَ تالدي (٦٢)

إنسنى لأنج ز ما وعدد تُ على الطريف وفي التِلادِ (٦٢)

451

- أبقيت من قلب عشاشت من المروح والجسد (٧٤)
- سلبت فواذك يسوم رُحْتُ ، وغادرت جسدا أجاوره بغيسر فسواد (٧٥)
- فست أبكسى مسن حسب جاريسة لسم تجزيسى نائسلاً ولسم تكسد (٧٦) إلا حديثسا كالخمسر ، لذَّتُسه تكون سُكْرًا في الروح والجسد (٧٦)

### الحلُّب والـمَرْي

ومما تكرر في شعر بشار تكررا لافتًا آلفاظُ المَرْي والحَلْب ، سواء في مدائحه أو غزلياته . وإليك شواهد ذلك :

- وَحَلَبَتْ ثُ كُفِّى لقرم حلبا فلم أرشّع لعشير ضَبّا (٧٧)
- السوحك بالأرض بأخلافه المسادرت له العسربُ دمًا ، فاحْلُبِ (٧٨)
- عندى من الشبهدة البيانُ ، وما قَطْلُب إلا البيانَ من حَلَبِهُ (٧٩)
- تُعْطَى الغريزةُ دَرّها ، فإذا أبست كانت ملامتُها على الحَللَّبِ ( ٨٠)
- وإذا جفوتَ قطعتُ عنه منافعه والدرّ بقطعة جفاءُ الحالبِ ( ٨١)
- فسادًا امتريستَ لَبُسونَ أم محمسد رجعت يمينك بالحِلاب الخائِسبِ ( ٨٢)
- فارضى بأشباهِ ما عَبِلْت بنسساك الكل نفس من كفّها حَلّب ( ٨٣)

فاحلب لونك إساسا وتمرية لا يقطع الدر إلا عني مُعتلب (٨٤)

قالت ليمسى ؛ أعندنا شُغُلِّ عنك ؛ ولكن لا تُحْسِنُ الحَلْبَا ( ٨٥)

ومسا ولدوا إلا أغسر متوجسا له راحة تنكى وأخرى تُعلَّسبُ (٨٦)

حلمت اميم ، وراحتي للطالبين تحلُّ ( (٨٧)

أخاف انقطاع الدرّ بعد ابترازه وتبليغ من يشدى الحديث وينسج ( ٨٨)

حلبتُ بِشِغْــرى واحتيــه وقـد رئـــًا سباعًا، كنا درّ السخابُ على الرّعُد (٨١)

تدرّ ليه أخيسلاف درٌ غزيسسرة ودرّت لنا كفاه من نائل تجري (٩٠)

اللُّحمة والسَّدى ، والنسيج والنَّير :

تكررت هذه الألفاظ المتعلقة بالملابس ونَسْجِها في شعر بشار :

أخاف انقطاع الدار بعد ابتزازه وتبليغ من يسدى الحديث وينسج (١١)

وليكــــن مــــــا وعدتَـــــى الله المحالي المحالي (١٢)

تُلْعِيمُ أمرا وأسرورا تُسْدِي وابنُ مكيم إذ أتاك يُسرُدِي (٩٢)

كسوتُكَ خُلِّةً مما أسدكى أيرُودا لا يفارقها أيرُودُ (١٤)

TEO

#### الكمون

من التشبيهات التى لفتتنى فى شعر بشار ، على رغم قلتها ، تشبيههه المراعيد الخادعة التى لا تنجلى عن شى، ( سوا، فى العظا، أو فى الحب ) بسقى الكتون ، الذى يزعم النأس أنه يُرْوَى بالأمانى فيُكتّفَى فى سقيه بأن يقال له : « غدا نسقيك ، وبعد غد يكفيك » . وقد ذكر ابن عاشور مثلاً عاميا يقول : « عيش بالمايا كمّون » (١٠٤) . قال بشار :

يعقــوبُ ، قــد ورد العفــاةُ عشيــة متعرضيـــن لسيــك المتـــابِ فسقيتَهــم وحسبتنـــى كمونـــــة نبتــت لزراعهــا بغيـــر شـــراب مه ، لا أبالــك . إننـــي ريحانـــة فاشمـم بأنفك ، واسقها يذناب (١٠٥)

ليـس المحـب كَكَتُـونِ بمزرعـة إن فاتـه الماءُ أغنتة المواعيدة (١٠٦)

وعدتَ فلم تصدق ، وقلت : « غدًا غدا» كما وُعِد الكسون شُرًّا مؤمَّ را (١٠٧)

إذا جثتَه يومًا أحال على غدر كما وُعد الكنتونُ ما ليس يَصْدُقُ (١٠٠٨)

#### صيغة « أملاك »

لاحظنا من قبل كثرة ذكر « الملوك » في شعر بشار . وهنا نشيس إلى تكرر استخدامه لصيغة « أملاك » الأقل شيرعًا تكررا ملحوظا ، إلى جانب صيغة « ملوك » ، وهي الصيغة الأشيع والأكثر انتشارا :

تهاني مالك الأملاك عنها فثاب الجلُّمُ وانقطع العَنَاءُ (١٠٠١)

أبناء أسلاك من صلى لقبلتنا فكلّهمو مَلكٌ بالنّاج مُعْتَصَبُ (١١٠)

فما برحوا يَسْدُون حتى رماهمو بما تُبْتِق نيسرًا ولا سَدَا (٩٥)

غُـرَ القصائـد أسديها وألحمُهـا كأن رأسك منها في أعاصير (٩٦)

ومسن العجائسب أن أفْسرُحَ صالبح يَسْدِي على كبيرهم ويُنِيسرُ (٩٧)

فَشِ نَ نَفْسَ كَ أَو زِنْهِ اللهِ عَلَى البُ رِدْ بِالنِّي رِ (٩٨)

#### تشبيه الشعر بالعنب

كرّد بشار تشبيه الشّعر بالعنب في غزارته واسوداده . كما شبهه بقصبٍ ديجورٍ مرة واحدة على الأقل :

ولهــــا وارد الغدائـــر كالكــر م سـوادًا قـد حـان منــه انتهاءُ (٩٩)

رأسيى كأنيه عنيب ؟ (١٠٠)

\* \* \*

مبتـــلّ الخُلْــق هضيـــم الحشــــا دو شَعَــرٍ كالكَــرُم غربيـــب (١٠١)

وزارتسى مسن لم يكسن يسسزورُ مسن دونسه الحِجَسابُ والسُّتسورُ

أيام رأسي قصبٌ ديجورٌ (١٠٢)

\* \* \*

ووارد كعريـــش الكَـــرم تجفلــــه بواضح يَجْفُلُ العينين في حَــوَرِ (١٠٢)

\* \* \*

وأمسلاكِ وهبت لهسم ثنائسي وليس كزاخر النيل الثّمادُ (١١١)

أبسى نجلُ أمسلاك وزورٌ خليفسة يلين له باب الهمام إذا وَقَد (١١٢)

أنست ابسن أسلاكِ لهم نكيرٌ (١١٣)

قسد زرتُ أمسلاك بنسبي هاشستم ، وزارنسي البيسض العاصيسيرُ (١١٤)

تثاقلتُ إلا عسن يسد استفيدهسا وزورة اسلاكِ أشد لهسا أزرى (١١٥)

\* وَعَلَسْدَكَ عَهُسْدٌ مِنِينَ وَصَنْسَاةً مُحَمِّدُ ﴿ فَرَعْتُ بِهِا الْأَمْلَاكُ مِنْ وَلَدِ النَّصْرِ (١٠٠٠)

كأنسى مسن الأمسلاكِ أسلاك هاشسم بأبوابهم من مجتدين ومسن مُثر (١١٧)

وأسلاك صدق ألبستنى طرازُهـم قصائد مالى غيرهـن شفيع (١١٨)

وإذا كان الشيء بالشيء يذكر فإن المتنبى قد استخدم هو أيضا هذه الصيغة عددًا من المسرات يكاد يسارى هذا العدد ، إذ أحصيتها في شعره مرات تسعًا على الأقل (١١٩) .

# أمات المرابع ا

رمن الصبغ الجمعية التي قلما تُسْتَخْدَم صيغة « أُمَّات » ( جمع « أُمَّ » )، التي استعملها بشار عدة مرات بدلاً من « أمهات » الشائعة :

ألا إن اللئيام أبا قديمًا وأُمَات إذا ذُكر النّساد

نتيسج بيس خنزيسسر وكلسب يرى أن الكمسار لسه شفاء (١٢٠)

قـل مـن طـاب لـه آبـاؤه وعلـى أتاتـه حسـن التّنـا (١٢١)

مُوَلِّينِا على الأُسَات جَلْد على وَجَلِي ، فدرهمه قَيْدودُ (١٢٢)

يعيثون في أمّاتهم وبناتهم ويناتهم أمّاتهم وبناتهم

إذا صهلت أتات عسن ... لهن تكانت محبّة وسفاد (١٢٤) وقد أشار الشيخ ابن عاشور إلى أن هذه الصيغة ، وإن كانت قياسية ، هى صيغة نادرة (١٢٥) . كما أورد استعمال المتنبى لها في بيت للأمهات البشريات كما هر الحال في الأبيات التي سقناها هنا من شعر بشار (١٢٦) . وقد أشرت أنا أيضا في كتابى « لغة المتنبى - دراسة تحليلية » إلى بيت آخر استعملها فيه المتنبى للأمهات غير العاقلات (١٢٧) .

## یا صاح / یا خلیلی

من التقاليد الشعرية العربية اتجاه الشاعر بالنداء لصاحبه أو خليليه أو أصحابه (۱۲۸). وهذا التقليد من التقاليد الشعرية القديمة ، لأننا نجده في أقدم شعر عربي وصلنا . ومن ذلك معلقة امرىء القيس . وها هو ذا بشار ينادي بدوره صاحبه وصاحبيه :

يا صاح ، بلاني طِللاَبُ الهنوى وصرف إبريق عليه النقابُ (١٢٩)

خليلي ، لا تستنكرا لوعة الهـوى ولا سلوة المحزون شطت حبائية (١٣٠)

#### يا عجبا !

يتكرر عند بشار كثيرًا استخدامه هذه الصيغة التعجبية : « يا عجبا ، يا كبدا ، يا حسنها ، يا عبرا ، يا مجلسا ... إلخ » ، وذلك في مواقف التأوه والتعجب الاعجاب :

فيا كبيدا فيها من الشوق قرحة وليس لها مما تحب شفاءُ (١٤٢)

يا حسنها حيسن تسراءت لنسا مكسورة العيسن بإغفاء ١ (١٤٣)

فيا عجا من الحب المُؤتِّسي ! وحسُلك بالغيور من القحاب (١٤٤)

ولو أن الهدوى تزمرن عندى شَيْعَتْنى فيا فدا كلَّ حَدْب ا (١٤٥)

على النأى محزونٌ ، وفي القُرْب مُغْسِرٌمْ فيا كبدا ؛ أيُّ الطريقين أركبُ ؟ (١٤١)

فيا عجبا من باهلي يسبني ! مطيّة كنديس قرى وأرب (١٤٧)

فيا عجبا ا زَنْتُ نفسى بحبّها وزانت بهجرى نَفْسَها وتحلُّت (١٤٨)

يا حسمن سلمسي حيمن يحدو بهما ﴿ لا عَجِلُ السَّمَوَى ولا رائديُّ ((١٤١))

يا حسنها إذ تقول مازحد ونحن فوق السريس نعتفع ! (١٥٠)

فيا عِبَـرًا من يبنها قبل نَيْلها ومن سَفَط فيه القواريس تُفسرجُ

\* \* \*

يا صاحبي من العشيّـــة احتسبـــا جَـد الهــوى بالفتى وما لعبا (١٣١)

ياً خليلسيّ ، ألمّا بسي يها قطرةً ثمم سلاني عن وَصَبْ (١٣٢)

يا صاح ، قبل في حاجتي : أَذْكُرتُهَا فيميا ذكرتيا ؟ (١٣٣)

صاح ، أوصياك إليها ، ثقة ، فاحفظ وصاتى (١٣٤)

خليلي ، ما بال الدجى لا تَزَعْزَحُ ؟ وما بال ضوء الضبح لا يتوضَّحُ ؟ (١٣٥)

الله الخليلسين ، التادكيسسا بعسسائر الوثكما أخًا غيسرُ التسادِ (١٣٦)

يا صاح ، يتن عاجتني إن البيانَ منع السَّدادِ (١٣٧)

يا صاح ، لا تُلْسِوِ العسدا تِ ، فإنها دَيْسِنُ الهوادي (١٣٨)

بكرا صاحبى قبرل الهجير إن ذاك النجاح في التبكير (١٣٩)

يا خليل من ، أصيب أو ذرا ليس كل البرق يُهُدِي الطيرا (١٤٠)

فيا صَاحٍ ، خَبَرنسي الـذي أنت صانع ﴿ فِقَاللَّتِي ظَلْمًا وَمَا طُلَبَتْ ذَخْلًا (١٤١)

لله درك

هذه من العبارات التي لفتتني بتكررها في شعر بشار ، وإن لم تكن كثيرة التكرار . وهذه شواهدها :

لله درك ! لَهِ تُسْمُ و بقادمة أو يُنْصف الدهر من يلوى فيعتقبُ (١٦٢)

لل\_\_\_\_ درى ! لا أرى عاشقا إلا جسرى دمعنى وطال انتحاب ( ١٦٤)

وكَفَيْتِ تَ رَحْطُ لِكَ وَاحْدِدًا لَلْهِ دَرُّكُ النَّا وَاحْدُدُا (١٦٥)

لله درُكو من أهل مملكة ما إنْ لها عنكو في الأرض مُلْتَحَدُ ا (١١١)

لله درهمو جندا إذا حَسِّسوا وشبَّت الحربُ نارًا بعد إعماد ( ١٦٧)

فلله در المالكيه إذ مَرَّت ألى اللهو أو كانت تدل على رُشد (١٦٨)

لله درك يها مهدى مهن مُلِها له لولا اصطناعك يعقوب بن داود! (١٦١)

کل امری، ...

لاحظت تكرر هذه العبارة في شعر بشار :

لا تَخْسِسُ غِسدري ولا مخالفتي حكيل أسرى، راجعٌ إلى حَسَبِ ( ١٧٠)

كــل امــرى نَصَـــبُ لحاجئـــه وعليــه يَخْسِلُ أَوْلــه نَصَبُــهُ (١٧١)

ويا كبداً قد أنضج الشوقُ نصفها ونصفٌ على نار الصبابة يُنْضَعُ (١٥١)

فواعجب ا صفوتُ لغير صاف وأعطيتُ الكريمة من يشِع (١٥٢)

فيا مجلساً لم نقص فيه لباتة ويا ليلة قد كنت عنها بمقعد (١٥٣)

فيا حزنا ! في الصـــدر منكِ حــرارة وفي النفس حاجات تشوق ولا تُجدِّي (١٥٤)

فيا عجبًا من بُعْد سُعْدى قريسة ومن قربها في البعد! وَيَّلَى على البُعْدِ! فيا عجبًا من بُعْد سُعْدى قريسة في النوم أودى من الفَقْدِ (١٥٥)

فياً كبدا من الطّبرب المُعَنّبي إليها ١ إن أهونه شديد (١٥٦)

أمالت صفاءً السؤد من حيل دونها فيا حَزْنَى ! لا نلتقى آخر الأبِّد (١٥٧)

فياً حسنها للولا العيسون 1 فإنهسا إذا أرْسَلَتْ يومًا أحالت على الغَدِ (١٥٨)

فيسا حزنسا بعسد جنيسة عليهسا القلائسة والبجسدة ا

ويا كبيدا اليسيس منهيا ليي تيوال ، ولا عندها لي يَددُ (١٥٩)

يا عجب الخسلاف! يا عجب ا! بِفِي الذي لام في الهوى العَجَرُ (١٦٠)

فيا حَرَبًا ؟ بأن الشباب ﴿ وَحَاجِتِي ﴿ إِلَيْهِ مِن بِينِ الْعِينِ وَالْقَلْبِ تَسْجُرُ ( ١٦١ )

فيا عجبا من العبد المذكِّسي أيظلمنسي وليسس بدي سوار ؟ (١٦٢)

TOT

TOT

تسح ، لحاك الله ، لست من العدد وليس أبوك الوغل بالسيد السند (١٨٢)

الحسمي الله قومًا عيرونسي بحبّها ﴿ وقد سبق المقدارُ في القلُّب والخلد ١١٨١١

الحسى الله قومًا رأسوك عليهمسو ومازلت مرؤوسا خبيث المطاعسم (١٨٥)

#### ريح فلان

رمثل عبارة « لحى الله فلانا » يتكرر عنده أيضا تعبير « ( يا ) ويح فلان » دلالة على الإعجاب أو التعجب أو التألم وإظهار الهم :

ونان با ويحه من بنان كنبات سقاه جَامُ رُواهُ ١ (١٨١)

ملأتُ فواده غيظا وغتال فيا ويح المحبّ من الطّلاب ( (١٨٧)

يا ويسح حماد ! أمسن نظسرة والح أسيسرًا غير مَجْسُوبِ ١ (١٨٨)

يا أرض ، ويعمل ! أكرميم ، قانه لم يبسق للعَتَكَسَى فيكِ ضَرَيْتُ (١٨٩)

يا ربيح فاطمه ، التي فُجِعَتْ به وتشققت منها عليه جيوبُ ا (١٩٠٠)

ويـــح نفــــى ا أكلمــا دب واش بحديث وَتُبْتِ للهجر وَثُبًا ؟ (١٩١١)

يا ويسح نفسسى ! أما لنسا أبدا من حبها سلسوة ولا فَرَحُ (١٩٢)

يا ويحها طفل م خلوت بها ! ليست ذنوني فيها من العَدد (١٩٣)

دعهـــنَ للمسهب الضلّيل مــورده يا قلبُ، كلُّ امرى، وهن بما اكتسبا(١٧٢)

وكمل امرىء ساع ، وللنفس غاية وما الداءُ إلا الداءُ غَيْرَ وَدُودِ (١٧٢)

كلُّ اسرىء رهن بما يسؤدى وربّ ذى تاجٍ كريسم المجددِ (١٧٤)

عـوَدْتَ نفســك أن تُضـامَ ، فخلُّهــا ﴿ كَـل امــرى، وهـنّ بمــا يتعـودُ (١٧٥)

كُونَا كسن قال : لا نعاتبه كلّ اسرى مُثّه إلى أمّد (١٧٦)

تعبود أخبذ الحميد منا بماليه وكبلّ اسرى، جارٍ على ما تعودا (١٧٧)

وع الفخسر للأحسرار ، إنسك تسمارك الأفعالهم، كلّ امرىء رَهْنُ مَا مَهَد (١٧٨)

أسا البخيسل فلست أعذله كل اسرىء يعطى على قدرة ( ١٧٩)

#### <u>لحى الله ...</u>

تكررت هذه العبارة أيضا عند بشار عددا من المرات . وإليك الشواهد : لَحَسَى اللَّهُ فِسَرْرًا . ما أَصْلُ مكانسه وأعجب ا قد فاق كلَّ عجيبِ (١٨٠)

لَحَسى اللَّهُ أَبْنَاءَ الخُلَيْتِ ، فإنهـم خنازيـر حـشٌ سُخَرت لِسُرُوبِ (١٨١)

لَحَى اللَّهُ حمادَ بن نهيا ، فإنه ذميم إذا ما قام، عِلْع إذا قَعَد (١٨٢)

\* \* \*

إذا رَكبت منا بليل فقل لها : عليك سلام ! مات من يتزوج (١٠٤

على عينها منسى السلام وإن غدت مفارقة تَخْدى إلى غير مَقْعَد (٢٠٥

على الغَرْلَـى منــى الســـلام ، وربمـــا ﴿ خَلُوتُ بِهَا مِنْ عَارِبٍ فَى خَلَا تُدِّ (٢٠١

روحي ، عليك سلامُ الله ، وادعة لا يقطع الإلف شيءٌ غيرٌ مقدور (٢٠٧.

على الغَرْكي منسى السلام ، فريما لهوتُ بها في ظلَّ مرؤوت إنَّهُر (٢٠٨)

كان لى صاحبًا فأودى به الدهـ حر وفارقته عليه السلامُ (٢٠٩)

عَبْدَ . يا همتى ، عليكِ السلامُ فيم يُجفّى حبيبُكِ المستهامُ ؟ (٢١٠)

لا نائه ل مناف ولا موعد ولا رسول ، فعليان السلام (٢١١)

جزى الله فلانا ...

ومثل الدعاء بـ « ســــلام اللـــه على فلان » نرى هذا الدعاء : « جزى اللا فلانا ... » قد تكرر أيضا عنده :

فجرى الله عن أخيك ابن سُلْم عين قبل المعروف خير الجزاء (٢١٢)

جـزى الله عـن قومى سفيحًا كرامة وعن رجل يُهُدي له الحمد والودَّا (٢١٢)

\* \* \*

ويسخ تفسني ١٠٠ أمسن دلال فتسساة ١٠٠ (راح همتي وخلف عني الهجود ١٩٤٤)

\* \* \*

يا ويحها خُلَّه كانت مواعدُها كالليل غرَّت به الأحلامُ رُقَّادا ! (١٦٥)

\* \* \*

يا ويح نفسي الأراها كلما انبعثت القي عليها صباباتِ الكرى القدرُ (١٩٦١)

\* \* \*

ريحها كاعبسا تدلّ بجهم ، كعبسي كأنسه حمّسام ! (١٩٧)

عليه سلام الله

ومن العبارات التى تلفت النظر بتكررها فى شعر بشار أيضا قوله : « عليه ( عليك ) سلام الله » بهذا الترتيب أو بمقلوبه : ١١ سلام الله على ... » أو نحو ذلك :

على الغَرْكي سلامُ الله منسى وأنْ صَنَع الخليفةُ ما يشاءُ (١٩٨)

\* \* \*

فعلسى عقبة السسلام مقيما وإذا سار تحت ظل اللواء (١٩٩)

\* \* \*

فَعَلَيكَ السَّلامُ . خَيِّمتَ فَي المُلْ . لِي وغُودِرْت كالمصاب الغريب (٢٠٠)

\* \* \*

\* \* \*

فعليك ، يا عمرو ، السلام ، فإنسا باكوك ما هبّت صَبّا وجَنُوبُ (٢٠٢)

\* \* \*

دعاها الهوى والحب نحوى فأرسلت : عليك سيلامُ الليه في البركات (٢٠٣)

على شريجين ملف وظ ومنزدرد يا ليت شعبري ومرز القيظ مختلف كأنه قفص في ثوبه صرد ؟ (٢٢٥) مسا بال موسى ومن يُدَّعْنِي لبَيَّعْتُمْ وهل تعسودن أياسي بأجياد ؟ (٢٢٦) بل لیت شعری هل یدنو بکم سبب ؟ والنساس مسسن جائسس ومقتصد يا ليت شعرى ، والقصد من خَلَقى إلا هجوعًنا ؟ والهيم كالوشيد (٢٢٧) ميا زادتي ذا الجيوى بذكرهمو ے بسارین اسی اجساد ليت شعري عن ذلك الشخص إذا شط لم أنل بعده اشتياق وسادي ( ٢٢٩) هـل دعسا شوقّه الوساد ؟ فإنى الا یا لیست شعسری یسوم تبسدو بها صبیر وصیری غیسر بیاد فتي في الحب ليس بمستزاد ؟ ( ٢٣٠) أدلّ ت بالمدود أم استرادت ألا ليــت شعــرى على هجرهــا أتعتــل أن لهــا ذانـــدا ؟ ( ٢٢١) يا ليت شعرى ماتت فأندبها أم أحدثت صاحبًا فأنتحر ١ ( ٢٣٢) يا ليت شعسري فيم كان صدودة السأتُ أم رَعَدَ السحابُ وأومضا ؟ (٢٢٢) ـ د حنيفًا حُلِّيتَ أم زنديقًا ؟ (٢٣٤) ليت شعرى غداة حُلّيتَ في الجيد

إن الأميسر ، جزاه الله صالحية ، في كل صالحة أمسي له أَثْرُ (٢١٤) جرى الله مَهْدِيّ الصلاة كرامة القد فلُّ عن ديني وخفّف من ظهري الله قسل للأميسر : جسزاك اللسه صالحة لآ يُجْمَعُ الدهرَ بين السّخْل والذّيبِ ١٠٠١ فقلت : أحسنت يا سؤلى ويا أملى فأسمعيني ، جراكِ الله إحسانا (٢١٧) أما علمت ، جزاك الله صالحة عنى وزادك خيرا يا ابن يَقطين أنسى أريسدك للدنيسا وزينتهسسا ولا أريدك يوم الديس الديس ؟ (٢١٨) لیت شعری هذه العبارة من العبارات التي يكثر بشار من استعمالها ، وهذه شواهدها : ألا ليت شعيري هيل أزوركِ مسرة وليس علينا يا عُبَيَّدُ رقيبُ ؟ (٢١٩) ليت شعرى تبكيس إن مت من حب ك أو تضعكين يا خُسّابَد ؟ ( ٢٢٠) ليت شعسرى جَسددت يسوم التقينسا أم تصدين من لَقِيتِ بلغب ؟ ( ٢٢١) ليت شعيري عين الرساب وقيد شطّ ت بها الدارُ حل لها إصقابُ ؟ (٢٢٢) كــلُّ يــــوم تعتُّب الـودُّ منه الله الله الله الله عتبا ؟ (٢٢٣) فليت شعرى على قيل الوشاة لنا إذا أزمع الحيّ وانصاعوا لتصعيد (٢٢٤)

عَمْرُ ...

يكثر القسم عمومًا في شعر بشار ، وبالذات بـ « لعمر ... » . وقد لاحظتُ أن جملـة القسـم بعدهـا هـى فـى الغالـب جملـة مثبتـة مبدوءة بفعـل ماضٍ مسبوق بـ « لقد » :

لعمر أبيها ما جَزَتُا بنائل وما كان منها بالوفاءِ وفاءُ (٢٢٥)

وربما قلت : « لَعَمْرى » نَسْيَا الْعَضْبُ أَشْهَى ، فَأَدْقَنَى الْعَضَا (٢٣٦)

لعمری لقد دافعت موت محمد لو ان المنایا ترعوی اطبیب (۲۲۷)

لعمرى لقد أَعْطَيْتَ عِرْسًا مريب ق وقد يقطع الهمَّ الفتى بِمُريبِ (٢٢٨)

لعسرى لقد أشمت بي عين نائم فنام ، وهتي ساهر يتوهيم ( ٢٢٩)

لعسرى لقد أزرى سهيــل بصهـــره وولآهمو في شِرْكِهِ غيــر صالِــح (٢٤٠)

أنست لعمسر اللسه أوجَدُتُها على حتسى كـدّرتْ مـوردى ( ٢٤١)

لعمركُ ما ترك الصلاة بمنكر ولا الصوم إن زارتك أمُّ محمد (٢٤٢)

لعمسرى لقسد أخط أتَ رأيَّك فيهمسو وما كبلّ من تَهْوَى أصاب مُرّادُ (٢٤٣)

فلا تلم النهري إن قلل جَريْك ألله العمرُ أبيك الوالقي لقد جَهَد ( ٢٤٤)

لعمرى لقد أجدى على أب برمك وما كل من كان الغنى عنده يُجْدى (١٢١٥)

(لعمسر أبسى لقسد بُدُلتَ عيشسا بعيشك . والأصور إلى مجارى (٢٤٦)

لعمرى لقد صاهَرْتَ موسى بن صالح فما يُحْسِنُ الدجَّالُ إن كان قد شَعَرُ (١١١٠)

لعمرى لقد أوقسرتُ نفسى خطيسة فما أنا بالمزداد وقراً على وقر (٢٤٨)

لعمرى لقد هذَّبْتُ قولى ولـــم أدّع مقالاً لمغتاب ودعوى لمن لَحّا (٢٤١)

لعسرى ، لئن أصبحت فوق مشذَّب طويل تعفّيك الرياخ مع القَطْور الله المنافقة القبّر (١١١) القيد عشيت مبسوط اليديين مبرزا

وعدت ولم تُكْرَدُ ، وأخلفت طائعها العمرى لقد بالفُّتَ في البُخْلِ والجَهْلِ ( ال

إضافة المصدر أو المشتق المحلى بـ « أل » إلى معموله :

من التركيبات التي تبرز في شعر بشار إضافته المصدر أو المشتق ( اسم الفاعل غالبًا ) المحلى بـ « أل » إلى معموله . وهاهي ذي الشواهد :

أيها السائلين عن الجنزم والنجب الدة والبأس وإلى دى والوقاء (٢٥٢)

فلقد أسوى للضغائد و مِثْلَها وأصبى البغيض ، ولستُ بالهيَّانِة (٢٥٢)

لقد عُنيت عما أقاسى بذكرها وعما يقول الشاهدي حين أطربُ (٢٥٤)

من المستهلات الهمسوم على الفتى خفا بَرْتُها من عُصْنَفُر وعُقُود (٢٥٥)

وافسىق خطَّا مىن سعى بجدد قبل للزبير السائلي عن ولَّدى (٢٥٦)

الها اللائمسي ، ولسم آت بأسسا ، يشهد الله والتسلاث الشهود ( ٢٥٧)

قسل للغسواة الطالبسي شأوهسم: لا يسدركُ الريسخ المجاميسرُ (٢٥٨)

أبا عُسْرٍ ، ما فسى طلابيك حاجمة ولا في الذي منيتنا ثم أضجرا (٢٥٩)

ول ولا استيحائيك خضبتُه وعلقتُ في جيدها جُلْجُ لا (٢٦٠)

الا أيها السائلي عاهد العرفتي ، أنا أنثُ الكرمُ ( ٢٦١)

#### وقائلة : ... / وقائل : ...

هذا التركيب قد تكرر وروده عند بشار ، إذ ثراه يقطع فجأة ما كان بسبيله من فكرة ثم يبدأ معنى جديدًا يفتتحه بقوله : « وقائل : ... » أو « وقائلة : ... » موردا بعده القول المقول ثم يعقب عليه ، وهذه بعض أمثلة :

وقائلة : إن مست في طلب العبسا فلابد أن تُحْسَى عليك دُنوب (٢٦٢)

وقَائِلُ إِذْ رَأَى شَوْقَسَى وَصَفَّحُكُمْسَو : دعها ، قما لَكَ مِنْهَا غَيْرٌ تَنْصِيبِ (٢٦٢)

وَقَالُتُ لِي النَّامِ عَنْ أَسْمًا مِ شَاكِيتِهُ ﴿ لا تَوْمَتُ عِيدُهِ إِن كِنَانِ كَذَابِ ا (٢٦٤)

وقائلية ؛ مالي رأيتُك خاشعا وقد كنتَ مما أن تلذُّ وتطربا (٢٦٥)

وقائلة عين استُحق رحيانا وأجفان عينيها تجود وتسكب : أغاد إلى حرّان في غير شيعة وذلك شأوٌ عن هوانا مغرّبُ ؟ (٢٦١)

وقائل صبح من دائس تجنّبُ هُ لم يلس عَجْبًا وإن عدَّتُ عَجَبًا ، من قرّ عينا بالهوى لغبا (٢١٧) مالي رأيتك لا تصبو إلى لعسبو ؟ فقلت : من قرّ عينا بالهوى لغبا (٢١٧)

وقائل : سـرّه دهــر وسـاء بنــا سريعُـه فــى أخ بــرٌ ومولــود (٢٦٨)

وقائلة : إن العيال معرول عليك ، فلا تقفُد وانتَ مُضَعِعُ (٢٦٩)

وقائل : « هات شوقنا »، فقلت له : أنائم أنثَ يا عمرُو بنَ سَمَّانِ ؟ (٢٧٠)

اسم نكرة + حرف جر ( أو عطف ) + نفس الاسم منكرا :

من التراكيب البشارية أنه كثيرا ما يورد اسمًا نكرة مشفوعًا بحرف جرّ أو عطف أو ظرف بعده نفس الاسم منكّرا مرة ثانية . وإليك هذه الأمثلة على ما نقول : القسمي إليه عُمَه عرض منكّرا مرة كانت موارست أبر عن أب (٢٧١)

وتُنْسِى والمساء عليك مُسرُّ يقلِّبك الهدرى جنبا فجنبا (٢٧٢)

ظُلَمَتْ عِينَ وَالْهِوِي مَقَارِضَةٌ كِيلاً بِكِيلٍ ، فكيف نصطحب ١ (١٧٢)

إذا قدحتْ منها الصابحُ نتَجتْ عقاربَ فيها عقرا ثم عقربا (٢٧٤)

لقد أنكرتُ با عَبْد ت جفاءُ منك في الكُتْد ب أعـــن ذنـــب ؟ ولا واللـــ ـــ ما أحدثــتُ مـــن ذنــب ولا والليه ميا فيي الشير ق مين أنشيي ولا الغييرب ســــواكِ اليــــوم أهواهـــا علـــى جِــدٌ ولا لعـــب ( ٢٨٥ ) اخبّ ی لیـس لـی صبـر وان وفعنت لـی جیـت ولا والله مسا يصب حرفي البرية الحُونُ (٢٨٦) وقالوا : لمو صفحت عن النصارى ! ولا والله ما بأغيمك صفيح (٢٨٧) ما الليتُ مفترشا في الغيل كَلْكُلُّهُ أبناء حرب على نيرانها اختردوا (٢٨٨) يومــاً بأجـــراً ، لا واللــه ، منــك إذا إِذَا فَارِقُتُهِ اللَّهِ مَ وَالْفِكُ وَالْفِكُ وَالْفِكُ وَالْفِكُ وَالْفِكُ وَالْفِكُ وَالْفِكُ وإن لانيتُم ا كانست السا كالسُّخُ راو شُكُّ را ولا والليم لا أدرى اروم الوصل أم هُجُ را (٢٨٩) فسلا وأبيسكِ ما فسى العيسش خيسرٌ ولا الذنيا إذا ذهب الحيساءُ (٢٩٠)

تكرر الاسم المفرد بعد إضافته:

o Top Talana Agent year op early golder

استطعت أن ألاحظ أيضا في شعر بشار هذا التركيب الذي يقوم على تكرير الاسم المفرد مضافًا ، وإن لم أجد له أمثلة كثيرة :

ريخ ١٠ ١٠٠ شـ س طالعت ن مُزَاد ١٢١١)

ورث الأبسوة كابسرًا عسن كابسسر تلمد الضّراء فهن من أكسابيه ( ٢٧٥) وقسد نزلوا يوسا بأوضاح كامسل ولأياً بلأي من أضاخ استقلَّتِ (٢٧٦) السولا الخليفة أتسا لا تخالفسه القسد دلفنسا لأرواد بسأرواد (٢٧٧) وسن حبّها أبكسي إليهسا صبابة والقي بها الأحزان وَقْدًا على وَقْدِ (٢٧٨) وناعمة التأويب عديت ليلهبا بتكليفناها فدفدا ثم فدفدا (٢٧٩) مضى شأؤه قبل الجياد، وقُروُّه في طراءُ الأعادي مشهدًا بعد مشهد (١٧٠٠) أُخْـــرت رُشْـــنـك فــــى غـــد فَغَـــد بل كيـف تأمن ما يسوق غَدُ ؟ ( ٢٨١ ) ولكنن عقلني مجلسًا بعند مجلس النفستك ممنا لا تتنالُ فستبادُ ( ٢٨٢)

مَنْنَ الصَّيْسَدَ وَلاَّغُ الدمسَاء إذا عَنْدا ومستبطر المروف وَقُرًّا على وَقْرِ (٣٨٣)

وَقَالَاتَ : هويستَ فَمُتَ واشسدا كما منات عسروةُ عَمُّسا بِغَسمَ (٢٨٤)

Y dill was a second of the sec

تكرر عند بشار القسم ( باللَّه في كل الأحوال تقريبا ) مسبوقًا بـ « لا » أو « ولا » أو « فلا » . وإليك شواهد هذا التركيب :

هذا التركيب ، إذ قال ما نصُّه : « وهناك من يأخذ عليه ( أي على سحيم ) قوله :

وقد أقسمت بالله لا يجمع بيننا هروى أبدا حتى تحول أمردا لأن المقصود: أقسمت بالله لا يجمع بيننا ه (٣٠١). وقد أحال المؤلف في الهامش إلى صفحة ٤٠ في الليوان ، وإلى صفحة ٢١٦ من المجلد الأول من « الخصائص » . وقد رجعت إلى هذين الموضعين من الكتابين المذكورين فلم أجد فيهما شيئًا يفهم منه أن هناك من ينكر على سحيم حذف « لا » في البيت بعد القسم . ويبدو أن في الأمر سهوا . على أية حال فقد جا ، في « همع الهوامع » للسيوطي أنه « يجوز بلا شذوذ حذف ( لا ) النافية مع مضارع لم يؤكد بالنون ، نحو ( تالله تفتأ ) ، أي لا تفتأ ، للعلم بأن الإثبات غير مراد ، لأنه لو كان مرادا لجيء باللام والنون ، بخلاف المؤكد بها لأنه يلتبس حينئذ بالمثبت » (٣٠٣) . وفي « النحر القرآني - قواعد وشواهد » تعليقا على قوله تعالى : « قالوا : تالله تفتأ تذكر يوسف حتى تكون خرضا أو تكون من الهالكين » يقول د. جميل أحمد ظفر : « أي ( لا تفتأ ) . فحرف النفي في جواب القسم ، وحرف النفي ( لا ) كما في الآية الكريمة » (٣٠٤)

إذن فبشار حين حذف في الشواهد المارة « لا » من جواب القسم عند دخولها على الفعل المضارع غير المؤكد باللام كان يجرى على سنن صحيح بل فصيح -

### إضافة اسم يدل على الزمان إلى جملة

ومعا يكثر عند بشار إضافة اسم يعدل على الزمان ( مثال « ليالى ... » و « أيام ... » و « عُشية ... » و « أوان ... » ) إلى جملة هي في الغالب فعلية فعلها ماض ، وأحيانا اسمية : وذلك غالبا في سياق تذكّر اللقاءات العاطفية السابقة بينه وبين صاحبته :

تذكَّرُ من أحبت إذ أنت وافع علامٌ فعفاه إلياك حبيب

ويَسوْمُ الحِنْسُو حِنْسُو بنسى ريساد فقا نبساً وأعينهم شهسودُ (٢٩٢)

كــــأنّ فــــؤاده يَنْــزَى حِـــذارًا حـذارَ البيـن لـو نفع العِذارُ (٢٩٣)

لنعيم السرب ربُّ ابْنَسِي دُخَسِانِ إِذَا نفيض الشناءُ على القُتَارِ (٢٩٤)

كأنسى من الأملاكِ أملاكِ هاشم بأبوابهم من مجتدين ومن مُثمر (٢٩٥)

# حذف « لا » من الفعل المضارع بعد القسم

تكرر عند بشار حذف « لا » الداخلة على الفعل المضارع بعد القسم . وهذه هي الشواهد :

هى الشواهد : فاذكسرى حَلْفَتِسى : أُقسارِفُ أخسرى يسوم زكَّسى تلىك اليمين البُّكساءُ (٢٩٦)

والله أنساك يا أسماءُ ما طرفت عينى وما قرقر القُمرى إطرابا (٢٩٧)

اليتُ أرضى بالسدى سُمَّتِنسى أو يبعثُ الموتى لنا باعثُ (٢٩٨)

خفُّسِ جَسَاك على نأى الدنو بها آليتُ أُدنِي نصيحا ما وَحَسى واحِ (٢٩٩)

كأنسا أنسست عينسى تُسالمه حتى ترى أحور العينين في الجادي (٢٠٠١)

على النهدة وعلى تَدَرُّ أست ك طائعًا إلا بِعُدودِ (٢٠١) وتد جاء في كتاب « الشعراء السود وخصائصهم في الشعر العربي » للدكتور عبده بدوى في الفصل الخاص بسحيم عبد بني الحسجساس ما يفيد أن بعضهم يخطّيء

أيامَ عبدةُ وسطه ن كأنها أم القلائد (٣١٦)

ليالين ندنو في الجوار ونلتقي على زاهر يُلْقَى الغزالة بالسَّجْد (٣١٧)

أيامَ لا أُعْتِسِبُ العدال من صمتم ولا أكلَّف زيدا غير إسعاد (٣١٨)

ذكرتُ القاطعات على بالد فللعينيان من سَبَالِ فريادُ على النقاب لها صيودُ (٣١٩)

وزارنـــى مــــن لم يكــــــن يــــــــــزورُ مـــــن دونـــــه الحجــــابُ والسنــــــورُ

أيـــــام راســی قصــبٌ دیجــورُ ( ۲۲۰)

غــــداةً تصبُّــرَتُ كلَــبُ عليدَـــا وليس لهـا على الموت اصطبالُ (٣٢١)

وعروس يشرب في المجاسد والحبِّد أيام فَضْلُ جِمَالُهَا مَذَكُورُ (٢٢٢)

فهذا أوان استحيت النفس ، وارعوى لداتى، وراجعت الذي كان أقوما (٢٢٣)

وإنى ، وإن كنتُ / لم أكن ، ...

تكرر في شعر بشار استخدام جملة اعتراضية مكونة من « الوار + إنْ + فعل ماضٍ مثبت أو مضارع منفى يدل على المضيّ ( في كل الأحوال تقريبا هو فعل

اليَّالَـــيُّ تَشْتَــاقَ الجَــُـوارُ غَرِيـــــــةً إلى قَـوْدُ أَسرارٍ وهــنَ غُيُـوبُ (٢٠٥)

الله الله المنظل الذكريسين مجلستا اليسام وأسبى كأنسه عِنْسبُ (٢٠٦)

ويسومَ صفحتُ الركب بعد لجاجه 🐰 وقفتُ بها قَصْرًا وهنَّ خَرَابُ (٣٠٧)

سقى الله القباب بقل عَبْدى وبالشرقَيْد ن أيام القباب

ليالسني لا أعسوج علسى المسادى ولا العدَّال من صَمَّمِ الشبابِ (٣٠٨)

يا حبسدًا الكساسُ وخُسورُ الدُمسي أرسانَ الهسو والهسوى لا يعاب ( ٣٧٠)

وقد قامت وليدتُها تغنّسي عشية جامعًا أتى اشتكيتُ (٣١١)

أيسام معسروف علسي الضنسا منها به ولولا عَيْهَا ما ضبِيتُ (٢١٢)

فهدذا أوانُ انقضت شريدي وشرعت في الديّين لا أطلُّع (٣١٣)

ليالسي أغسدر بينهسسن مُرّفً للا أَحَبُّ وأَعْطَى حاجتي غَيْرَ ملحاحِ (٢١٤)

عشيَّة زادتني الزيارةُ فتنسية فأقبلتُ محروماً بها لم أزود (٣١٥)

279

The second second of the second secon

**الكينرنة ) أي: ( المجارة المداد التار المداد** 

إنسى » وإن كنت حمالاً أجاوره ، صرام حبل التمشى بالأكاذيب (٢٢٤)

إنسى ، وإن كمان حُلمى واسعًا لهمو ، ﴿ لَا أَسْتُهُ لَلَّ عَلَى جَمَارُ بِشَوْبُـوبِ (٢٢٥)

إنسًا ، وإن لم تكسن منّا مساعَفَدة بما هويت وكنّا عندك في أشَبِ ، نهوى الحديث ونستبقي مناصبنيا إن الصحيحة لا تبقى مع الجَرِبِ (٢٢٦)

ليس النعيسم ، وإن كنَّا نُسزَنَّ به ، إلا تعيسم سُهَيْسل شم حسّاد (٢٢٧)

إنسى ، وإن كان جمع المال يعجبنن ، المسلما يعدل المالُ عندى ضحةَ الجَسَد (٢٢٨)

إنسى ، وإن قصُرت خطاى ، لَنسازح من هجر بيتك ، غَيْرُهُ المهجورُ ( ٣٢٩)

فأبله بنى زيد وقبل أسراتهم ، وإن لهم يكن فيههم سراةً تَوَقََّلُ: الأمكهم الويسلاتُ ، إن قصائدى صواعتُ منها مُنْجِدٌ ومُغَرِّرُ (٣٣٠)

#### قلة القراني الداخلية

يقلّ فى شعر بشار القوافى الداخلية ، على عكس ما نجده عند كثير غيره من الشعراء . حتى المتنبى الذى اتّهم من بعض الدارسين بقلة الموسيقى فى شعره وجدتُ له من هذا الضرب من الموسيقى شيئا كثيرًا مع التنويع والتفنن فيه (٣٣١) . أما فى شعر بشار فإنى لم أتنبه إلا لهذه الأمثلة ، وهى كما ترى جدّ قليلة بحيث لا تُذكر :

فَخْمِسَةٌ فَعْمَةٌ إَسْرُودُ الثنايسا صعلةُ الجيد غادةٌ غيسداءُ (٢٣٢)

TVI

فانْكِ العِدى ، ورد الردي وابدُلُ فما شيءٌ بخالِد (٣٣٢)

سِيرٌ غير وان ولا ثان على شجن إن الإسام لمن صلَّى بمرضاد (٣٣٤)

TV

# الهوامش

- . 177 / 1 -1
  - . 170 / 1 -4
  - 1 Y+X / Y -Y
  - . 777 / 1 -1
  - . . . . . . . . . . . . . . . .
  - . YAO / 1 -7
  - . YTY / 1 -V
  - . Y. / Y -A
  - . Y+4 / & -4
  - . YY. / E -1.
  - . 127 / 7 -11
  - . 7 / 7 -17
  - . Y. / Y -1Y
- ۱۵- ۳ / ۸۳ . والحارسات : سباع الصيد وكلابه .
  - . 1£Y / T -10
  - . YY / £ -17
  - . 18. / 1 -14
  - . TAA / Y -1A
  - . YEA / 1 -14
  - . A4 / Y -Y+

  - . 10A / Y -Y1
  - . 177 170 / Y -YY
    - . YEE / Y -YT

- . Y7. / Y -YE
- YY- / Y -YO
- YAT / Y -YZ
- T-1 / Y -YY
- . 11 / Y -YA
- . TT / T -Y1
- . 02 / T -T.
- . AY / Y -YY
- . 17 / T -TY
- . 11 / 7 -77
- . 117 / T -TE
- . 108 / T -TO
- . T-0 / T -T7
- ٣٠- ٤ / ٣٥ . وقد سبق هذا البيت بنصه تقريبا عند الكميت كما راينا قبل

#### مفحات .

- . Y14 / E -TA
- . YEA / Y -Y4
- . T - / Y 2 -
- . 1 · / T £1
- . TT4 / T -ET
- YY / T ET
- . Y18 / Y EE
- . 177 / 1 -20
- . Y1E / 1 -ET

- : YOA / 1 EV
- . 341 / 1 -EA
- . . YAY / 1 £4
  - . YAT / T -0.

- 118 / 7 -07
  - . 179 / Y -0E
  - . 181 / Y -00
  - . Y-7 / Y -07
  - . Y1. / Y -0Y
  - . YOY / Y -OA
  - T. T/T-09
  - . 11 / ٢ 1.
  - . 70 / 7 -71
  - . YY / Y -1Y
  - . 119 / 7 -77
  - . 177 / 7 -78
  - . 18- / 7 -70
  - . 184 / 7 -11
  - . 177 / 7 -79
  - . \ \ \ \ \ \ \ -\ \ \
  - . YTY / Y -79
  - . YTO / Y -V.

- . T-Y / Y -YI
- . TIV / Y -YY
- . Y / T -YT
- 3V- 7 / FY .
- . 10 / Y -YO
- . 37 / Y -Y1
- ٧٧ ١ / ١٣٧ ٪ والضبّ : الحقد ،
  - . 100 / 1 -YA
  - . 10Y / 1 -YS
  - . 177 / 1 -A.
  - . 17Y / 1 -A1
  - . 171 / 1 -AT
  - . 117 / 1 -AT

1 × 1 1

- 170 / 1 -AE
- . TYE / 1 -AD
- . TET / 1 -AT
- TOA / 1 -AY
- · AX / Y -AA
- . 170 / T -A1
- . YAA / Y -4.
- . AA / Y -41
- . TIT / T -4Y
- . YTY / Y -4Y
- . 14 / T -1E

١١٩- انظر كتابي ١ لغد المتنبي - دراسة تحليلية ١ / مطبعة الشباب الحر ومكتبتها /

۱۹۸۷ م / 20 .

. 171 / 1 -17.

. 177 / 1 -171

. 11 / T -17Y

. AY / T -1YF

١١٠ ـ ٣ / ١١٠ . والمحذوف كلمةٌ بذيئة .

١٢٥- انظر الديوان ١١ / ١٣٣ / هـ ١ .

٩٢٦- نفس المرجع والصفحة والهامش

۱۲۷- انظر كتابي المذكور / ٤٦ .

۱۲۸- تكلم البروفسور بيستون أيضا عن هذه السمة من سبات الشعر العربى القديم ، الا أنه ظن أن النداء لا يكون إلا لصاحبين اثنين لا غير . وهذا غير دقيق ، والصواب أن الشاعر قد يتجه إلى واحد ، أو إلى اثنين ، أو إلى جماعة من أصدقاء حقيقيين أو متخيلين ( انظر كتابه : Selections from the Poetry of Bassar , p. 8 ) ومع ذلك قان بعض القدماء من علماء العرب قد قال ثبينا قريبا من هذا . ومنهم ابن سيده ، الذي يقول إنه يكثر في شعر العرب مخاطبة صاحبين وخليلين دون أقل أو أكثر لأن أقل عدد في المسافرين يكون ثلاثة ( انظر كتابه « شرح مشكل أبيات المتنبي » / تحقيق معمد حسن آل ياسين / دار الطليعة / بيروت / ط ١ / ص ١٩٠ ) . والصواب ، فيما نرى ، هو ما قلناه

. TY1 / 1 -174

. T-Y / 1 -1T.

. TTT / 1 -1T1

. YEA / 1 -1TY

. 0. / Y -1TT

. 00 / Y -1TE

. TA / T -10

. YTY / Y -47

١٠٠ ٣٠١ / ٣٠١ . وأفرخ صالح : أبناء صالح بن على بن عبد الله بن عباس .

A BOX

. Y-A / Y -9A

. 111 / 1 -11

. 141 / 1 -1--

1 . YY+ / 1 -1+1

. 1AY / T -1+Y

١٠٣ - ٣ / ٢٤٥ . ويَجْفُلُ : يزيّن .

١٠٤- انظر الديوان / ١ / ١٦٢ / هامش ٣ .

. 177 / 1 -1-0

. 44. / 4 -1.7

. OA / E -1+V

. 111 / 6 -1.4

. 1.6 / 1 -1.1

. YTY / 1 -11.

. OY / Y -111

. 107 / T -11T

. 141 / 7 -117

١١٤- ٣ / ١٩٤ أو والمعاصير ، الشواب .

. YYO / T -110

. YAE / T -117

. YYY / Y -11Y

. 1.7 / & -114

```
The second of th
                                  . 111 / T -109
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    . 1.£ / Y -1TO
                                  . 1V. / r -17.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           . YE / T -177
                              . YT. / Y -171
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   . 11A / Y -1YY
                             . YYY / Y -1YY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 . 114 / T -1TA
                           . TTT / 1 -17F
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            . T.T. / T -174
                           . YYO × 1 -17E
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             . 3A / E -1E.
                      . YOT / Y -170
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              17- 2 -121
                    . YYY / Y -177
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      131- 1 × YKL .
                    . Y-Y / Y -17Y
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     . 174 / 1 -127
                                  . A / Y -17A
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             337- 7 - 747
               . 1.2 / 7 -179
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       The state of the s
               . 10Y / 1 -1Y.
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         The second section of the second section of the second second section is the second se
             . YOY / 1 -1Y1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       The state of the s
             . TOT / 1 -1YY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        . 4 / Y -1EA
             10Y / Y -1YY
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        . 17 / Y -1E1
          . YYY / Y -1Y£
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        . YY / Y -10+
      . TTT / Y -1Ya
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         ( the department of the depar
                    - 1 / Y -1Y1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             . 187 / Y -10Y
               - T7 / T -17V
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        . Y. 7 / Y -10T
   - 11E / Y -1YA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        . TYY / Y -10E
      11 / £ -174
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     . 1. / T -100
 . TTT / 1 -1A-
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       . 17 / 7 -107
. TT1 / 1 -1A1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           . V. / T -10Y
```

	. YYY / Y -Y•V		117 / 7 -147
grade de la casa de la	. YYY / Y -Y•A		Nr. / T - 1AE
Maria de la compania del compania de la compania del la compania del compania de la compania de la compania de la compania del compania	. NA / E -Y-4		. 141 / £ -140
PART COLUMN	1A- ∕ £ -Y1-		, 11A × 1 -1A7
State of the state	. 140 / 8 - 711		. Y+1 × 1 -1AY
Part of the second	. 117 / 1 - 717		. 774 / 1 - 184
$x(\mathfrak{P}+I)=x\mathfrak{p}(x)$	. 188 / 8 - 818		· . *** / 1 -1A4
$d_{i}^{\alpha_{i}}(t) = \int_{\mathbb{R}^{n}} t^{-\alpha_{i}} \left(  x_{i} ^{\alpha_{i}} -  x_{i} ^{\alpha_{i}} \right)$	. 177 ~ 7 ~ 718		. ۲۷۲ / ۱ -19.
PAS CONTRACTOR	. YAV / Y -Y10		. 711 / 1 -111
Brange Lag	F/Y- 3 × YY .		·
14 m 9 - 15	. 112 / 2 -717		. 1AE × Y -19Y
Edward St. St.	A/Y- 3 \ Y/Y .		. 41 / 4 -145
\$38 × 10 × 10	. 14. 1 -114		. 44 / 7 -140
STYLE YOUR STREET	. 197 / 1 -47-		191- Y \ Ast .
HV For Contract Contract	. 174- 1 - 174	Fig.	. 140 / £ -144
\$45 - Comment	٢٣٢ - ١ / ٣٤٤ . والإصقاب : الجوار ،		١٩٨- ١ / ١٠٥ . والغَزلَى ؛ الغَزل .
Name of America	. TOT / 1 -YYT	West of the second	. 117 / 13-199
A \$ \$ Control of the	. T.T / T -YYE		. 144 / 1 - 400
to gradient in the	. Y11 / Y -YY0	V-C	. ٢٠٦ / ١ -٢٠١
+ 6 <sup>17</sup> / <sub>2</sub> = 2.5	. TIA / Y -YY3		. YYY / 1 -Y-Y
789 (4 ) (4)	- 0 / T -YYY	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	. AA / T -T+T
CI Year of the same	. Y\ ~ T ~ XYA		3 · Y - Y × 0 P
The second section of the second section section of the second section	. 11 × r -rra	AAA CECA AAA	. YY / T -Y-0
autoria de Sastro.	. 18- / ٢ - ٢٢٠	٣٠٦ - ٣ / ٧٢ . والغَزَل * الغَزَل . والعارب : المتحبية إلى الرجل .	

- . 101 / 7 171
- . YZE / T -YTY
- . 47 / 🛮 -777
- . 111 / E -YYE
- . 177 / 1 -170
- . 17A / 1 TT7
- . 700 / 1 777
- . 774 / 1 -1774
- . AA / Y -YY1
- . 188 / Y -YE.
- . 14. × Y -YE1
- . Y+7 / Y -YEY
- . 1.4 / T -YET
- . 110 / T -YEE
- . 170 / T -TEO
- . TT1 / T -TET
- . YOY / T -YEY
- . YYY / Y -YEA
- . T1 / E -TE4
- . Y7 / E -Y0.
- . 127 / £ -701
- . 11. / 1 -YOY
- ۲۵۲ ۱ / ۲۸۱ . وأصيى : أصِلُ .
  - . YAY / 1 -YOE

- . 10A / Y -YOO
- . YYY / Y -YOT
- . YY / T -YOY
- . 144 / Y -YOA
- . OA / & -YO4
- . YYY / £ -Y7+
- . 107 / £ -Y75
- . 14- / 1 171
- . 147 / 1 177
- . Y+A / 1 -Y1E
- . TI- / 1 -YTO
- . TAE TAT / 1 -TAT
  - . TOO / 1 -YTY
  - . 100 / Y -YZA
  - . 1.T / E -Y79
  - . Y.E / E -YY.
  - . 10- / 1 -771
  - . 177 / 1 1771
  - . 14Y / 1 -YYY
  - . YYY / Y -YYE
  - OYY- / V FAY .
  - . 11 / Y -YY7
- ٣٠٧ ٢ / ٣٠٢ ، والأرواد : مقدمات الجيش .
  - . 1 / T -YYA

- ۱۹۷۲ م 🗸 ۸۰ ۸۱ .
- ٣٠٣- همع الهوامع شرح جمع الجوامع / دار المعرفة / بيروث / ٢ / ٤٢ -
- ٣٠٤- د . جميل أحمد ظفر / النحو القرآني قواعد وشواهد / مطابع الصفا بمكة /
  - . TY1 / 19AA A 18.A
  - . NAE / 1 -T-0
  - . 111 / 1 7.7
  - . TYE / 1 -T.Y
  - . Yo. / 1 -Y-A
  - . YYY / 1 -T+4
  - . 770 / 1 -71-
  - . V / Y -Y11
  - . YY / Y -Y1Y
  - . 111 / Y -T1T
  - . 11A / Y -Y1E
  - . T-4 / Y -T10
  - . YEE / Y -Y17
  - . TIE / Y -TIY
  - . TIA / Y -TIA
  - . 10 18 / T -T19
    - .. 147 / 7 -77.
    - . YOY / Y -TYN
    - . T-T / T -TYY

    - . 170 / £ -TYT
    - . 197 / 1 478

- . TT / T TY9
- . 71 / 7 74.
- . Tr / r ras
- . 177 / Y -YAY
- . YA4 / T -YAT
- . NOA / £ -YAE
- . Y+7 / 1 -YAD
- . Y. / Y -YAT
- . 18A / Y -YAY
- . TAT / Y -YAA
- . YYX / Y -YA4
- . Y / £ -Y4.
- . OT / Y -Y91
- . 10 / T -Y1Y
- . YEA / Y -Y9Y
- . TYY / T Y4E
- . YAA / T -Y40
- . 110 / 1 -717
- . Y+4 / 1 -Y4V
- . 7A / Y -Y4A
- . NE / Y Y44
- . TIV / Y -T..
- . 111 / 1 -1.1
- ٣٠٢- الشعراء السود وخصائصهم في الشعر العربي / الهيئة المصرية العامة للكتاب /

Page 1 to 3 to 3

. YT+ / 1 -YYA

. 170 / 1 -777

Y / Y - TYV

. 170 / T -TTA

. 177 / Y -YY1

. Y1 / £ -TT.

۳۳۱- عقدت لهذه السمة عند شعر المتنبى فصلاً مستقلا في كتابي « لغة المتنبى -- دراسة تحليلية » / ۲۱۱ - ۲۷۵ .

به تحلیلیه » ۱۱۱۰ - ۱۱۱۵

. 144 / 1 - 777

. TOT / Y -TTT

٣٠٧ - ٢ / ٣٠٧ . والمصلّى : المتأخر .

### ملاحظات لغوية على شعر بشار

يقال إنه قد قيل لبشار: « ليس لأحد من شعراء العرب شعر إلا وقد قال فيه شيئًا استنكرتُه العرب من ألفاظهم وشُكَّ فيه ، وإنه ليس في شعرك ما يُشكُّ فيه » فكان جوابه: « ومن أين يأتيني الخطأ؟ وُلدُّتُ هاهنا ونشأت في حجور ثمانين شيخًا من نصحاء بني عُقَيْل ما فيهم أحد يعرف كلمة من الخطأ ، وإن دخلتُ إلى نسائهم فنساؤهم أقصح منهم ، وأيفعت فابديتُ إلى أن أدركت ، فمن أين يأتيني ألخطأ؟ » (١) . وهو كما ترى جواب يدل على كمال الثقة بالنفس ، مسا لا يخلو من الغرور ، وإلا فجواب الجواب هو: « يأتيك الخطأ من جهة الطبيعة البشرية ، ألتي لا تنفك عن النقص والسهو والنسيان والوهم وغير ذلك مما يعتري الناس جميعًا ا» .

والطريف أن صاحب « الأغانى » ، وهو مسود الرواية السابقة ، قد أود رواية أخرى في كتابه خلاصتها أن الاخفش ( أو سيبويسه ) قد أخذ على بشار أنه استعمل « الغَزَلَى » و « الرَجَلَى » في محل « الغَزَلَ » و « الوَجَلَ » على الترتيب في بيتين له ، رغم أنه لم يُسْمَع عن العرب ذلك ، وأنه جمع « النون » الترتيب في بيتين له ، رغم أنه لم يُسْمَع عن العرب ذلك ، وأنه جمع « النون » ( أي « الحوت » ) على « نينان » ، وهو أيضا غير مسموع (٢) ، وهذه الرواية تماكس الأولي ، لأنها تنل على أن هناك من يجد في شعر بشار ما يؤخذ عليه ، منا يناقض دعوى الرواية السابقة . وتعضى الرواية فتقول إن بشارًا قد حَمى غضبُه وتهدّد اللغرى الذي انتقده ، فكان ذلك اللغرى بعد ذلك يحرص على الاستشهاد بشعر بشار .

فأمًّا نحن فلن نخاف من بشار . وليس ذلك لأننا أجراً من الأخفش أو سيبويه ، ولكن لأن الله سبحانه قد توفى الرجل منذ أدهار ، فنحن إذن آمنون من السانه وهجائه . ثم إنه ليس من الضرورى أن تأتى ملاحظاتنا في هذا الفصل كلها تخطئة لبشار ، إذ إن قصدنا منها هو تعرُّف الحقيقة . وقد تكون الحقيقة في صفّه ،

وقد تكون بعيدة عنه . وفي الحالتين سوف نقول ما نحسب أنه الحق ، ولكن مدركين في ذات الوقت أن فوق كل ذي علم عليمًا ، وأنه يمكن أن يكون قد غاب عنا أشياء . والعصمة لله وحده .

وعلى هذا نقول إننا لا نسرى بشسارًا قسد أخطساً فسى جمع « نون » على « نينان » ، فإن « حوت » قد جُمعت على « حيتان » فى القرآن الكريم ، والكلمتان متساويتان وزنا ومعنى . قال تعالى : « تأتيهم حيتانهم يسوم سبتهم شُرّعا » (٣) ، فتقاس تلك على هذه . أمّا الاستناد فى تخطئة هذا الجمع إلى عدم سماعه عن العرب فهو تعسف لا معنى له ، إذ ليس من المعقول أن نلزم الناس جميعًا بأن يحفظوا مع كل مفرد جمعه التكسيرى وألاً يقدموا على جمع أى اسم إلاً إذا تأكدوا من الصيغة التى جمعته العرب عليها . إن هذا تجميد للغة وقتل لها ، علارةً على استحالة تطبيقه فى كثير من الأحيان ، إذ أين الوقت والعلم اللازمان لذلك ؟

لكن يبدو لى أن الأمر مع « الوَجَلَى » و « الغَزَلَى » يختلف عنه هاهنا ، فإنه لو ثبت فعلاً أن هاتين الكلمتين بنصهما لم تُسْمَعا عن العرب فلا أظنّ أن من حقّ الشاعر أو الكاتب أن يخترعهما ، إذ الأمر في المصادر الثلاثية مداره في الأغلب على السماع كما هو معروف . وهذه الصيغة ( صيغة « فَعَلَى » ) ليست مقيسة ولا جاءت عليها كلمات كثيرة بحيث يمكن التذرع بذلك إلى إلحاقها بالمقيس ، وإلا لفتحنا الباب أمام أي إنسان ليضبط الأسماء على النحو الذي يحلو له دون أن يكون هناك مرجع من قاعدة أر سماع يحور إليه ، وهذا لو حدث لكان من شأنه إنساد اللغة .

هذا ، وهناك ملاحظات لغوية أخرى على شعر الشاعر . وهذه الملاحظات عبارة عن استعمالات لغوية : بعضها لا يجرى مع القواعد النحوية المعروفة ، وبعضها يتنكب صيغة شائعة إلى صيغة ليس لها كبير شيوع ، وبعضها تكمن أهميته فى أنه شواهد على صحة بعض التركيبات التى يُظَنُّ أنها خطأ . كذلك فقد جمع بشارٌ فى إحدى المرات

كلمةً على غير القياس ، وفي مرة أخرى ركب جملته تركيبًا يصعب ترجيهه . فمن الصنف الأول قوله :

فاذكرى حلفتى أقارف أخرى يوم زكّى ثلبك البيان البكاء

يوم لا تحسيى يبينسى خلابا بيبينسى تُوقَّر الأحشاءُ (٤) ويبدر أن هناك خطأ فى نسخ البيت أدَّى إلى ذلك . ولعلّ الأقرب إلى السياق ، ما دام الكلام بصيغة الماضى ، أن تكون « لا تحسبى » منقلبة عن « لم تحسبى » . على أن الأمر من جهتى لا يعدو أن يكون احتمالاً . وهناك من العلماء مع ذلك من يقول إن حذف النون فى مثل هذه الحالة للتخفيف ، على ما سوف يأتى بيانه بعد قليل .

أما في البيت التالي :

فلاب " أن تغشاك حين غَشيتها هواجد أبكارٌ عليك وَيَب ُ (٥) فقد جمع « ثيّب » على « ثيب » ، بوزن « نُعْل » ، الذي يجنع عليه « أفعل » و « فعلاء » لا « فَيْعل » . ولا وجه له من القياس ، على خلاف ما ذهب إليه الشيخ ابن عاشور (٦) ، بل هو من الخروج على القاعدة العامة . وهذا قد يحدث مع صيغ جمع التكسير .

كما أنَّ التركيب الكلامي في قوله :

**أصله:** المنافقة والمعارض والمعارض المعارض والمعارض المعارض والمعارض والمعارض والمعارض والمعارض والمعارض والمعارض

« تسمو » قد تكون محرفة عن « تسمق » (١٥) .

رنى البيت التالى:

فاذكرى للله الخبيد سر لسانى التلجل به الخبيد بري البلجل التكون مفتوحةً لكون نرى الجيم الثانية من قوله: « الملجلج » مكسورة ، وحقها أن تكون مفتوحةً لكون الكلمة نعتا لـ « لسانى » ، الذي هو مفعول به . ولا أظن أن من الممكن توجيهها على أنها جُرّت على الجوار ، إذ إن المجاور لها ( وهو « الياء » في « لساني » ) ضير ، والضمير لا يوصف .

أمَّا في قوله :

فمن لامنى فى الغانيات فقل له : تَعِشْ واحدًا . لازلَّتُ غير وحيد (١٧) فقد جرّم « تعشى » دون أن يتقدمه ما يوجب جرّمه . وقد خرّجه الشيخ ابن عاشور على أن لام الجرّم محذوفة ، وأن المعنى : « لتعش واحدًا » ، دعاءً من الشاعر على من يلومه فى الغانيات ، بناء على مذهب الكوفيون ، الذين يجوّرون حذف اللام فى هذه الحالة (١٨) . وهذا توجيه جائز قال به الكسائى دون شرط ، وقال به غيره بشرط أن يكون ذلك فى الشعر ، وإن منعه آخرون (١٩) .

كما أنه قد استخدم « رؤيا » في البيت التالي :

كأن أميرا جالسًا في حجابها تؤسّل رؤياه عيري وفرو (٢٠) لرؤية العين ، والشائع أنها لما يراه الإنسان في النوم لا في اليقطة ،

وني البيت التالي الذي يخاطب فيه الشاعر قلبه :

حتّام تُجشهنى الصبّا وتشفنى بل لبت غيّرك يا فؤاد (٢١) يُحْيينا فهم الشطرة الثانية . ويتكلف الشيخ ابن عاشور لتركيب الكلام فيها مخرجًا ، فيقول إن « فؤادًا » اسمها ، خبرها هو « غيرك » ، وإن التقدير : « ليت ... فؤادًا لى » (٢٢) . والحقيقة أن هذا تأويل غير مقبول ، فإن خبر « إن » وأخواتها لا يتقدم عليها إلا إذا كان شبه جملة . و « غيرك » ليس شبه جملة . ثم إن قوله

كلانك الميتُ دأبانك أيضا حذف النون منْ « يَرَوْني » في البيت التالى :

وأرى النساس يروئسسى أسسدا فيقولون بقصسد ومسدى (١) وقد وجه ذلك الشيخ ابن عاشور على أساس أن الفعل قد جُزم للضرورة رغم أنه ليس بمجزوم ، وقاسه في ذلك على بيت لعنترة على رأى من الآراء . أمّا الأستاذ محمد شوقي أمين فقد رأى أن الفعل مرفوع وخُذفت نون الفرع منه لاتصالها بنون الوقاية ، وأن ذلك جائز عند بعض النحاة (١٠) . ونني تعليق البروفسور بيستون على ترجمته لهذا البيت نجده يكتفي بالقول بأن هذا الحذف يقع في النثر والشعر (١١) .

ونفس ما قلناه في الملاحظة السابقة يُقال أيضا في حذف نون « تمتّيني » في توله يخاطب مرأة :

إن الرسول الدى أرسلت غادرنى بِقُلَة مشل حرّ النار مشهوب (١٣) ثرى « مشبوب » مكسورة لتلائه حرف الروى فى القصيدة كلها ، إذ هو باء مكسورة ، على حين أنها لا تصبح أن تكون نعتًا له « حرّ النار » لأنها نكرة بينما « حرّ النار » معرفة ، وكذلك لا يجوز أن تكون نعتا له « غلة » ، فه « غلة » مؤنث ، و « مشبوب » مذكر .

وإذ كنا قد رأينا الشيخ ابن عاشور يقول بجرم الفعل في بيت سابق لبشار في على على الضرورة فإننا نراه في البيت التالي :

على العكس من ذلك الم تسمير بقادميية أو ينصف الدهر من يلوى فيعتقبُ (١٤) على العكس من ذلك يقول بأن الفعل « تسمو » ، الذى سبقته « لم » ، لم يجزم للضرورة . أمّا محمد شرقى أمين فإنه يحاول أن يجد للشاعر مخرجًا شرعيا فيخمّن أن

إن المعنسى : « ليت ... فسؤادا لى » معناه أن خبسر « ليست » هسو « لى » لا « غيرك » . لكن تركيب الجملة فى الشطرة لا يساعد على هذا التوجيه . ومن المناسب هنا الإشارة إلى أنه قد تكرر من الشافعى فى « الرسالة » نصب اسم « إن » وخبرها كليهما . وقد علق محقق الكتاب بأن ذلك جائز فى اللغة العربية (٢٣) .

وقد تكرّر حذف نون الرفع من أحد الأفعال الخمسة في قول الشاعر:

فلقد كساد ما أكابد منها ومن القلب يتركانى حريدا (٢٤) إذ الأصل أن يقول ا « يتركانى » ، لأن الفعل لم يتقدمه ناصب ولا جازم . وقد سبق أن اوّل ابن عاشور مثل ذاك الاستعمال بأن الفعل مجزوم للضرورة ( وكان رأى الأستاذ محمد شوقى أمين أن الكوفيين يجوزون حذف نون الرفع إذا صحبتها نون الوقاية ) . أمّا هنا فالشيخ ابن عاشور يوجّه هذا الحذف على أنه جارٍ مجرى قوله تعالى : « قال : أتحاجُونى فى الله وقد هدان ؟ » (٢٥)، حيث حذفت نسون الوقاية لئلا تتوالى نونان (٢٦) . صحيح أن القراءة المشهورة لهذه الآية إنما هى بتشديد النون ، أى أن أيّا من النونين لم تحذف وإنما أدغمت فى الأخرى ، وليس الأمر فى البيت هكذا . لكن هناك من يقرؤها بالتخفيف ، وهو ابن عامر وأهل المدينة (٢٧) .

كذلك فقد حذف الشاعر نون الرفع من فعل من الأفعال الخمسة في قوله :

وأحسين عين تُلْقَيْسه تعيتسه ولا تكونسى إذا حدتينا وتدا (٢٨) دون أن تكون هناك نون وقاية هذه المرة . إلا أن باب التأريل صعب إغلاقه ، وعلى هذا وجدنا الشيخ ابسن عاشور يقول إنها حذفت تخفيفا ، ويورد شاهدا نحويا على هذا الحذف ، وهو قول الشاعر : « أبيت أَسْرِي وتبيتي تَذَلكي » . وإننا لنتساءل : وأين الثقل في مثل هذا الموضع حتى نطلب له التخفيف ؟ ذلك أنه لا توجد نون وقاية حتى يقال إن إحدى النونين قد كُذفت تخفيفا .

ونرى الشاعر في قوله:

وان الهسوى إن لسم تسرح لسى بزفسرة ميكونُ جَوَى بيسن الجوانسج مُغَتَّسَدِ (٢٩)

قد تنكب جزم « يكون » جرابا للشرط فى قوله : « إن لم ترح لى بزفرة » وأبقاه مرفوعاً . ولعلّه قصد أن يكون قوله : « إن لم ترح لى بزفرة » كلامًا اعتراضيا ، وجملة « يكون بَويًى ... » فى محل رفع خبر « أنّ » . وحتى لو كان الفعل « يكون » جرابا للشرط فقد ورد جواب شرط « إنْ » فى الآية ١٢٠ من سورة « آل عمران » مرفوعا . قال تعالى : « وإن تصبروا وتتقوا لا يَضُرُّكُم كيدهم شيئا » . ولكن ماذا نفعل فى قوله : « مغتد » ، الذى لا يخرج فى صيغته الحالية عن أن يكون معروفا أو مجرورا ، وكلاهما لا يلائم موقعه من الجملة ، إذ هو فيما نفهم نعت لل « جوى » المنصوب خبرا لـ « يكون » ؟ ولا يمكن أن يقال إن « يكون لـ » هنا تامة ، و « جوى » فاعل لها مرفوع ، ومن ثمّ فـ « مغتد » فى حالة رفع هى أيضا نعتًا لها ، لأنه إذا كانت « يكون » تامة فمعنى ذلك أنه ليس فيها ضمير يعود على « الهوى » ، الـذى هـو اسم « أن » ويحتاج إلى خبر ، والخبر هنا لا يمكن أن يكون إلا جملة « يكون … » ، ومادام جملة فلابد أن يشتسل على ضمير يعود على ديكون إلا جملة « يكون … » ، ومادام جملة فلابد أن يشتسل على ضمير يعود على « الهوى » .

كما أن البيت التالي:

زُرِى رَوْحُا فلن تجدى كَرَوْحِ إذا أردت بنا الشَّدُ العَدادُ (٣٠) قد ورد فيه الفعل «زُرِى » هكذا بحذف الواو ، ممًّا جعل الشيخ ابن عاشور يلحُنه ويعلّله بأنه ربما كان بشار متأثرا فى ذلك بعامة قرمه ، إذ لا موجب لحذف الواو فى مثل هذه الحالة . أمَّا الأستاذ محمد شوتى أمين فإنه يحاول أن يجد للشاعر باتًا فيختن أن « زرى » ربّما كانت محرفة عن « ردّى » ، وفى هذه الحالة فلا لحن (٣١) .

وفي البيت التالى:

كأنسا عاينوا بسى ليشت ملحمة غضان أو ملكا بالتاج معقود (٣٢) نجد المشكلة التي قابلتنا في البيت قبل السابق: فر « معقود » مجرور الأنه مكسور

كى يتناسب مع حرف الروى فى سائر القصيدة ، على حين أنه فيما هـو واضح صفة الله و ملكا » فكان حقه النصب ، ولا يمكن أن نقول إن الاسم المجرور فى آخر البيت قد جُرَّ على الجوار ، ذلك أنه نكرة ، على حين أن الاسم المجاور له فى البتين هو اسم معرَّف ،

ع**ويقول بُشار :** ١٠ - يا أحمد ٢٠ - الملك الله عليه الله على الله المائية المعالمة الله عليه المسالمية المسالمية

فاشفني بالصبير منهسيا يا مجيد بين الدعد واتِ أو أذقها يَسِيومُ عن من كرباتي (٣٣) بحدف التنوين من « يسوم » دون مسوِّغ من موانع الصرف . وهي ضرورة شعرية قبيحة .

ويېقى قولە : دىنىد داۋە ئادارىدى دايادى بىلىدى بىلىدى بىلىدى ئادارىدى ئادارىدى بىلىدى بىلىدى ئادارىدى بىلىدى بى

سيُجْدى حِلْمُهُدَّمَ أو ينكروندى فيان تقديمي قبدل انتقامي (٣٤) الذي ورد فيده « ينكروني » بحذف نون الرفع دون أن يكون هناك داع للنصب أو الجزم . وقد تقدم الكلام على مثل ذلك قبل قليل .

هذا عن الاستعمالات التي من النوع الأول . أمّا استعمالات النوع الثاني فمنها أن بشارا قد ترك صيغة الفعل الدال على الحرمان « حَرَمَ » ، وهي الصيغة الشائعة ، واستخدم الصيغسة المزيسدة : « أَحْسرَمَ » . ونفس الشيء فعلسه مع « أُحَسى » و « أَنْتَنَ » ، اللذين استعملهما بدلاً من « حَمَى » و « فتن » ، برغم أن الضيغة المجردة هي الصيغة المنتشرة . وهذه هي الأبيات التي استخدم فيها الشاعر الصيغة غير الشائعة من الأفعال الثلاثة :

فأَحْم جَنْبًا . سوف تَرْعَى جَنْبًا (٢٥)

ما أُحْرِمَتْ عنسك خطاطيفُهُ فارقَ على ظَلْعِكَ أو قَبْقِبِ (٢٦)

وكيف بسلمى ؟ أحرم النأْيُ وجهها على ، وإن طافت بنا لم تُعَرِّج (٣٧)

李 华

تركيتُ سُديْقياً وأصحابيه وأخرِشتُ ما يجتني شَرْمَع (٢٨)

\* \* \*

أَنْتَنَتْنِي ، لا ريب ، عبدة . إنى من هواها على سببل انتصاح (٢٩)
كما أند قد تكرر قوله « أَحْرَمَ » بدلاً من « حرَّم » . وهذه الأخيرة أيضا هي الصيغة الشائعة . وذلك في قوله :

الم تنبسط فيمه إلى مُحْسرَمٍ حتى رأينا الصبح وضاحاً (٤٠)

أَخْرَمْتُ ريحان بستانٍ وناضرهُ حتى أشمّك يا ريحانة التلُّف (١٤١)

ف إن شئت أخرَمْت وصل النسا ، وإن شئت لم أطعم الباردا (٤٢) أما النوع الثالث من استعمالات بشار التي أشرتُ إليها فيتنشل في تكريره « بين » في بيتين على الأقل رغم أن كلا من طرفيها اسم ظاهر ، والشائع أن هذا غير جائز ، ولكني وجدتُ له عشرين ونيفًا شاهلًا شعريا من عصور الاحتجاج اللغوى ومعظمها من العصر الجاهلي ، وهذه بعض تلك الشواهد ، قال أمرؤ التيس :

فعدتُ لـــه وصحبتسي بيسن حامــرِ وبيسن إكام . بُعْدَ ما متأمّل ا (٤٢)

قعدتُ له وصحبتي بسن ضارج ويدن تسلاع يَثَلَثُ فالعريض (٤٤) وقال الشنفرى :

خرجنا من الوادى الذي بين مشعل وبين الجما . هيهات أنسأتُ شُرْبَتي (١١) وقال الحطيئة :

إن الرزية ، لا أبا ليك ، هاليك بين الدُمَّاخ وبين دارة خَنْسَرَر (٤٦) وقال الفرزدق :

#### الهوامش

- ١- الأغاني ٧ ٣ / ١٤٩ ١٥٠ .
- ٢- السابق / ٢ / ٢٠٩ ٢١٠ .
  - ٣- الأعراف / ١٦٣ .
  - ٤- الديوان / ١ / ١١٥ .
    - . NAY / N -0
- ٦-- الديوان / ١٨٢ / هامش ٣ -.
- ٨- نفس الصفحة / هامش٣
  - . 177 / 1 -9
- ۱۰- انظر الديون ۱ ۱۳۳ / هامش ۳ . وقد ذكر أحمد محمد شاكر ، تعليق على حذف الشافعى ( ) . « لرساله » ) للنون من فعلين من الأفعال الخمسة في حاله الرفع ، أن هذه النون قد تحذف ن غير ناصب ولا جازم على سبيل التخفيف ، وأنه قد عثر على شواهد تدل على صحة ذلك ( نظر « الرسالة » للشافعي / تحقيق أحمد محمد شاك شواهد تدل على صحة ذلك ( نظر « الرسالة » للشافعي / تحقيق أحمد محمد شاك مكتبة التراث / ناهرة / ش ۲ ۱۲۹۹ هـ ۲۵۰ / هـ ۷ ، و ۹۹۷ / هـ ۲ )
  - 11- الديوان ١ / ١٩٢ .
    - . 116 / 1 -17
      - . YYY / 1 -1E
  - ١٥- نفس الصفحة / هامش ٥ .
    - . YT / T -17
    - . 104 / 1 -14
  - ١٨- نفس الصفحة / هامش ٢٠
  - ١٩- انظر السيوطي / همع الهوامع / ٢ / ٥٥ ٥٦ .

- كأن ديارًا بين أسنمه الحِمَى وبين هَذَالِيل البحيرة مُصْحَفُ (٤٧)
  وقد نص الطبرسي على أن π بين » في هذا الاستعمال إنما كُرِّرت للتأكيد (٤٨).
  - والآن إلى بشار . قال :
  - فشتان بين العامري ابن واقدد وبين أبنة الزيدي إذ كامَهَا عَفْدًا (٤٩)
    - \* \* \*
- بيسن أبسى جعفسرٍ وبيسن أبسى ال عباس. ذاك الشُّنَّا وذاك المَطَّرْ (٥٠) عالما

the district of the solution of

Control of the contro

and the first of the control of the

tang bengangan kecamatan di kabupatèn kecamatan di Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn Kabupatèn

ing so the talk in the way the history of the first

And the property of the same o

Repair to the second of the second se

· 美国企业、新加工的、基础的 · 一点,并是有效,以及1900年(1912)。 第28年 第382 - 1

۲۰ - الديوان / ۲ / ۱۵۹ .

. 177 / 7 -71

٢٢ -- نفس الصفحة / هامش 🛚 ــ

٣٣- الرسالة / ٣٤٧ / هـ ١ ، و ٤٥٨ / هـ ٢ .

۲۵ / ۲ الديوان ۲ / ۱۸۷ .

٢٥- الأنعام / ٨٠ .

71- الديوان / ۲ / ۱۸۷ / هامش ١ .

٢٧- انظر محمد بن الحسن بن بندار الواسطى القلانسي / إرشاد المبتدى وتذكرة المنتهى في القراءات العشر / تحقيق ودراسة عمر حمدان الكبيسي / جامعة أم القرى / مكة المكرمة /

. ۲۸ الديوان / ۲ / ۱۹۹

. TIT / 1 b

. Y-4 / Y -Y4

The state of the s ٣١- نفس الصفحة / هامش ٢ .

. 00 / Y -TY

. 10Y / T -TT

. 1AY / £ -TE

. 180 / 1 -80

. 101 / 1 - 77

. AY / Y -YY

. 11. / Y -TA

. 17A / Y -Y9

. NOT / Y -E.

23- معجم البلدان / مادتا « إكام » و « حامر » .

22- السابق / مادتا « عریض » و « یثلث » .

20- تفسه / مادتا « جبا » و « مشعل » .

27− تفسه / مادتا « خنزر » و « الدماخ » . و مادتا

۷۷- نفسه / مادة « بحيرة هجر » ·

28- انظر تفسيره للآيد الخامسة من « الفاتحة » في تفسيره « مجمع

٤٩- الديوان / ٢ / ٨٩ .

. Y-Y / Y -0-

- . 18A / Y -EY
- 22- معجم البلدان / مادتا « إكام » و « حامر » .
  - ٤٤ السابق ∕ مادتا πعريض » ر « يثلث π .
  - 20− نفسه / مادتا « جبا » و « مشعل » .
  - ۶۱- نفسه / مادتا « خنزر » و « الدماخ » .
    - ٧٤ تفسه / مادة « بحيرة هجر » .
- 84- انظر تفسيره للآيد الخامسة من « الفاتحة » في تفسيره « مجمع البيان »
  - 44 الديوان / ٢ / ٨٩ -

- -۲- الديوان / ۲ / ۱۵۹ .
  - . 177 / Y -Y1
- ٢٢- نفس الصفحة / هامش ٤ .
- ٣٢٧ الرسالة / ٣٤٧ / هـ ١ ، و ٤٥٨ / هـ ٢ .
  - ۲۶- الديوان ۲ / ۱۸۷ .
    - ه٢- الأنعام / ٨٠ .
  - ۲۱- الديوان / ۲ / ۱۸۷ / هامش ۱ .
- ۲۷- انظر محمد بن الحسن بن بندار الواسطى القلانسى / إرشاد المبتدى وتذكرة المنتهى
   فى القراءات العشر / تحقيق ودراسة عمر حمدان الكبيسى / جامعة أم القرى / مكة المكرمة /
   ط ١ / ٢١٣ .
  - . ۱۹٦ / ۲ / ۱۹۹ .
    - . Y.4 / Y -Y4
    - . 02 / T -T.
- ۳۱- ن**ئس الصفحة / هامش ۲** 
  - . 00 / 7 77
  - . 10Y / T -TT
  - . 1AY / £ -TE
  - . 180 / 1 -80
  - . 107 / 1 77
  - . AY / Y -YY
  - . 11. / T -TA
  - . 17A / Y -Y4
  - . 10T / Y -E.
  - . 181 / 7 81

ومرة يجمع بين الأمرين .

٧- أن بشارًا يكرر في شعره ، كما بيّنا في هذه الدراسة ، أن حياته وموته بيد حبيبته ، وأنها إذا نادته قام من قبره حيّا . وهذا موجود في القصيدة حين قال : ففرزاده طُراً يعين بذكرها ويسوت حين تظليم الزفيراتُ

وحين قال :

وليو انسى في التبرب ثم دعوتنسى البيستُ صوتسك والعظيسامُ رفيساتُ ٣- تكرر أيضًا وصف بشار لحبيبته بأنها صنم معبود ، وهذا ما جاء في القصيدة أيضا:

شوقا إلى صنام العاراق ، فعينه قاد وْكُلْت بمامنها اليقظاتُ ٤- وكذلك يكثر في شعره ، تشبيه حبائبه بالشمس والقمر ، وقوله في هذه القصيدة:

لا الشمس تقشرها ولا قمسر الدجى وهمسا اللبذان إليهمسا المسلات يجري في هذا السبيل .

٥- وقد بيّنا في الفصل الخاص بعقيدة بشار كيف يكثر عنده القسم بالشاعر المقدسة ، وهو ما حدث هنا حيث يقول :

يا عبيد ، أقسم بالبذي أنبا عبيده وليه المقييام وسيا حيوت عرفياتُ ٦- كما رأينا أن بشارًا قد ألح في شعره على أنه لا يحبُّ إلا حبيبته ، رغم ترامى النسوة الأخريات عليه . ومن ذلك هنا قوله :

لا أصطفي أبدا سواك خليلية فنقسى بذلك والكرام ثقياتُ ٧- كذلك فقوله في هذه القصيدة :

فإذا ذكرتُك ، يا عبيد ، تقطعت نفسى عليك وعادني حسسراتُ ليس بعيدًا عن قوله في قصيدة أخرى :

تقطع نفسي حسرة بعد حسرة إذا قبل : تغدو من غد لا تعربُ (٢)

#### تحقيق نسبة القصيدة التائية في عبدة

هناك اختلاف حول نسبة القصيدة التالية : هل هي لبشار ؟ أم هل هي لأبي هشام الباهلي ، الذي كان مهاجيا لبشار ؟ (١) وهذا أولا نص القصيدة :

تبكي لها الفتيانُ والفتياتُ أبدا عليي من قالها الصلواتُ فيهيا تسروخ لعينسبه العبسرات قد وُكُلت بمنامها البقظاتُ أخت تُعَدُّ ، وما لهـا أخواتُ وهما اللبذان اليهما المسلات ا فلكينًّ مين عَيدُوي دميي بيسرماتُ ولها تطيب لنفسي الخليواتُ ولسبه المقيام وميا حسوت عرفسات فثقى بذلك والكسرام ثقبات لبيت صوتك والعظام رُفاتُ نفسى عليك وعادنشي حسرات قد عُجِّكَتْ لضجيعك الحسناتُ

من ابع هشام ، يا رجالُ ، قصيدةٌ كَتِبَتُ بمنا جنرت الدمنوعُ فصُلِّيت من داخيل الشوق الدخييل إلى التي ففواده طوراً يعيدش بذكرهما ويموت حيسن تُطِلُّسه الزفسواتُ شوقًا إلى صنم العراق ، فعينًه ما من جميلية معشر إلا لها لا الشمس تقشرها ولا قمم الدجي قسل للغوانسي ؛ إن قُتِلْتُ من الهسوى سُقْمِي عبيدةً إن سقمتُ وصحتي يا عَبْدَ ، أقسم بالذي أنا عبده لا أصطفى أبداً سيواك خليلة ولسو أننسي فسي التُمرْب ثـــم دعوتنـــي فإذا ذكرتُسك ، يا عبيسدُ ﴾ تقطعيت طوسي لمن يُمْسى وأنبت ضجيعيه ولنا عليها الملاحظاتُ التالية :

١- أن بشارا قد عُرف بحبه لعبدة ، وله فيها قصائد غير قليلة ، وبلغ من شهرة ذلك الحب أن خصص صاحب « الأغاني » له فصلاً خاصا في كتابة غير الفصل الذي جعله لبشًار ، ولم يُعْرَف عن أبي هشام هذا أنه أحب عبدة أو كتب فيها شعرًا ، فمن الصعب قبول نسبة هذه القصيدة اليتيمة إليه . علارةً على أن الطريقة التي ررد بها اسم « عبدة » في القصيدة هي طريقة بشار ﴿ إِذْ مرة يرخِّم اسمها ، ومرة يصغَّره ، أن بيتها الأول كان يجرى هكذا :

من ابى معاذ ، يا رجال ، قصيدة تبكى لها الفتيان والفتيات ثم حدث تلاعب فيها بحيث أصبحت وكأنها موجهة من أبى هشام إلى عبدة ، ولعلَّ أبا هشام هو نفسه الذى فعل هذا .

ذلك ، وهناك نصوص أخرى مختلف فى نسبتها أيضا ما بين بشار وغيره ، ولكن معظمها لا يزيد على بيتين (٤) ، مما يجعل محارلة تحقيق نسبتهما أمرًا من الصعوبة بمكان ، إذ لا يتيسر لبيتين أن يبرزا خصائص الشاعر اللى قالهما بحيث نستطيع المقارنة بينها وبين الخصائض الفنية لدى كلّ من نُسبت إليه . ولذلك نترك أمرها .

رمثل ذلك الأبيات الثلاثة التالية :

إذا كنتَ في كل الأمور معاتبًا صديقك لم تلتى الدى لا تعاتبُد فعش واحدًا أو صل أخاك ، فإنه مقارفُ ذنسب مسرة ومجانبه

إذا أنت لم تشرب مراراً على القَـذَى ظمئت . وأى الناس تصفو مشارسه ؟ التى زعم بعضهم أنها للمتلمّس ، وبلغ ذلك بشارا فكنّبه وأقسم أنها له وأنها من قصيدة مدح بها عمرو بن هبيرة فأجازه عليها بأربعين ألف درهم (٥) . وهذه الأبيات ، وإن كانت أيضًا جدّ قليلة ، ليست من نسيج عموم الشعر الجاهلي ، ففيها رقة وتفصيل لمعنى واحد مما يبدو لى غريبا على الجاهليين . فم إن بشارًا قد حسم المسألة . ولو كان قد سرقها من المتلمس فلماذا لم يُقَلُ ذلك في مجلس ابن هبيرة خين كان بعدمه بها ؟ كذلك فهذه الأبيات ليست في ديوان المتلمس ، وهذا يكفى .

أما البيتان اللذان أوردهما له الشيخ ابن عاشور في الجزء الرابع من الديوان نقلاً عن ابن خلكان ، ونصهما :

نعم الفتى لو كسان يعسرف ربّعه ويقيم وقست صلات وحبّ ادُ واييض من شرب المدامسة وجهه وياضه يسوم الحساب سسوادُ (١) قبل للغواني : إن قُتِلْتُ من الهوى فلكنَّ من عَدوى دميى برمات وهي كما عرفنا من الكلمات التي تكررت (هي و « الغانيات » ) بشكل لاقت للنظر في شعر بشار .

۹- كسا تكسررت في شعر بشار أبيات تنتهى بكلمة على وزن « فعلات » ( وهى القافية التى بُنيت عليها قصيلتنا هذه ) وذلك في ص / ٣٧ ، ٤٨ ، ٤٠ ، ٥١ ، ٥١ ، ٥٧ مسن الجسز، الأول مسن الديسوان . كما جُمِعَتْ « غيبة » و « يقظة » و « رصدات » و « رصدات » و « رصدات » و « جهلات » و « الترتيب في ص / ٢٢١ من الجزء الأول ، وص / ٤٠ ، وذلك على الترتيب في ص / ٢٢١ من الجزء الأول ، وص / ٤٠ ، ٤٠ ، وذلك على الترتيب في ص / ٢٢١ من الجزء المثلة .

أما اعتراض الشيخ محمد الطاهر بن عاشور على نسبة هذه القصيدة إلى بشار على أساس أنها تفتقر إلى «حسن شعر بشار » (٣) فهو اعتراض واه ، لأن فى شعر بشار ، كما سنبين بعد قليل وكما لاحظ الأستاذ محمد شوقى أمين فى تعليقه على هذا الاعتراض ، الجيّد ودونه . وهذا لو كانت هذه القصيدة فعلاً رديئة ، وهو غير صحيح ، فهى أفضل من كثير من شعر بشار البارد الهامد .

يبقى أنه لو كانت هذه القصيدة لبشار ، وهو ما نرجّعه ، فكيف يجعلها على لسان أبى هشام الباهلى إلى حبيبته هو عبدة ؟ إن الشيخ ابن عاشور ، فى احتماله الثانى ، يقول إن بشارا ربما نظمها على لسان غريمه هذا استخفافًا به ، إذ يظهره بمظهر الطامع فى حب عبدة كما فعل ابن زيدون فى رسالته التى وصفها على لسان ابن عبدوس فى ولادة . لكن القصيدة تخلو تمامًا من أى شى، يمكن أن يشتم منه واتحة الاستخفاف بأبى هشام هذا من قريب أو بعيد . علاوة على أن من الصعب أن نصدق أن بشارًا يمكن أن يتخيل عبدة وهى مضاجعة غريمه ، كما يقول البيت الأخير من القصيدة . ومن هنا فإنى أرى ، لو صدق ظنى فى صحة نسبة هذه القصيدة لبشار ،

#### الهوامش

- ١- انظر في ذلك الديوان / ٢ / ٣٤ ( تقديم القصيدة والهامش ) .
  - . 4Y / Y -Y
- - ٥- الأغاني / ٢ / ١٩٦ . ١٨٨ . و الأولان المام الم

واللذان ذكر في الهامش أنهما منسوبان في كتب أخرى إلى غيره ، فهما يخلوان من الفحش المقدّع الذي لا يعرف الحياء والذي اشتهر به بشار في هجاء حماد ، بل يخلوان حتى من حدة بشار رعنفه . وقد أوردهما الشريف المرتضى في « أماليه » مع بيتين

آخرين يجريان نفس المجرى ولم ينسبهما إلى واحد بعينه بل قال : « وقال رجل يهجو حمادا الراوية » (٧) ، أي حماد بن أبي ليلي لا حماد عجرد كما هو معروف .

 $\mathbb{P}(\{\mathbf{w}_{i}\}) = \{\mathbf{w}_{i}\} = \{\mathbf{w}_{i}\}$ 

The Control of the State of the Control of the

The first of the state of the s

٣- انظر الديوان ٧ / ٢ / ٣٤ ( بالهامش ) .

٤- انظــر « الأغانــي » / ٣ / ١٥٠ - ١٥١ ، ٢١٦ ، و « الحيوان » / ٣ / ٢٧ - ٦٨ ، . TIT - TIO

٦- الديوان / ٤ / ٤٤ .

٧- انظر « أمالي المرتضى » / ١ / ١٣٢ .

# الرأى في شعر بشار

كان أبو عبيدة يعدّ بشارًا أبا المُحّنثين ، إذ هم فى نظره إنما عنه أخذوا وأثرَا التغرّا ، فمروان بن أبى حفصة كان يعرض عليه شعره ، وسَلْمٌ الخاسر كان تلميذًا من تلامذته ، كما كان السيد الحميرى كثير الإجلال له حتى إنه لم يكن ينشد فى حضرته شيئًا من شعره (١) . وكان أبو عبيدة يعتقد صحة الرواية المنسوبة لبشار من أن له ثلاثة عشر ألف قصيدة كل منها يحتوى على بيت جيد ، ويرتب على هذا أن جيد بشار أكثر من جيد أى شاعر آخر ، وإن فضّل عليه مروان أبى حفصه فى مدح اللوك (٢) .

ويرى الجاحظ أن بشارًا أشعر المحدثين ، كما يؤكد أنه لم يأت من هو أشعر (٣) .

ويقول ابن قتيبة إن بشارًا هو « أحد المطبوعين النين كانوا لا يتكلفون الشعر ولا يتعبون فيه » ، ولكنه لا يجعله ، مثلما فعل أبو عبيدة والجاحظ ، أشعر المُحْتثين ، بَل يكتفى بالقول بأنه من أشعرهم (٤) .

ويطنب ابن المعتز نى مدح بشار نيقول إنه « كان مفتنا بارعًا ، وكان من الشعر بمكان لم يكن به أحد غيره » (٥) ، « وكان مطبوعا جدا لا يتكلف . وهو أستاذ المحدثين وسيدهم ومن لا يقدّم عليه ولا يُجازى نى ميدانه » (٦) ، « وكان .. أستاذ أهل عصره غير مدافع ، ويجتمعون إليه وينشدونه ويرضون حكمه . وتشبيهاته ، على أنه أعمى لا يبصر ، من كل ما لغيره أحسن » (٧) ، « ولا أعرف أحدا من أهل العلم والنهم دفع فضله ولا رغب عن شعره . وكان شعره أنقى من الراحة وأصفى من الزجاجة وأسلس على اللسان من الماء العذب » (٨) .

ركان الأصمعى يفضّله مثلاً على مروان بن أبى حفصة . والسبب في رأيه أن مروان ينهج منهج القدماء ، ومع ذلك لم يلحقهم على حين ساواه من كان في عصره ،

بخلاف بشار ، الذى « سلك طريقا لم يُسْلَك وأحسن فيه وتفرد به » ، إلى جانب أنه أكثر فنون شعر وأغزر وأوسع بديعًا (٩) ، وأنه يصلح للجد والهزل ، أما مروان فلا يصلح إلا للجد (١٠) .

وقد روى المرزباني عن أحمد بن عبيد الله بن عمار قوله : « بشار أستاذ المُحْتَثِين الذين عنه أخذوا ، ومن بحره اغترفوا ، وأفرَه اقتفوا . يأتي من الخطأ والإحالة بما يفوت الإحصاء مع براعته في الشعر والخطب » . كما ذكر ما قيل عن شعره من أنه « ينظم الشذرة ، ثم يجعل إلى جانبها بعرة » (١١) .

أما إسحاق الموصلي ذكان لا يعتد ببشار ، ويقول إنه كثير التخليط في شعره ، أي يقول الجيد والردي . كما كان يقدم عليه مروان بن أبي حقصة ، الذي كان يرى أن شعره مستو لا تفاوت فيه كشعر بشار . وسرّ تقديمه لمروان وغضه من بشار هو أن كلام ذاك ومذهب أشبه بكلام العرب ومذاهبها (١٢) . وكان إسحاق يفضل الشعر التقليدي الذي يجرى في سنن القدما ، ومن هنا فإنه لم يكن أيضا يرى أبا نواس شيئا (١٣) . والطريف أنه لمنا عورض بأبيات جميلة لبشار في الصداقة وترك العتاب مع الإخوان ادعى أنها ليست له وأنه إنما سرقها من المتلمس (١٤) ، كأنه لا يريد أن يسلم له بشي .

وهناك إلى جانب هؤلاء الأخفش وسيبويه ، اللذان كانا يأخذان عليه بعض المخالفات اللغوية ، ثم لمّا سبهما وتهددهما بهجائه أخذا ، كما تقول الرواية ، يستشهدان بشعره وكفّا عن انتقاده ، مما مرّ ذكره .

وفى العصر الحديث نجد العقاد يقوّم شعر بشار بقوله: « أما شعره فرصين في الأكثر الأعم مما وصل إلينا منه . وهو يقسمه قسمين: بدوى تغلب فيه الجزالة والجفوة ، وحضرى تغلب فيه الرقة والنعومة » . والعقاد يرى أن ذلك راجع إلى طبيعة الموضوع التى لا حيلة للشاعر فيها . كما يؤكد أن شعر بشار يخلو من الإلهام والحنين

والأشراق والخيال ، وأنه لا يمتاز عن شعر غيره بغير اللسان اللبق والقدرة على النظم والتعبير (١٥) ، وأن غزله شهوائى يفتقر إلى الحب والعطف والمناجاة ، إذ كان حبه للنسا، عمرمًا لا لامرأة بعينها ، لأنه ( كما يقول ) كان ذا طبيعة حيوانية ، فهو يريد مطلق الأنثى ، وأنه فى هذا الغزل كان يعتمد على السماع إلا فلتات قليلة ، كما كان لا يتصور المرأة إلا فى الألوان والأصباغ والروائح والطيوب (١٦١) ، وأنه كان فى معظم الأحيان يمثل المرأة منكسرة باكية تلين لشدة الرجولة وخشونتها ويستعذب الخضوع لسيطرتها (١٧) . أما رأيه فى هجائه فهو أنه يجمع أقبح العيوب ويقذف بها على مهجرة شعرًا يكثر فيه الإقذاع والإفحاش مما لا يصلح للنقل فى الصحف السيارة والكتب التى تتداولها أيدى القراء (١٨) .

أما طه حسين فإنه يبدأ حكمه على شعر بشار بإعلان موافقته لرأى إسحاق المرصلى ، الذى يرى الدكتور أنه هو الرحيد الذى استطاع أن يقف فى وجه المديح الشديد الذى كان يكال للشاعر ، وإن استدك قائلاً إنه لا يشارك إسحاق مع ذلك غُلُوة فى السخط عليه ، إذ إن هذا السخط لا يعتمد إلاً على بيتين سخينين من شعر شاعر (١٩) . ثم يمضى فى تفصيل حكمه فيقول إن بشارا كان ثقبل الروح حتى حين يضحك ويريد للآخرين أن يضحكوا ، كما كان قاسيا يكره الناس ويزدريهم ولا يترك فرصة دون أن يهتبلها فيسخر منهم سخرية غليظة نظة (٢٠) . ليس ذلك فحسب ، بل يرميه أيضا بالنفاق والكذب ، ومن ثمّ ينبغى على الباحث فى رأيه ألاً يحاول الوصول من خلال شعره إلى معرفة شعوره وعواطفه ، فشعره كما يقول ليست له شفافية شعر أبى نواس والحسين بن الضحاك ومطيع وحماد ، اللهم إلاً فى الهجاء ، الذى يمثل نفسيته الممرورة الحاقدة على الآخرين ، وأيضا فى ذلك الشعر الذى يذكر فيه نفسه وسوء مكانه بين الناس وما لقيه من بخلهم (٢١) .

عنه عقوا بل كان يتكلف ويعنّى نفسه فيه (٢٢) . ثم يمضى إلى تبيبن رأيه فى غزله في غزله فيقول إنه لا يمثل عاطفة ولا شعورا صادقا بل تهالكًا على اللذة وإفحاشًا وافتنانًا فى ذلك ، ورغبةً في الفساد والإفساد ، ولذلك كان يعمد فيه إلى الألفاظ والأساليب السهلة التي تضمن لمه الشيوع والسيرورة بين النساء وفتيات الهوى . ومن هنا كان رأيه أن المهدى لم يَجُرُ عليه حين نهاه عن الغزل وأنذره بالموت إن عاد إليه . ثم يورد الرائية مثالاً على ذلك الشعر الفاحش المفسد الذى فزع له المهدى وغضب أشد الغضب (٣٣) . وحتى شعره الرقيق المتألم في عبدة نجد طه حسين يضحك عندما يقرؤه لأنه يرى أنه شعر كاذب وأن محبوبته كانت تعلم ذلك . أمّا رأيه في هجائه فليس أكثر من أنه هجاء فاحش مقذع سهل الفهم (٣٤) . ولا يُعْجِب د. طه من شعر بشار إلا قصيلتُه الميمية في هجاء المنصور ، لأنها كما يقول تمثل موقفه الحقيمةي من المنصور وآل العباس ، وكذلك بائيته في مدح ابن هبيرة (٢٥) .

وحكم د. طه حسين على بشار وشعره ، كما هو واضح ، حكم شديد عنيف ،

وقد جاءت دراسة د. محمد النويهي « شخصية بشار » تحاول أن تعدل هذا العكم على الشاعر وشعره ، ونحن نرى أن د. النويهي قد أسرف بدوره في التحيز لشعر بشار ، إذ لا يكاد يرى فيه عيبًا ، ولقد كان د. النويهي من البراعة بحيث إنه لم يختر له في كتابه إلا القصائد الجميلة الرائعة حقا ، فأرهم القارىء الذي لا اطلاع له على ديوان بشار أن كل شعره من هذا المستوى .

والحقيقة أن لبشار شعرًا بديعًا فاتنًا ، وأغلبه في الغزل والقخر بنفسه وبجنسه . ولكنَّ إلى جانب هذا الشعر شعرًا آخر غير قليل فيه كثير من الفتور والجفاف والهمود ، ويفتقر إلى الخيال المحلّق والحرارة الجياشة والإبداع ، وليس له فيه إلاَّ ترديد المعانى والصور والأساليب التقليدية التي نجدها عند معظم الشعراء . ومن ذلك أدلى قصائده في الديوان ، ومطلعها :

تجهر . طال في النَّصَب النَّواء ومنتظر الثقيل على داء (٢٦)

وكذلك التى تليها ، ثم التى تليها ، والتى تليها ، والتى تليها . كل هذا ونحن لا نزال فى أول الديوان ، وإن لم يخل الأمر بين الحين والحين من بيت جميل يحتوى على صورة طازجة ، مثل قوله فى القصيدة الأولى :

ويُطبِ ق حبُه ن على في والدى كما الطبقت على الأرض السماءُ (٢٧) أو تعبير طريف ، كما في هذا البيت :

أقسول والعيسان بهسا عُمنات من عبرة هاجات ولم تسكُسو ، (٢٨) فإن إضافة الغصة إلى العين ( وهي مما يعرض للحلق والريق لا لللموع ) هي لفتة تعبيرية عجيبة .

ويكثر في شعر بشار حشو البيت أو تكملته بما يقيم الوزن أو يوصل إلى القائية والسلام . ومن هذا توله لهاجرته :

كيف صبرى ، عُوفيت مما ألاقى ، بين نبار الهوى وغمّ الصبابة ٢٩١١) فالدعاء فى الشطرة الأولى لا معنى له ، لأنها ليست مباليةً به ولا هو يفكّر فى أن يؤلها بهجره كما تؤلم بهجرها لأنها لا تحبه أصلاً . بل إن قوله بعد ذلك :

وعسسى ذاك أن يحبسن فتبكسسى لا تقولى : بعدا لمسن فسى الغيابة هر سخف في سخف، إذ بينما نراه لا يدرى ماذا سيكون موقفها عندما تسمع خبر موته من حبّها نجده فجأة يتمنى أن يموت قبلها لكى تصبح كالصابة به ، وكأنه قد تأكد أنها ستشعر عند موته بالمصيبة . وانظر إلى « الكاف » في « كالمصابة » وكيف أنها تُفسد الأمر إفسادًا شنيعًا ، لأن معناها أنها رغم ذلك كلّه لن تشعر فعلاً بألم المصابين وإنما هو شيء من ذلك . ثم انظر إلى قوله عن البيت إنه مشرف كالسحابه ، وهو ما لا معنى له هنا ، فضلاً عن مجافاته للحقيقة . إن الأمر ليس إلاً رغبة في

الوصول إلى إتمام البيت من أى طريق ! ثم ما أثقل « الغيابة » هنا لما فيها من حذلقة في مجال الحديث عن الموت ، وهو أمر لا يحتمل الحذلقة . علاوة على ما في الكلمة من عمومية وافتقار إلى الدقة ، فإن « الغيابة » ما يستر الشيء عن النظر ، ومن ذلك الجب والوادى والبئر ... إلخ ، فإطلاقها على القبر هنا دليل على أن الشاعر ينظم لا يشعر !

رما أصدق ملاحظة الشيخ ابن عاشور على كلمة « حاجبى » في البيت التالى لبشار :

هـــى الـرَّوْحُ من نفسى وللعين قـرةٌ فـداء لها نفسى وعينسى وعاجبى بأنها « زيادة ركيكة ما أتى بها إلا لتكلف القافية ، وذلك من العيّ » (٣٠) ، إذ إنه فعلا لا مكان للحاجب هنا مع النفس والعين ، وبخاصة إذا جاء ذكره بعدهما .

وليس من النادر أن يلقانا في شعر بشار غموض يفسد علينا متعة القراءة ، وهو غموض ناشى، في كثير من الأحيان من أنه لا يبذل جهدا كافيا في صياغة عبارته بحيث يتضح ما تريد أن تقوله لنا ، وذلك كما في قوله عن نفسه :

لا يعبد المسال حبسن يجمعه ولا يصلى للبيت مسن مثّلِية (٣١) الذي يقف أمامه محقق الديوان وشارحه عاجزًا ، إذ يقول : ١١ انظر ماذًا يراد بهذا المصراع » ( يقصد المصراع الثاني ) ، والذي يحاول الأستاذ محمد شوقي أمين جاهدًا أن يجد ثغرة يمكن النفاذ منها إلى بصيص من المعنى (٣٢)

وكذلك قوله في ذات القصيدة عن نفسه أيضا وعن فهي المهدي له عن التشبيب

حتى إذا درّت الصدرور له ورغثت الصرواة في نُسبه ا قضى الإمصام المهدى طعنت عن رأس أخرى كانت على أرّسة إذا لا يمكن أبدًا أن يخطر ببالنا أن « النسب » هنا ليس هو النسب العادى الذي يعرف الناس جميعًا بمعنى النسل والقرابة ، بل هو النسيب والغزل . ودعك من

« رغثته الرراة » . كما أنه ليس من السهل أن نفهم أن المقصود بالشطرة الثانية من البيت الأخير هو أن المهدى قد طعنه مرة بعد مرة قضت على أربه ، إذ أين « كانت على أربه » من « قضت على أربه » ؟ هذا إن كان التفسير الذي قدَّمه الشارح هو

ومثالاً آخر على ذلك نسرق هذا البيت الذي يؤكد فيه أنه لم يأت في الحب ما يزخد عليه :

أيها اللائمسي وله آت بأسا يشهد الله والشلاث الشهود (٣٣) حيث لا نعرف من هن هؤلاء ( أو ما هي هذه ) الشُّهود الثلاث ؟

رمن ذلك لفظة « الغيار » في إلبيت التالي الذي يتحدث فيه عن رحيل قوم حبيبته إلى ديار أخرى بعيدة :

إثنادوا في الفزالسة حيسين راحيوا (يجيدُ البيسَ حيسَ دنيا الفيسارُ (٣٤) وفي شعر بشار ركاكة غير قليلة : تأمل مثلاً قوله يصف قسوة حبيبته وبخلها عليه بالوصال :

ر جل ما ہی منہا ، وما جل نَيْلٌ عندها ، إنها عليها جُمودُ (٣٥) وما في عبارة « إنها عليها جمود » من ركاكة .. ركاكة ناشئة من تركيب كلماتها ويخاصة : « إنها عليها ... » ، ومن استعماله « جمود » مطلقًا دون تحديد بإضافة أو نعت مثلاً ، بمعنى القسوة والبخل يه

مريون و المراجع المن القصيدة المناع على المراجع الم

قادنى للشقاء جهرا فسرؤادى وفرادى فعّالُ تلك الميسدُ (٣٦) حيث جعل الخبر الثاني لـ « فؤادي » ( وهو « المعيد » ) معرفة ، على حين كان الأنضل أن يكون نكرة ، فضلاً عن حذف معمول هذا الخير ، مما جعله معلقا في ُ **اِلْهُوَاءَ كِرِجُلَ بِلاَ رأس .** وَ وَ فَيْهُ مِنْ رَبِينَ فِي فِي أَنْ أَنْ وَ فِي فِي الْهِنَ وَ فَيْ

وي المورد **دم هذا البيت :** الأربية بعد المستخدمة والمستخدم في المستجد المستحد المستحدد المستحدد

كسأن فسؤاده ينسزو حِسنارا حِندارَ البين لو نفع الحِندَارُ (٣٧) بتكرار كلمة « حذار » فيه ثلاث مراتٍ مزعجاتٍ بلا فائدة ، سوى أن بناء البيت لم ستوله فأخذ مملأ فجواته بكسارة الطوب واللَّبْش .

رأيضا البيت الذي يليه:

تنادوا في الغزالية حيين راحيوا بجيد البيين حيين دنيا الغيسارُ حيث يكرر كلمة « حين » مرتين متتالتين ، الثانية منهما داخلة زمنيا في الأولى ، وحيث يقول « في الغزالة » ويقصد « عند شروق الشمس » ممًّا لا تؤدى العبارة معناه إلا بتعسف شديد .

ولا يخلو هذا الشعر أيضا من صور سخيفة ، مثل توله يصف وصال حبيبته أول الأمر له ثم انقلابها بعد ذلك عليه وإتصاءها إياه :

وأنت بما قريَّتِسى واصطفيتِنسى خلاة ، وقد باعدتنسى بُعْدَ مُذْنِس كقائلية : إن الحميار ، فتحّيه عن القتّ ، أهل السمسم المتهدَّبِ (٣٨) إنه يصور في هذا البيت نفسه حمارا يريد أن يُعْلَفَ قتًّا ( وَالقت عندة هو الوصال ) لا سمسمًا . فأي سخف وغباء فني هذا ! ثم أيه ركاكة في وصف السمسم بالمثهذب ، وهى صفة أخلاقية لا تصلح لوصف الأعلاف ! هذا غير ثقل صيغة (( متفعل )) ، التي لا نستعملها في هذه الكلمة ، إذ إننا نقول : « مهذَّب » ، ولا نقول « متهذب » . ومثل ذلك سخفا قوله يصور أربحية أحد المدوحين :

ولي نازعتُ الريح يوسَا إزاره الأرسلية جُنودًا وليم يتجسرُو (٢٩) وهذا كلام من لا يجد كلامًا آخر يقوله ، وإلا فهل يمكن أن يقال فيمسن يخلع إذاره ( ولاحظ : « إزاره » لا « رداءه » ) ويعطيه للربع إلاَّ أنه أبله ؟ إذْ ماذا ستفعل الربح بملابسه ؟ ثم إنه سيتعرّى حينئذ ، وهو أمر لا يحسد عليه . ومع ذلك يسرع الشاعر ، ظانا أنه يستدرك ، قائلاً : « ولَمْ يتجرّد » ، وهو مالا أنهمه ، إذ كيف لن يتجرد وقد تخلى للريح عن إزاره ؟ أيريد أن يقول إنه كان يعرف مقدما صفاقة الريح

من عدد من قبلُ للأمر عدد ولبس تحت الإزار شيئا يغطى به نفسه حين تأخذ تلك الربح إزاره ؟ أليس ذلك بالأمر المضحك ؟

وانظر إلى البيت التالى وما فيه من فساد ذوق وفظاظة حس ، إذ لا يجد ما يشيه به الهم اللاصق على كبده إلا القُراد :

أغادى الهسم منفسردا اصوقسا على كبدى كما اصِق القُرادُ (٤٠) وكذلك هذا البيت الذي يلقن فيه فتاته بعد أن فعل فعلته معها في رائيته المشهورة ما ينبغي أن تقوله لحاضنتها إذا سألتها عن العضة التي في شفتها وما خلّفته من احمرار وورم:

قُولَـــى لهــا : بقَـدٌ لهـا ظُفُــرُ إن كان فـى البـق ما له ظُفُـرُ (٤١) . إذ ماذا يفعل البقّ هنا ؟ إن ذلـك لهـو فساد الذوق بعينه وغلط الإحساس وغثاثة الغيال ! بقٌّ وحبّ ؟ أو حتى بقٌّ وجنس ؟ هذا غير معقول !

وهذه الأمثلة تبين لنا أن ما قاله د. ترفيق الفيل عن صور بشار وأنها تمتاز بالرقة الحضرية والبعد عن الخشونة (٤٢) هو غير صحيح تمامًا .

وأرجو ألا يفهم من كلامى أن سخافه الصورة هى الغالبة على شعر بشار ، فبالإضافة إلى ما فى قصائده الرائعة هناك عدد لا بأس به من الصور المبدعة فى القصائد الأخرى عنده ومن ذلك قوله :

وصاحب ضامنى وضمت له نفسى ليرضى فراح يلتهب أوافق ظلمى خُلْوا فأعجب والظلم حلو كأنه جرب (٤٣)

إذا الملك الجبار صعر خدة مشينا إليه بالسيوف نعاتبُ ( ٤٥)

أنت الأميرةُ في الهدوى وأنا المديءُ المُذْنِبُ (٤٦)

أناسية سعيدى هوائسى بعدما لهونيا بها عصراً نخف ونمين محبيّن معشوقيين نغرق في الهوى مرارا ، وطورا نستقل فَنَسْبَعُ ؟ (٤٧)

وثدي لرؤيت مسجدة يدين له الناسبك الأجلح (٤٨)

فادع سرب المِلاَحِ يشهدن موتى بحنوط ، إنى أحب المِلاَحا (٤٩)

وذى مال وليس بدى غَنَاء كَرْبَ الشيخ لا يعلوه نَضْخ (٥٠)

\* \* \*

وصاحب كاللثّ ل الشُوسة

حماتُه فی رقعة من جلدی (۵۱)

إذ نلتقى حَلَقًا ونسترق الهروى سَرَقَ العفاريت السباغ مَذُودا (٥٢)

ما بال حمدًا د بين بِهْيا يشتهي موسى كاني باسته بالشور (٥٢)

كَبِكُ رِ تَشْهَ فِي لَذِي ذَ النكاح وتفرق من صولة الناكسخ (١٥٤)

كأن إبريقنا والقطر فمي فمسه طير تناول يافونا بمنقار (٥٥)

والثندى تحسب وسننان أو كُسِسلاً وقد تبايل مَيُّلاً غير منكسر (٥٦)

Selection with the medical selection there was printed in

على أن من عيوب شعر بشار أيضا أن عددًا من قصائده المتازة تعانى من هبوط بعض أبياتها ، وبخاصة فى نهايتها ، إلى النثرية . ومن ذلك رائيته فى مفاخرة الأعرابى الذى شمخ بأنفه عليه فى مجلس مجزأة بن ثور السدوسى ، إذ إن القصيدة كلها دمدمة ونيان وحمم بركانية وزلازل ، ونجأة يصفع عيوننا وآذاننا هذا البيت الذى خُتِمت به القصيدة ، وهو الفتور بعينه والنثرية مجسمة :

مُقاملك بيننسا دُنَسس علينسا فليتك غائب في حسر نار (٥٧) أكن عذا العصف والدمدمة ليجيء الشاعر في النهاية ويقول لمن مسح به الأرض ومزقه تمزيقا ثم رمى أشلاءه إلى الرياح الأربعة : يا ليتك لم تكن معنا وكنت في النار ؟ ومثل ذلك في الفتور والنثرية البيت الذي يسبق هذا البيت الأخير ببيت ، وتصه :

وتغدد و في الكراء لنيل زاد وليس بسيد القدوم المكراء وليس بنيد القدوم المكراء وليس بنيد القدوم المكراء التي تبتدىء بقوله :

حسبسى بمسا لقيستُ يسا عمسر أم يأتنسى عسن حبيبتسى خيسسرُ نراه بعد أن يصور في البيت التالي آلامه الثقال التي يقول إنها قد أشفت به على الموت لهجر معشوقته له وعدم وصول أي خبر أو رسالة منها :

يا صاح قد أسكت رسالتها فاجمع حَنُوطى. حتَّام تنظر ؟ (٥٨) وهر ما لا زيادة بعده ، وكان ينبغى أن تُخْتَم عنده القصيدة ، يقول إثر ذلك :

لا أستطيسع الهسوى وهجْرتَهسا قلبسى ضعيف ، وقلبها حجسر فينزل بنا من حالق . ودعنا من قوله إنه لا يستطيع الهوى وهجرانها له ، وكأن الهوى وحده بلا هجران ، أو الهجران بلا هرى ، يمكن أن يكون عبنًا !

رمن الضعف والهمود في تلك القصيدة أيضا قوله 1

اكساد مسن زفسرة تباكرنسى أطيس فى الطيسس حيس تبتكسرُ صحيح أنه يريد أن يقول إننى قد أصبحت من الضعف والضَّنى بحيث تكاد تطيّرنى زنرتى . ولكن المضحك أنه يقول إنه يكاد أن « يطير فى الطير حين تبتكر » . والطير

حين تبتكر فتطير إنما تطير بحثًا عن رزتها ، فما علاقة هذا بذاك ؟ أفتراه سيطير معها بحثًا عن حبّة يقتاتها أو دودة يجلبها لصغاره التى خلّفها وراءه فى العش خماصًا زغب الحراصل ؟

ومن الفتور في القصيدة كذلك هذا البيت الذي قاله بعد أن صور قبله بكاءه الشديد الذي أنزف دموعه وسهره المضنى الذي شف جسده حزنًا على غياب حبيبته عنه ولامبالاتها به :

والله ما لى علىم بما صنعت ولا أتانسى مدن أهلها تشررُ فضلاً عن هذا القسَم الذي لم يطالبه به أحد !

وهذه المآخذ دليل على أنه لم يكن يبذل في صياغته دائمًا الجهد المطلوب ، على عكس ما يرى د. طه حسين .

وفى شعر بشار طائفة من الألفاظ الغريبة والحوشية . وهذا حمّا يُفْسده ، إذ يغسض المعنى دون داع ، اللهم إلا الحذلقة والرغبة فى إظهار بضاعته اللغوية على حساب الوضوح والجمال . ومن الغريب الحوشى عنده « عناجيج ، وعِرَّدًام الفؤاد ، والعَقَنْقُ ل ، واسلحب ، واحزأل " ، ولُباخية الأرداف ، والخَمَرُتُج ، والوحاح ( جمع ورح » ) ، والعَيْهَ م العَلَنْد ، والمُعْلَنْكِس ، والمُسْلَنْطِع ، و « إسل » ( بمعنى « متيّم » ، وقد تكررت ) ، ، ومُجْرَهِلة ، والخيتَعُور ، والصاقور ، والصّعرود ... إلخ » . وليس هذا النوع من الألفاظ بمقصور على أراجيزه ومدائحه بل إنك لواجد منها عددًا في غزلياته .

وهذه الألفاظ الحوشية تبين أن ما قاله النقاد والقدماء عن أن بشارًا كان يصدر في نظمه الشعر عن طبع خالص لا تكلف فيه هو غير صحيح على إطلاقه .

وبالنسبة للقوافي الداخلية فإن الملاحظ أنها تندر في شعر بشار كما بيّنا من قبل ، وهذا نقصٌ في النغم الموسيقي عنده .

وبعد ، فهذه المعايب ليست بالشيء القليل . وهي تظهرنا على أن فيما قاله

المتحمسون من القدماء لبشار عن أستاذيته وروعة شعره وأن أحدًا لا يلحق به مبالغةً وإسرافًا . كما تبين لنا أن الدكتور النويهي حين قدّم وحلَّل نماذج من شعره في كتابه « شخصية بشار ™ لم يعرض الصورة كاملة ، وإنما ركَّز على الوجه المضيء منها وعلى أجمل ما فيه من ملامح .

ولكننا نحب أنَّ نجلَّى نقطة هامة هنا ، إذ قد أرجع د. نجيب البهبيتي أحكام القدماء المغالية في شعر بشار إلى الشعوبية وإلى الخوف من لسانه الطويل (٥٩) . وقال بمثل قوله عن الدافع الشعوبي د. مصطفى الشكعة ، الذي رأى في أقوال القدماء المعجبين ببشار حملة دعائية واسعة وذكية (١٠٠) . ويبدو لى أن الأمر غير ذلك ، فإن من بين من مدحوا شعر بشار الأصمعيُّ والجاحظ وأبا عمر بن أبي العلاء وابن المعتز ، وهؤلاء لا يمكن أن يتهموا بالشعوبية . بل إن أبا عبيدة ، وهو الشعوبي ، قد مدح كذلك شعر الحطيئة مدحا شديدا ، رغم أن الحطيئة بدوى ، والشعوبيون في ردّهم على العرب إنما يعيرونهم بعيش البادية الجلف الخشن ، وينسون تاريخ العرب بعد الإسلام ويرجعون القهقرى إلى الجاهلية ، التي عاش فيها الحطيئة صدر حياته وتمت له فيها موهبته الشعرية . أمَّا دعوى د. نجيب البهبيتي بأن ما قاله العلماء العرب تقريظا في حقّ شعر بشار قد اختلقه الشعوبيون على أولئك العلماء فهي دعوى بلا دليل . والأفضل أن تقول إن إعجاب هؤلاء العلماء بالجميل الفاتن من شعره قد دفعهم إلى تعميم الحكم أو على الأقل قد حجب عنهم الجانب الآخر من الصورة . أو ربَّما لم يقرأوا كل شعره ، إذ ينبغى ألا نظنٌ أن كل ناقد أو لغوى عنده الوقت لقراءة كل إنتاج الشعراء والكتاب الذين يتحدث عنهم . وبالناسبة ، فمثل هذه الأحكام التعميمية التي تسودها المبالغة قد أُطْلِقت من قِبَل العلماء والنقاد القدماء على كثير من الشعراء عربًا وعجمًا ، فليست هي إذن مقصورة على بشار ، ولا هي تواطؤ بين النقاد الشعوبيين .

أما تقسيم العقاد لشعره إلى قسمين : رصين بدرى ، ورقيق حضرى ، فهو

تقسيم صحيحٌ ، إذ إن هناك فرقا واضحًا بين أراجيز بشار ومدائحه من جهة وبين غزلياته وهجائياته من جهة أخرى . أما قوله إنه لا يمتاز من غيره من الشعر بغير اللسان اللبق والقدرة على النظم والتعبير فهو حكم غير سليم ، لأن لشعر بشار خصائصه التي تسمه وتميّزه عن غيره . وقد استخلصنا فيما سبق عددًا كبيرًا من هذه السمات . وبالمثل فإن حكم العقاد على غزل بشار كله بالشهوانيَّة هو حكم غير عادل ، فقد رأينا بشارًا في كثير من شعره حريصًا على تأكيد أنه وجبيبته تد التزما العفاف ولم يكن منهما إلا الحديث والنظر ، أو على أكثر تقدير لم ينل منها إلا لمسةً أو قرصة مثلاً . كما رأينا في كثير من هذا الشعر أيضًا التأرهات والآلام والشهاذ وحرقة الأكباد والإشفاء على الموت ، وليس هذا من الشهوانية في شيء . على أنى أود أن أبين أنني حين أقول هذا لا أدعى أن حب بشًار كان هكذا فعلاً . كل ما في الأمر أنني أرصد شعره وأفرز خيوط نسيجه ولا أتحدث عن سلوكه في الجياة مع النساء اللائي كان بعرفهن .

وإذا كان العقاد يفسر حبّ بشار بأنه كان نزوعًا إلى مطلق الأنثى لا إلى امرأة بعينها فإن قصائد بشار المتعددة في عبدة مثلا تدل على أنه كان يحبها فعلاً لشخصها لا لمجرد كونها أنثى ، وقد رأينا أيضا من قبل كيف كان بشار يؤكد في شعره لمن يحبها أنها هي التي تشغف قلبه وتملأ حياته وأن أية امرأة غيرها لا يمكنها أن تسدّ مسلّها .

إنّ في غزل بشار ، بلا ربب ، قدرًا من الفحش ، لكنه قليل في ذاته وقليل أيضا بالقياس إلى شعر كثير من الشعراء الآخرين . أما تأكيد حنا الفاخوري أن الكثير من شعر بشار قد أتّلِف عمدًا لما فيه من فحش (٦١) فهر مجرد رجم بالغيب . ومن المؤكد أن حكم الدكتور شوقي ضيف على هذا الغزل كله بأن بشارا قد « أماله نحو الإفصاح في وضوح عن الغريزة النوعية إفصاحًا بث فيه كل ما استطاع من فحش وإثم

ونسق ، لا يتحرج ولا يراعى دينًا ولا خلقًا ، حتى ليصور جانبه الحيوانى الجشع ، عامدًا إلى التفصيل أحيانًا ، وأحيانا إلى الإجمال » (٦٢) هو حكم فيه قدر غير ضنيل من المبالغة ، مثلما أن هناك قدرا مثله من المبالغة فى قوله عن بشار والمكفوفين بصفة عامة إنهم لكونهم لا يرون الجمال بأبصارهم بل يلمسونه بأيديهم يكون غزلهم حسيًّا ويتسع جشعهم الجسدى ويصبح شعرهم ضربا من صياح الغريزة النوعية الذي ينبو عن الذوق (٦٣) . إن الضرير ، مثله مثل البصير ، قد يحب بجسده ، وقد يحب برحه ، وقد يجمع فى حبه بين هذا وذاك ، وتعميم القول على هذا النحو ظلم كبير .

على أنَّ د. شوتى ضيف يُرْجع هذا الجشع الجسدى الذى ينسبه لبشار إلى سبب آخر فوق ما ابْتُلَي بسه الشاعر من كف البصر . ألا وهو أن بيئته ، كما يقول ، كانت « تكتظ بالجوارى والقيان ممن لا يعصمهن من الغواية دين ولا عرف » (٦٤) . ويبدو أنه كانت في حياة بشار بعض الجوارى كما تخبرنا الروايات التي أوردها « الأغانى » ، لكننا نلاحظ أن الرجل في شعره حريصٌ على تصوير حبائبه على أنهن ربيبات قصور ونعمة ، وتحف بهن الوصائف اللاتي يقمن بخدمتهن .

وقد رأينا في غزل بشار العوار بينه وبين حبائبه وصديقاتهن والقصص التي يحكى فيها لقاءاته بهن . كما وجدنا عنده الرسائل العاطفية إمّا مستقلة بالقصيدة جمعاء أو متضمّنة فيها ، مثلما وجدنا عنده تدليل الحبيبة والتضرع أمامها ومناداتها بد « يا عينى » و « يا قرة عينى » و يا « شقـة نفسـى » ويا « روحى » ويا « أميرتى » ... إلخ ، بل وتصويرها على أنها معبودته ، فتارة هى ربّه ، وتارة هى صنمه ، وثالثة يسجد أمام فتنتها . ولعله أيضا أول من ذكر في شعره أن حبيباته كن يشاركنه شرب الراح . وهذا كله غير انفراده بتشبيه حديث حبيبته بالرياض المزهرة أو الثياب الموشاة الملونة ، أي تشبيه المسموعات بالمرئيات ، وكذلك انفراده بالتظاهر بطاعة

الخليفة في الالتزام بعدم التعرض للغزل ثم التشبيب بالنساء في نفس الوقت . ثم إنه ينفرد كذلك بتكرار الكلام عن دور الأذن والقلب في عملية الحب . وذلك نابع من عماه وتعرض الناس له بالسؤال المستغرب عن كيفية إمكان وقوعه في الحب دون أن يرى وهذا كله يجعل لشعره مذاقًا خاصًا حتى لو تشابه في بعض جوانبه مع بعض من سبقه كعمر بن أبي ربيعة مثلاً .

وإذا كان أبو نواس قد هاجم فى بعض مطالع قصائده الوقوف على الأطلال وكذلك مطبع بن إياس ( ولكن إلى حد قليل ) فقد سبقهما بشار إلى شىء من هذا ، مما لم أجد أحدًا قد نبّه من قبل عليه . أليس هو القائل :

كيف يبكى لمعبس في طلول من سيُفْضِي لعبس يسوم طويل ؟
إن في الحشر والحسباب لشغلل عن وقوف بك رسم مُحيل (١٥) ؟
وإن كان استنكاره الوقوف على الإطلال إنما هو لحساب البعث والحشر لا لحساب الخمر كما هو الحال عند أبى نواس .

على أننا لا نقول إن بشارا هو أول من دعا إلى نبذ الوقوف على الأطلال ورسوم الديار ، فقد قال حسّان بن ثابت من قبله يرثى عثمان رضى الله عنهما :

يا للرجال لدمع هاج بالسُّنَانِ لقد عجبتُ لمن يكنى على الدُّمُننِ كمال قال الكميت بن زيد :

طريْتُ وما شوقًا إلى البيض أطْرَبُ ولا لعبًا منى ، وذو الشبب يَلْقبُ ولم تلهنسى منسزل ولسم يتطرنسى بنسان مخضب صحيح أنه لم يدع غيره إلى نبذ الوقوف بالرسوم والأطلال ، إلا أن إعلانه عن انشغاله عنها هو خطوة واسعة على نفس الطريق .

وثمة إشارة أخرى عند بشار إلى عدم البكاء أمام الأطلال ، وإن كانت عن صاحبٍ له لم يعرف الحب إلى قلبه سبيلاً

حاف عن البيض إذا ما غدا لم يك في دار ولم يطرب (١٦)

#### الهوامش

١- انظر ديوان أبى نواس / تحقيق إيقالد فاجنر / لجنة التأليف والترجمة والنشر /
 القاهرة / ١٣٧٨ هـ - ١٩٥٨ م / ٢ / ١٣ - ١٤ .

٢- انظر « الأغاني » / ٢ / ١٤٤ .

٣- الحيوان / 1 / ٤٥٤ ، ٤٥٧ .

٤- ابن قتيبة / الشعر والشعراء / ٢ / ٧٥٧ .

ه- طبقات الشعراء / ٢٣

٦- السابق / ٧٤

٧- نفسه / ٢٦ . . .

۸- نفسه / ۲۸ .

٠- انظر « الأغاني » / ٢ / ١٤٧ .

۱۰- الموشم / ۳۹۲ .

١١- السابق / ٣٩٠ .

14- انظر « الأغاني » / ٣ / ١٥٥ - ١٥٦ ، ١٩٦ .

١٣- السابق / ٣ / ١٥٦ ، والموشح / ٤٠٨ - ٤٠٩ .

١٩٧ - ١٩٦ / ٢ / ١٩٧ - ١٩٧ .

١٥- العقاد / مراجعات في الآداب والفنون / ١١١ .

117- السابق / ۱۱۷ - ۱۱۸

۱۷ - نفسه 🗸 ۱۲۵ .

- ١٤٠ / مقسه / ١٤٠

19. حديث الأربعاء / ٢ / ١٩٧ - ١٩٨ · ١٩٠٠ عند

-۲۰ **السابق / ۲ / ۱۹۸** .

1 Harry Br. v. Harry . Y. Y .- Y. 1 / Y / Amis -Y1

. Y.E - Y.Y / Y / ami -YY

ومن قبلُ نجد للأعشى هذا البيت الاستنكارى:

ما بكاء الكبيسر بالأطلل وسؤالي وما يُردُ سؤالي ؟ والرُوْبة أيضا هذا البيت :

يا صاح ، ما شاقك من رسم خال ودمنية تعرفهما وأطيعال ؟ كذلك سبق بشارٌ مسلم بن الوليد في الرحلة إلى الممدوح على ظهر سفينة

صورها تصويرًا ملغزا مثلما فعل بعده مسلم . ولم يصنع ذلك مرة بل أكثر (٦٧) .

وقد عده د. حسين عطوان رائد وصف الرحلة إلى المدوح في سفينة (٦٨) .

وقد خلط بشار الغزل بالرئاء (٦٩) أ، والغزل بالهجاء والمدح (٧٠) . وذلك قليل في الشعر العربي .

ولي السخرية ممن أهداها له (٧١) ، مما سبق به ابن الرومى والحمدونى (٧٢) . وله كذلك بيتان في وصف قباء خاطه له حائك اسمه عمرو (٧٣) سبق بهما الحمدوني ناعت الطيلسان .

كما رأيناه يربط نفسه بالملوك متحليا لهم ، أو مسامتًا إياهم ، أو ذاكرًا بصريح العبارة أنه منهم . وهذا مما ينفرد به في حدود علمي .

- . Y-7 Y-E / Y / Amii -YT
  - ۲۰۷ / ۲ / ۲۰۷
- . ۲۱۰ ۲۰۸ / ۲ / منفسه ۲۰۸
  - ۲۲ ِ الديوان / ۱ / ۱۰۲ .
    - . 1-0 / 1 44
- ١٤٦ / ١٤٦ . ولا ينفى طرافته ما سبق إليه الوليد بن يزيد مثلا ، إذ قال : أمَّ سلامً ، ما ذكرتُسكِ إلاً شرقَتْ بالدموع منى المآقى
  - فإن هذه الصورة لم تنتشر في الشعر العربي وتُبْتَذَلُ كَكِثير من الصور الأخرى .
    - . 197 / 1 -79
    - ٣٠- مقدمة الديوان / ١ / ٧٥ .
      - ٣١- الديوان / ١ / ١٦٠ .
    - ٣٢- انظر هامش رقم ٣ بنفس الصفحة .
      - ٢٣- الديوان / ٣ / ٢١ .
        - . YEA / T -TE
        - . Y. / T -TO
        - . 11 / 7 -77
        - . YEA / Y -YY
        - . 177 / 1 47
        - . 71 / 7 -74
        - . 0. / 7 -2.
- ۱۰۰ ۳ / ۱۷۲ . ويرى الدكتور النويهي أن « البقة » عنا هي البعوضة . ولا أدرى الذا اختار هذا المعنى ولم يختر المعنى الشائع لهذه الكلمة ، وهو « البقة » كما نعرفها كلنا ، وبخاصة أنه الأليق بالسياق . انظر « شخصية بشار » / ص ۱۸۹ .
- ٤٢- انظر كتابه « القيم الفنية المستحدثة في الشعر العباسي من بشار إلى ابن

- المعتز » / مطبوعات جامعة الكويت / ١٧٩ .
  - 22- الديوان / ١ / ١٩١ .
    - . Y.Y / 1 EE
    - . TIY / 1 -20
    - . Y7- / 1 -E7
    - 1. 1.7 / Y -EV
    - . 1.A / Y £A
    - 177 / Y -29
- ٥٥- ٢ / ١٤٧ . وهي من أبدع الصور رغم بداءتها .
  - . YYE / Y -01
  - . YOY / Y -OY
- They was a second of the secon
- 20-3 YY / E -08
  - 選続s of Error of the not be to 1 1 1/2 2 60
    - . A1 / E -07
    - TYY / T -OY
    - . YTO / T -OA
- ٥١- تاريخ الشعر العربي حتى آخر القرن الثالث الهجري ١٣٣٧
  - ٦٠- الشعر والشعراء في العصر العباسي / ١٠٠ ١٠١.
    - ١٦٠ انظر كتابه « تاريخ الأدب المربي » / ٣٧٤ .
- ٦٢- العصر العباسي الأول / ٢١٧ ٢١٨ .
  - ٦٢- السابق / ٢٠١٧ ١٧٧ :
- 15- نفس المرجع والصفحة ، وانظر كذلك د . سيد حنفي حسنين ، الذي يشاركه الرأى في هذه النقطة ( بشار بن برد دراسة في النظرية والتطبيق / ١٦٧ ١٦٨ ) . ومن قبلُ قال

العقاد ذلك ( انظر كتابه « شاعر الغزل » في « مجموعة أعلام الشعر » / دار الكتاب العربي / بيروت / ط ١ / ١٩٧١م / ٦١).

. ١٥٢ / ٤ / ١٥٢ .

. 167 / 1 -77

١٤٩ - ١٤٧ / ١ / ١٤٧ - ١٤٩ ، و ٣ / ٢٨٠ - ٢٨١ مثلا .

١٨- انظر كتابه « الشعراء من مخضرمي الدولتين الأموية والعباسية » / دار المحتسب ودار الجيل / ١٩٧٤ م / ٤٨٧ .

٦٩- سبق دريد بن الصمة والشماخ إلى إستهلال الرثاء بالنسيب ، انظر ابن رشيق / العمدة / أمين هندية / ط ١ / ١٩٢٥ م / ٢ / ١٢١ ، وصلاح الدين الهادي / الشماخ بن ضرار الذبياني - حياته وشعره / دار المعارف / القاهرة / ٢٦٢ .

٧٠- انظـر الديوان / ١ / ١٢٨ ، ١٣٣ ، ١٧٩ ، ٢٦٤ ، و ٢ / ١٧ - ١٨ ، . 75 - 05%, 74 - 74 , 84 - 44 , 411 - 411 , 6 7 × 611 , -57 , 187 , 5-7 . هذا ، وتبتدىء بعض النقائض بالنسيب ثم تأخذ في الهجاء . ولابن الرومي أبيات في تعليل بدء بعض قصائده بالنسيب ثم الخروج منه إلى الهجاء مفادها أنه يريد أن يأتي هجاؤه مفاجئا قائلا كالصاعقة بعد الغيث . وهذه هي الأبيات :

ألم تـــر أنــي قبـل الأهاجـي أقسدم فسسى أواثلهسسا النسيب ليختسرق المسامسع شم يتلسسو كصاعقة أتست في إثر غيث

هجائي محرقا يكوي القلوبا وضحمك البيض تتبعمه النحيب ؟ . 177 - 17· / £ -VI

٧٢- ولست أقصد مع هذا أن لبشار السبق في ذلك ، فإن لمعن بن أوس المازني مثلا ، وهو من الشعراء المخضرمين ، أبياتا في التهكم بابن الزبير الاهماله الضيفان طوال اليوم ثم تقديمه لهم في آخر النهار تيسًا هرمًا هزيلاً قال فيه معن ضمن الأبيات المذكورة :

رمانا أبو بكسر وقد طال يومنسا بتيسس من الشاء العجازي أعْفُسر وقال : « اطعموا منه » ، ونحن ثلاثة ، وسبعمون إنسانها . فيالمسوم مَخْبَرَ

جفان ابن عباس العلل وابن جعفر فقلت له : لا تقرنا ، فأمامنا الم أعنكر ينزو عليها ، وأبشر وكن آمنا ، وانعت بتيسك ، إنه ٧٢- وهذن هما البيتان :

ليت عينه ســوا خاط لى عمرو قبال قلت بيتا ليس يُسدرني ( الديوان / ٤ / ١ ) .

227

A STATE OF THE STA

# المصادر والمراجع

- \* القرآن الكريم .
- # د . إبراهيم عوض / من ذخائر المكتبد العربيد / ١٤١٣ هـ ١٩٩٢ م .
- \* د. إبراهيم عنوض / لغة المتنبى دراسة تحليلية / مطبعة الشباب الحر ومكتبتها / ١٩٨٧ م .
  - \* أبن الأثير / الكامل / دار الكتاب العربي / بيروت / ط ٣ / ١٤٠٠ هـ ١٩٨٠م .
    - \* ابن رشيق / العمدة / أمين هندية / ط ١ / ١٩٢٥ م .
- \* ابن سیده / شرح مشکل أبیات المتنبی / تحقیق محمد حسن آل یاسین / دار الطلیعة / بیروت / ط ۱ .
  - # ابن قتيبة / الشعر والشعراء / تحقيق أحمد محمد شاكر / دار المعارف .
  - \* ابن المعتز / طبقات الشعراء / تحقيق عبد السلام أحمد فراج / دار المعارف / ط ٢ .
    - \* ابن النديم / الفهرست / تحقيق رضا تجدد / طهران / ١٣٩١ هـ ١٩٧١ م .
- \* أبو نواس / ديوان أبى نواس / تحقيق إيقالد ڤاجنر / لجنة التأليف والترجمة والنشر / القاهرة / ١٣٧٨ م ١٩٥٨ م .
- \* د. أحمد كمال زكى / الحياة الأدبية في البصرة إلى نهاية القرن الثاني الهجرى / دار المعارف .
- الأصفهاني / الأغاني / مؤسسة جمال للطباعة والنشر / بيروت ( مصور عن طبعة دار
   الكتب ) .
- # بشار / ديوان بشار / تحقيق محمد الطاهر بن عاشور / لجنة التأليف والترجمة والنشر / ١٣٦٩ هـ ١٩٥٠ م .
  - البغدادي / الفَرق بين الفِرق / مكتبة أنس بن مالك / ١٤٠٠ هـ .
- \* د. توفيق الفيل / القيم الفنية المستحدثة في الشعر العباسي من بشار إلى ابن المعتز / مطبوعات جامعة الكويت .
  - \* الجاحظ / البيان والتبيين / دار الفكر للجميع / ١٩٦٨ م .

- الجاحظ / الحيوان / تحقيق عبد السلام هارون / مصطفى البابى الحلبى / ط ٢ / ١٣٨٥ هـ
   ١٩٦٦ م.
  - جرجى زيدان / تاريخ آداب اللغة العربية / تعليق د . شوقى ضيف / دار المعارف
- \* د . جميـل أحمـد ظفـر / النحو القرآني / قواعد وشواهد / مطابع الصفا / ١٤٠٨ هـ -
- حسين عطبوان / الشعبراء من مخضرمي الدولتين الأموية والعباسية / دار المحتسب ودار
   الجيل / ١٩٧٤ م .
  - الله عنا الفاخوري / تاريخ الأدب العربي / المطبعة البولسية ،
    - # الزركلي / الأعلام .
- الله سحيم / ديوان سحيم / تحقيق عبد العزيز الميمني / دار الكتب المصرية / ١٣٦٩ هـ -
  - ٠ ١٩٥٠ م .
- \* د . سید حنفی حسنین / بشار بن برد دراسة فی النظریة والتطبیق / دار الثقافة للطباعة
  - والنشر / القاهرة / ١٩٧٨ م .
  - السيوطي / همع الهوامع شرح جمع الجوامع / دار المعرفة / ييروت .
- \* الشافعي / الرسالة / تحقيق أحمد محمد شاكر / مكتبة التراث / القاهيرة / ط ٢ /
  - \* د . شوقی ضیف / العصر الإسلامی / دار المعارف / ط ۷ .
  - # د . شوقى ضيف / العصر العباسي الأول / دار المعارف / ط ٧ .
  - \* د . شوقى ضيف / الفن ومذاهبه في الشعر العربي / دار المعارف / القاهرة / ط ٨ .
- شعره / دار المعارف / القاهرة ،
   شعره / دار المعارف / القاهرة ،
  - الطبرسي / مجمع البيان في تفسير القرآن / مكتبه الحياة / ييروت .
    - # د . طه حسين / حديث الأربعاء / دار المعارف / ط ١٣ .
- \* عباس محمود العقاد / مراجعات في الآداب والفنون / دار الكتاب العربي / بيروت /

- \* الوليد بن يزيد / شعر الوليد بن يزيد / جمع وتحقيق د . حسين عطوان / مكتبة الأقصى / غمان / ط ١ / ١٩٧٩ م .
  - پاقوت الحموى / معجم البلدان .
  - پوسف الصميلي / بشار بن برد شخصيته ومنهجه الشعرى / دار الوحدة / بيروت .
- \* André Miquel, La Littérature Arabe, " Que sais-je " (no. 1355), Paris.
- \* Beaston , Selections from the Poetry of Bassar , Cambridge University Press ,
- \* Encyclopaedia of Islam, 1st ed.
- \* R. A. Nicholson , A. Literary History of the Arabs , Cambridge University Press , 1979 .

- \* عباس محمود العقاد / شاعر الغزل ( في « مجموعة أعلام الشعر » / دار الكتاب العربي / بيروت / ط ١ / ١٩٧١ م ) .
  - # د . عبد الفتاح صالح نافع / الصورة في شعر بشار / دار الفكر / عمان / ١٩٨٢ م .
- \* د . عبده بدوى / الشعراء السود وخصائصهم في الشعر العربي / الهيئة المصرية العامة للكتاب / ١٩٧٢م .
- \* د . عمر فروخ / تاريخ الأدب العربي / دار العلم للملايين / بيروت / ط ٤ / ١٤٠١ ه -
- \* القلانسى / إرشاد المبتدى وتذكرة المنتهى في القراءات العشر / تحقيق ودراسة عمر حمدان الكبيسى / جامعة أم القرى / مكة المكرمة / ط ١ .
- \* د. محمد زكى العشماوى / موقف الشعر من الفن والحياة في العصر العباسي / دار النهضة العربية للطباعة والنشر / بيروت / ١٩٨١ م .
- \* د . محمد عبد العزيز الكفراوى / الشعر العربى بين الجمود والتطور / دار نهضة مصر / القاهرة / ط ٢ .
- \* د . محمد نبيه حجاب / معالم الشعر وأعلامه في العصر العباسي الأول / دار المعارف / ط ٢ / ١٩٧٣ م .
  - \* د . محمد النويهي / شخصية بشار / دار الفكر / ط ٢ .
- المرتضى / أمالى المرتضى / تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم / عيسى البابى الحلبى /
   ط ١ / ١٣٧٢ هـ ١٩٥٤ م .
  - \* المرزباني / الموشح / تحقيق على محمد البجاوي / دار نهضة مصر / ١٩٦٥ م .
- \* د . مصطفى الشكعة / الشعر والشعراء في العصر العباسي / دار العلم للملايين / بيروت / ط ٦ / ١٩٦٨ م .
  - \* المعرّى / رسالة الغفران / دار صادر / بيروت .
- \* د. نجيب محمد البهبيتي / تاريخ الشعر العربي حتى آخر القرن الثالث الهجري / دار الثقافة / الدار البيضاء / ١٩٨٢ م .

#### الفهرس

	*
رمداء	At the top of the
The company of the second	
<b>مياة الشاعر ُ وشخصيته</b> مناه الإنسان من الإنسان من المناهد من المناهد من المناهد المناهد المناهد المناهد المناهد المناهد المناهد المناهد	A
عقیدته در در د	YY
شار والشعوبية	A3
الملامع الفنية لشعر بشار	erenne er udagi
سمات الغزل عنده	18
بعض سمات المديح عند بشار	74.
افتخار بشار بشعره	4-4
بعض ملامح الهجاء عند بشار	*17
وصف الخمر عند بشار	***
من شعر الحكمة عند بشار	***
سمات متفرقة في شعر بشار	770
ملاحظات لغوية على شعر بشار	TAY
تحقيق نسبة القصيدة التاثية في عبدة	£••
الرأى فى شعر بشار	1.3
المصادر والمراجع	AYA